

عَلَى الرِّسَالَةِ

بِجَمْعِ الثَّانِيَيْنِ

يَا اللّٰهَ رَدِّ

بِجَمْعِ الثَّانِيَيْنِ

بِجَمْعِ الثَّانِيَيْنِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُّذَكِّرٍ (سورة القمر)



آسان ترجمہ قرآن پارہ اول سورة البقرة

احکام القرآن

ترجمہ و تفسیر پہلا پارہ

قرآن آپ سے کیا کہتا ہے؟

مرتبہ حافظ عبد الوحید حنفی

مرحبا کیڈمی

عبد الوحيد
حفظا
خادم الہند

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

صَلَّى عَلَى سَائِرِ الْأَنْبِيَاءِ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ ط

آسان ترجمہ قرآن پارہ اول سورہ البقرہ

احکام القرآن

قرآن آپ سے کیا کہتا ہے؟

ترجمہ و تفسیر پارہ اول

مرتبہ

حافظ عبدالوحید الحقانی

چکوال

64

سلسلہ اشاعت نمبر

مرحباً اکیڈمی

شائع کردہ



نام کتاب: احکام قرآن - ترجمہ و تفسیر پارہ اول سورہ البقرہ

سلسلہ اشاعت: 64 بار اول

مؤلف: حافظ عبد الوحید الحنفی آوڈھروال (چکوال) 0302-5104304

صفحات: 256

قیمت: 350 روپے

ٹائٹل: ظفر محمود ملک 0334-8706701

کمپوزنگ: النور میمنٹ چکوال

طباعت: 22 ذی الحجہ 1419ھ مطابق 9 اپریل 1999ء بروز جمعہ المبارک

ناشر: مکتبہ حنفیہ اردو بازار لاہور 0343-4955890

ویب سائٹ: www.alhanfi.com

ملنے کے پتے:

کشمیر بک ڈپو تلمہ گنگ روڈ چکوال 0543-551148

مکتبہ انوار القرآن نزد دارالعلوم حنفیہ چکوال 0321-5974344

مکتبہ رشیدیہ بلدیہ مارکیٹ چھٹرا بازار چکوال 0543-553200

اسلامی کتب خانہ بنوری ٹاؤن کراچی نمبر 5

اعوان بک ڈپو بھون روڈ چکوال 0543-553546

کتب خانہ مجیدیہ بیرون بوہڑ گیٹ ملتان

مکتبہ عثمانیہ بالمقابل دارالعلوم کراچی نمبر 14



فہرست عنوانات

42.....	ترجمہ آیت ۲	9.....	احکام قرآن
43.....	ترجمہ آیت ۳	9.....	ترجمہ و تفسیر پارہ اول
44.....	آیت ۴	10.....	سورۃ الفاتحہ
44.....	آیت ۵	11.....	احکام القرآن
45.....	”صراط مستقیم“ کے مصداق کون ہیں؟	11.....	أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ
48.....	فرقہ مشبہ کے عقائد	12.....	حل لغات: أَعُوذُ
49.....	فرقہ مَعْظِلَہ کے عقائد	13.....	باللہ۔ اللہ سے
49.....	اہل السنۃ والجماعت کا عقیدہ	20.....	اللہ کی یاد میں غفلت، دخل شیطان
49.....	تہتر فرقوں میں سے ایک جنتی باقی دوزخی ہیں:	20.....	شیطان
49.....		22.....	استعاذہ کے تین کلمات
50.....	ایک سیدھی لکیر کھینچی	23.....	استعاذہ کے الفاظ
52.....	جن لوگوں پر انعام کیا گیا	24.....	احکام القرآن
53.....	انعام یافتہ لوگ:	24.....	بسم اللہ الرحمن الرحیم
53.....	(۱) التَّائِبِينَ	25.....	فضائل بسم اللہ شریف
54.....	آیت مَعِیَّت	26.....	بسم اللہ الرحمن الرحیم
56.....	جماعت صحابہؓ کی فضیلت	26.....	لغات القرآن۔
56.....	صحابہ کرامؓ سب الصادقین ہیں۔ اور الضد قین	28.....	صفات اللہ تعالیٰ
59.....	کو بشارت	29.....	سورۃ الفاتحہ
60.....	مخلوق میں سب سے اچھے لوگ	30.....	اسماء سورۃ فاتحہ
62.....	فضیلت مہاجرین و انصار و اتباع شان	31.....	الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○
62.....	ترجمہ آیت ۱۰۰ سورہ التوبہ	31.....	حمد کی قسمیں
62.....	خلاصہ تفسیر آیت ۱۰۰ سورہ التوبہ	31.....	حمد قولی
64.....	اہل السنۃ والجماعت کا عقیدہ	31.....	حمد فعلی
64.....	راستہ عبد سے رب کی طرف	32.....	حمد حالی
65.....	راستہ رب سے عبد تک	33.....	شاہراہ سلوک
66.....	آیت ۷	33.....	۱۔ پہلا عقلم
68.....	ہلاک ہونے والے فرقوں کا بیان	39.....	الحمد لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○
68.....	گرہاں فرتے	40.....	ترجمہ آیت ۱
69.....	مذکورہ مذاہب باطلہ کے بنیادی عقائد فاسدہ	42.....	شرح الفاظ رَبِّ الْعَالَمِينَ

- 93..... آیت ۹۔ نفاق کے اسباب
 94..... آیت ۶۔ کافروں کی گمراہی اور بد حالی
 95..... آیت ۷۔
 95..... آیت ۸۔
 96..... آیت ۹۔
 96..... آیت ۱۰۔
 96..... آیت ۱۰۔ منافقوں کا روگ
 97..... آیت ۱۱۔ منافقوں کی مفسدانہ چالیں
 97..... آیت ۱۲۔ منافق فساد کرنے والے ہیں
 97..... آیت ۱۳۔ صحابہؓ کی طرح ایمان لانے کا حکم اور منافقوں کی بے عقلی
 97..... اللہ کا جواب کہ جو صحابہؓ کو بے وقوف کہے وہ خود بے وقوف ہے
 98..... آیت ۱۳۔ منافقوں کا ہنسی اڑانا
 99..... آیت ۱۵۔ منافقوں کی ہنسی کا جواب
 99..... آیت ۱۶۔ گمراہی اور خسار
 100..... آیت ۱۷۔ منافقوں کی پہلی مثال
 100..... آیت ۱۸۔ منافقوں کا انجام
 100..... آیت ۱۹۔ منافقوں کی دوسری مثال
 101..... آیت ۲۰۔ منافقوں کا تدبیب
 102..... آیت ۲۱۔ عبادت کا مطالبہ
 102..... آیت ۲۲۔ شرک کی ممانعت
 103..... آیت ۲۳۔ کلام اللہ کی سچائی کا دعویٰ
 104..... آیت ۲۴۔ مخالفین کی بے بسی
 104..... آیت ۲۵۔ مومنوں کو خوش خبری
 105..... آیت ۲۶۔ قرآن مجید کی مثالیں
 107..... آیت ۲۷۔ گمراہ کون ہوتے ہیں؟
 107..... آیت ۲۸۔ اللہ کا انکار کیسے؟
 108..... آیت ۲۹۔ اللہ کی نشانیاں
 109..... احکام القرآن
 109..... (۱) مسئلہ: ہر مفید شے اصل میں مباح ہے

- 69..... (۱) ردوافض
 70..... رافضی کی وجہ تسمیہ
 73..... فرقہ ناجیہ (نجات پانے والا جنتی فرقہ)
 75..... مسائل السلوک سورہ فاتحہ
 75..... سالک۔ واقف۔ راجع
 76..... مسائل سلوک
 77..... تفسیر سورۃ البقرہ
 77..... سورہ فاتحہ سے سورۃ البقرہ کا ربط
 80..... آیت ۱۔ حروف مقطعات
 77..... فضائل سورہ البقرہ
 79..... لغات القرآن
 81..... آلہ (۱)
 82..... آیت ۶۔ کتاب ہدایت
 82..... لغات القرآن
 85..... آیت ۳ متقین کی صفات
 (۲) شریعت میں ایمان تین چیزوں کا نام ہے۔
 85.....
 86..... اسلام کیا ہے؟
 ایمان و اسلام اور احسان کیا ہے؟ اور قیامت کب آئے گی؟
 86.....
 89..... تقدیر کے منکروں سے بیزاری
 89..... صحابہؓ کو جبرئیل علیہ السلام کی زیارت
 90..... ایمان کی حقیقت کیا ہے؟
 90..... شرائع اسلام کیا ہیں؟
 90..... احسان کیا ہے؟
 91..... علامات قیامت کیا ہیں؟
 91..... یہ جبرئیل علیہ السلام تھے
 92..... آیت ۶۔ کافروں کی گمراہی اور بد حالی
 92..... آیت ۷۔ کفر کا نتیجہ
 آیت ۸۔ منافقوں کا دعویٰ ایمانی۔ منافقوں کا دھوکہ
 93.....

آیت ۵۵۔ بنی اسرائیل کی ایک اور گستاخی 132
 آیت ۵۶۔ موت کے بعد زندگی 133
 آیت ۵۷۔ من اور سلوٰی 133
 آیت ۵۸۔ بنی اسرائیل کی شہری زندگی 134
 آیت ۵۹۔ کلام الہی کی تحریف پر سزا 134
 آیت ۶۰۔ بارہ چشمے 135
 آیت ۶۱۔ بنی اسرائیل کی بے صبری 136
 آیت ۶۲۔ ایمان اور عمل صالح کا اجر 137
 آیت ۶۳۔ کوہ طور کا بلند ہونا 138
 آیت ۶۴۔ قانون سے منہ موڑنے کی سزا 139
 آیت ۶۵۔ صورتیں مسخ ہو جانا 139
 آیت ۶۶۔ سرمایہ تعبیرت 140
 آیت ۶۷۔ ذبح گاؤ کا حکم 140
 اللہ کے حکم میں جنت بازی 141
 آیت ۶۸۔ (الف) گائے کیسی ہو؟ 141
 آیت ۶۹۔ (ب) گائے کا رنگ کیسا ہو؟ 141
 آیت ۷۰۔ (ج) گائے کیسی ہو؟ 142
 آیت ۷۱۔ گائے کا ذبح کرنا 142
 آیت ۷۲۔ مردے کا زندہ ہونا 143
 آیت ۷۳۔ اسی طرح اللہ مردوں کو زندہ کرے گا 143
 آیت ۷۴۔ یہود کی سنگ دلی 144
 آیت ۷۵۔ کلام اللہ میں تحریف 145
 آیت ۷۶۔ یہود کی منافقت 146
 آیت ۷۷۔ اللہ ظاہر اور پوشیدہ کو جانتا ہے 147
 آیت ۷۸۔ جھوٹی آرزوئیں 147
 آیت ۷۹۔ خرابی ہے اُن لوگوں کے لیے 147
 آیت ۸۰۔ جنت کے ٹھیکیدار 148
 آیت ۸۱۔ جنت اور دوزخ 149
 آیت ۸۲۔ ایمان اور عمل صالح 149
 آیت ۸۳۔ میثاق بنی اسرائیل 149

آیت ۳۰۔ حضرت آدم علیہ السلام کی خلافت کا اعلان 113
 آیت ۳۱۔ علم کی برتری 114
 آیت ۳۲۔ فرشتوں کا عجز اور اقرار 114
 آیت ۳۳۔ حضرت آدم علیہ السلام کا علم و فضل ظاہر ہونا 115
 آیت ۳۴۔ فرشتوں کا سجدہ۔ ابلیس کا انکار 116
 آیت ۳۵۔ حضرت آدم جنت میں 116
 آیت ۳۶۔ جنت سے نکلنا 117
 آیت ۳۷۔ حضرت آدم علیہ السلام کی توبہ 117
 آیت ۳۸۔ وحی کی ضرورت 118
 آیت ۳۹۔ منکرین وحی کا انجام 118
 آیت ۴۰۔ بنی اسرائیل پر انعامات 119
 آیت ۴۱۔ دعوت قرآن 119
 آیت ۴۲۔ حق چھپانے کی ممانعت 120
 آیت ۴۳۔ نماز، زکوٰۃ اور اتحاد کا حکم 120
 احکام القرآن 121
 (۲) مسئلہ نماز اور زکوٰۃ اور نماز میں رکوع کا فرض ہونا واجب جماعت 121
 آیت ۴۴۔ نصیحت پر خود عمل کیوں نہیں کرتے 126
 آیت ۴۵۔ صبر اور نماز سے مدد 127
 آیت ۴۶۔ آخرت کا تصور 127
 آیت ۴۷۔ بنی اسرائیل کی فضیلت 128
 آیت ۴۸۔ قیامت کے دن کیا کام آئے گا 128
 آیت ۴۹۔ بنی اسرائیل پر مصائب 129
 آیت ۵۰۔ فرعون کی غرقابی 129
 آیت ۵۱۔ بچھڑے کی پوجا 130
 آیت ۵۲۔ معافی کا اعلان 130
 آیت ۵۳۔ کتاب اور فرقان 131
 آیت ۵۴۔ شرک کی سزا 131

آیات میں نزول وحی کے دوران نسخ و تبدیلی احکام
 173
 نسخ فی الواقع کوئی تبدیلی نہیں بلکہ بیان محض ہے
 175
 نسخ و منسوخ احکام کی مثالیں 176
 نسخ خیر کی مثال 176
 نسخ شل کی مثال 176
 نسخ بلا بدل کی مثال 176
 نسخ اٹھل کی مثال 177
 مَنْسُوخُ الْوَصْفِ الَّذِي فِي الْحُكْمِ 177
 (۱) مسئلہ پاؤں کا مسح 178
 إِنْشَاءُ كَيْفِيٍّ 181
 اہل اصول کی تحقیق 182
 (۱) منسوخ (مُنْسِيءٌ) بھلائی ہوئی 182
 (۲) منسوخ التلاوت 182
 نُنْسِيهَا (بھلائی ہوئی) اور نُنْسَخُ (منسوخ) کا
 فرق 182
 ایک سوال اور اس کا جواب 183
 (۲) منسوخ التلاوت دون الحکم 184
 (۳) منسوخ الحکم دون التلاوت آیات
 (حکم منسوخ، تلاوت باقی) 185
 پہلا حکم 185
 تیسرا حکم 187
 پہلا حکم 187
 دوسرا حکم 187
 پہلا حکم 188
 دوسرا حکم 188
 احکام القرآن 190
 حکم اول 190
 حکم ثانی۔ آیت ۱۵۰۔ سورہ بقرہ۔ پارہ دوم۔
 190

آیت ۸۴۔ خون ریزی اور جلاوطنی 150
 آیت ۸۵۔ عہد شکنی اور نافرمانی 151
 آیت ۸۶۔ آخرت کے بدلے دنیا 152
 آیت ۸۷۔ عیسیٰ علیہ السلام کی آمد 153
 آیت ۸۸۔ بنی اسرائیل کا تعصب 154
 آیت ۸۹۔ جان بوجھ کر کفر 154
 آیت ۹۰۔ خدا اور تعصب کا نتیجہ 155
 آیت ۹۱۔ دعوتِ ایمان کا انکار 156
 آیت ۹۲۔ گوسالہ پرستی 157
 آیت ۹۳۔ پکڑو جو ہم نے تمہیں دیا ہے .. 157
 آیت ۹۴۔ موت کی تمنا 158
 آیت ۹۵۔ موت کی تمنا نہیں کریں گے .. 159
 آیت ۹۶۔ لمبی عمر کی حرص 159
 آیت ۹۷۔ حضرت جبرائیل علیہ السلام کی دشمنی 160
 آیت ۹۸۔ جو اللہ کا دشمن ہو 160
 آیت ۹۹۔ کلام اللہ کا انکار فسق ہے 161
 آیت ۱۰۰۔ یہودیوں کی عہد شکنی 161
 آیت ۱۰۱۔ جادو کے عمل 161
 آیت ۱۰۲۔ حاروت و ماروت 162
 آیت ۱۰۳۔ ایمان اور تقویٰ 164
 آیت ۱۰۴۔ الفاظ غلط کا استعمال 165
 احکام القرآن 166
 امت محمدیہ علیہم السلام کا ایک منفرد اعزاز 166
 آیت ۱۰۵۔ کفار کا تعصب 168
 آیت ۱۰۵ 169
 آیت ۱۰۶۔ آیات کی تفسیر کی حکمت 170
 آیت ۱۰۶۔ قرآن میں نزول وحی میں نسخ کی حکمت
 171
 شانِ نزول 171
 مسئلہ (۳) نزول وحی کے دوران تبدیلی آیات کی
 حکمت 173

- حکم ثانی۔ سورت نور آیت ۳۲ 211
 حکم اول 211
 حکم ثانی 211
 حکم اول۔ سورہ ممتحنہ آیت ۱۰ و ۱۱ پارہ ۲۸ 212
 قطع تعلق مناکحت میں المؤمنین و المشرکین 212
 حکم اول 213
 حکم دوم 213
 حکم سوم 213
 حکم چہارم 214
 آیت ۱۰۔ اللہ ہی کی حکومت ہے 214
 آیت ۱۰۸۔ نبی ﷺ سے سوالات 215
 آیت ۱۰۹۔ کفار کا حسد 215
 آیت ۱۱۰۔ تمہارے اعمال آخرت کا توشہ 216
 آیت ۱۱۱۔ جنت کا مستحق کون ہے 217
 آیت ۱۱۲۔ (ب) جنت کے مستحق کی نشانی 217
 آیت ۱۱۳۔ مذہبی گروہ بندیوں 218
 آیت ۱۱۴۔ مساجد کو دیران کرنے والے 219
 آیت ۱۱۴ 219
 مسئلہ (۵) مساجد کو گرانا اور ان میں نماز پڑھنے سے روکنا حرام ہے 220
 آیت ۱۱۵۔ ہر طرف اللہ ہی کا جلوہ ہے 222
 آیت ۱۱۵ 223
 مسئلہ۔ فتح قبلہ اور اس کی تحویل 223
 آیت ۱۱۶۔ اللہ اولاد سے پاک ہے 226
 آیت ۱۱۶ 226
 آیت ۱۱۷ 226
 آیت ۱۱۷۔ کُنْ فَيَكُونُ اللہ کی قدرت ہے 226
 آیت ۱۱۸۔ قدرت کے واضح دلائل 227
 آیت ۱۱۹۔ نبی کریم ﷺ کی ذمہ داری 228

- حکم اول اور حکم ثانی میں مفسرین کی تحقیق و 190
 تنبیہ 190
 حکم اول 191
 حکم ثانی۔ سورہ بقرہ آیت ۱۸۷۔ پارہ دوم 191
 حکم اول 192
 حکم ثانی۔ سورت بقرہ آیت ۱۸۵۔ پارہ دوم 193
 حکم اول 193
 حکم ثانی 194
 حکم اول 194
 حکم ثانی۔ سورت النساء آیت ۱۲ پارہ ۴ 195
 حکم ثالث۔ سورہ بقرہ آتی ۲۳۳۔ پارہ دوم 196
 حکم رابع 197
 حکم اول 198
 حکم ثانی۔ اسی حکم کے آخر میں فرمایا 199
 حکم ثانی۔ سورت بقرہ آیت ۲۸۶۔ پارہ سوم 200
 200
 حکم اول 200
 حکم ثانی 201
 حکم اول۔ سورت نساء آیت ۸ 201
 حکم ثانی۔ سورت النساء آیت ۱۱ تا ۱۴ میراث پارہ ۴ 202
 202
 حکم اول 202
 حدیث 206
 حکم اول 207
 حکم ثانی 207
 حکم اول 208
 حکم ثانی 208
 سورت انفال کے احکام میں رعایت 209
 حکم اول 209
 حکم ثانی 210
 حکم اول 210

آیت ۱۳۱۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی فرماں برداری
 240
 آیت ۱۳۲۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی وصیت
 240
 آیت ۱۳۳۔ حضرت یعقوب علیہ السلام کی وصیت
 241
 آیت ۱۳۴۔ اپنے ہی عمل کام آئیں گے ..
 241
 آیت ۱۳۵۔ ملت ابراہیمی علیہ السلام
 242
 آیت ۱۳۶۔ تمام نبیوں پر ایمان لانا
 242
 آیت ۱۳۷۔ صحابہ علیہم السلام کی طرح ایمان لاؤ .
 243
 آیت ۱۳۸۔
 244
 صحابہ کرام علیہم السلام کے معیار حق ہونے پر استدلال
 245
 صحابہ علیہم السلام کے دشمن تو مخالفت پر تلے ہوئے ہیں
 245
 آیت ۱۳۸۔ اللہ کا رنگ
 246
 آیت ۱۳۹۔ اللہ کے خاص بندے
 246
 آیت ۱۴۰۔ کتمانِ حق
 247
 آیت ۱۴۱۔ اپنے اعمال ہی کام آئیں گے ..
 247
 منصبِ عبد مرتبہ مقامِ عبدیت
 249
 عالم کبیر اور عالم صغیر سے مراد
 249
 ہمزاد شیطان
 253
 شیطان سراسر قنہ ہے
 254

آیت ۱۴۰۔ یہود و نصاریٰ کی خواہش 228
 آیت ۱۴۱۔ کتب سابقہ میں تائید 229
 آیت ۱۴۲۔ اللہ کے انعام کو یاد کرو 229
 آیت ۱۴۳۔ یومِ آخرت میں گرفت 230
 آیت ۱۴۴۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی قیادت و امامت
 230
 مسئلہ ۷۔ (۱) عقیدہ عصمتِ انبیاء
 (۲) کفر امامت کا اہل نہیں 231
 معنی ختمِ نبوت پر آں حضرت علیہم السلام کی شہادت
 234
 خانہ کعبہ کی اہمیت۔ احکام حج 235
 آیت ۱۴۵۔ خانہ کعبہ کی اہمیت، احکام حج . 235
 مسئلہ ۸۔ آیت ۱۴۵۔ مکہ قابلِ تعظیم اور امن والی
 جگہ ہے 236
 آیت ۱۴۶۔ مکہ امن والا شہر 237
 آیت ۱۴۷۔ تعمیر کعبہ۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی دعا
 238
 آیت ۱۴۸۔ امتِ مسلمہ کے لیے دعا 238
 آیت ۱۴۹۔ آں حضرت علیہم السلام کی چار خصوصیات
 239
 آیت ۱۳۰۔ دین ابراہیمی علیہ السلام 239

احکام قرآن

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ هَدٰۤا اَنَا اِلٰی طَرِیْقِ اَهْلِ الْمُنٰنَةِ وَالْجَمَاعَةِ بِفَضْلِہِ الْعَظِیْمِ
وَالصَّلٰوۃُ وَالسَّلَامُ عَلٰی رَسُوْلِهِ سَیِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِیْ کَانَ عَلٰی خَلْقِ عَظِیْمٍ
وَعَلٰی اٰلِہٖ وَاَصْحَابِہٖ وَخَلَفَآءِہِ الرَّاشِدِیْنَ الذَّاعِیْنَ اِلٰی صِرَاطِ مُسْتَقِیْمٍ

ترجمہ و تفسیر پارہ اول

آیاتھا: ۷	سُوْرَةُ الْفَاتِحَةِ مَكِّيَّةٌ ۵	رکوعھا: ۱
-----------	------------------------------------	-----------

بِسْمِ اللّٰهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِیْمِ ۱
شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے	جو بڑے مہربان	نہایت رحم والے ہیں

اَلْحَمْدُ	لِلّٰهِ	رَبِّ الْعٰلَمِیْنَ ۱
سب تعریفیں	اللہ کو لائق ہیں	جو مہربانی ہیں ہر ہر عالم کے

الرَّحْمٰنِ	الرَّحِیْمِ ۲	مَلِکِ یَوْمِ الدِّیْنِ ۳
جو بڑے مہربان	نہایت رحم والے ہیں	جو مالک ہیں روز جزا کے

اِیَّاكَ نَعْبُدُ	وَ اِیَّاكَ نَسْتَعِیْنُ ۴
ہم آپ ہی کی عبادت کرتے ہیں	اور آپ ہی سے درخواست اعانت کی کرتے ہیں

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ	الْمُسْتَقِيمَ ٥٥
بتلا دیجیے ہم کو راستہ	سیدھا

صِرَاطَ	الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ
راستہ	اُن لوگوں کا، جن پر آپ نے انعام فرمایا ہے

غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ	
نہ رستہ ان لوگوں کا جن پر آپ کا غضب کیا گیا	

وَلَا الضَّالِّينَ ٥٦	
اور نہ ان لوگوں کا جو رستہ سے گم ہو گئے	

سورة الفاتحة

- (۱) یہ سورت رب العالمین نے اپنے بندوں کی زبان سے فرمائی ہے کہ ان الفاظ میں اپنے خالق و رازق کے سامنے عرض مدعا کریں۔
- (۲) مخلوقات کی الگ الگ جنس ایک ایک عالم کہلاتا ہے۔
- مثلاً عالم ملائیکہ، عالم انسان، عالم پرند، عالم حیوانات، عالم جن
- (۳) انعام سے دینی انعام مراد ہے۔ انعام والے چار گروہ ہیں۔
- (۱) انبیاء (۲) صدیقین (۳) شہداء (۴) صالحین
- (۴) غضب کے مستحق وہ لوگ ہیں جو تحقیقات کے باوجود راہِ ہدایت کو چھوڑ دیں۔ اور گمراہ وہ ہیں جو صراطِ مستقیم کی تحقیقات نہ کرنا

چاہیں۔ ان میں سے مغضوب زیادہ ناراضی کے مستحق ہیں جو دیدہ دانستہ حق کی مخالفت میں سرگرم ہیں۔¹

احکام القرآن

أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

میں پناہ چاہتا ہوں اللہ کی، شیطان مردود سے

مسئلہ تمام اہل اسلام کا اتفاق ہے کہ أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، قرآن مجید کی تلاوت سے پہلے پڑھی جاتی ہے۔

کیوں کہ اللہ تعالیٰ نے سورہ نحل میں فرمایا ہے:

فَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ فَاسْتَعِذْ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

جب قرآن پڑھنے لگے تو پناہ مانگ اللہ کی، شیطان مردود سے۔²

حدیث حضور ﷺ فرماتے ہیں کہ

اقرانيه جبريل عن القلم عن اللوح المحفوظ

یعنی مجھے جبریل علیہ السلام نے قلم اور لوح محفوظ سے اسی طرح نقل کر کے

سنایا ہے۔

¹ بیان القرآن تفسیر مولانا اشرف علی صاحب تھانوی رحمہ اللہ

² سورۃ النحل آیت ۹۸، رکوع ۱۳، پ ۱۴، پارہ رکوع ۱۹

نائدہ مختار قول جو جمہور کا ہے، وہ یہ ہے کہ:

أَعُوذُ بِاللّٰهِ كَ الْفَاظِ أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

ہیں۔ کیوں کہ باعتبار روایت حدیث کے یہی الفاظ مناسب ہیں۔

شان نزول سب سے پہلے جو چیز جبریل علیہ السلام، حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے

حضور لائے وہ یہی تعوذ اور بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ اور آیت
اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ ہے۔

حل لغات: أَعُوذُ

(۱) اعوذ بمعنی التجا یعنی پناہ چاہتا ہوں۔

(۲) اعوذ بمعنی استجیر یعنی امان چاہتا ہوں۔

(۳) اعوذ بمعنی استعین یعنی امداد چاہتا ہوں۔

(۴) اعوذ بمعنی استعیث یعنی فریاد و مدد چاہتا ہوں۔

نائدہ تعوذ پڑھنے والے کا قول أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ

الرَّجِيمِ ایک قسم کی خبر ہے۔ جو دراصل وہ اللہ تعالیٰ سے اس کے
فضل کا سوال کر رہا ہے۔ گویا کہہ رہا ہے:

اعِذْنِي يَا اَللّٰهُ۔

اے میرے اللہ! مجھے پناہ دے دے۔ (روح البیان تفسیر، ج ۱ ص ۳۰)

مکتہ تفسیر کبیر میں امام فخر الدین رازی رحمہ اللہ لکھتے ہیں:

اللہ تعالیٰ اور اس بندے کے مابین ایک وعدہ ہے جس کو اللہ تعالیٰ نے
 وَأَوْفُوا بِعَهْدِيْ اَوْفٍ بِعَهْدِكُمْ۔ (البقرہ آیت ۴۰)
 (تم میرا وعدہ پورا کرو، میں تمہارا وعدہ پورا کروں گا)
 میں بیان فرمایا ہے۔

پس گویا بندہ کہتا ہے اے میرے اللہ میں باوجود نقص بشریت کے
 اپنا وعدہ عبودیت پورا کر رہا ہوں کہ اَعُوْذُ بِاللّٰهِ يَا اسْتَغْفِرُ اللّٰهَ کا ورد
 کر رہا ہوں۔ پس اے کریم! آپ کے شایانِ شان ہے کہ اپنے عہد
 ربوبیت کو پورا فرمائیو اور مجھے اپنی پناہ میں لے لیجیو۔¹

بِاللّٰهِ اللّٰه سے

اہل حق کا مذہب ہے کہ لفظ ”اللہ“ کسی کلمہ سے مشتق نہیں۔ اسم
 اللہ، اسم ذات ہے۔ نیز اسم اعظم ہے۔ یہی مذہب، امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ،
 امام طحاوی رحمۃ اللہ علیہ، امام رازی رحمۃ اللہ علیہ کا ہے۔²

امام ابوالحسن اشعری امام المتکلمین رحمۃ اللہ علیہ کو ان کی وفات کے بعد کسی
 نے خواب میں دیکھا۔ ان سے حال پوچھا، تو فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے صرف
 اِس بات پر مجھے بخش دیا کہ میں لفظ ”اللہ“ کے اسم ذات کا قائل تھا۔³

¹ تفسیر روح البیان، ج ۱ ص ۳۱

² تفسیر روح البیان، قصیدہ طوبیٰ از مولانا محمد موسیٰ، ص ۲

³ قصیدہ طوبیٰ فی اسماء اللہ الحسنیٰ از مولانا محمد موسیٰ، ص ۲

جمع کا صیغہ ذات باری کے نام کے ترجمہ میں بڑے مہربان وغیرہ الخ کے الفاظ میں ذات باری تعالیٰ کی طرف ضمیر جمع کی ادب کے لیے اور تعظیم کے طور پر کی جاتی ہے۔

مولانا اشرف علی تھانوی رحمۃ اللہ علیہ سے سوال کیا گیا تو آپ نے ارشاد فرمایا:

اول توحی یوں ہی چاہا کہ خدا کا نام تعظیم سے لیا جاوے۔ رہی توحید تو وہ اس قدر مسلم ہے کہ اپنے عنوانات میں ایسے امور کے ملحوظ رکھنے کی چنداں ضرورت نہیں۔

دوسرے یہ کہ کلام مجید میں خدا تعالیٰ نے اپنے لیے جابجا صیغہ جمع ارشاد فرمایا ہے:

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ..... نَحْنُ نَزَّلْنَاهُ الْوَكُورُ..... وغیرہ وغیرہ ایک اور مقام پر خطاب کے موقع پر فرماتے ہیں:

رَبِّ ارْجِعُو لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحًا۔

اس آیت میں مجملہ دیگر تفاسیر کے ایک تفسیر یہ بھی ہے کہ بنا بر

تعظیم بصیغہ جمع باری تعالیٰ کو خطاب ہے۔ (تفسیر بیان القرآن، ج ۱ ص ۲)

مِنَ الشَّيْطَانِ۔ شیطان سے (اللہ کی رحمت سے دور ہونے والے

سے) شیطان بمعنی اللہ تعالیٰ کی رحمت سے دور ہونے والا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب شیطان نے اپنے

مالک کی نافرمانی کی تو مالک لم یزل نے اسے اپنی رحمت سے دُور فرما دیا۔
اسی نافرمانی کی وجہ سے شیطان ہو گیا۔

اس سے معلوم ہوا کہ شیطان اس نام سے بعد از لعنت موسوم ہوا۔
ورنہ اس سے پہلے اس کا نام عزازیل یا نائل تھا۔ (تفسیر روح البیان، ج ۱ ص ۳۳)
(۲) جو بھی متکبر اور سرکش ہو، جو ذکرِ الہی سے روکے وہ شیطان ہے۔
خواہ وہ جن ہو یا انسان۔

جیسا کہ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں:

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا شَاطِئِينَ الْإِنْسِ وَالْجِنِّ
يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ زُخْرُفَ الْقَوْلِ غُرُورًا¹

ترجمہ: اور اسی طرح ہم نے ہر نبی کے دشمن شیطانین پیدا کیے۔ کچھ
آدمی اور کچھ جن، جن میں سے بعضے دوسرے بعضوں کو چکنی چڑی
باتوں کا دوسوسہ ڈالتے رہتے تھے، تاکہ اُن کو دھوکہ میں ڈال دیں۔

فائدہ تفسیر کبیر امام فخر الدین رازی رحمۃ اللہ علیہ میں ہے کہ:

شُرور یا تو اعتقادات سے ہیں۔ اور تعوذ میں جمیع مذاہب اور تمام
گمراہ فرقوں (جو کہ بہتر (۷۲) ہیں) کے عقائد داخل ہو جاتے ہیں۔
یا اعمالِ بدنیہ سے۔ پھر اعمالِ بدنیہ بعض تو وہ ہیں جو دین کو نقصان

¹ پ ۸ رکوع اسورۃ انعام آیت ۱۱۲

پہنچانے والے ہیں۔ جیسے:

منہیات شرعیہ کہ جن اعمال سے شرع مطہر نے ممانعت فرمائی ہے اور ان کا شمار مشکل ہے۔

اور بعض وہ ہیں جو دین میں رخنہ تو نہیں ڈالتے مگر ہیں تباہ کن۔ جیسے: امراض، جمیع قسم کے درد، آگ وغیرہ جلانا، پانی وغیرہ میں ڈوبنا، مفلسی، اندھا پن، ہاتھ پاؤں شل ہونا اور دیگر جملہ بلائیں اور مہلک بیماریاں کہ جن کا شمار نہیں کیا جاسکتا۔ (بحوالہ تفسیر روح البیان، ج ۱ ص ۳۲)

(۳) اللہ تعالیٰ نے کفار کو بھی شیطین کہا ہے۔ منافقین کے تذکرہ میں فرماتے ہیں:

وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا ۖ وَإِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شَیْطَانِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزَؤُونَ ۝۱۴¹

ترجمہ: اور جب یہ ملتے ہیں، ان سے جو ایمان لائے ہیں تو کہتے ہیں ایمان لے آئے۔ اور جب اکیلے میں ملتے ہیں اپنے شیطانوں (سرغنہ لوگوں) سے تو کہتے ہیں ہم تو تمہارے ساتھ ہیں، ہم تو صرف مسلمانوں سے مذاق کرتے ہیں۔

فائدہ شیاطین سے مراد سرداران قریش و یہود ہیں۔ جن کے ایماء پر وہ اسلام اور مسلمانوں کے خلاف سازشیں کرتے تھے یا منافقین کے اپنے سردار۔

شیاطین کی اضافت منافقین کی طرف مماثلت فی الکفر کی وجہ سے ہے۔ ہر متمرّد کو شیطان کہا جاتا ہے۔ اور شیطان کا اشتقاق بھی شطون سے ہے بمعنی بُعد۔

رَجِيمٌ لَعْنَتُ زَدَہ، راندہ ہوا، پھٹکارا ہوا

شیطان کا نام بمعنی فرشتوں کے ہٹانے سے آسمانوں سے زمین کی طرف پھینکا ہوا۔

اور آسمان کی چنگاریوں کا مارا ہوا جبکہ وہ آسمان کی جانب جانے کا ارادہ کرتا ہے۔ یہ شیطان کی بہت بڑی مذموم صفت ہے۔ قرآن مجید میں شیطان کے اسماء بہت منحوس قسم کے کیے گئے ہیں اور اس کی صفیتیں بہت مذموم طرز کے ساتھ بیان کی گئی ہیں۔ کیوں کہ جتنی عقوبات اس پر عائد ہوتی ہیں، یہ لفظ سب کا جامع ہے۔

اس لیے ابتداء میں اس کے اسمائے صفات میں اسی لفظ ”رَجِيمٌ“ کو اختیار کیا گیا۔

فائدہ حضرت حسن ؓ فرماتے ہیں جس نے حقیقی طور پر پناہ مانگی یعنی حضور قلب کے ساتھ، تو اللہ تعالیٰ اس کے اور شیطان کے درمیان

تین سو پر دے لٹکا دیتا ہے۔ ہر پردہ کے مابین زمین، آسمان کے درمیان جتنی مسافت ہوتی ہے۔ (تفسیر روح البیان، ج ۱ ص ۳۵)

حدیث حضور ﷺ سے شیطان کے وسوسہ کے متعلق پوچھا گیا تو آپ ﷺ نے فرمایا:

چور اُس گھر میں داخل نہیں ہوتا، جس میں کوئی شے نہ ہو۔ یہ وسوسہ تو

ایمان کی وجہ سے ہوتا ہے۔ (روح البیان، ص ۳۸)

حکایت سیدنا علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہماری نماز اور اہل کتاب

کی نماز میں فرق صرف وسوسہ کی وجہ سے ہے۔ کیوں کہ شیطان کفار کے عمل سے توفارغ ہو چکا ہے۔ کفار کا ہر فعل اس کی مرضی کے موافق ہوتا ہے۔ اور مومن چوں کہ اس کی مخالفت اور اس کے ساتھ مجادلہ کرتے ہیں، تو وہ بھی ان سے مقابلہ کرتا ہے۔ یعنی ان کے دلوں میں وسوسہ ڈال کر ان کی مخالفت کرتا ہے۔ (روح البیان ج ۱ ص ۳۸)

حکایت حضرت وہب بن منبہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب سیدنا نوح علیہ السلام

کشتی سے (بعد طوفان) باہر تشریف لائے تو ابلیس حاضر ہوا۔ آپ ﷺ نے فرمایا! یہ تو بتا کہ بنی آدم کے کون سے عادات تجھے اور تیرے لشکر کو گمراہ اور ہلاک کرنے میں معاونت کرتے ہیں؟

ابلیس نے جواب میں کہا کہ جب ہم بنی آدم کو کنجوس، بخیل، بدخواہ، سرکش اور جلد باز پاتے ہیں تو ہم گٹھری کی طرح اسے جھپٹ لیتے ہیں۔

جب کسی انسان میں یہ تمام مذکورہ عادات جمع ہوتی ہیں تو ہم اس کا ”شیطان مرید“ نام رکھتے ہیں۔ (تفسیر روح البیان ج ۱ ص ۳۶)

حکایت ایک شخص خراسان سے عراق جاتا رہتا تھا۔ ہر دفعہ وہاں عالم کی خدمت میں حاضری دیتا تھا۔ استاذ صاحب نے اُسے رفتہ رفتہ علم و حکمت کی چار ہزار احادیث یاد کرا دیں۔

واپس وطن جانے کے لیے اپنے استاد صاحب سے اجازت طلب کی۔ استاد صاحب نے فرمایا: میں تجھے ایک ایسا کلمہ نہ سکھا دوں جو ان احادیث سے بھی زیادہ مفید ہو؟ اس شخص نے عرض کی ہاں جی ضرور سکھائیے۔ استاد صاحب نے فرمایا: تمہارے خراسان میں شیطان بھی ہے؟ اس شخص نے کہا ہاں جی۔ فرمایا کیا وہ وسوسہ بھی ڈالتا ہے؟ عرض کیا: ہاں جی۔ استاد صاحب نے فرمایا:

تو پھر تم اس کے دفیعہ کے لیے کیا کرتے ہو؟

اس شخص نے کہا اُسے ہٹاتے ہیں۔ فرمایا: اگر پھر وسوسہ ڈالے تو کیا کرتے ہو؟ عرض کیا: پھر اسے دفع کرتے ہیں۔ استاد صاحب نے فرمایا: جب یہ خدا کا دشمن تمہیں تکلیف دے اور عبادت سے روکے تو تم اس کے وسوسہ سے روکنے کے درپے نہ ہو بلکہ ایسے ہو جاؤ جیسے چرواہے کے کتے کے ساتھ کوئی اجنبی آدمی ہوتا ہے۔ اس سے اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگو۔ کیوں کہ وہ منجملہ کتوں کے ایک کتا ہے۔ اللہ تعالیٰ ہم سب کو اس کے مکر

وشر سے بچائے۔ (تفسیر روح البیان، ج ۱ ص ۳۸)

اللہ کی یاد میں غفلت، دخل شیطان

اللہ تعالیٰ قرآن مجید میں فرماتے ہیں:

وَمَنْ يَعْشُ عَنْ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقَيِّضْ لَهُ شَيْطَانًا فَهُوَ لَهُ

قَرِينٌ ○ (پ ۲۵ سورۃ زخرف، آیت ۳۶)

اور جو کوئی اللہ کی یاد سے آنکھیں بند کر لے، ہم اس پر ایک شیطان

مقرر کر دیتے ہیں۔ تو وہ اس کا ساتھی ہو جاتا ہے۔

وَإِنَّهُمْ لَيَصُدُّوهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ

مُهْتَدُونَ ○ (پ ۲۵ سورۃ زخرف، آیت ۳۷)

اور یہ (شیطان) ان کو رستے سے روکتے رہتے ہیں، اور وہ سمجھتے ہیں کہ

سیدھے رستے پر ہیں۔

حَتَّىٰ إِذَا جَاءَنَا قَالَ يَلَيْتَ بَيْنِي وَبَيْنَكَ بُعْدَ الْمَشْرِقَيْنِ

فَبُئْسَ الْقَرِينُ ○ (پ ۲۵ سورۃ زخرف، آیت ۳۸)

یہاں تک کہ جب ہمارے پاس آئے گا تو کہے گا کہ اے کاش! مجھ میں

اور تجھ میں مشرق و مغرب کا فاصلہ ہوتا، تو بُرا ساتھی ہے۔

شیطان

روضۃ الاخیار میں امام غزالی رحمۃ اللہ علیہ لکھتے ہیں:

شیطان مذکر بھی ہیں، مؤنث بھی، مگر مرتے نہیں بلکہ (تانیفح صور) ہمیشہ رہیں گے (جو ابلیس کی اولاد ہیں)۔

جنات مذکر بھی ہیں اور مؤنث بھی۔ یہ بھی بچے جنتے ہیں، مگر ان پر موت آتی ہے۔

فرشتے نہ مذکر ہیں، نہ مؤنث، نہ بچے جنتے ہیں، نہ کھاتے پیتے ہیں۔
فائدہ اس سے جنات کا وجود ثابت ہوا اور ان کی حقیقت معلوم ہوئی۔

حکایت محی السنۃ امام غزالی رحمہ اللہ قدس سرہ نے ایک دن جنات سے دنیا کے کارناموں کے متعلق پوچھا۔ انہوں نے عرض کیا کہ زمخشری ایک کتاب تفسیر لکھ رہا ہے۔ جو اب تک نصف حصہ تحریر کر چکا ہے۔ آپ نے فرمایا وہی تحریر کردہ کتاب (تفسیر) لے آؤ۔ جب جنات تفسیر لے آئے، آپ نے اس کو نقل کر کے واپس کر دیا۔

ایک روز زمخشری رحمہ اللہ کو امام غزالی رحمہ اللہ قدس سرہ کے حضور میں حاضری کا شرف ملا تو آپ نے وہی تفسیر زمخشری کو دکھائی۔ زمخشری دیکھ کر متعجب ہوا اور عرض کی کہ اگر کہوں کہ یہ میری تفسیر کی نقل ہے تو بھی بے جا ہے۔ کیوں کہ وہ تو میں نے ایسی جگہ چھپائی ہوئی ہے کہ بجز میرے کسی اور کو علم ہی نہیں۔ اگر کہوں کہ یہ وہی تفسیر ہے تو پھر یہاں کیسے آئی! اگر کہوں کسی دوسرے کی ہے تو پھر عقل نہیں مانتی۔ کیوں کہ

اس کے الفاظ و معانی اور وضع و ترتیب بعینہ میری کتاب جیسی ہے۔ تو دو مصنفوں کا ایک ہی طرح کے الفاظ و معانی وضع و ترتیب پر غائبانہ متفق ہو جانا محال ہے۔

امام غزالی رحمہ اللہ نے فرمایا کہ یہ کتاب آپ کی تفسیر کی نقل ہے، ہم کو جنات کے ذریعہ پہنچی ہے۔

ز مخشری قبل ازیں جنات کے وجود کے قائل نہیں تھے، اس حیرت انگیز کرشمہ کو دیکھ کر اسی وقت جنات کے وجود کے قائل ہو گئے۔¹

استعاذہ کے تین کلمات

(۱) صفاتیہ (۲) انفعالیہ (۳) ذاتیہ
حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ان تینوں کو اپنی اس دعا میں جمع فرمایا

ہے:

اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ بِمُعَافَاتِكَ مِنْ
عَقُوْبَتِكَ وَ اَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ جَلَّ ثَنَاوُكَ۔

ترجمہ: اے اللہ! میں تیری رضا کی بدولت تیری ناراضگی سے اور تیری معافی کی بدولت تیری عقوبت سے اور تیری ذات کی بدولت تجھ سے پناہ چاہتا ہوں۔

لَا اُحِیُّ ثَنَاءً عَلَیْكَ اَنْتَ کَمَا اَثْنِیْتَ عَلٰی نَفْسِکَ۔

¹ تفسیر روح البیان، ج ۱ ص ۳۳

ترجمہ: مجھ سے تیری تعریف ناممکن ہے۔ تو ایسے ہی ہے، جیسے تو نے اپنی ذات کی تعریف کی۔

استعاذہ کے الفاظ

(۱) امام ابن ابی شیبہ رحمہ اللہ نے ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کیا ہے کہ وہ تَعَوُّذ پڑھتے تو اس طرح پڑھتے:

أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ۔ (تفسیر در منثور، ج ۴ ص ۳۵۵)

(۲) امام ابو داؤد اور بیہقی رحمہما اللہ نے حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے۔ فرماتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب رات کو کھڑے ہوتے تو نماز کا آغاز اس ثناء سے کرتے:

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ
پھر یہ پڑھتے:

أَعُوذُ بِاللّٰهِ السَّيِّعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ۔¹

(۳) امام ابو داؤد رحمہ اللہ نے اور بیہقی رحمہ اللہ نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے واقعہ افک کے ذکر میں روایت کیا ہے۔ فرماتی ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھے، اپنے چہرہ سے کپڑا ہٹایا اور یہ پڑھا:

¹ سنن ابو داؤد مع شرح، کتاب الصلوٰۃ ج ۳ ص ۳۸۷، ۴۵۳۔ مکتبۃ الرشید الریاض۔ تفسیر در منثور،

أَعُوذُ بِاللّٰهِ السَّيِّعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ إِنَّ
الَّذِينَ جَاءُوا بِالْإِفْكِ عُصْبَةٌ مِنْكُمْ (النور: ۱۱)^۱

احکام القرآن

بسم اللہ الرحمن الرحیم

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم والے ہیں۔
مسئلہ زیادہ صحیح اور مقبول قول متاخرین احناف رحمہم اللہ تعالیٰ کا یہ
ہے کہ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ایک آیت ہے، مگر کسی سورت
کا جُز نہیں۔ محض سورتوں کے فرق کو بتانے کے لیے نازل ہوئی ہے۔ ہر
کام کے شروع کرتے وقت اس سے تبرک لیا جاتا ہے۔ جیسا کہ اس کے
ذکر سے تبرک حاصل کیا جاتا ہے۔ (تفسیر روح البیان ج ۱ ص ۳۸)

قائدہ بعض لوگ کہتے ہیں کہ تمام علوم باری تعالیٰ نے چار کتب سماویہ
(تورۃ۔ انجیل۔ زبور۔ قرآن) میں جمع فرمائے ہیں۔ اور ان چہار کتب کا
علم قرآن میں اور قرآن پاک کا علم سورۃ فاتحہ میں اور سورۃ فاتحہ کا علم بسم
اللہ شریف میں اور بسم اللہ شریف کا علم بسم اللہ کی باء میں۔

نکتہ تفسیر کبیر امام فخر الدین رازی رحمۃ اللہ علیہ میں ہے کہ جمیع علوم کے بسم

^۱ سنن ابوداؤد مع شرح، کتاب الصلوٰۃ ج ۳ ص ۴۳۹۔ مکتبۃ الرشید الریاض۔ (۲) تفسیر در منثور ج ۴

اللہ کی باء میں مجتمع ہونے میں یہ حکمت ہے کہ علم میں سب سے بڑا فائدہ یہ ہوتا ہے کہ بندہ کو اپنے مولا کا وصال نصیب ہو جائے۔ اور بسم اللہ کی باء الصاق کی ہے اور اب معنی یہ ہوا کہ بسم اللہ کی باء بندہ کو اپنے مولا سے ملارہی ہے۔ (تفسیر روح البیان ج ۱ ص ۳۲)

شان نزول کفار کی عادت تھی کہ ہر کام شروع کرتے وقت اپنے بتوں کا نام لیتے تھے۔ یعنی بسم اللات والعزى کہتے۔ پس مومن اہل توحید پر لازم ہوا کہ اپنا ہر کام شروع کرنے سے پہلے اللہ تعالیٰ کا اسم مبارک زبان پر لائے۔ تاکہ اللہ تعالیٰ کا نام مقدم رہے اور فعل مؤخر۔ یہی وجہ ہے کہ یہاں فعل مؤخر کر کے مخدوف مانا جاتا ہے۔ یعنی اصل عبارت بِسْمِ اللّٰهِ اِقْرَآءَ یَا اَتْلُوْا وغیرہ تھی۔ (روح البیان ج ۱ ص ۳۸)

فضائل بسم اللہ شریف

بعض روایات سے منقول ہے کہ اللہ تعالیٰ کے تین ہزار اسماء ہیں۔ ایک ہزار کو سوائے ملائکہ کے کوئی نہیں جانتا۔ اور ایک ہزار سوائے انبیاء علیہم السلام کے کسی کو معلوم نہیں۔ اور تین سو توراۃ میں ہیں۔ جن کو اللہ تعالیٰ نے اپنے علم میں رکھا ہے۔

پس ان تین ہزار اسماء کا معنی ان تین اسماء اللہ۔ رحمن اور رحیم میں ہے۔ جس نے ان تینوں کو جانایا ان کو پڑھا تو گویا اس نے اللہ تعالیٰ کو اس

کے تمام اسماء کے ساتھ یاد کیا۔ (تفسیر روح البیان ج ۱ ص ۴۲)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

لغات القرآن۔

”ب“۔ ب حرف جار ہے۔ جو مصاحبت یا استعانت کے لیے استعمال ہوا ہے۔ گویا اس کے معنی ہیں۔ ساتھ۔ یا مدد کے ساتھ۔ ”سم“ اسم مصدر بمعنی نام۔

بعض کہتے ہیں کہ یہ اصل میں با سم اللہ ہے۔ ہمزہ کثرت استعمال سے گر گیا ہے۔

املاء اسم۔ سم۔ سُم۔ سَم۔ سَمَا۔ سَمَا۔ سب طرح استعمال ہوتا ہے۔ بعض کہتے ہیں کہ لفظ ضحیٰ کی طرح سُحیٰ ہے۔ اور لام کلمہ (یٰ) مخدوف ہو گیا ہے۔ اس کا مادہ سَمَوْتُ (سُمُو) ہے۔ جس کے معنی بلندی کے ہیں۔ جب کسی کا نام لیا جاتا ہے تو گویا اسے بلند و بالا کرتے ہیں۔ تاکہ آنکھوں میں بچ جائے۔ اس کی جمع اَسْمَاء ہے۔

اللہ صیح رائے یہ ہے کہ یہ لفظ ذات باری کا علم ہے۔ یہ نہ ہی الرحمن اور الرحیم کی طرح مشتق ہے اور نہ ہی اس سے کسی فعل کا اشتقاق جائز ہے۔

بعض کا خیال ہے کہ یہ اصل میں اِلٰہُ یَا اِلٰہُ ہے۔ جو کہ فعال کے

وزن پر بمعنی مفعول آیا ہے اور اس کے معنی مَالُوْہ (معبود) کے ہیں۔ اور ال اس کے معرفہ کرنے کے لیے لایا گیا ہے۔ گویا لفظ کی اصلی صورت اِلَالَاہ ہے۔ ال داخل ہونے سے اِلَاہ کا ہمزہ بوجہ تخفیف حذف ہو گیا۔ اور پہلا لام دوسرے لام میں مدغم ہو گیا۔ اور اس طرح یہ لفظ اِلَلَاہ رہ گیا۔ اور پہلا لام دوسرے لام میں مدغم ہو کر لفظ اللہ بن گیا۔ صحیح رائے یہی ہے کہ یہ اسم علم اور اسم جامد ہے۔ اہل عرب یہ لفظ ”اللہ“ سوائے رب تعالیٰ کے اور کسی معبود کے لیے استعمال نہیں کرتے تھے۔

الرَّحْمٰنُ (اسم صفت بروزن فعلان)

الرَّحِيْمُ (اسم صفت بروزن فعیل)

الرَّحْمٰنُ اور الرَّحِيْمُ دونوں الفاظ الرَّحْمٰت سے مشتق ہیں۔ (املاء و

شوکانی) الرَّحْمٰن فعلان کے وزن پر ہے۔ اور الرَّحِيْمُ فعیل کے وزن پر ہے۔

جب کوئی اسم فعلان یا فعیل کے وزن پر آتا ہے تو اس کے معنوں

میں مبالغہ اور شدت پائی جاتی ہے۔

گویا رحمان وہ ذات ہے جس کی رحمت ہر چیز کو گھیرے ہوئے۔

یہ لفظ اللہ تعالیٰ کے علاوہ کسی اور کے لیے نہیں بولتے لیکن رحیم کا

لفظ انسان کے لیے بھی بول لیتے ہیں۔ قرآن مجید میں رسول پاک کے

لیے بھی یہ لفظ آیا ہے۔ لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ عَزِيْزٌ

عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُم بِالْمُؤْمِنِينَ رَؤُوفٌ الرَّحِيمُ¹

ترجمہ: تمہارے پاس ایک ایسے پیغمبر تشریف ہیں جو تمہاری جنس سے ہیں۔ جن کو تمہاری مضرت کی بات نہایت گراں گزرتی ہے، جو تمہاری منفعت کے بڑے خواہش مند رہتے ہیں۔ ایمانداروں کے ساتھ بڑے شفیق و مہربان ہیں۔

صفات اللہ تعالیٰ

لوگ جس طرح ذاتِ باری اور صفاتِ باری میں حیران ہیں اسی طرح ”اللہ“ کے اسم کی تحقیق کے بارے میں حیران و پریشان ہیں۔ راجح قول یہ ہے کہ ”اللہ“ اس ذات کا نام ہے جو واجب الوجود اور تمام صفاتِ کمالیہ کو جامع ہے۔



سورۃ الفاتحہ

اسے ام القرآن، اصل القرآن اور رئیس القرآن کہتے ہیں جو مضامین قرآن پاک میں مفصل مذکور ہیں۔ وہ اس سورت میں اجمالاً آگئے ہیں۔ آخر کیوں نہ ہو؟ ہر کتاب کا عنوان اور دیباچہ اس کے مضامین کا آئینہ دار ہوتا ہے۔ لہذا اس سورت میں بھی احکام فقہ، قواعد اصول اور مسائل کلام کا اجمالاً تذکرہ ہے۔

(مثلاً) ۱۔ اثبات واجب تعالیٰ۔

۲۔ توحید بار تعالیٰ۔

۳۔ حمد و ستائش کا اس سے خاص ہونا۔

۴۔ اس کا تمام بندوں اور ان کے افعال کا خالق ہونا۔

۵۔ حلال و حرام کا فرق ہونا۔

۶۔ اہل اطاعت کے انعامات۔

۷۔ کفار کی تعذیب۔

۸۔ روز قیامت اور اس کے تمام متعلقات کا برحق ہونا۔

۹۔ عبادت خالص اللہ کے لیے کرنا۔

۱۰۔ صرف اللہ تعالیٰ ہی کا لائق عبادت ہونا۔

۱۱۔ ہدایت و گمراہی کا صرف من جانب اللہ ہونا۔

۱۲۔ ہمارے نبی ﷺ کی شریعت کا یہود و نصاریٰ کے بعض شرائع کے موافق ہونا اور بعض شرائع کے مخالف ہونا۔

۱۳۔ سنت مومنین خصوصاً سنت اہل السنّت والجماعت کا واجب الاتباع ہونا۔

۱۴۔ اہل السنّت والجماعت کے اجماع کا حجت ہونا وغیرہ وغیرہ۔¹

اسماءِ سورۃ فاتحہ

۱۔ اس کو فاتحہ اس لیے کہتے ہیں کہ مصاحف و تعلیم و تلاوت قرآن اور نماز کا آغاز اسی سے ہوتا ہے۔

۲۔ اس لئے کہ حمد سے ہر کلام کی ابتداء ہوتی ہے۔

۳۔ اس کا نام امّ القرآن بھی ہے۔

اور ”ام“ شے کی اصل کو کہتے ہیں اور یہ سورت ”ام القرآن“ اس لیے ہے کہ قرآن پاک سے چار چیزیں مقصود ہوتی ہیں۔

(۱) الوہیت کا اقرار

(۲) نبوت کا اقرار

(۳) و (۴) قضاء و قدر کا منجانب اللہ سمجھنا۔

(۱) پس الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ الوہیت

¹ احکام القرآن ص ۲۹ از علامہ جیون رحمہ اللہ

پر دلالت کرتا ہے۔

(۲) اور مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ۔ یومِ آخرت پر۔

(۳) و (۴) اِيَّاكَ نَعْبُدُ وَاِيَّاكَ نَسْتَعِيْنُ۔

جبر و قدر کی نفی کرتا اور قضائے الہی کو ثابت کرتا ہے۔¹

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ○

سب تعریفیں اللہ کے لیے جو پالنے والا ہے ہر ہر عالم کا۔

حمد کی قسمیں

شیخ داؤد قیسری رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں حمد کی تین قسمیں ہیں:

(۱) قولی، (۲) فعلی اور (۳) حالی

حمد قولی

زبان سے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا کرنا۔ جیسا کہ اس نے اپنی حمد انبیاء

علیہم السلام سے کرائی ہے۔

حمد فعلی

وہ ہے جو اعمالِ بدنہ سے ادا کی جائے۔ خواہ عبادتِ خیرات سے۔

جس میں صرف اللہ تعالیٰ کی رضا اور اس کی بارگاہ تک پہنچنا مقصود ہو۔

¹ تفسیر روح البیان ج ۱ ص ۴۵

کیوں کہ جیسے انسان کو ”حمد“ کا زبان سے ادا کرنا لازم ہے۔ اسی طرح ہر عضو کے مطابق ”حمد“ کی ادائیگی ضروری ہے۔ بلکہ اس کے ہر عضو پر ”حمد“ کی ادائیگی ضروری ہے۔ بلکہ اس کے ہر عضو پر ”حمد“ کی ادائیگی ایسے لازم ہے جیسے شکر کی ادائیگی ہر عضو پر۔ بلکہ انسان اپنے ہر حال میں ”حمد“ کی ادائیگی کا ورد رکھے۔

حدیث الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ

ہر حال میں اللہ تعالیٰ کی حمد ضروری ہے۔

اور ہر عضو کا حمد بجالانا ممکن ہے۔ بجز اس کے کہ اپنے ہر عضو کو جس کام کے لیے وہ پیدا کیا گیا ہے، محض اللہ کی رضا اور اس کی عبادت اور تعمیل سمجھ کر استعمال کرے اور غیر مشروع کام میں استعمال نہ کرے۔ نہ تو اس میں نفس کی لذت کو دخل ہو۔ اور نہ اس کی خوشنودی مقصود ہو۔

حمد حالی

وہ ہے جو روح و قلب کا کمالاتِ علمیہ و عملیہ سے موصوف ہونا اور متعلق باخلاق ہونا۔ وجہ یہ ہے کہ لوگوں کو انبیاء علیہ السلام نے فرمایا کہ وہ ایسے متعلق باخلاق اللہ ہوں کہ کمالات ان کے نفوس و ذات کا ملکہ بن جائیں۔ اور دراصل یہ وہی حمد ہے جو اللہ تعالیٰ نے مقام تفصیلی میں خود

اپنی حمد فرمائی ہے۔

فائدہ حمد و ثناء، شکر و مدح سب کو شامل ہے۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب کو اس سے شروع کیا۔ فرمایا الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔

شاہراہ سلوک

امام غزالی رحمہ اللہ اپنی کتاب منہاج العابدین میں فرماتے ہیں کہ حمد و شکر ان سات عقبات کا آخری عقبہ ہے کہ جن کا عبور سالک کے لیے نہایت ضروری ہے۔ تاکہ اپنے حصولِ مقاصد پر فتح مند ہو۔

۱۔ پہلا عقبہ

سب سے پہلا وہ امر کہ جس کے سبب سے بندہ راہ سلوک پر چلنے کے لیے متحرک ہوتا ہے۔ الہام سماویہ و توفیق خاص الہیہ ہے۔ (چناں چہ) اسی طرف سرورِ دو عالم ﷺ ارشاد فرماتے ہیں کہ جس وقت بندے کے دل میں نور داخل ہوتا ہے تو اس کا دل کھل جاتا ہے۔

عرض کیا گیا! یا رسول اللہ ﷺ! کیا اس کی کوئی علامت بھی ہے؟
آپ ﷺ نے فرمایا: ہاں! اس کا پہلا وار غرور سے کنارہ کشی،
دوسرا وار خلود کی طرف رجوع
تیسرا موت کے نزول سے پہلے تیار رہنا۔

پس جبکہ بندے کے دل میں یہ بات کھٹکے کہ بے شک میرا مالک منعم ہے۔ جس نے مجھے طرح طرح کی نعمتیں عطا کی ہیں اور پھر وہ مجھ سے ان نعمتوں کا شکرانہ اور خدمت طلب کرے گا۔

میں ان سے غفلت کروں تو شاید وہ نعمتیں چھین کر مجھے عذاب میں مبتلا کر دے۔ اس کا یہ کیا تھوڑا احسان ہے کہ پیغمبر ان عظام کو معجزات دے کر ہماری طرف بھیجا اور ان کے ذریعہ ہمیں خبر دی کہ ہمارا رب ایک ہے۔

جو اس بات پر قادر ہے کہ مطیع کو ثواب دے اور مجرم کو سزا۔ نیکی کا حکم دینے والا بھی وہی ہے اور برائی سے روکنے والا بھی وہی۔ انہی خیالات سے بندہ کے دل میں مقام خوف پیدا ہو جاتا ہے۔ پھر اس سے خلاصی کی کوئی راہ نہیں بجز اس کے کہ اپنے صانع کی صنعت کو دیکھ کر اس کے وجود پر استدلال نہ ہو۔ اوصاف مذکورہ کی وجہ سے بندہ کو اپنے رب کے وجود کا یقین حاصل ہو جاتا ہے۔

(۲) اسی کو عقبہ علم و معرفت کہتے ہیں۔ یہی وہ پہلا عقبہ ہے جو سلوک کو راہ طے کرتے وقت درپیش ہوتا ہے۔ اور اسی کی بدولت علم کے حصول کی بصیرت اور علماء آخرت سے سوال کرنا نصیب ہوتا ہے۔ جب اسے اپنے رب کے وجود کا یقین ہو جاتا ہے تو عبادت کے لیے معرفت اسے براہِ یقینہ کرتی ہے۔ لیکن وہ عبادت کے طریقہ سے لا

علم ہوتا ہے۔ پھر فرائض شرعی ظاہری و باطنی (جو اس پر لازم ہیں) سیکھتا ہے۔

جب علم معرفت کی فرائض سے تکمیل کی تو عبادت کے لیے تیار ہو جاتا ہے۔

مگر اپنی بدکرداریوں سے شرمسار ہوتا ہے۔ دل میں کہتا ہے کہ میں اطاعت کے کب لائق ہوں جب کہ مجھ سے بار بار گناہ ہوئے اور جرائم میں سر تاپا ملوث ہوں۔ اسی سے اسے خیال آتا ہے کہ کیوں نہ اب تمام بُرائیوں سے تائب ہو جاؤں تاکہ گناہوں کی قید سے چھوٹ جاؤں اور اپنی برائیوں سے پاک و صاف ہو کر عبادت کے لائق ہو جاؤں۔ یہی وہ عقبہ ہے جو راہ سلوک طے کرتے وقت بندے کے سامنے ہوتا ہے۔

جب سالک کو اپنے حقوق و شرائط کے ساتھ سچی توبہ نصیب ہو جاتی ہے تو کیا دیکھتا ہے کہ اسے چاروں طرف سے اسے چند عوائق گھیرے ہوئے ہیں جو اسے عبادت سے مانع ہو رہے ہیں۔ غور سے دیکھنے سے یہ چار چیزیں معلوم ہوں گی۔

(۱) دنیا (۲) خلقِ خدا (۳) شیطان (۴) نفس

(۳) اس کو عقبہ عوائق کہتے ہیں۔ اسی عقبہ کو طے کرنے کے لیے چار چیزوں کی ضرورت پڑتی ہے۔

(۱) دنیا سے کنارہ کشی۔ (۲) خلق خدا سے علیحدگی۔

(۳) نفس سے جنگ۔ (۴) شیطان سے جنگ۔

ان سب امور میں نفس کے ساتھ جنگ کرنا سخت مشکل ہے۔ کیوں کہ اس سے علیحدگی بھی مشکل ہے۔ اور یہ بھی نہیں ہو سکتا کہ یکبارگی سختی کر کے تابع کیا جائے۔ (جیسا کہ شیطان کو تابع کرنا مشکل ہے)

کیوں کہ یہ تو ہر وقت سوار اور ہر برائی کا آلہ ہے۔ اور اس سے اطاعتِ الہیہ پر موافقت کی بھی امید نہیں۔ کیوں کہ یہ بُرائی کا خوگر ہے۔ یہی امور خواہشات اور اسی کے متعلقات کے اصل الاصول ہیں۔

ہی تازد ایں نفس سرکش چناں
کہ عقلش تواند گرفتار عنان
کہ تانفس و شیطان برآید بزور
مصاف پلنگاں بناید ز مور

ترجمہ: اس نفس سرکش کی جنگ کے لیے تقویٰ کی لگام کی ضرورت پڑتی ہے۔ تاکہ اسے تابع کر کے نیکی کی راہوں پر باسانی چلایا جاسکے۔ اور برائی کے مقامات سے اسے روکا جاسکے۔

سالک جب یہ منزل طے کرنے کے بعد فارغ ہوتا ہے تو چند ایسی چیزیں عارض ہوتی ہیں جو عبادت سے رکاوٹ کا موجب بنتی ہیں۔ غور سے دیکھا جائے تو یہ چار چیزیں ہیں

(۱) رزق کم جس کی طلب میں نفس دوڑتا پھرتا ہے۔

(۲) ہر اُس شے سے خائف ہونا کہ جس سے وہ ڈرتا بھی ہے۔

(۳) وہ شدائد و تکالیف جو اس کو ہر سو گھیر لیتی ہیں۔

(۴) قضائے الہی کے مختلف امتحانات۔

(۴) اسی کا نام عقبہ عوارض ہے۔

جب سالک کو یہ عقبہ پیش آئے تو اس کے قطع کرنے کے لیے ان

چار چیزوں کی ضرورت پڑتی ہے۔

(۱) رزق کے لیے اللہ تعالیٰ پر توکل کرنا۔

(۲) اپنے جمیع امور اللہ تعالیٰ کے سپرد کرنا۔

(۳) صبر کرنا۔ (۴) قضائے الہی پر راضی ہونا۔

جب سالک اس عقبہ کو طے کر لیتا ہے تو اپنے نفس کا جائزہ لیتا ہے تو

اس کو انتہائی درجہ کا کاہل و سست پاتا ہے۔ نہ عبادت میں اس کا جی لگتا ہے

اور نہ اس سے اس کو خوشی ہوتی ہے۔ بلکہ یہ غفلت، دھوکہ بازی اور

گمراہی کی طرف منہمک ہے۔ اور اسراف و فضول کا خوگر ہے (نفس کی

اس بڑی خرابی کو دور کرنے کے لیے) اسے ایک راہنما کی ضرورت ہوتی

ہے۔ جو اس کو اطاعت کی راہنمائی کرے اور گناہوں سے اسے باز

رکھے۔ اس کے رہنما خوف ورجاء ہیں۔

رجاء ان کرامات کے لیے ہے جو سالک کو بھلائی کا وعدہ دیا گیا ہے۔

اور

خوف ان صعبوتوں سے ہے جو اس کی عقوبات اور اہانات سے دھمکایا

گیاہے۔

(۵) یہ عقبہ باعث ہے جو سالک کو طے کرنا پڑتا ہے۔ اس عقبہ کو طے

کرتے وقت وہ ان دونوں (خوف و رجا) کا محتاج ہوتا ہے۔

جب اس عقبہ سے فراغت پاتا ہے تو بعد ازاں نہ کوئی شے رکاوٹ

پیدا کرتی ہے اور نہ کوئی مشغلہ۔

بلکہ عبادت کے موجب و باعث حاصل ہو جائیں گے کہ جن کے

سبب سے عبادت بڑے شوق سے کرنے کو جی چاہے گا۔ لیکن تھوڑے

سے تامل سے معلوم ہو گا کہ ابھی دو بڑی آفتیں باقی ہیں، جن کا نام ریاء و

عُجب (خود بینی) ہے۔ (اگرچہ عبادت میں جی خوش ہو گا مگر) کبھی

اطاعت لوگوں کو دکھاوے کی غرض پر کرے گا، کبھی عبادت کو عظیم

الشان تصور کر کے اپنے آپ کو مکرم ترین سمجھے گا۔ اسی عقبہ کو

(۶) عقبہ قوادح کہا جاتا ہے۔ اس کو قطع کرنے کے لیے خلوص اور باری

تعالیٰ کے احسانات مد نظر رکھنا ضروری ہے۔

جب اس عقبہ کو باری تعالیٰ کی حُسنِ عصمت و تائید سے طے کرے گا

تو اسے عبادت کما حقہ ادا کرنے کی توفیق نصیب ہوگی۔

اس حال میں اپنے آپ کو اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کے دریا میں ڈوبا ہوا

دیکھ کر خائف ہو گا کہ کہیں ایسا نہ ہو کہ ان کے شکر کی ادائیگی میں غفلت ہو جائے اور کُفرانِ نعمت سے موصوف ہو کر مرتبہ رُفیعہ (جو کہ صالحین کی روحانی غذا ہے) سے گر جائے۔ (اس کی وفا کے لیے حمد و شکر کا دامن تھامے رکھے۔)

(۷) یہی عقبہ حمد و شکر ہے۔

جو سالک کی راہ میں درپیش ہوتا ہے۔ اور سالک اس کے ورد کی کثرت سے عقبہ ہذا کو طے کرتا ہے۔ جب اس عقبہ سے فارغ ہوتا ہے تو اپنے مطلوب و مقصود کو پہنچ جاتا ہے۔

پھر بقیہ عمر اسی نعمت میں بسر کرتا ہے۔ اس کا ظاہری جسم دنیا میں ہوتا ہے لیکن اس کا دل آخرت میں معلق رہتا ہے۔ اور ہر روز لبیکِ اجل کا انتظار کرتا ہے اور دنیا سے متنفر رہتا ہے، یہاں تک کہ اس کا شوق اس کو ملاءِ اعلیٰ تک پہنچا دیتا ہے۔

اب رب العالمین کا قاصد آ کر اسے رب تعالیٰ کی خوش نودی کی بشارت دے کر کہتا ہے (اے سالک!) تیرا رب تجھ سے ناراض نہیں۔ اسی حالت میں ملائکہ اس سے بہت خوش حالت میں ملاقات کرتے ہیں۔¹

○ الحمد لله رب العالمین ○

الحمد کا الف لام جنسی بھی ہو سکتا ہے اور استغراقی بھی۔ جنسی کی

¹ تفسیر روح البیان ج ۱، ص ۵۱

صورت میں ترجمہ ہو گا کہ:

جنس حمد اللہ کے لیے ثابت ہے۔

اور اِسْتِغْرَاقِی کی صورت میں ترجمہ ہو گا کہ:

تمام افراد حمد اللہ کے لیے مختص ہے۔ کیوں کہ جس قدر خیر ہے

سب کا عطاء کرنے والا اللہ ہے۔ اب وہ عطاء بلا واسطہ ہو یا بالواسطہ ہو۔

جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے:

وَمَا بِكُمْ مِنْ نِعْمَةٍ فَمِنَ اللَّهِ (سورہ النحل آیت ۵۳)

تمام نعمتیں اللہ ہی کی طرف سے ہیں۔

ترجمہ آیت

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔ ”سب تعریفیں اللہ کو لائق ہیں جو

مربی ہیں ہر ہر عالم کے۔“

تاکید مخلوقات کی الگ الگ جنس ایک ایک عالم کہلاتا ہے۔ مثلاً عالم

ملائکہ، عالم انسان، عالم جن۔ (بیان القرآن للہانوی رحمہ اللہ، ص ۲)

رَبِّ الْعَالَمِينَ ○

جو پالنے والا ہے سارے جہاں کا

حضرت وہب رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کے اٹھارہ ہزار عالم ہیں

اور یہ دنیا ان میں سے ایک ہے اور اس کی آبادی اس کے ویرانہ کے

مقابلہ میں اتنی مقدار رکھتی ہے جتنی جنگل میں ایک خیمہ۔ (تفسیر روح البیان ج ۱، ص ۵۲)

حضرت کعب الاحبار رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ
عالم کا صحیح اندازہ محال ہے۔

کَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَىٰ - وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا هُوَ¹

اور تیرا رب اپنے لشکر خود جانتا ہے۔ (تفسیر روح البیان ج ۱، ص ۵۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اولاً مخلوق کو
چار قسم بنایا۔

(۱) ملائکہ (۲) شیطان (۳) جنات (۴) انسان

پھر ان سب کے دس اجزاء بنائے۔ ان میں سے نو حصے سالم فرشتگان
ہیں۔ باقی ایک جز جن و انسان و شیاطین ہیں۔

پھر ان کے دس اجزاء ہوئے۔ ان میں سے نو حصے شیاطین ہیں۔ باقی
ایک حصہ انسان و جنات کا ہے۔

پھر ان دونوں کو دس اجزاء پر تقسیم فرمایا۔ ان میں نو حصے جنات کے،
ایک حصہ انسان کا ہوا۔

پھر انسان کو ایک سو پچیس اجزاء پر تقسیم فرمایا۔ ایک حصہ بنی نوع

انسان سے اہل توحید کا ہے۔ باقی سب کافر و مشرک ہیں۔
 پھر اہل توحید بھی تہتر فرقے ہوں گے۔ بہتر (۷۲) سب کے سب
 خسارہ میں، یعنی جو اہل بدعت و ضلالت ہیں۔ صرف ایک ان میں ناجی
 (نجات پانے والا) ہے۔ اور وہ اہل السنۃ والجماعت ہیں۔
 اور گمراہ فرقوں کا حساب اللہ تعالیٰ کے ہاں ہے۔ جنہیں چاہے بخش
 دے، جنہیں چاہے عذاب میں مبتلا کرے۔¹

شرح الفاظ ربِّ الحَکِیْمِ

مجموعہ مخلوقات کو عالم کہتے ہیں اور اسی لیے اس کی جمع نہیں لاتے۔
 مگر آیت میں عالم سے مراد ہر ہر جنس (مثلاً عالم جن، عالم ملائکہ، عالم
 انس وغیرہ وغیرہ) ہیں۔

اس لیے جمع لائے تاکہ جملہ افراد عالم کا مخلوق جناب باری ہونا خوب

ظاہر ہو جائے۔ (تفسیر عثمانی، از علامہ شبیر احمد عثمانی رحمۃ اللہ علیہ، ص ۲)

ترجمہ آیت ۲

الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۝۲

جو بڑے مہربان اور نہایت رحم والے ہیں۔

فائدہ رحمن اور رحیم دونوں مبالغہ کے صیغے ہیں اور رحمن میں رحیم

¹ تفسیر روح البیان (تلخیص) ج ۱، ص ۵۳

سے زیادہ مبالغہ ہے۔

رحمن: بڑا مہربان، بخشش کرنے والا۔

رحیم: بڑا بخشنے والا، نہایت رحم والا۔ رحیم کی جمع رَحْمَاءُ ہے۔

رَحْمَاءُ: بہت مہربان، رحم دل۔

ترجمہ آیت ۳

مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ۝۳

جو مالک ہیں روز جزا کے۔

فائدہ روز جزاء سے مراد قیامت کا دن ہے کہ اس میں سب اپنے کیے

ہوئے کا بدلہ پاویں گے۔ (تفسیر بیان القرآن للتھانوی رحمہ اللہ، ص ۲)

اس کے خاص کرنے کی اوّل وجہ تو یہی ہے کہ اس دن بڑے بڑے

امور پیش آئیں گے۔ ایسا خوف ناک روز نہ پہلے ہوا نہ آگے کو ہو گا۔

دوسرے اس روز بجز ذاتِ پاک حق تعالیٰ کے کسی کو ملک و حکومت

ظاہری بھی تو نصیب نہ ہو گی۔ لِمَنِ الْمُلْكُ الْيَوْمَ؟ لِلّٰهِ الْوَاحِدِ

الْقَهَّارِ۔ (تفسیر عثمانی از علامہ شبیر احمد عثمانی رحمہ اللہ، ص ۲)

آج کے دن کس کی حکومت ہو گی، بس اللہ کی ہی ہو گی، جو یکتا اور غالب

ہے۔ (سورہ المؤمن آیت ۱۶)

آیت ۴

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝۴

ہم آپ ہی کی عبادت کرتے ہیں اور آپ ہی سے درخواست اعانت کرتے ہیں۔

فائدہ یہ بندہ کی طرف سے جناب باری میں خطاب ہے۔¹

(۲) ”تیری ہی ہم بندگی کرتے ہیں اور تجھی سے مدد چاہتے ہیں۔“²

اس آیت شریفہ سے معلوم ہوا کہ اس کی ذات پاک کے سوا کسی سے حقیقت میں مدد مانگنی بالکل ناجائز ہے۔ ہاں اگر کسی مقبول بندہ کو محض واسطہ رحمت الہی اور غیر مستقل سمجھ کر استعانت ظاہری اُس سے کرے تو جائز ہے کہ یہ استعانت در حقیقت حق تعالیٰ سے استعانت ہے۔ (تفسیر عثمانی از علامہ شبیر احمد عثمانی، ص ۲)

آیت ۵

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝۵

بتلا دیکھیے ہم کو راستہ سیدھا۔

فائدہ مراد دین کا راستہ ہے۔ (بیان القرآن للتھانوی رحمہ اللہ، ص ۲)

”صِرَاطِ مُسْتَقِيمٍ“ اس واضح اور کشادہ راستہ کو کہا جاتا ہے

¹ تفسیر بیان القرآن للتھانوی رحمہ اللہ، ص ۲

² ترجمہ شیخ الہند علامہ محمود الحسن رحمہ اللہ

جس میں کجی اور ٹیڑھا پن نہ ہو۔

اور ہر کس و ناکس اِدھر اُدھر بھٹکے بغیر آسانی اس پر سے گزر جاتا ہو۔

آج کل ایسے راستہ کو شارع عام، شاہراہ اور مین روڈ کہتے ہیں۔

بعض حضرات نے فرمایا ہے کہ صراطِ مستقیم ہر ایسے قول یا فعل کو کہتے ہیں جو اللہ کے نزدیک پسندیدہ ہو۔ یعنی جس قول یا فعل سے اللہ جلّ شانہ خوش ہوتے ہوں اس کو ”صِرَاطِ مُسْتَقِیْم“ کہا جاتا ہے۔

”صراطِ مستقیم“ کے مصداق کون ہیں؟

(۱) رسول اکرم ﷺ کی شریعتِ مطہرہ اور ملتِ حنفیہ صراطِ مستقیم کا

مصداق ہے۔ کیوں کہ شریعتِ مصطفیٰ ﷺ میں نہ افراط (حد سے زیادتی) ہے اور نہ تفریط (حد سے کمی) ہے۔ بلکہ انتہائی اعتدال اور

میانہ روی ہے۔ (قوت الاخیار، ص ۳۰)

صراطِ مستقیم وہی راستہ ہے جو شاہراہ پر ہوتا ہے۔ اور اس پر ہر شخص

چلتا ہے۔ بغیر اس کے کہ اس میں دائیں بائیں جانب توجہ ہو اور وہ افراط اور تفریط کے بین درمیانی راہ ہوتی ہے۔

اور یہ صراطِ مستقیم محمد ﷺ کی شریعت پر صادق آتا ہے۔ کیوں کہ

آپ کی شریعت اس افراط کے جو حضرت موسیٰ علیہ السلام کے دین میں تھی اور اس تفریط کے جو حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے دین میں تھی، بیچو بیچ ہے۔

(۲) اور اہل السنّت والجماعت کے عقائد پر صادق آتا ہے۔ کیوں کہ ان کے عقائد فرقہ جبریہ اور فرقہ قدریہ کے عقائد کے بین بین ہے اور روافض اور خوارج کے عقائد کے بین بین اور فرقہ مُشَبَّہ اور معطلہ کے عقائد کے بین بین ہے۔ (توت الاخیار شرح اردو نور الانوار، ص ۲۹)

(۳) اہل السنّت والجماعت کے عقائد صراطِ مستقیم کا مصداق ہیں کیوں کہ جبریہ اور قدریہ کے عقائد کی بہ نسبت اہل السنّت والجماعت کے عقائد میں اعتماد اور میانہ روی ہے۔

اس طور پر کہ فرقہ قدریہ کے عقائد میں افراط ہے۔ انہوں نے بندوں کے لیے قدرت کا سبہ اور قدرت خالقہ دونوں کو ثابت کیا ہے۔ یعنی قدریہ کا عقیدہ یہ ہے کہ بندہ اپنے افعال کا ”کاسب“ بھی ہے اور ”خالق“ بھی۔ حالاں کہ قرآن پاک کی آیت

”وَاللّٰهُ خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ“ (سورہ الصافات آیت ۹۶)

”اللہ تعالیٰ تمہارا اور تمہارے اعمال کا خالق ہے“
بندے کے خالق افعال ہونے کی تردید کرتی ہے۔

اور رسول اکرم ﷺ کا ارشاد ہے

”الْقَدَرِيَّةُ مَجْجُوسٌ هَذِهِ الْأُمَّةُ۔“

قدریہ اس امت کے مجوسی ہیں۔

جبریہ کا عقیدہ یہ ہے کہ بندہ جمادِ محض اور پتھر محض ہے۔ نہ اس کو

کسب کی قدرت حاصل ہے اور نہ خلق کی قدرت حاصل ہے۔
 یعنی بندہ نہ کسی فعل کو پیدا کر سکتا ہے اور نہ اس کا کسب کر سکتا ہے۔
 ان دونوں کے برخلاف اہل السنّت والجماعت کا عقیدہ یہ ہے کہ بندہ
 کے لیے قدرت خالقہ تو ثابت نہیں، البتہ قدرت کاسبہ ثابت ہے۔
 یعنی بندہ اگرچہ کسی چیز کو پیدا نہیں کر سکتا لیکن اس کا کسب کر سکتا
 ہے۔

پس جبریہ اور قدریہ کے عقائد کی بہ نسبت اہل السنّت والجماعت
 کے عقائد میں چوں کہ اعتدال ہے اس لیے صراطِ مستقیم کا مصداق اہل
 السنّت والجماعت کے عقائد کو قرار دیا گیا ہے۔
 اسی طرح روافض اور خوارج کے عقائد کی بہ نسبت اہل السنّت و
 الجماعت کے عقائد میں اعتدال اور میانہ روی ہے۔ اس طور پر کہ:
 روافض نے اکثر صحابہ رضی اللہ عنہم کو چھوڑا، شیخین (ابو بکر رضی اللہ عنہ و عمر رضی اللہ عنہ) کی
 امامت کا انکار کیا، مسح علی الخفین (جراہوں پر مسح) کے جواز کا
 انکار کیا، حضرت امیر معاویہ رضی اللہ عنہ اور ان کے رفقاء پر سب و شتم کیا۔
 پس ان حضرات نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کی محبت و موّدت میں افراط اور
 غلو سے کام لیا۔

اور خوارج نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کی محبت میں تفریط سے کام لیا۔ حتیٰ
 کہ یہ لوگ حضرت علی رضی اللہ عنہ کے طریقہ صحیح سے نکل گئے، حضرت علی رضی اللہ عنہ

کے مقابلہ میں جنگ کی اور آل حضرت ﷺ کے دو دامادوں (حضرت عثمان رضی اللہ عنہ و حضرت علی رضی اللہ عنہ) کو سب و شتم کیا۔

ان کے برخلاف ”اہل السنّت و الجماعت“ نے اس بارے میں سکوت کیا اور اس پر یقین کیا کہ تمام صحابہ رضی اللہ عنہم عدول امت اور خیار امت ہیں۔

شیخین (حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ و حضرت عمر رضی اللہ عنہ) کی امامت اور خلافت بھی تسلیم ہے اور دو دامادوں (حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ عنہ و حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ) سے محبت و خلافت بھی بجا اور برحق ہے۔

اسی طرح فرقہ مشبہ اور معطلہ کے عقائد کی بہ نسبت اہل السنّت و الجماعت کے عقائد میں اعتدال اور میانہ روی ہے۔

فرقہ مشبہ کے عقائد

کیوں کہ فرقہ مشبہ کے لوگوں نے اللہ تعالیٰ کو مخلوق کے مشابہ قرار دیا اور اس کے لیے جسم اور جہت کو ثابت کیا، ان میں بعض نے کہا کہ مخلوق کے اجسام کی طرح اللہ تعالیٰ بھی اپنے لیے خون، گوشت اور ہڈیوں کا جسم رکھتے ہیں۔ اور بعض نے کہا کہ اللہ کا جسم تو ہے مگر مخلوق کے اجسام کی طرح خون اور گوشت سے مرکب نہیں ہے۔

فرقہ معطلہ کے عقائد

اور فرقہ معطلہ کے لوگ کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ معطل اور بیکار ہیں جیسا کہ حکماء نے کہا کہ اللہ تعالیٰ سے عقل اول صادر ہوئی۔ پھر عقل ثانی پھر عقل ثالث حتیٰ کہ عقل عاشر صادر ہوئی۔ اور پورا نظام عالم انہیں عقولِ عشرہ پر مبنی ہے۔ یعنی نظام عالم کو عقولِ عشرہ چلاتی ہے۔ اللہ تعالیٰ بے کار محض اور معطل ہیں (نعوذ باللہ منہ)

اہل السنّت والجماعت کا عقیدہ

ان کے برخلاف اہل السنّت والجماعت کا عقیدہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ جہت اور جسم سے منزہ ہیں۔ اور تمام مخلوقات کی پیشانیاں اللہ کی قدرت میں ہیں۔ (قوت الاختیار شرح اردو نور الانوار ص ۳۱)

تہتر فرقوں میں سے ایک جنتی باقی دوزخی ہیں:

سورت فاتحہ میں اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ○ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ کے الفاظ سے جو دعا کی گئی تھی صراطِ مستقیم کی نشاندہی کرتے ہوئے دوسرے مقام پر اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں

وَ أَنْ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ فَاتَّبِعُوهُ وَ لَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ ذَلِكُمْ وَصَّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ (سورۃ انعام، آیت ۱۵۳)

ترجمہ: اور حکم کیا کہ یہ میری سیدھی راہ ہے۔ سو اسی پر چلو اور دوسرے رستوں پر مت چلو۔ کیوں کہ وہ تمہیں اللہ کے رستہ سے دور کر دیں گے۔ اس نے تمہیں یہ حکم دے دیا ہے تاکہ تم بچتے رہو۔

تفسیر اس آیت کے تحت علامہ جیون رحمۃ اللہ علیہ لکھتے ہیں:

قرأت حفص میں اَنَّ مُشَدَّد ہے۔ مفتوح ہے۔ اور لام مقدر ہے کیوں کہ یہ فَاتَّبِعُوهُ کی علت ہے۔

هَذَا کا مشار الیہ توحید، نبوت اور دیگر احکام ہیں جن کا تذکرہ سورۃ میں پہلے ہو چکا ہے۔

یعنی مذکورہ بالا تمام اشیاء و احکام اور عقائد میری سیدھی راہ ہیں۔ اسی پر چلو اور رسوم بدعیہ ادیان متقدمہ اور عقائد باطلہ کی غلط راہیں اختیار نہ کرو۔

جو مذاہب و عقائد، دین اسلام کے منافی ہیں۔ ان سے دور رہو ورنہ وہ تمہیں وحی و برہان کی سیدھی راہ سے دور لے جائیں گے۔ آیت کا مضمون یہی ہے اور واضح ہے۔

ایک سیدھی لکیر کھینچی

اس لحاظ سے بظاہر آیت میں مشہور فرقوں کا کوئی ذکر نہیں لیکن صاحب تفسیر مدارک لکھتے ہیں:

کہ نبی ﷺ نے ایک سیدھی لکیر کھینچی اور فرمایا یہ ہدایت کا راستہ اور صراطِ مستقیم ہے۔ اسی پر چلو۔ پھر اس سیدھی لکیر کے دونوں جانب چھ لکیریں ادھر ادھر جانے والی کھینچیں۔ پھر فرمایا یہ متعدد راہیں ہیں اور ان میں سے ہر ایک پر ایک شیطان ہے جو اپنی طرف بلاتا ہے۔ لہذا ان راہوں سے دور رہو۔ پھر آپ ﷺ نے یہی آیت تلاوت فرمائی۔

پھر ان بارہ (۱۲) میں سے ہر ایک چھ (۶) چھ (۶) راہیں بن جاتا ہے۔ اور مجموعہ ۷۲ ہو جاتا ہے۔ ہذا کلمہ دیگر کئی مفسرین نے بھی یہی لکھا ہے۔

رسول اللہ ﷺ کے لکیریں کھینچتے وقت اس آیت کی تلاوت سے معلوم ہوتا ہے کہ ایک راہ اور متعدد راہوں سے یہ مراد ہے کہ آپ ﷺ کی امت تہتر فرقوں میں بٹ جائے گی جن میں سے بہتر (۷۲) ہلاک اور تباہ ہوں گے۔ اور ایک نجات پائے گا۔^۱

حدیث رسول اللہ ﷺ درج ذیل حدیث مشہور سے بھی یہی واضح ہے۔
علامہ عبد الکریم شہرستانی رحمہ اللہ (متوفی ۵۴۸ھ) نے یہ روایت نقل کی ہے۔

وَ أَخْبِرَ النَّبِيُّ ﷺ سَتَفْتَرِقُ أُمَّتِي عَلَى ثَلَاثٍ وَ سَبْعِينَ

^۱ احکام القرآن، علامہ جیون رحمہ اللہ، ص ۷۲

فِرْقَةُ النَّاجِيَةِ مِنْهَا وَاحِدَةٌ وَ الْبَاقُونَ هُلِكُوا۔ قِيلَ وَ
مَنْ النَّاجِيَةُ قَالَ أَهْلُ السُّنَّةِ وَ الْجَمَاعَةِ قِيلَ وَ مَنْ
السُّنَّةُ وَ الْجَمَاعَةُ قَالَ مَا أَنَا عَلَيْهِ الْيَوْمَ وَ أَصْحَابِي¹۔

ترجمہ: اور نبی کریم ﷺ نے خبر دی ہے کہ عنقریب میری امت میں
۳۲ فرقے بنیں گے کہ ان میں سے ناجی ایک ہی ہو گا۔ اور باقی ہلاک
ہوں گے۔ آپ ﷺ سے پوچھا گیا کہ نجات پانے والا فرقہ کون ہو گا۔
تو ارشاد فرمایا اہل سنت و الجماعت۔ پھر دریافت کیا گیا کہ اہل سنت و
الجماعت کون ہیں؟ تو ارشاد فرمایا جو لوگ اس طریقہ پر ہوں گے جس
پر آج میں اور میرے اصحاب ہیں۔

صِرَاط	الَّذِينَ	انْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ ۝۶۱
راستہ	ان لوگوں کا کہ	انعام کیا تو نے	اُن پر

جن لوگوں پر انعام کیا گیا

سورۃ النساء میں اُن کی نشاندہی کر دی گئی۔

اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں:

وَ	لَهْدِيْنَهُمْ	صِرَاطًا	مُسْتَقِيْمًا ۝۶۸
اور	ہم انہیں ہدایت دیتے ہیں	سیدھے	راستہ کی

¹ الملل والنحل ج ۱، ص ۹

وَمَنْ	يُطِيعِ اللَّهَ	وَالرَّسُولَ	فَأُولَئِكَ	مَعَ
اور جو	اطاعت کرے اللہ کی	اور رسول کی	تو یہی لوگ	ساتھ

الَّذِينَ	أَنعَمَ اللَّهُ	عَلَيْهِمْ	مِنَ النَّبِيِّينَ
ان لوگوں کے ہوں گے کہ	انعام کیا اللہ نے	ان پر	یعنی انبیاء علیہم السلام

وَالصَّادِقِينَ	وَالشُّهَدَاءِ	وَالصَّالِحِينَ	وَالصَّالِحِينَ
صدیقین	اور شہداء	اور صالحین	اور

حَسَنَ	أُولَئِكَ	رَفِيقًا ۝۶۹
اچھے ہیں	یہ لوگ	ساتھی

انعام یافتہ لوگ:

(۱) النَّبِيِّينَ (۲) الصَّادِقِينَ (۳) الشُّهَدَاءِ (۴) الصَّالِحِينَ
قرآن مجید میں ہدایت یافتہ لوگوں کو جن کی رفاقت نصیب ہوگی ان میں پہلے درجہ میں انبیاء کرام ہیں اور حضور ﷺ خاتم النبیین ہیں۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ ارشاد فرماتے ہیں۔

(۱) النَّبِيِّينَ

پارہ ۲۲، سورۃ الاحزاب

مَا كَانَ	مُحَمَّدٌ	أَبَا أَحَدٍ	مِّن رَّجَالِكُمْ
نہیں ہیں	محمد ﷺ	باپ کسی کے	تمہارے مردوں میں سے

وَلَكِنْ	رَسُولُ اللَّهِ	وَحَاتَمَ النَّبِيِّينَ ط
اور لیکن	اللہ کے رسول	اور سب نبیوں پر مہر (آخری نبی) ہیں

وَكَانَ	اللَّهُ	بِكُلِّ شَيْءٍ	عَلِيمًا ۝۴۰
اور ہے	اللہ	ہر شے کا	جاننے والا

آیت معیت

سورت فتح کی آیت معیت یعنی مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ سے حضرات خلفائے راشدین خلیفہ اول حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ، خلیفہ دوم حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ، خلیفہ سوم حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ عنہ، خلیفہ چہارم حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کا خلیفہ برحق ہونا اور محبوب پروردگار ہونا ثابت ہوتا ہے۔ انعام یافتہ شخصیتوں میں سب سے اول انبیاء کرام بتائے گئے ہیں، پھر ان کی معیت میں دوسرے درجہ میں مقام صدیقیت بتایا گیا ہے چنانچہ خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وسلم کی رفاقت جب صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو دنیا میں ہی نصیب ہو گئی تو سب کو مقام صدیقیت نصیب ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ ارشاد فرماتے ہیں:

مُحَمَّدٌ رَّسُولُ	اللَّهُ	وَالَّذِينَ	مَعَهُ
محمد صلی اللہ علیہ وسلم رسول	اللہ کے ہیں۔	اور جو لوگ کہ	ساتھ اس کے ہیں

أَشِدَّاءُ	عَلَى	الْكُفَّارِ	رُحَمَاءُ	يَنْبَهُمُ
سخت ہیں	اوپر	کفار کے	رحمہل ہیں	درمیان اپنے

تَرْبَهُمُ	رُكَّعًا	سُجَّدًا
دیکھتا ہے تو ان کو	رکوع کرنے والے	سجدہ کرنے والے

يَبْتَغُونَ	فَضْلًا	مِّنَ اللَّهِ	وَ	رِضْوَانًا
چاہتے ہیں وہ	فضل	اللہ کا	اور	رضامندی اس کی

سَيِّمَاهُمُ	فِي وُجُوهِهِمْ	مِّنْ أَكْثَرِ السُّجُودِ	ذَلِكَ
نشانی ان کی	ان کے چہروں پر ہے	سجدے کے اثر سے	یہی

مَثَلُهُمْ	فِي التَّوْرَةِ	و	مَثَلُهُمْ	فِي الْإِنْجِيلِ
ان کی صفت ہے	تورات میں	اور	ان کی صفت	انجیل میں

كَزْرَعٍ	أَخْرَجَ	شَطْطَهُ	فَأَزْرَهُ
جیسے کھیتی	کہ نکالے	اپنی سوئی	پھر مضبوط کرے اس کو

فَاسْتَغْلَظَ	فَاسْتَوَى	عَلَى سُوْقِهِ
پھر وہ موٹی ہو جائے	پھر کھڑی ہو جائے	اپنی جگہ پر

يُعْجِبُ	الزُّرْعَ	لِيَغِيْظَ
خوش کرنے لگے	کھیتی کرنے والوں کو	تاکہ غصہ میں لائے

اللَّهُ	وَعَدَ	الْكُفَّارُ	بِهِمْ
اللہ نے	وعدہ کیا ہے	کافروں کو	اللہ بسبب اُن مسلمانوں کے

الَّذِينَ	آمَنُوا	وَعَمِلُوا	الصَّالِحَاتِ
ان لوگوں سے	کہ جو ایمان لائے	اور کام کیے	اچھے

مِنْهُمْ	مَغْفِرَةً	وَأَجْرًا	عَظِيمًا
ان میں سے	بخشش کا	اور ثواب	بڑے کا

جماعت صحابہؓ کی فضیلت

یہ آیت قرآن مجید کی اس صفائی و صراحت کے ساتھ صحابہ کرامؓ کے فضائل و مناقب بیان کر رہی ہے کہ جس کا قرآن مجید پر ایمان ہو، جو قرآن کو کلام خدا جانتا ہو، اس کو صحابہ کرامؓ کی عظمت و فضیلت میں ذرہ برابر شک نہیں ہو سکتا۔ اور یقیناً اس آیت کے سننے کے بعد ان کے تقدس کا انکار کرنے کو وہ بدترین کفر سمجھے گا۔¹

انعام یافتہ لوگ، انبیاء کرامؑ کے بعد انبیاء پر ایمان لانے والے:

(۱) الصّٰدِقِیْنَ (۲) الشّٰہِدَآءِ

وَالَّذِينَ	آمَنُوا	بِاللّٰهِ	وَرُسُلِهِ
اور جو لوگ کہ	ایمان لائے	اللہ پر	اور اس کے رسول ﷺ پر

¹ تفسیر مولانا عبد الحکوم صاحب لکھنوی رحمہ اللہ، تحفہ خلافت ص ۵۰۹

أُولَئِكَ	هُمْ	الصَّادِقُونَ ^۱	وَ	الشَّهَدَاءُ	عِنْدَ
یہی لوگ ہیں	وہ	سچے	اور	شہداء	نزدیک

رَبِّهِمْ ^۲	لَهُمْ	أَجْرُهُمْ	وَ	نُورُهُمْ ^۱
ان کے رب کے	ان کے لیے	ثواب ان کا	اور	نور ان کا

مہاجرین صحابہؓ اور انصارؓ آپس میں دوست ہیں۔

غیر مہاجر صحابہؓ پر مہاجرین اور انصارؓ کی نصرت لازم ہے۔^۲

إِنَّ	الَّذِينَ	آمَنُوا	وَ	هَاجَرُوا
بے شک	جو لوگ	ایمان لائے	اور	ہجرت کی

وَ	جَاهِدُوا	بِأَمْوَالِهِمْ	وَأَنْفُسِهِمْ	فِي سَبِيلِ اللَّهِ
اور	جہاد کیا	اپنے مالوں میں سے	اور جانوں سے	اللہ کے راستہ میں

وَالَّذِينَ	أَوْوَا	وَنَصَرُوا	أُولَئِكَ
اور وہ لوگ	کہ جنہوں نے جگہ دی	اور مدد کی	یہ لوگ

بَعْضُهُمْ	أَوْلِيَاءُ	بَعْضُ	وَالَّذِينَ	آمَنُوا
بعض ان کا	دوست ہے	بعض کا	اور جو لوگ کہ	ایمان لائے

^۱ پ ۲۷ سورۃ حدید آیت ۱۹

^۲ سورت انفال آخری رکوع پارہ ۱۰

و	لَمْ	يُهَاجِرُوا	مَا لَكُمْ	مِنْ وَلَا يَتِيهِمْ
اور	نہیں	ہجرت کی	نہیں ہے تم کو	ان کی رفاقت سے

مِنْ	شَيْءٍ	حَتَّى	يُهَاجِرُوا	وَإِنْ
کچھ	کام	جب تک کہ	ہجرت نہ کریں	اور اگر

اسْتَنْصَرُواكُمْ	فِي الدِّينِ	فَعَلَيْكُمْ	النَّصْرُ
مدد مانگیں وہ تم سے	دین کے بارے میں	تو لازم ہے تم پر	مدد کرنا

إِلَّا	عَلَى قَوْمٍ بَيْنَكُمْ	وَبَيْنَهُمْ	مِيثَاقٌ
مگر	اس قوم کے مقابلہ میں نہیں کہ تم میں	اور ان میں	عہد ہو

وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ٥٢	وَالَّذِينَ	كَفَرُوا
اور اللہ جو کچھ تم کرتے ہو، دیکھ رہا ہے۔	اور جو لوگ	کافر ہیں

بَعْضُهُمْ	أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ	إِلَّا تَفْعَلُوهُ
بعض ان کے	دوست ہیں بعض کے	اگر تم ایسا نہ کرو گے

تَكُنْ فِتْنَةً	فِي الْأَرْضِ	وَفَسَادٌ كَبِيرٌ ٥٣
تو ہو جائے گافتہ	زمین میں	اور فساد بڑا

مہاجرین صحابہ رضی اللہ عنہم اور انصار رضی اللہ عنہم سچے مومن ہیں اور جو ان کی معیت

میں آئیں، وہ بھی ان کے ساتھ ہیں۔

وَالَّذِينَ	أَمَنُوا	وَهَاجَرُوا	وَجَاهَدُوا
اور جو لوگ	ایمان لائے	اور وطن چھوڑا	اور جہاد کیا

فِي سَبِيلِ اللَّهِ	وَالَّذِينَ	أَوْوَا	وَنَصَرُوا
اللہ کی راہ میں	اور وہ لوگ	کہ جنہوں نے جگہ دی	اور مدد کی

أُولَئِكَ	هُمْ	الْمُؤْمِنُونَ	حَقًّا
یہی لوگ	وہ سب	مومن ہیں	سچے

لَهُمْ	مَغْفِرَةٌ	وَرِزْقٌ كَرِيمٌ	○۴۲
ان کے لیے	بخشش	اور عزت کی روزی ہے۔	

وَالَّذِينَ	أَمَنُوا	مِنْ بَعْدُ	وَهَاجَرُوا
اور جو لوگ کہ	ایمان لائے	بعد (کے زمانہ میں)	اور وطن چھوڑا

وَجَاهَدُوا	مَعَكُمْ	فَأُولَئِكَ	مِنْكُمْ
او جہاد کیا	ساتھ تمہارے	تو یہ لوگ	تم میں شمار ہوں گے۔

صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سب الصادقین ہیں۔ اور الصّدّیقین کو بشارت

قَالَ	اللَّهُ	هَذَا	يَوْمُ	يَنْفَعُ
فرمائے گا	اللہ	یہ	وہ دن ہے	نفع دے گا

الصّٰدِقِیْنَ	صِدْقُهُمْ	لَهُمْ	جَنَّتْ
سچوں کو	سچ ان کا	ان کے لیے	بہشتیں ہیں

تَجْرِي	مِنْ تَحْتِهَا	الْأَنْهَارُ	خُلْدَيْنِ
بہتی ہیں	جن کے نیچے سے	نہریں	ہمیشہ رہیں گے

فِيهَا	أَبَدًا	رَضِيَ	اللَّهُ	عَنْهُمْ	وَ
ان میں	ہمیشہ	راضی اور خوش ہو گا	اللہ تعالیٰ	ان سے	اور

رَضُوا عَنْهُ	ذَلِكَ	الْفَوْزُ	الْعَظِيمُ ¹
راضی اور خوش ہوں گے وہ اس سے	یہی	کامیابی ہے	بڑی

مخلوق میں سب سے اچھے لوگ

جن سے اللہ راضی ہو گیا اور وہ اللہ سے راضی ہو گئے۔ ان کے لیے

باغات ہیں جن میں ہمیشہ رہیں گے۔²

إِنَّ	الَّذِينَ	أَمَنُوا	وَ	عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
یقیناً	جو لوگ	ایمان لے آئے	اور	اچھے عمل کیے

أُولَئِكَ	هُمْ	خَيْرُ الْبَرِيَّةِ ³
یہی لوگ ہیں	جو	بہتر خلق کے ہیں

جَزَاؤُهُمْ	عِنْدَ رَبِّهِمْ	جَنَّاتُ عَدْنٍ
ان کا صلہ	ان کے رب کے پاس ہے	باغ ہیں سدا بہار

¹سورت مائدہ مدنی آیت ۱۱۹

²پ ۳۰ سورۃ البینہ آیت ۷۸

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ	خُلِدِينَ فِيهَا	أَبَدًا ط
جن کے نیچے بہتی رہتی ہیں نہریں	وہ لوگ رہیں گے جنت میں	ہمیشہ ہمیشہ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ	وَرَضُوا عَنْهُ
راضی ہوا اللہ ان سے	اور وہ بھی راضی ہوئے اللہ سے

ذَلِكَ	لِمَنْ	حَشِيَ	رَبَّهُ ۝
یہ	اس کے لیے ہے	جو ڈرتا ہے	اپنے رب سے

مہاجرین اور انصار صحابہ کرام ؓ کی اتباع کرنے والوں کو رضا اور

جنت کی بشارت

وَالسَّابِقُونَ	الْأَوَّلُونَ	مِنَ الْمُهَاجِرِينَ
اور	آگے بڑھ جانے والے	پہلے مہاجرین میں سے

وَالْأَنْصَارِ	وَالَّذِينَ	اتَّبَعُوهُمْ	يَا حَسَنًا
اور انصار	اور جن لوگوں نے	ان کی اتباع کی	نیکی کے ساتھ

رَضِيَ	اللَّهُ	عَنْهُمْ	وَرَضُوا	عَنْهُ
راضی ہوا	اللہ	ان سے	اور وہ راضی ہوئے	اللہ سے

وَأَعَدَّ لَهُمْ	جَنَّتِ	تَجْرِي	تَحْتَهَا
اور تیار کیں ان کے لیے	بہشتیں	جاری ہیں	ان کے نیچے

الْأَنْهَرُ	خُلْدِيْنَ	فِيْهَا	أَبَدًا
نہریں	سدا رہیں گے	اس میں	ہمیشہ

(پ ۱۱، سورۃ التوبہ آیت ۱۰۰)

ذٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيْمُ ۝۱۰۰

یہی بڑی کامیابی ہے

فضیلت مہاجرین و انصار و اہل عشان

ترجمہ آیت ۱۰۰ سورہ التوبہ

اور جو مہاجرین رضی اللہ عنہم اور انصار رضی اللہ عنہم سابق اور مقدم ہیں اور جتنے لوگ اخلاص کے ساتھ ان کے پیرو ہیں، اللہ ان سب سے راضی ہوا۔ اور وہ سب اس سے راضی ہوئے اور اللہ تعالیٰ نے ان کے لیے ایسے باغ مہیا کر رکھے ہیں جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی۔ جن میں ہمیشہ رہیں گے یہ بڑی کامیابی ہے۔ (ترجمہ حضرت مولانا اشرف علی تھانوی رحمہ اللہ)

خلاصہ تفسیر آیت ۱۰۰ سورہ التوبہ

اور جو مہاجرین رضی اللہ عنہم اور انصار رضی اللہ عنہم (ایمان لانے میں سب امت سے) سابق اور مقدم ہیں اور (بقیہ امت میں) جتنے لوگ اخلاص کے ساتھ (ایمان لانے میں) ان کے پیرو ہیں، اللہ ان سب سے راضی ہوا (کہ ان کا ایمان مقبول فرمایا جس پر جزا ملے گی) اور وہ سب اس (اللہ) سے راضی ہوئے (کہ اطاعت اختیار کی جس کی جزاء سے یہ رضا اور زائد ہو

گی) اور اللہ نے ان کے لیے ایسے باغ مہیا کر رکھے ہیں، جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی جن میں ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے۔ (اور) یہ بڑی کامیابی ہے۔ (تفسیر بیان القرآن مولانا اشرف علی تھانوی رحمہ اللہ)

ثالثاً سابقوں اولوں میں سب مہاجرین رضی اللہ عنہم اور انصار رضی اللہ عنہم آگئے اور الَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ میں بقیہ مؤمنین جن میں اول درجہ تو ان کا ہے جو صحابہ رضی اللہ عنہم ہیں۔ گو مہاجر و انصار رضی اللہ عنہم نہیں کیوں کہ اخیر میں ہجرت فرض نہ رہی تھی۔

دوسرا درجہ تابعین بالمعنی الاصطلاحی کا ہے۔ پھر غیر صحابہ رضی اللہ عنہم و غیر تابعین کا (یعنی جن کو صحابی بننے یا صحابی کی زیارت کا شرف نصیب نہیں ہوا)۔

پھر خود اس اخیر درجہ میں بھی تفاوت ہے کہ تبع تابعین افضل ہیں اور وہ سے مقدم ہیں۔

جس طرح صحابہ رضی اللہ عنہم میں مہاجرین و انصار رضی اللہ عنہم دوسرے صحابہ رضی اللہ عنہم سے افضل ہیں۔

اور اولیت کا موجب فضل ہونا معاصرین سے تو اس لیے کہ معاصرین باوجود قدرت کے متاخر رہے۔

اور غیر معاصرین اس لیے کہ وہ حضرات بانی اور منادی ہو کر مصداق مَنْ سَنَّ سُنَّةَ حَسَنَةً وَ الدَّالَّ عَلَى الْخَيْرِ كَفَاعَلَهُ کے ہوئے۔ گو

یہ غیر معاصرین زمانہ متقدمہ میں بوجہ موجود نہ ہونے ایمان پر قادر نہ تھے۔ اور جیسا جیسا تفاوت مراتب میں مذکورہ میں ہو گا ویسا ہی مراتب جزاء میں ہو گا مثل رضوان و جنت سابقین کے لیے اوروں سے اعلیٰ و اسی ہو گی۔ وَ عَلَىٰ هَٰذَا الْقِيَاسُ۔ اور سابقون میں قید احسان کی اس لیے نہیں ذکر فرمائی کہ ان کا مہاجر اور ناصر ہونا کافی دلیل ہے وجود احسان کی۔¹

اہل السنۃ والجماعت کا عقیدہ

مُنْعَمٌ عَلَيْهِمُ أَنْبِيَاءُ، صِدِّيقِينَ، شُهَدَاءَ وَصَالِحِينَ ہیں۔
صِرَاطُ الْمُسْتَقِيمِ کے بعد صِرَاطُ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِم کے
ارشاد میں صراط کے تکرار میں اس طرف اشارہ ہے کہ صراط دراصل
دو ہیں:

(۱) عبد سے رب کی طرف

(۲) رَبِّ سے عبد کی طرف

راستہ عبد سے رب کی طرف

وہ رستہ جو عبد سے رب کی طرف ہے وہ خطرناک ہے کہ بہت سے
قافلے اسی میں کٹ گئے اور بہت راہ گیر اس میں رہ گئے اور منادی
عزّت، اہل عزّت کو ندا دیتا ہے کہ اس راہ کی طلب مردود اور راہ مسدود
ہے۔ کیوں کہ اس راستے پر جانے والے پر ڈاکہ زنی ہوتی ہے۔ چناں چہ

¹ تفسیر بیان القرآن مولانا تھانوی رحمہ اللہ ج ۱، ص ۱۵

شیطان کا قول ہے

قَالَ فَبِمَا أَغْوَيْتَنِي لَأَقْعُدَنَّ لَهُمْ صِرَاطَكَ
الْمُسْتَقِيمَ ۖ ثُمَّ لَا يَأْتِيَهُمْ مِّنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَ مِنْ
خَلْفِهِمْ وَ عَنْ أَيْمَانِهِمْ وَ عَنْ شَمَائِلِهِمْ ۖ وَ لَا تَجِدُ
أَكْثَرَهُمْ شَاكِرِينَ ۝ (سورہ اعراف آیت ۱۶، ۱۷)

وہ کہنے لگا کہ سب اس کے کہ آپ نے مجھ کو گمراہ کیا ہے۔ میں قسم
کھاتا ہوں کہ میں ان کے لیے آپ کی سیدھی راہ پر بیٹھوں گا۔ پھر ان پر
حملہ کروں گا۔ ان کے آگے سے بھی اور ان کے پیچھے سے بھی اور ان
کے داہنے جانب سے بھی اور ان کے بائیں جانب سے بھی اور آپ ان
میں سے اکثروں کو احسان ماننے والا نہ پائیں گے۔

راستہ رب سے عبد تک

لیکن وہ راہ جو رب سے عبد کی طرف ہے، پُر امن ہے اس راہ پر چلنے
والے سلامت جاتے ہیں۔ اور ان کی منزلیں نعمتوں سے پُر ہیں۔ اس راہ
پر چلنے والوں کو آسانی میسر ہوتی ہے۔ ان کے قائدین انبیاء و صدیقین
اور شہداء و صالحین ہیں۔ یہ وہ قائدین ہیں جن کے قلوب اللہ تعالیٰ کے
انوار سے پُر اسرار ہیں اور اللہ تعالیٰ کے فیوضات و تجلیات کی بارش کے
مورد ہیں۔ شیطان کے مکر و فریب و عیاریوں سے انہیں معصوم و محفوظ و
مامون فرما دیا گیا ہے۔

فائدہ نعمتیں ظاہری ہیں یا باطنی۔ جیسے انبیاء علیہم السلام کو مع کتابوں کے بھیجنا اور ان کی دعوت کو قبول کرنے کی توفیق بخشنا۔ اور اتباعِ سنت و اجتنابِ بدعت اور پھر نفس کو آؤامر و نواہی کا پابند کر دینا اور صدق پر ثابت قدمی عنایت فرمانا اور عبودیت کا لزوم عطا فرمانا وغیرہ۔

آیت ۷

غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝۷

”نہ رستہ ان لوگوں کا جن پر آپ کا غضب کیا گیا۔ اور نہ اُن لوگوں کا جو رستہ سے گم ہو گئے۔“

یہ صراطِ الٰہی اُنہیں سے بدل ہے۔ معنی یہ ہوئے کہ مُنْعَمٌ عَلَيْهِمْ وہ لوگ ہیں جو اللہ کے غضب سے بچ گئے اور گمراہی سے بچ گئے۔ کیوں کہ مُنْعَمٌ عَلَيْهِمْ وہ لوگ ہیں جو جامعِ بَیِّنِ الْعِلْمِ وَالْعَمَلِ ہیں۔

اب ان کی نقیص وہ لوگ ہیں جو ان دو قوتوں عاقلہ و عالمہ میں سے کسی ایک میں ناقص ہوں۔ پس عمل سے ناقص مَغْضُوبٌ عَلَيْهِ ہے۔ کیوں کہ اللہ تعالیٰ قائل بالعمل کے متعلق فرماتا ہے

فَمَاذَا بَعَدَ الْحَقِّ إِلَّا الضَّلَالُ (سورہ یونس آیت ۳۲)

”تو حق کے بعد گمراہی کے سوا کچھ نہیں۔“

فائدہ راہِ ہدایت کے چھوڑنے کی دو وجہ ہوا کرتی ہیں۔ ایک تو یہ کہ

اس کی پوری تحقیقات نہ کرے۔ ضَالِیْن سے مراد ایسے لوگ ہیں۔
 دوسری وجہ یہ کہ باوجود تحقیقات کے اس پر عمل نہ کرے مَغْضُوبِ
 عَلَیْهِمْ سے مراد ایسے لوگ ہیں۔ (کیوں کہ اچھی طرح جان بوجھ کر
 خلاف کرنے میں ناراضی ہو ا کرتی ہے) (تفسیر بیان القرآن للتھانوی رحمہ اللہ ص ۲)

(۲) غَیْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَیْهِمْ وَلَا الضَّالِّیْنَ۔

جن پر نہ تیرا غصہ ہو اور نہ وہ گمراہ ہوئے۔ (ترجمہ شیخ الہند رحمہ اللہ ص ۲)

فائدہ غَیْرِ الْمَغْضُوبِ ... الخ الَّذِیْنَ اَنْعَمْتَ عَلَیْهِمْ ...

کابدل ہے یا اس کی صفت ہے اس لیے اس کے مناسب ترجمہ کیا گیا ہے۔
 بعض تراجم دہلویہ میں جو اس کا ترجمہ کیا ہے، خلاف ترکیب و خلاف
 مقصود ہے۔¹

(۲) حدیث حضور ﷺ نے ایک طویل حدیث میں فرمایا: میری امت
 تہتر فرقوں میں بٹ جائے گی، ان میں سے ایک فرقہ نجات پانے
 والا ہو گا اور باقی ہلاک ہونے والے ہیں یا آپ ﷺ نے فرمایا:

”ایک کے سوا سب دوزخ میں جائیں گے۔“

چوں کہ حدیث میں نبی ﷺ نے ایک سیدھی لکیر کھینچ کر فرمایا کہ یہ
 ہدایت کا راستہ اور صراطِ مستقیم ہے اس پر چلو اور پھر اس سیدھی لکیر کے
 دونوں جانب چھ لکیریں کھینچیں پھر فرمایا یہ متعدد راہیں ہیں اور ان

¹ تفسیر عثمان از علامہ شبیر احمد عثمانی رحمہ اللہ

میں سے ہر ایک پر ایک ایک شیطان ہے جو اپنی طرف بلاتا ہے۔ لہذا ان راہوں سے دور رہو۔

ہلاک ہونے والے فرقوں کا بیان

حدیث رسول ﷺ میں کی گئی پیشگوئی کے مطابق ۳ فرقوں میں نجات پانے والے فرقہ کا نام خود آں حضرت ﷺ نے اہل السنۃ و الجماعت ارشاد فرمایا۔ جو کہ سنت رسول ﷺ اور جماعت صحابہ رضی اللہ عنہم کے پیرو ہوں گے۔ اور اسی فرقہ کو صراطِ مستقیم پر چلنے والا قرار دیا۔

گمراہ فرقے

در اصل چھ ہیں۔ پھر ان میں سے ہر ایک کی بارہ شاخیں ہیں اس طرح مجموعہ بہتر ہے۔

(۱) روافض۔ اس کی ۱۲ شاخیں مثلاً شیعہ، امامیہ زیدیہ

(۲) خوارج۔ اس کی ۱۲ شاخیں مثلاً معتزلہ

(۳) جبریہ۔ اس کی ۱۲ شاخیں

(۴) قدریہ۔ اس کی ۱۲ شاخیں

(۵) جہنیہ۔ اس کی ۱۲ شاخیں

(۶) مُرجیہ۔ اس کی ۱۲ شاخیں

اور حدیث کی روشنی میں بعض کے نزدیک اصولی بارہ فرقے ہیں اور

ان میں سے ہر ایک کی چھ چھ شاخیں ہیں، کئی مفسرین کے کلام سے اس طرف اشارہ ملتا ہے۔ مزید چھ یہ ہیں:

(اس طرح دوزخی اصل بارہ ہیں، جن کی چھ چھ شاخیں ہیں۔ اس طرح ۷۲ ہوئے)

(۷) معتزلہ (۸) شیعہ (۹) مشبہ

(۱۰) بخاریہ (۱۱) ضراریہ (۱۲) کلابیہ

یہ ۷۲ فرقوں کے اصل بنیادی فرقوں کے نام ہیں۔ ان سب کے عقائد باطل اور مذاہب فاسد ہیں۔

مذکورہ مذاہب باطلہ کے بنیادی عقائد فاسدہ

(۱) روافض

(۱) یہ حضرت علیؓ اور حضرت امام حسنؓ، حضرت امام حسینؓ، حضرت مقدادؓ، حضرت سلیمان فارسیؓ، عمار بن یاسرؓ اور دو اور آدمیوں کے سوا باقی صحابہؓ کو نعوذ باللہ ملعون سمجھتے ہیں۔ اور ان پر لعنت کرتے ہیں۔

(۲) حضرت فاطمہؓ کو حضرت عائشہؓ پر فضیلت دیتے ہیں۔

(۳) حضرت علی المرتضیٰؓ کو خلیفہ بلا فصل قرار دیتے ہوئے، کلمہ میں توحید و رسالت کے ساتھ امامت کو اصول میں قرار دے کر، پہلے

تینوں خلفاء کے خلاف تبراء کرتے ہیں۔

(۴) روافض (۱) نماز باجماعت (۲) اقامت (۳) مسح علی الخفین (۴) ترواح (۵) نماز میں دایاں ہاتھ بائیں کے اوپر رکھنا (۶) جلدی روزہ کھولنا (۷) نماز مغرب جلدی پڑھنا، ان میں سے کسی کو سنت نہیں سمجھتے۔

(۵) یکبارگی ایک لفظ سے دی ہوئی تین طلاقیں کے واقع ہونے کو تین طلاقیں نہیں سمجھتے جب تک کہ علیحدہ علیحدہ تین طلاقیں نہ دے وغیرہ، یہ روافض کے عقائد ہیں۔

رافضی کی وجہ تسمیہ

یہ ہے کہ انہوں نے اکثر صحابہ رضی اللہ عنہم کو چھوڑ دیا اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی خلافت کو نہیں مانا بعض لوگوں نے رافضی کی وجہ تسمیہ یہ بتائی ہے کہ جب زید بن علی رضی اللہ عنہ (حضرت امام زین العابدین رضی اللہ عنہ کے لڑکے) نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے موڈت کا اظہار کیا اور دونوں بزرگوں کی دوستی کا اعتراف کیا تو ان لوگوں نے حضرت زید رضی اللہ عنہ کو چھوڑ دیا حضرت زید رضی اللہ عنہ نے فرمایا

ان لوگوں نے مجھے چھوڑ دیا، اس لیے ان کو ”رافضی“ کہا جانے لگا۔
رافضیوں کے تمام گروہ اور فرقے اس امر پر متفق ہیں کہ خلافت کا

ثبوت عقلی ہے اور (اجماعی نہیں) نص کی محتاج ہے۔ تمام امام ہر غلطی، نسیان اور خطاء سے معصوم ہیں۔ مفضول کی امامت افضل کے ہوتے ہوئے جائز نہیں۔ تمام رافضی حضرت علی رضی اللہ عنہ کو تمام صحابہ رضی اللہ عنہم سے افضل جانتے ہیں۔ اور حضور ﷺ کے بعد آپ کی خلافت کو منصوص کہتے ہیں۔ اور حضور ﷺ کے بعد آپ رضی اللہ عنہ کی خلافت کو بلا فصل کہتے ہیں۔ اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ و عمر رضی اللہ عنہ اور دوسرے صحابہ رضی اللہ عنہم سے تبرا کرتے ہیں۔ صرف زید یہ اس حکم سے مستثنیٰ ہیں، وہ اس بات کے مخالف ہیں۔ رافضی اس بات پر بھی متفق ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ کی خلافت ترک کرنے کی وجہ سے (رسول اللہ ﷺ کے بعد) سوائے چھ آدمیوں کے تمام صحابی رضی اللہ عنہم مرتد ہو گئے (نعوذ باللہ)

رافضی کہتے ہیں کہ تقیہ کی حالت میں امام کہہ سکتا ہے کہ میں امام نہیں ہوں۔ ان کا یہ بھی عقیدہ ہے کہ کسی چیز کے موجود ہونے سے پہلے اللہ کو اس کا علم نہیں ہوتا۔ (نعوذ باللہ)

روز حساب سے پہلے مردے دنیا میں دوبارہ لوٹ کر آئیں گے، رافضیوں میں غالبہ فرقہ تو حساب اور حشر کا بھی منکر ہے۔ رافضیوں کا یہ بھی خیال ہے کہ امام ہر گزشتہ اور آئندہ چیز کو جانتا ہے۔ خواہ وہ کوئی دنیوی چیز ہو یا دینی۔ یہاں تک کہ کنکریوں، بارش کے قطروں اور درختوں کے پتوں کی تعداد سے واقف ہوتا ہے۔

انبیاء علیہ السلام کی طرح ائمہ کے ہاتھوں سے بھی معجزات ظاہر ہوتے ہیں۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ سے جن لوگوں نے جنگ کی وہ کافر ہو گئے۔

رافضیوں کے ایک گروہ غالبہ کا یہ بھی عقیدہ ہے کہ علی رضی اللہ عنہ تمام انبیاء سے افضل ہیں۔

رافضیوں کے ایک گروہ کا یہ بھی عقیدہ ہے کہ علی رضی اللہ عنہ نبی ہیں، جبریل نے وحی پہنچانے میں غلطی کی۔ (نعوذ باللہ)

ایک اور گروہ اس بات کا بھی مدعی ہے کہ علی رضی اللہ عنہ، اللہ تھے۔ (نعوذ باللہ) ان رافضیوں میں سے ایک گروہ غالبہ کی ایک شاخ بنانہ کا یہ بھی عقیدہ ہے کہ اللہ کی شکل انسان کی طرح ہے۔ (نعوذ باللہ)

یہ جھوٹے ہیں اللہ اس تشبیہ سے پاک ہے۔ اس نے خود فرمایا ہے

لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ (سورۃ الشوریٰ آیت ۱۱)

”کوئی چیز اس کی مثل نہیں“

رافضیوں کی شاخ غالبہ کی شاخ طیارہ، تناسخ کے قائل ہیں اور کہتے ہیں کہ آدم کی روح، اللہ کی روح تھی جو آدم کے اندر داخل ہو گئی تھی۔ (نعوذ باللہ)¹

ظاہر ہے کہ ان عقائد فاسدہ اور اقوال باطلیہ سے بہت سی آیات،

¹ غنیۃ الطالبین از شیخ عبد القادر جیلانی رحمہ اللہ

احادیث اور اقوال صحابہ رضی اللہ عنہم و تابعین رضی اللہ عنہم کا انکار لازم آتا ہے۔

دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ ہمیں اہل السنۃ والجماعت کے عقیدہ پر ثابت قدم رکھے۔ اور بدعات و گمراہی سے ہمیں محفوظ رکھے۔ ان شاء اللہ حتیٰ الوسع والا مکان ان میں سے ہر ایک گروہ کی ہم قرآن پاک سے تردید کریں گے۔ (تفسیر احکام القرآن علامہ جیون ص ۷۶)

فرقہ ناجیہ (نجات پانے والا جنتی فرقہ)

چوں کہ (صراط مستقیم کے تحت) تذکرہ اسلامی فرقوں اور ان کی نجات اور ہلاکت کا آگیا۔ لہذا اسی آیت کے تحت ذی علم و ذی شعور بھائیوں کے تذکرہ و تبصرہ کے لیے ان فرقوں میں سے بعض کے نام اور عقائد و اقوال ذکر کر دیے۔

اگرچہ فرقہ ناجیہ کی علامات کا اجمالی تذکرہ پہلے کر دیا گیا ہے۔ مزید تفصیل ان شاء اللہ آگے ذکر کریں گے۔ سچی اور تحقیقی بات یہی ہے کہ فرقہ ناجیہ وہی ہے جو اہل السنۃ والجماعت کے طریق پر ہو۔

صحابہ رضی اللہ عنہم، تابعین اور سلف صالحین رضی اللہ عنہم کی پیروی کرتا ہو۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ فرقہ ناجیہ وہ ہے جو درج ذیل دس خصائل کا حامل ہو۔

(۱) تفصیل الشیخین۔ یعنی ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ اور عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو باقی امت

سے افضل جانے۔

(۲) توقیر المختصین۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ اور حضرت علی رضی اللہ عنہ کا ادب و احترام

کرے۔

(۳) تعظیم القبلتین۔ بیت اللہ اور بیت المقدس دونوں کی تعظیم کرے۔

(۴) والصلوة علی الجنائزین۔ نیک و بد مسلم دونوں کی نماز جنازہ پڑھے۔

(۵) والصلوة خلف الامامین۔ صالح و فاسق دونوں اماموں کے پیچھے نماز

پڑھے۔

(۶) ترک الخروج علی الامامین۔ نیک و بد دونوں طرح کے حکام کے

خلاف بغاوت نہ کرے۔

(۷) والمسح علی الخنثین۔ سفر و حضر میں موزوں پر مسح کا قائل ہو۔

(۸) القول بالتقدیرین۔ اچھی اور بری تقدیر کو من جانب اللہ سمجھے۔

(۹) الامساک عن الشہادتین۔ عشرہ مبشرہ یا ایسے اصحاب رضی اللہ عنہم کے علاوہ

کسی کے متعلق بعینہ جتنی اور دوزخی ہونے کی شہادت نہ دے۔

(۱۰) اداء الفریضتین۔ نماز اور زکوٰۃ دونوں فرائض ادا کرے۔

اہل السنۃ و الجماعت کے بڑے بڑے مسائل یہی ہیں۔ ورنہ

عذاب قبر کی حقانیت کا اعتقاد، رویت باری تعالیٰ کا اعتقاد وغیرہ کئی ایک

مسائل اور بھی ہیں جو اہل السنۃ و الجماعت کے ساتھ خاص ہیں۔ یا یہ کہ

مذکورہ بالا دس صفات اہل السنۃ و الجماعت کی شرائط ہیں۔ ان کے علاوہ

اور کئی ایک مسائل اگرچہ اہل سنت و الجماعت کے ساتھ خاص ہیں۔
لیکن شرائط میں داخل نہیں۔¹

مسائل السلوک سورہ فاتحہ

سالک۔ واقف۔ راجع

فوائد الفوائد میں حضرت خواجہ نظام الدین اولیاء رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ سالک وہ ہے جو راہ چلے۔ واقف وہ ہے جو بیچ میں اٹک جائے۔ پس جب سالک عبادت میں کوتاہی کرتا ہے، اگر جلدی سے توبہ اور استغفار کر کے بدستور پھر سرگرم ہو گیا تو پھر سالک بن جائے گا۔ اگر خدا نخواستہ وہی غفلت رہی تو اندیشہ ہے کہ کہیں راجع یعنی واپس نہ ہو جائے۔
اس راہ (سلوک) کی لغزش کے سات درجے ہیں۔

(۱) اعراض (۲) حجاب (۳) تفاسل (۴) سلب مزید (۵) سلب قدیم (۶) تسلی (۷) عداوت

اول اعراض ہوتا ہے اگر معذرت و توبہ نہ کی حجاب ہو گیا۔ اگر پھر بھی اصرار رہا تو تفاسل ہو گیا۔ اگر اب بھی استغفار نہ کیا تو عبادت میں جو ایک زائد کیفیت ذوق و شوق کی تھی وہ سلب ہو گئی، یہ سلب مزید ہے۔ اگر اب بھی اپنی بے ہودگی نہ چھوڑی تو جو راحت و حلاوت کہ زیادتی کے قبل اصل

¹ تفسیر احکام القرآن علامہ احمد جیون ج ۱، ص ۷۳

عبادت میں تھی، وہ بھی سلب ہو گئی۔ اس کو سلب قدیم کہتے ہیں۔
 اگر اس پر بھی توبہ میں تقصیر کی توجہ دائی کو دل گوارا کرنے لگا، یہ تسلی
 ہے۔ اگر اب بھی وہی غفلت رہی تو محبت، مندل بَعْدَ اَوْت ہو گئی۔ (نعوذ
 باللہ منہا) (شریعت و طریقت للٹھانوی رحمہ اللہ ص ۳۵۹)

مسائل سلوک

ساکین کا مقام اِيَّاكَ نَعْبُدُ پر تمام ہو جاتا ہے اس کے بعد اِيَّاكَ
 نَسْتَعِينُ سے تمکین کا طالب ہوتا ہے۔ بیان اس کا یہ ہے کہ مرید کی
 ابتدائی حرکت حمد ہے۔

کیوں کہ جب سالک کا نفس مزگی اور اس کا قلب مجلی ہو جاتا ہے پھر
 اس میں انوار عنایت جو کہ مقام ولایت کا موجب ہے درخشاں ہوتے
 ہیں۔ تو یہ نفس مزگی طلب (مقصود) کے لیے خالص ہو جاتا ہے۔ پس
 اپنے اوپر انعامات الہیہ کے آثار کو کامل اور اس کے الطاف کو غیر متناہی
 دیکھتا ہے۔ سو اس پر وہ حمد کرتا ہے۔ اور ذکر کو اختیار کرتا ہے۔ پس سرا
 پر دہائے عزت کے پیچھے سے اس کے لیے رَبِّ الْعَالَمِينَ کے معنی کا
 حجاب مکشوف ہو جاتا ہے۔ اس وقت وہ ماسوی اللہ کو محل فناء میں اور اپنے
 آپ کو تربیت میں بقاد ہندہ کا محتاج دیکھتا ہے۔¹

¹ تفسیر بیان القرآن۔ سورۃ فاتحہ مولانا اشرف علی ٹھانوی رحمہ اللہ

تفسیر سورۃ البقرہ

سورہ فاتحہ سے سورۃ البقرہ کا ربط

ربط سورہ فاتحہ سے اس سورۃ کا ربط یہ ہے کہ اُس میں راہِ ہدایت کی درخواست کی گئی تھی اور اِس میں اُس درخواست کی منظوری ہے کہ لویہ کتاب ہدایت ہے، اس پر چلو۔

فضائل سورۃ بقرہ

(۱) حضرت معقل بن یسار رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: سورہ بقرہ قرآن کی کوہان ہے۔ اس کی بلندی ہے۔ اس کی ایک آیت کے ساتھ اسی (۸۰) اسی (۸۰) فرشتے نازل ہوتے تھے۔ اور بالخصوص آیت الکرسی تو خاص عرشِ تلے سے نازل ہوئی اور اس سورت کے ساتھ ملائی گئی۔

سورہ یس قرآن کا دل ہے جو شخص اسے اللہ تعالیٰ کی رضا جوئی اور آخرتِ طلبی کے لیے پڑھے، اُسے بخش دیا جاتا ہے۔ اس سورت کو مرنے والوں کے سامنے پڑھا کرو۔ (مسند احمد۔ بحوالہ ابن کثیر)

یہ حدیث اسی طرح ابو داؤد، نسائی اور ابن ماجہ میں بھی ہے۔

(۲) حدیث میں ہے کہ:

اپنے گھروں کو قبریں نہ بناؤ، جس گھر میں سورہ بقرہ پڑھی جائے وہاں شیطان داخل نہیں ہو سکتا۔ (مسند احمد، صحیح مسلم، ترمذی، نسائی)
امام ترمذی نے اس حدیث کو حسن صحیح بتلایا ہے۔

(۳) ایک حدیث میں ہے کہ جس گھر میں سورہ بقرہ پڑھی جائے وہاں سے شیطان بھاگ جاتا ہے۔ (ابن مردویہ، ابن کثیر)

(۴) حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا فرمان ہے کہ جو شخص سورہ بقرہ کی پہلی چار آیات اور آیت الکرسی اور دو آیتیں اس کے بعد کی اور تین آیتیں سب سے آخر کی، یہ جملہ دس آیتیں رات کے وقت پڑھ لے، اس کے گھر میں شیطان اس رات نہیں جاسکتا اور اسے اور اس کے گھر والوں کو اس دن شیطان یا کوئی اور بُری چیز ستا نہیں سکتی۔

یہ آیتیں مجنون پر پڑھی جائیں تو اس کا دیوانہ پن بھی دور ہو جاتا ہے۔ (ابن کثیر)

(۵) حضور ﷺ فرماتے ہیں جس طرح ہر چیز کی بلندی ہوتی ہے، قرآن کی بلندی سورہ بقرہ ہے۔ جو شخص رات کے وقت اپنے گھر میں پڑھے، تین راتوں تک شیطان اس گھر میں نہیں جاسکتا۔ اور دن کو اگر گھر میں پڑھ لے تو تین دن تک شیطان اس گھر میں قدم نہیں رکھ سکتا۔ (طبرانی، ابن حبان، ابن مردویہ، ابن کثیر)

آیاتہا ۲۸۶	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○	رکوعاتہا ۴۰
------------	--	-------------

الْمَآ ○	ذٰلِكَ الْكِتٰبُ
الف۔ لام۔ میم	یہی وہ خاص کتاب ہے۔

لَا رِیْبَ	فِیْہِ	ہُدٰی
نہیں ہے کوئی شبہ	اس میں	راہ بتلاتی ہے

لِّلْمُتَّقِیْنَ ○۲	الَّذِیْنَ یُؤْمِنُوْنَ
اللہ سے ڈرنے والوں کو	جو ایمان لائے (یقین کرتے) ہیں

بِالْغِیْبِ	وَّیَقِیْنُوْنَ الصَّلٰوةَ
بے دیکھی چیزوں پر	اور قائم رکھتے ہیں نماز کو

وَمِمَّا	رَزَقْنٰہُمْ	یُنْفِقُوْنَ ○۳
اور اس میں سے جو	دیا ہے ہم نے ان کو	خرچ کرتے ہیں۔

وَالَّذِیْنَ یُؤْمِنُوْنَ	بِمَا اُنْزِلَ
اور جو ایمان لاتے ہیں	اُس پر جو نازل ہوا

اِلَیْکَ	وَمَا	اُنْزِلَ	مِنْ قَبْلِکَ
تیری طرف	اور اس پر جو	نازل ہوا	تجھ سے پہلے

وَبِالْآخِرَةِ	ہُمْ یُوقِنُوْنَ ○۴
اور آخرت کو	وہ یقینی جانتے ہیں

أُولَئِكَ	عَلَى	هُدًى	مِّن رَّبِّهِمْ
یہ لوگ	اوپر	ہدایت کے ہیں	اپنے رب کی طرف سے
وَأُولَئِكَ	هُمُ الْمَفْلُحُونَ ۝۵		
اور یہ لوگ	وہی ہیں چھٹکارا پانے والے		

آیت ۱۔ حروف مقطعات

الم۔ (۱)

تفسیر ان حروف کے معانی سے عام لوگوں کو اطلاع نہیں دی گئی۔ شاید رسول اللہ ﷺ کو بتلادیے گئے ہوں۔ ہم کو اللہ و رسول ﷺ نے اہتمام کے ساتھ وہی باتیں بتلائی ہیں جن کے نہ جاننے سے کوئی حرج دین میں واقع ہوتا ہو۔ چوں کہ ان کے نہ جاننے سے کوئی حرج نہیں، اس لیے ہم کو بھی ایسے امور کی تفتیش نہ چاہیے۔¹

آیت ۲ یہ کتاب ایسی ہے، جس میں کوئی شبہ نہیں۔ راہ (ہدایت)

بتلانے والی ہے، تمہارے ڈرنے والوں کو۔ (۲)

آیت ۳ وہ اللہ سے ڈرنے والے لوگ ایسے ہیں کہ یقین لاتے ہیں چھپی ہوئی چیزوں پر اور قائم رکھتے ہیں نماز کو، اور جو کچھ ہم نے دیا ہے اُن کو اُس میں سے خرچ کرتے ہیں۔

¹ تلخیص بیان القرآن للتھانوی رحمہ اللہ

لغات القرآن

الْم (۱)

(۱) حضرت مجاہد رحمہ اللہ جو کہ تابعی ہیں، وہ فرماتے ہیں کہ الْم اور حَمَّ اور الْبَصَّ اور صَّ، یہ سب سورتوں کی ابتدا ہے، جس سے یہ سورتیں شروع ہوتی ہیں۔ انہیں سے یہ بھی منقول ہے کہ الْم قرآن کے ناموں میں سے ایک نام ہے (تفسیر ابن کثیر)

(۲) حضرت شعبی رحمہ اللہ، سالم رحمہ اللہ بن عبد اللہ، اسمعیل ابن عبد الرحمن سدی کبیر رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ اللہ تعالیٰ کے نام ہیں۔ (تفسیر ابن کثیر)

(۳) حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ الْم اللہ تعالیٰ کا بڑا نام ہے۔ اور روایت میں ہے کہ حَمَّ، کَلَسَّ اور الْم یہ سب اللہ تعالیٰ کے بڑے نام ہیں۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ دونوں سے یہ مروی ہے۔ (ابن کثیر)

(۴) ابن عباس رضی اللہ عنہ جو کہ اسلاف میں علم قرآن کی وجہ سے مشہور ہیں، الْم کے معنی اَنَا اللہ اَعْلَمُ یعنی ”میں اللہ بہت جاننے والا ہوں“ کرتے ہیں۔ (تفسیر کبیر امام فخر الدین رازی رحمہ اللہ)

(۵) حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ سے بھی بعض مقطعات کی تشریح منقول ہے۔ انہوں نے الْم کے معنی کیے ہیں اَنَا اللہ المجید

یعنی ”میں اللہ ہوں بہت بزرگی والا“

(۶) بعض ان کی تشریح حروف معجم جمل کے حساب سے کرتے ہیں۔
جمل کے حساب سے حروف تہجی کے مندرجہ ذیل اعداد ہیں۔

ا	ب	ج	د	ھ	و	ز	ح	ط	ی
۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰
ک	ل	م	ن	س	ع	ف	ص	ق	
۲۰	۳۰	۴۰	۵۰	۶۰	۷۰	۸۰	۹۰	۱۰۰	
ر	ش	ت	ث	خ	ذ	ض	ظ	غ	
۲۰۰	۳۰۰	۴۰۰	۵۰۰	۶۰۰	۷۰۰	۸۰۰	۹۰۰	۱۰۰۰	

ان کا کہنا ہے کہ یہ اسلامی تاریخی مشہور واقعات کی طرف اشارہ

کرتے ہیں۔ واللہ اعلم۔ (تفسیر کبیر امام فخر الدین رازی رحمہ اللہ)

آیت ۲۔ کتاب ہدایت

ذٰلِكَ الْكِتٰبُ لَا رَيْبَ فِيْهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِيْنَ ۝۲

یہی ہے وہ کتاب موعود جو ہر نقص سے پاک ہے، یہ ہدایت ہے متقیوں کے لیے۔

لغات القرآن

ذٰلِكَ اسم اشارہ بعید غائب واحد مذکر ہے۔ اس کے معنی ہیں ”وہ“۔

اس کی تثنیہ ذُنْكَ یَا ذِیْنَكَ یَا ذَا نَكَ ہے اور جمع اُولِیْكَ مَوْثٌ وَا حِدِ تِلْكَ
تثنیہ تَانِكَ یَا تَانَّكَ اور جمع اُولِیْكَ ہے۔ اس کا استعمال بطور اشارہ قریب
حاضر کے بھی اکثر ہوتا ہے۔ چنانچہ کہتے ہیں
إِذَا كَانَ ذٰلِكَ كَذٰلِكَ ...

اگر یہ بات اس طرح ہوگی

قرآن مجید میں یہ کئی جگہ اشارہ قریب کے معنوں میں استعمال ہوا
ہے۔ مثلاً ذٰلِكَ مِنْ اَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيْهِ اِلَيْكَ (۳-۴۵)

(۲) تِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا اِبْرٰهِيْمَ (۶-۸۴)

(۳) تِلْكَ اٰیٰتِ الْقُرْآنِ (۲۷-۲)

(۴) تِلْكَ اٰیٰتُ اللّٰهِ نَتْلُوْهَا عَلَیْكَ (۴۵-۷)

(۵) ذٰلِكُمْ حُكْمُ اللّٰهِ یَحْكُمُ بَیْنَكُمْ (۶۰-۱۱)

امام فخر الدین رازی رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ ہذا اور ذلک میں اصل لفظ ذا
ہے جو کہ حرف اشارہ ہے۔ جیسا کہ فرمایا:

مَنْ ذَا الَّذِیْ یُقْرِضُ اللّٰهَ قَرْضًا حَسَنًا (۲-۲۴۶)

ہا تو جہ دلانے کے لیے استعمال کرتے ہیں۔

پس جب کوئی چیز قریب ہوتی ہے تو اس کو ہذا سے بیان کرتے ہیں۔
یعنی اے مخاطب۔ یہ مشاّر الیہ چیز لیکن جب کوئی چیز دُور ہوتی ہے تو
مخاطب کو یہ بتلانے کے لیے کہ وہ چیز تجھ سے دور ہے۔ اسم اشارہ ذاک

ساتھ کاف خطاب اور لام تاکید لگا دیتے ہیں۔ اور اس سے تاخیر کا مفہوم لے لیتے ہیں۔ پس اگرچہ عُرِف عام میں ذَلِک کو اشارہ بعید کے معنوں میں استعمال کرتے ہیں، اس کے بنیادی معنوں میں یہ مفہوم نہیں پایا جاتا۔

جس طرح ہذا کا لفظ بعض دفعہ تنقیص کے لیے بولتے ہیں جیسے قرآن میں آیا ہے۔

أَمْ أَنَا خَيْرٌ مِّنْ هَذَا الَّذِي هُوَ مُهَيِّنٌ۔ (الزخرف آیت ۵۳)

ترجمہ: بلکہ میں افضل ہوں اس شخص سے جو کہ کم قدر ہے۔

اسی طرح ذَلِک کا لفظ تعظیم اور تفخیم کے لیے بولتے ہیں۔

الْكِتَابُ کے مندرجہ ذیل معانی ہو سکتے ہیں۔

۱۔ ال معبود ذہنی کے لیے ہے۔ یعنی یہ وہ کتاب ہے، جس کا وعدہ کیا گیا گیا تھا۔ (یہ معنی روح البیان، نفسی، رازی، کشاف اور بیضادی نے کیے ہیں)

ب۔ ال تخصیص کے لیے آیا ہے یعنی یہ ایسی جامع کامل کتاب ہے کہ جو کچھ کتاب کہلانے کا مستحق ہے وہ سب اس میں موجود ہے۔

گویا ال میں علاوہ دیگر مضامین کے یہ مضمون بھی آگیا کہ یہ وہ مجموعہ

صَحَاف ہے کہ فِيْهَا كُتُبٌ قَيِّمَةٌ (سورہ بینہ آیت ۳)

جن میں سے درست مضامین لکھے ہوں۔

یہ معنی کثاف میں ہیں۔

آیت ۳ متقین کی صفات

الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَ مِمَّا
رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ۝

تفسیر یہ جملہ متقین کی صفت مقیدہ ہے۔

ایمان تصدیق بالقلب کو کہتے ہیں اور ایمان بمعنی امن دنیا۔ چوں کہ تصدیق کنندہ مصدق (جس کی تصدیق کی جاتی ہے) کو امن دیتا ہے۔ یعنی اپنی تکذیب سے اسے امن والا بنا دیتا ہے۔ یا اس لیے کہ تصدیق کنندہ اس فعل سے اپنے آپ کو عذاب الہی سے بچا لیتا ہے۔ (اس لیے ایمان کو ایمان کہتے ہیں) اور اللہ تعالیٰ کو (صفاتی ناموں میں) مومن اس لیے کہتے ہیں کہ وہ اپنے فضل سے اپنے بندوں کو عذاب سے امان دینے والا ہے۔

(۲) شریعت میں ایمان تین چیزوں کا نام ہے۔

(۱) تصدیق بالبحان۔ (دل سے)

(۲) اقرار باللسان۔ (زبان سے)

(۳) عمل بالارکان۔ (اعضاء سے)

پس جس کے اعتقاد میں خلل ہے، وہ منافق ہے۔ اور جس کے اقرار میں نقص ہے، وہ کافر ہے۔ اور جس کے عمل میں کمی ہے، وہ ہمارے نزدیک بالاتفاق فاسق ہے۔

اسلام کیا ہے؟

ایمان و اسلام اور احسان کیا ہے؟ اور قیامت کب آئے گی؟

(۲) أَبُو حَنِيفَةَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمُرٍ قَالَ بَيْنَمَا مَعَ صَاحِبٍ لِي بِمَدْيَنَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ بَصُرْنَا بِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ فَقُلْتُ لِصَاحِبِي هَلْ لَكَ أَنْ تَأْتِيَهُ فَنَسْأَلُهُ عَنِ الْقَدْرِ قَالَ نَعَمْ فَقُلْتُ دَعْنِي حَتَّى أَكُونَ أَنَا الَّذِي أَسْأَلُهُ فَإِنِّي أَعْرِفُ بِهِ مِنْكَ قَالَ فَانْتَهَيْتَنَا إِلَى عَبْدِ اللَّهِ فَقُلْتُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ إِنَّا نَتَقَلَّبُ فِي هَذِهِ الْأَرْضِ فَرُبَّمَا قَدِمْنَا الْبَلَدَ ۝ دَعَا بِهَا قَوْمٌ يَقُولُونَ لَا قَدْرَ فِيمَا نَرُدُّ عَلَيْهِمْ قَالَ أَبْلَغُهُمْ فِي أَنِّي مِنْهُمْ بَرِيءٌ وَلَوْ أَنِّي وَجَدْتُ أَعْوَانًا لَجَاهَدْتُهُمْ ثُمَّ أَنْشَأُ يُحَدِّثُنَا قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ رِبْطٌ مِنْ أَصْحَابِهِ إِذْ أَقْبَلَ شَابٌّ جَمِيلٌ أَبْيَضُ حَسَنُ اللَّيَّةِ طَيِّبُ الرِّيحِ عَلَيْهِ ثِيَابٌ بَيْضٌ فَقَالَ السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ قَالَ فَرَدَّ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَدَدْنَا مَعَهُ فَقَالَ ادْنُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ ادْنُ فَدَنَا دُنُوًّا

اَوْ دُنُوْتَيْنِ ثُمَّ قَامَ مُوقِّرًا لَهُ ثُمَّ قَالَ اُدْنُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ
 فَقَالَ اُدْنُهُ فَدَنَا حَتَّى الصَّقَ رُكْبَتَهُ بِرُكْبَةِ رَسُولِ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اخْبِرْنِي عَنِ الْإِيمَانِ قَالَ
 أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَ مَلَائِكَتِهِ وَ كُتُبِهِ وَ رُسُلِهِ وَ لِقَاءِهِ
 وَ الْيَوْمِ الْآخِرِ وَ الْقَدْرِ خَيْرِهِ وَ شَرِّهِ مِنَ اللَّهِ فَقَالَ
 صَدَقْتَ قَالَ فَعَجِبْنَا مِنْ تَصَدِيقِهِ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ قَوْلِهِ صَدَقْتَ كَأَنَّهُ يَعْلَمُ قَالَ
 فَأَخْبِرْنِي عَنْ شَرَاعِ الْإِسْلَامِ مَا بِي قَالَ إِقَامُ الصَّلَاةِ
 وَ إِيْتَاءُ الزَّكَاةِ وَ حَجُّ الْبَيْتِ لِمَنْ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا وَ
 صَوْمُ رَمَضَانَ وَ الْإِغْتِسَالُ مِنَ الْجَنَابَةِ قَالَ صَدَقْتَ
 فَعَجِبْنَا لِقَوْلِهِ صَدَقْتَ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِحْسَانِ مَا
 بُو قَالَ الْإِحْسَانُ أَنْ تَعْمَلَ لِلَّهِ كَأَنَّكَ تَرَاهُ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ
 تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ قَالَ فَإِذَا فَعَلْتُ ذَلِكَ فَأَنَا مُحْسِنٌ قَالَ
 نَعَمْ قَالَ صَدَقْتَ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنِ السَّاعَةِ مَتَى بِي
 قَالَ مَا الْمَسْئُورُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ وَلَكِنْ لَهَا
 شَرَائِطُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَ يُنْزِلُ
 الْغَيْثَ وَ يَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ وَ مَا تَدْرِي نَفْسٌ مَاذَا
 تَكْسِبُ غَدًا وَ مَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ إِنَّ اللَّهَ

عَلَيْهِمْ خَبِيرٌ قَالَ صَدَقْتَ ثُمَّ انْصَرَفَ وَنَحْنُ نَرَاهُ قَالَ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى بِالرَّجُلِ فَقُمْنَا فِي أَثَرِهِ
فَمَا نَدَرِي أَيْنَ تَوَجَّهَ وَلَا رَأَيْنَا شَيْئًا فَذَكَرْنَا ذَلِكَ
لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ هَذَا جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ
السَّلَامُ أَتَاكُمْ يُعَلِّمُكُمْ مَعَالِمَ دِينِكُمْ وَاللَّهُ مَا أَتَانِي
بِصُورَةٍ إِلَّا وَأَنَا أَعْرِفُهَا فِيهَا إِلَّا هَذِهِ الصُّورَةُ¹

ترجمہ: ابو حنیفہ رحمہ اللہ روایت کرتے ہیں علقمہ سے، وہ روایت کرتے ہیں
یحییٰ بن یعمر سے، وہ فرماتے ہیں کہ میں اپنے ہمراہی کے ساتھ ایک
مرتبہ مدینہ طیبہ میں قیام پذیر تھا کہ اچانک عبداللہ بن عمر رحمہ اللہ نظر
پڑے۔ میں نے ساتھی سے کہہ کر کیا آپ چاہتے ہیں کہ ہم ان کے پاس
جا کر قدر کا مسئلہ حل کریں؟ انہوں نے کہا: ہاں! تو میں نے کہا: اچھا!
مجھے سوال کرنے دو۔ کیوں کہ میں ان کو تم سے زیادہ جانتا ہوں۔ یحییٰ
کہتے ہیں کہ پھر ہم نے حضرت عبداللہ بن عمر رحمہ اللہ کی خدمت میں
حاضری دی اور میں نے عرض کیا: اے ابو عبدالرحمن! (حضرت
عبداللہ بن عمر رحمہ اللہ کی کنیت ہے) ہم اس ملک میں چلتے پھرتے ہیں۔
چنانچہ بعض اوقات ایسے شہر میں بھی ہمارا گذر ہوتا ہے، جس کے
باشندے قدر کے قائل نہیں ہیں۔ تو ایسے لوگوں کو ہم کیا جواب دیں؟

¹ مسند امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ حدیث ۲

تقدیر کے منکروں سے بیزاری

آپ نے فرمایا: ان کو میری طرف سے یہ بات پہنچا دو کہ میں ان سے بیزار ہوں اور بری۔ اور اگر میں کچھ مددگار پالوں تو ان سے جہاد کروں۔ آپ نے یہ حدیث بیان کرنی شروع کی:

صحابہ رضی اللہ عنہم کو جبرئیل علیہ السلام کی زیارت

فرمایا کہ ہم صحابہ رضی اللہ عنہم دس پانچ کی تعداد میں رسول اللہ ﷺ کے حضور میں حاضر تھے کہ ناگاہ ایک جوان، خوش رو، گورا چٹا، عمدہ کا کلین، خوشبو میں مہکتا ہوا، سفید پوش سامنے سے آتا ہوا دکھائی دیا۔ قریب آکر اس نے السلام علیک یا رسول اللہ! السلام علیکم اے اہل مجلس! کہا۔ راوی کا بیان ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے بھی اس کے سلام کا جواب دیا اور ہم نے بھی۔ پھر اس نے (وقار اور عظمت کا لحاظ رکھتے ہوئے) کہا کہ کیا میں قریب آ سکتا ہوں، یا رسول اللہ ﷺ؟ آپ ﷺ نے فرمایا: قریب آ جاؤ۔ تو وہ ایک دو قدم اور نزدیک ہوا۔ پھر کھڑے ہو کر وقار و عظمت کا اظہار کرتے ہوئے دوبارہ پوچھا: کیا اور قریب حاضر ہو جاؤں، یا رسول اللہ ﷺ؟

آپ ﷺ نے فرمایا: ہاں! اور قریب آ جاؤ۔ چنانچہ وہ قریب ہو کر بیٹھ گیا اور اپنے گھٹنے آنحضرت ﷺ کے گھٹنوں سے ملا لئے۔ پھر

آنحضرت ﷺ کو مخاطب کر کے بولا: ایمان کی حقیقت بتائیں؟

ایمان کی حقیقت کیا ہے؟

آپ ﷺ نے فرمایا: ایمان یہ ہے کہ تو اللہ پر ایمان لائے، اس کے فرشتوں پر، اس کی کتابوں پر، اس کے رسولوں پر اور اس پر کہ بروز قیامت اس کا دیدار ہو گا۔ اور قیامت کے دن پر اور اس پر کہ جو تقدیر بھلی ہے یا بری، وہ اللہ ہی کی طرف سے ہے۔ اس نے کہا: آپ نے سچ فرمایا۔ حضرت عبد اللہ کہتے ہیں کہ اس کا ”صَدَقْتُ“ کہہ کر رسول اللہ ﷺ کی تصدیق کرنا ہماری سخت حیرانی کا باعث ہوا۔ کیوں کہ اس سے پتہ چلتا تھا کہ وہ پہلے سے جانتا ہے۔ پھر کہنے لگا کہ شرائع اسلام بتائیے کہ وہ کیا ہیں؟

شرائع اسلام کیا ہیں؟

آپ ﷺ نے فرمایا: نماز پڑھنا، زکوٰۃ دینی، بیت اللہ کا حج ادا کرنا اگر قدرت ہو، رمضان کے روزے رکھنا اور غسل جنابت کرنا۔ یہ سن کر اس نے پھر کہا کہ سچ کہا آپ ﷺ نے۔ ہم حاضرین کو اس کے قول ”صَدَقْتُ“ پر پھر تعجب ہوا۔ پھر کہا کہ احسان کی حقیقت سمجھائیے کہ وہ کس سے عبارت ہے؟

احسان کیا ہے؟

آپ ﷺ نے فرمایا: احسان اس چیز کا نام ہے کہ تو عمل کو اس

کیفیت سے سرانجام دے کہ گویا تو اللہ کو دیکھ رہا ہے۔ اگر تجھ کو یہ درجہ نصیب نہ ہو تو کم از کم یہ ہو کہ وہ تجھ کو دیکھ رہا ہے۔ اس نے کہا: اگر میں نے ایسا کیا تو کیا میں محسن ہوں؟ آپ ﷺ نے فرمایا: ہاں! بے شک۔ کہنے لگا: سچ فرمایا آپ ﷺ نے۔ پھر اس نے کہا کہ مجھ کو قیامت کا پتہ دیجیے کہ وہ کب آئے گی؟

علاماتِ قیامت کیا ہیں؟

آپ ﷺ نے کہا کہ جس سے تم سوال کرتے ہو وہ اس بارے میں سائل سے زیادہ واقفیت نہیں رکھتا۔ البتہ اس کی چند علامتیں ہیں۔ پھر آپ نے فرمایا کہ ¹ ان چیزوں کو اللہ ہی جانتا ہے کہ قیامت کب آئے گی؟ بارش کب ہوگی؟ عورت کے رحم میں کیا ہے؟ کل انسان کیا کرے گا؟ اور یہ کہ انسان کس جگہ مرے گا؟ البتہ اللہ ہی ان کو جاننے والا اور ان سے باخبر ہے۔

اس نے کہا: سچ کہا ہے آپ نے اور یہ کہہ کر ہماری نظروں کے سامنے سے وہ واپس چل دیا۔

یہ جبریل علیہ السلام تھے

نبی ﷺ نے ارشاد فرمایا: بلانا اس آدمی کو۔ ہم اس کے پیچھے دوڑے، مگر ہم نے اس کا کوئی نشان نہ پایا۔ اور نہ سمجھے کہ وہ کدھر غائب

¹ آیت: إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ... الخ (سورۃ لقمان آیت ۳۴)

ہو گیا ہے۔ یہی بات ہم نے نبی ﷺ سے کہہ دی۔ آپ ﷺ نے فرمایا کہ یہ جبریل علیہ السلام تھے کہ تم کو تمہارے امور دینی سکھانے آئے تھے۔ قسم ہے اللہ کی! اس موقع کے علاوہ وہ جب کبھی کسی صورت میں نمودار ہوئے، میں ان کو پہچان گیا۔¹

آیت ۶۔ کافروں کی گراہی اور بد حالی

إِنَّ	الَّذِينَ	كَفَرُوا	سَوَاءٌ
تحقیق	جو لوگ کہ	کافر ہوئے	برابر ہے

عَلَيْهِمْ	عَاذَرْتَهُمْ	أَمْ	لَمْ
ان کے لیے	خواہ ڈرائیں آپ ان کو	یا	نہ

تُنذِرُ	هُمْ	لَا يُؤْمِنُونَ ۝۶
ڈرائیں	ان کو	نہیں ایمان لائیں گے

آیت ۷۔ کفر کا نتیجہ

خَتَمَ	اللَّهُ	عَلَىٰ	قُلُوبِهِمْ
مہر کر دی ہے	اللہ نے	اوپر	دلوں ان کے

وَعَلَىٰ	سَمْعِهِمْ	وَعَلَىٰ	أَبْصَارِهِمْ
اور اوپر	کانوں ان کے	اور اوپر	آنکھوں ان کے

¹ مسند امام اعظم ابو حنیفہ رحمہ اللہ کتاب الایمان حدیث ۲

عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝	وَلَهُمْ	غِشَاوَةٌ
سزا بڑی ہے	اور واسطے ان کے	پردہ ہے

آیت ۸۔ منافقوں کا دعویٰ ایمانی۔ منافقوں کا دھوکہ

وَمِنْ	النَّاسِ	مَنْ	يَقُولُ
اور بعض	لوگ	جو	کہتے ہیں

أَمَنَّا	بِاللّٰهِ	وَبِالْيَوْمِ	الْآخِرِ
ہم ایمان لائے	اللہ پر	اور روزِ	قیامت پر

وَمَا	هُمْ	بِمُؤْمِنِينَ ۝۸
اور نہیں	وہ	ایمان لانے والے

آیت ۹۔ نفاق کے اسباب

يُخْدِعُونَ	اللّٰهَ	وَالَّذِينَ آمَنُوا
فریب دینا چاہتے ہیں وہ	اللہ کو	اور ان کو جو ایمان لائے ہیں

وَمَا	يَخْدَعُونَ	إِلَّا	أَنْفُسَهُمْ
اور نہیں	فریب دیتے	مگر	جانوں اپنی کو

وَ	مَا	يَشْعُرُونَ ۝۹
اور	نہیں	سمجھتے

آیت ۶۔ کافروں کی گمراہی اور بد حالی

ترجمہ: بے شک جو لوگ کافر ہو چکے ہیں، برابر ہے ان کے حق میں خواہ

آپ ان کو ڈرائیں یا نہ ڈرائیں وہ ایمان نہیں لائیں گے۔

تاکید کوئی شبہ نہ کرے کہ کافر تو بہت سے ایمان لے آتے ہیں۔

بات یہ ہے کہ اس آیت میں سب کافروں کا بیان نہیں بلکہ خاص ان کافروں کا ذکر ہے جن کی نسبت اللہ تعالیٰ کو معلوم ہے کہ ان کا خاتمہ کفر پر ہو گا۔ مطلب یہ ہے کہ آپ ان کے ایمان لانے کی فکر نہ کریں اور ان کے ایمان نہ لانے سے مغموم نہ ہوں۔ ان کے ایمان لانے کی امید نہیں۔

اللہ تعالیٰ نے ہر شخص میں اس کی پیدائش کے ساتھ استعداد قبول حق کی رکھی ہے۔ جیسا کہ حدیث میں آیا ہے۔ مگر یہ شخص خود اپنی نفسانی و خود غرضی کی وجہ سے حق کی مخالفت کرتا ہے حتیٰ کہ ایک روز وہ استعداد فنا ہو جاتی ہے۔

جیسا کہ طبیب کسی مریض کی بیماری کو دیکھ کر کہے کہ اس کی بیماری درجہ چہارم میں پہنچ گئی ہے، یہ اب اچھا نہ ہو گا۔ سو ظاہر ہے کہ وہ مریض اس طبیب کے اس کہنے سے مریض نہیں ہوا۔ بیمار تو اپنی کسی بے احتیاطی کے سبب پہلے سے ہے بلکہ طبیب کا یہ کہنا خود اس کے بیمار ہونے کی وجہ سے ہوا ہے۔

آیت ۷

ترجمہ: بند لگا دیا ہے اللہ تعالیٰ نے اُن کے دلوں پر اور ان کے کانوں پر اور اُن کی آنکھوں پر پردہ ہے۔ اور اُن کے لیے سزا بڑی ہے۔

فائدہ اس میں کوئی شبہ نہ کرے کہ جب حق تعالیٰ نے خود اُن کے حواس کو خراب کر دیا ہے تو پھر وہ معذور ہوں گے۔ بات یہ ہے کہ اوپر بیان ہو چکا ہے کہ انہوں نے شرارت و عناد اختیار کر کے خود اپنی استعداد برباد کر لی ہے۔ سو اس تباہی استعداد کے سبب وہ خود بنے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ تمام افعال کا خدا تعالیٰ پیدا کرنے والا ہے جب بندہ کوئی اچھا یا برا کام کرنا چاہتا ہے تو حق تعالیٰ اس کام کو پورا کر دیتے ہیں۔

اس لیے اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے اپنے خالق ہونے کا بیان فرمایا ہے کہ جب انہوں نے اپنی استعداد اور قابلیت کو برباد کرنے کا قصد کر لیا، ہم نے بھی بد استعدادی کی کیفیت ان کے قلوب وغیرہ میں پیدا کر دی۔

بند لگانے سے اسی بد استعدادی کا پیدا کرنا مراد ہے۔ سو یہاں بھی ان کا یہ فعل اور قصد اس ختم کا سبب بنا۔ ختم الہی اس بد استعدادی کا سبب نہیں ہوا۔ پس ان کی معذوری کی کوئی وجہ نہیں

آیت ۸

ترجمہ: اور لوگوں میں بعضے ایسے بھی ہیں جو کہتے ہیں ہم ایمان لائے اللہ پر اور آخری دن پر، حالاں کہ وہ بالکل ایمان والے نہیں۔

آیت ۹

ترجمہ: چالبازی کرتے ہیں اللہ سے اور اُن لوگوں سے جو ایمان لا چکے ہیں۔ (یعنی محض چالبازی کی راہ سے وہ ایمان کا اظہار کرتے ہیں) اور واقع میں کسی کے ساتھ بھی چالبازی نہیں کرتے بجز اپنی ذات کے اور وہ اس کا شعور نہیں رکھتے۔

فائدہ یعنی اس چالبازی کا انجام بد خود اپنے ہی کو بھگتنا پڑے گا۔

آیت ۱۰

ترجمہ: اُن کے دلوں میں بڑا مرض ہے۔ سو اور بھی بڑھا دیا اللہ تعالیٰ نے اُن کا مرض اور اُن کے لیے سزا دردناک ہے۔ اس وجہ سے کہ وہ جھوٹ بولا کرتے تھے۔

آیت ۱۰۔ منافقوں کا روگ

فَزَادَهُمُ	مَرَضٌ	فِي قُلُوبِهِمْ	اللَّهُ
پھر بڑھائی ان کی	بیماری ہے	ان کے دلوں میں	اللہ نے
عَذَابٌ	وَلَهُمْ	مَرَضًا	الْيَمُّ
عذاب ہے	اور واسطے ان کے	بیماری	درد دینے والا
يَكْذِبُونَ ۝۱۰	بِمَا كَانُوا		
جھوٹ بولتے تھے	سبب اس کے کہ		

آیت ۱۱۔ منافقوں کی مفسدانہ چالیں

وَإِذَا	قِيلَ لَهُمْ	لَا تُفْسِدُوا
اور جب	اُن سے کہا جاتا ہے	کہ مت فساد کرو

فِي الْأَرْضِ	قَالُوا	إِنَّمَا	نَحْنُ
زمین میں	تو کہتے ہیں	یقیناً	ہم تو

مُصْلِحُونَ ۱۱

اصلاح کرنے والے ہیں

آیت ۱۲۔ منافق فساد کرنے والے ہیں

الَّا	إِنَّهُمْ	هُمُ الْمُفْسِدُونَ
خبردار رہو	تحقیق وہی ہیں	وہ فساد کرنے والے

وَلَكِنْ	لَّا	يَشْعُرُونَ ۱۲
اور لیکن	نہیں	سمجھتے

آیت ۱۳۔ صحابہ رضی اللہ عنہم کی طرح ایمان لانے کا حکم اور منافقوں کی بے عقلی

وَإِذَا	قِيلَ لَهُمْ	أَمِنُوا
اور جب	کہا جاتا ہے	ایمان لاؤ

قَالُوا	النَّاسُ	أَمَنَ	كَمَا
کہتے ہیں	لوگ	ایمان لائے ہیں	جیسا

السُّفَهَاءُ	أَمَنَ	كَمَا	أَنْتُمْ مِنْ
بیوقوف	ایمان لائے ہیں	جیسا	کیا ایمان لاویں ہم

اللہ کا جواب کہ جو صحابہ رضی اللہ عنہم کو بے وقوف کہے
وہ خود بے وقوف ہے

السُّفَهَاءُ	هُمْ	إِنَّهُمْ	آلَا
بیوقوف لوگ	وہ	بے شک وہی ہیں	خبردار

يَعْلَمُونَ ۝۱۳	لَا	وَلَكِنْ
جانتے	نہیں	اور لیکن

آیت ۱۳۔ منافقوں کا ہنسی اڑانا

أَمَنُوا	الَّذِينَ	لَقُوا	إِذَا	وَ
جو ایمان لائے	اُن لوگوں سے	ملتے ہیں	جب	اور

قَالُوا	أَمَنَّا	وَإِذَا	خَلَوْا	إِلَىٰ
کہتے ہیں	ایمان لائے ہم	اور جب	اکیلے ہوتے ہیں	طرف

شَیْطَانِهِمْ	قَالُوا	إِنَّا	مَعَكُمْ
شیطانوں اپنے کے	کہتے ہیں	بے شک ہم	ساتھ تمہارے ہیں

إِنَّمَا	نَحْنُ	مُسْتَهْزِءُونَ ۝۱۴
سوائے اس کے نہیں ہے	کہ ہم تو	ہنسی کرتے ہیں

آیت ۱۵۔ منافقوں کی ہنسی کا جواب

اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ	بِهِمْ	وَيُمَدِّهُمْ
اللہ (بھی) ہنسی کرتا ہے	ساتھ ان کے	اور ترقی دیتا ہے ان کو

فِي	طُغْيَانِهِمْ	يَعْمَهُونَ ۝۱۵
بیچ	سرکشی ان کی کے	(حالت یہ ہے کہ وہ عقل کے) اندھے ہیں

آیت ۱۶۔ گمراہی اور خسار

أُولَئِكَ	الَّذِينَ	اشْتَرَوْا	الضَّلَالَةَ
یہی لوگ ہیں	جنہوں نے	خریدی	گمراہی

بِالْهُدَى	فَمَا	رَبِحَتْ	تِجَارَتُهُمْ
بدلے ہدایت کے	پھر نہیں	نفع دیا	تجارت ان کی نے

وَمَا	كَانُوا	مُهْتَدِينَ ۝۱۶
اور نہیں	تھے وہ	ہدایت پانے والے

آیت ۱۷۔ منافقوں کی پہلی مثال

مَثَلُهُمْ	كَمَثَلِ	الَّذِي	اسْتَوْقَدَ
مثال اُن کی	جیسے مثال	اس شخص کی ہے	جس نے جلائی ہو

نَارًا	فَلَمَّا	أَضَاءَتْ	مَا حَوْلَهُ
آگ	پھر جب	روشن کر دیا اس نے	اپنے آس پاس کو

ذَهَبَ	اللَّهُ	بِنُورٍ	هُمْ
سب کر لی	اللہ نے	روشنی	ان کی

وَتَرَكَهُمْ	فِي ظُلُمَاتٍ	لَّا يُبْصِرُونَ ۝۱۷
اور چھوڑ دیا ان کو	اندھیروں میں	کہ نہیں دیکھتے

آیت ۱۸۔ منافقوں کا انجام

صُمُّ	بُكْمٌ	عُيٌّ	فَهُمْ
وہ بہرے ہیں	گونگے ہیں	اندھے ہیں	اس لیے وہ

لَا	يَرْجِعُونَ ۝۱۸
نہیں	رجوع کریں گے۔

آیت ۱۹۔ منافقوں کی دوسری مثال

أَوْ كَصَيْبٍ	مِّنَ السَّمَاءِ	فِيهِ
یا جیسے بارش ہو	آسمان سے	جس میں

ظَلُمْتُ	وَرَعُدٌ	وَبَرَقٌ	يَجْعَلُونَ
اندھیرے ہیں	اور گرج ہے	اور بجلی	کرتے ہیں

أَصَابَهُمْ	فِي أَذَانِهِمْ	مِّنَ الصَّوَاعِقِ
انگلیاں وہ	اپنے کانوں میں	کڑک کے سبب

حَذَرَ الْمَوْتِ	وَاللَّهُ مُحِيطٌ	بِالْكَافِرِينَ ۝۱۹
موت کے ڈر سے	اور اللہ گھیرے ہوئے ہے	کافروں کو

آیت ۲۰۔ منافقوں کا تذکرہ

يَكَادُ	الْبُرْقُ	يَخْطِفُ	أَبْصَارُهُمْ
نزدیک ہے	کہ بجلی	اُچک لے	آنکھیں ان کی

كَلَّمَآ	أَصْبَاءَ	لَهُمْ	مَشَّوْا	فِيهِ
جب بھی	روشنی دیتی ہے	ان کو	چلتے ہیں	اس میں

وَإِذَا	أَظْلَمَ	عَلَيْهِمْ	قَامُوا
اور جب	اندھیرا کرتی ہے	ان پر	کھڑے ہو رہتے ہیں

وَلَوْ شَاءَ	اللَّهُ	لَذَهَبَ	بِسُعِهِمْ
اور اگر چاہے	اللہ	چھین لے	کان ان کے

وَابْصَارَ	هِمُّ	إِنَّ	اللَّهُ	عَلَى
اور آنکھیں	ان کی	یقیناً	اللہ	اوپر

كُلِّ	شَيْءٍ	قَدِيرٌ ۝۲۰
ہر	چیز کے	قدرت رکھتا ہے

آیت ۲۱۔ عبادت کا مطالبہ

يَا أَيُّهَا	النَّاسُ	اعْبُدُوا	رَبَّكُمْ
اے	لوگو!	عبادت کرو	رب اپنے کی

الَّذِي	خَلَقَكُمْ	وَالَّذِينَ	مِنْ قَبْلِكُمْ
جس نے	پیدا کیا تم کو	اور ان کو	جو پہلے تم سے تھے

لَعَلَّكُمْ	تَتَّقُونَ ۝۲۱
تاکہ تم	پرہیز گار ہو جاؤ۔

آیت ۲۲۔ شرک کی ممانعت

الَّذِي	جَعَلَ	لَكُمْ	الْأَرْضَ
جس نے	بنایا	تمہارے لیے	زمین کو

فِرَاشًا	وَالسَّمَاءَ	بِنَاءٍ
فرش	اور آسمان کو	چھت

وَأَنْزَلَ	مِنَ السَّمَاءِ	مَاءً	فَأَخْرَجَ
اور اتارا	آسمان سے	پانی	پھر نکالے

بِهِ	مِنَ الثَّمَرَاتِ	رِزْقًا	لَكُمْ
اس کے ذریعہ	پھلوں سے	رزق	واسطے تمہارے

فَلَا تَجْعَلُوا	لِلَّهِ	أَنْدَادًا	وَأَنْتُمْ
سومت مقرر کرو	اللہ کے لیے	کوئی شریک	اور تم

تَعْلَمُونَ ۝۲۲

جانتے ہو

آیت ۲۳۔ کلام اللہ کی سچائی کا دعویٰ

وَأِنْ	كُنْتُمْ	فِي رَيْبٍ	مِمَّا
اور اگر	ہو تم	شک میں	اس چیز سے

نَزَّلْنَا	عَلَىٰ	عَبْدِنَا	فَاتُوا بِسُورَةٍ
کہ اتاری ہے ہم نے	اوپر	بندے اپنے کے	تو لے آؤ ایک سورت

مِّنْ	مِّثْلِهِ	وَادْعُوا	شُهَدَاءَكُمْ
جو	اُس جیسی ہو	اور بلاؤ	اپنے مددگار

مِّنْ	دُونِ اللَّهِ	إِنْ كُنْتُمْ	صَادِقِينَ ۝۲۳
جو	سوائے اللہ کے ہیں	اگر ہو تم	سچے

آیت ۲۴۔ مخالفین کی بے بسی

فَإِنْ	لَمْ	تَفْعَلُوا	وَلَنْ	تَفْعَلُوا
پھر اگر تم	نہ	کر سکو	اور ہر گز نہ	کر سکو گے تم

فَاتَّقُوا	النَّارَ	الَّتِي	وَقُودُهَا
تو ڈرو	اس آگ سے	جس کا	ایندھن

النَّاسُ	وَالْحِجَارَةُ	أُحِدَتْ	لِلْكَافِرِينَ ۝۲۴
انسان	اور پتھر ہیں	تیار کی گئی ہے	کافروں کے لیے

آیت ۲۵۔ مومنوں کو خوش خبری

وَبَشِّرِ	الَّذِينَ	آمَنُوا	وَعَمِلُوا
اور خوشخبری دے	ان لوگوں کو	جو ایمان لائے	اور کام کیے

الصُّلَحَاتِ	أَنَّ	لَهُمْ	جَنَّتِ
اچھے	بے شک	ان کے واسطے	بہشتیں ہیں

تَجْرِي	مِنْ تَحْتِهَا	الْأَنْهَارُ
کہ چلتی ہیں	ان کے نیچے سے	نہریں

كَلَّمَآ	رُزِقُوا	مِنْهَا	مِنْ ثَمَرَةٍ
جب بھی	کھانے کو دیا جائے گا	اس سے	کوئی پھل

رَزَقْنَا	قَالُوا	هَذَا	الَّذِي
کھانے کو	کہیں گے	یہ	جو

رَزَقْنَا	مِنْ قَبْلُ	وَأَتُوا	بِهِ
کھلایا گیا تھا ہم کو	اس سے پہلے	اور دیے جائیں گے	اس سے

مُتَشَابِهًا	وَ	لَهُمْ	فِيهَا
ملنے جلتے	اور	واسطے اُن کے	جنت میں

أَزْوَاجُ	مُطَهَّرَةً	وَهُمْ	فِيهَا
بیویاں ہوں گی	پاکیزہ	اور وہ لوگ	جنت میں

خُلِدُوا ۝۲۵			
ہمیشہ رہیں گے			

آیت ۲۶۔ قرآن مجید کی مثالیں

إِنَّ	اللَّهُ	لَا	يَسْتَحْيِ
بے شک	اللہ	نہیں	شرماتا

أَنْ	يَضْرِبَ	مَثَلًا	مَا
اس بات سے	کہ بیان کرے	کوئی مثال	جو

بَعُوضَةً	فَمَا	فَوْقَهَا
مچھر کی ہو	خواہ جو	اس سے بھی حقیر چیز کی ہو

فَأَمَّا	الَّذِينَ	أَمَنُوا	فَيَعْلَمُونَ
پھر جو	لوگ	ایمان لے آئے	تو وہ جانتے ہیں

أَنَّهُ	الْحَقُّ	مِنْ رَبِّهِمْ	وَأَمَّا
بے شک وہ مثال	سچی ہے	ان کے رب کی طرف سے	اور جو

الَّذِينَ	كَفَرُوا	فَيَقُولُونَ	مَاذَا أَرَادَ	اللَّهُ
لوگ	منکر ہیں	تو کہتے ہیں کہ	کیا مقصد ہے؟	اللہ کا

بِهَذَا	مَثَلًا	يُضِلُّ	بِهِ
اس (حقیر)	مثال سے	بے راہ کرتا ہے	اس (مثال) سے

كَثِيرًا	وَيَهْدِي	بِهِ
بہت لوگوں کو	اور ہدایت کرتا ہے	اس (مثال) سے

كَثِيرًا	وَ	مَا	يُضِلُّ
بہت لوگوں کو	اور	نہیں	گمراہ ہوتے

بِهِ	إِلَّا	الْفَاسِقِينَ ۝۶
اس (مثال) سے	مگر وہی	لوگ جو نافرمان ہیں

آیت ۲۷۔ گمراہ کون ہوتے ہیں؟

اللّٰہ	عہد	یَنْقُضُونَ	الَّذِیْنَ
اللہ کا	قول	توڑتے ہیں	جو لوگ

مِیثَاقِہٖ	مِنْۢ بَعْدِ
مضبوطی اس کی کے	بعد

وَيَقْطَعُونَ	مَا	أَمَرَ	اللّٰہُ بِہٖ
اور کاٹتے ہیں	جو	حکم	اللہ نے دیا جس کا

أَنْ	يُوصَلَ	وَيُفْسِدُونَ	فِی الْاَرْضِ
کہ	جو جوڑے رکھیں	اور فساد کرتے ہیں	زمین میں

أُولَٰئِكَ هُمُ	الْخٰسِرُونَ ۝۲۷
یہی لوگ ہیں	نقصان اٹھانے والے

آیت ۲۸۔ اللہ کا انکار کیسے؟

کَیْفَ	تَكْفُرُونَ	بِاللّٰہِ	وَکُنْتُمْ
کیوں کر	تم کفر کرتے ہو	اللہ کا	اور تھے تم

أَمْوَاتًا	فَاحْیَاکُمْ	ثُمَّ	یُسِیْتُکُمْ
بے جان	تو اس نے تمہیں زندگی بخشی	پھر	مارے گا تم کو

ثُمَّ يُحْيِيكُمْ	ثُمَّ إِلَيْهِ	تُرْجَعُونَ ٢٨
پھر زندہ کرے گا تم کو	پھر اسی کی طرف	واپس لوٹائے جاؤ گے

آیت ۲۹۔ اللہ کی نشانیاں

هُوَ	الَّذِي	خَلَقَ	لَكُمْ
وہ (اللہ)	جس نے	پیدا کیا	واسطے تمہارے

مَا	فِي الْأَرْضِ	جَمِيعًا	ثُمَّ
جو کچھ	زمین میں ہے	سب کا سب	پھر

اسْتَوَىٰ	إِلَى السَّمَاءِ	فَسَوَّاهُنَّ	سَبْعَ
قصد کیا	آسمان کی طرف	پھر درست بنا دیا	سات

سَمَوَاتٍ	وَهُوَ	بِكُلِّ شَيْءٍ	عَلِيمٌ ٢٩
آسمان	اور وہ (اللہ)	ہر چیز کا	جاننے والا ہے

احکام القرآن

(۱) مسئلہ: ہر مفید شے اصل میں مباح ہے

اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں:

هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا (سورہ ق آیت ۲۹)

جو کچھ زمین میں ہے، سب کا سب اسی نے تمہارے لیے پیدا کیا ہے۔

یہ ایک ایسی نعمت کا بیان ہے جس سے صرف کفار یا صرف مومنین یا ہر دو کو مخاطب کیا ہے۔

لَكُمْ کلام انتفاع کے لیے ہے۔

مطلب یہ ہے کہ زمین میں جو کچھ ہے سب کا سب اس لیے پیدا کیا ہے تاکہ تم اس سے دنیا میں جسمانی مصالح میں نفع حاصل کرو۔ اور اس سے دینی نفع یہ ہے کہ تم اس میں غور و فکر کر کے ذاتِ باری تعالیٰ کے وجود پر استدلال کرو۔ عزت حاصل کرو اور آخرت کے انعامات اور جزا و سزا کی پہچان کرو۔

القصہ آیت مذکورہ اس بات کی دلیل ہے کہ اصل میں ہر شے مباح ہے۔ جیسا کہ علامہ زرخشری صاحب کشف نے بھی واضح کیا ہے۔

اللہ تعالیٰ کا قول خَلَقَ لَكُمْ اس بات کی دلیل ہے کہ ہر قابل نفع چیز جو عقلاً ممنوعات کے زمرے میں نہیں آتی دراصل مباح ہے۔ ہر

ایک اسے حاصل کر کے اس سے نفع اٹھا سکتا ہے۔

(۲) صاحب تفسیر مدارک کا کہنا ہے کہ:

امام کرخی رحمہ اللہ، امام ابو بکر رازی رحمہ اللہ اور معتزلہ نے اللہ تعالیٰ کے قول ”خَلَقَ لَكُمْ“ کو ہر مفید چیز کے مباح ہونے کی دلیل قرار دیا ہے۔

(۳) امام فخر الاسلام رحمہ اللہ معارضہ کی بحث میں لکھتے ہیں کہ:

جب مُبَیِّح اور مُحَرَّم کا معارضہ ہو تو مُحَرَّم کو ترجیح ہوگی۔ اس لیے کہ مُحَرَّم محض ہونے کی وجہ سے مُبَیِّح کا نسخ ہوگا۔ کیوں کہ ہر شے اصل میں مباح ہے۔

اور اگر ہم مُبَیِّح کو موخر قرار دیں تو نسخ کا تکرار لازم آئے گا۔ چوں کہ ہر شے میں اصل اباحت ہے۔ لہذا مُحَرَّم اس کا نسخ ہوگا۔ پھر مُبَیِّح عارضی اس کا نسخ ہوگا اور اس طرح تکرار نسخ آئے گا۔

پھر امام فخر الاسلام لکھتے ہیں کہ:

اس کا مدار اس قانون پر ہے کہ اصل ہر شے میں اباحت ہے۔ ہم یہ نہیں کہتے کہ ہر شے اپنی اصل وضع میں مباح ہے۔ کیوں کہ انسان کسی زمانہ میں بھی غیر مکلف نہیں رہا۔

یہ قانون تو زمانہ فترۃ کا ہے۔ یعنی حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے بعد اور ہماری شریعت کے آنے سے پہلے کا ہے۔

یعنی محرم کو ناخ بنانے کا مدار، امام کرخی رحمہ اللہ، امام رازی رحمہ اللہ فقہائے احناف رحمہم اللہ و شوافع رحمہم اللہ کی ایک جماعت اور جمہور معتزلہ کا یہ قانون ہے کہ ”اصل شے میں اباحت ہے۔“

ہمارا مطلب یہ نہیں کہ وضع میں ہر شے مباح ہے۔ کیوں کہ اللہ تعالیٰ کے بندے کبھی غیر مکلف نہیں رہے۔ اگر وضعاً ہر شے مباح ہوتی تو انسان غیر مکلف ہوتے اور ایسا کبھی نہیں ہوا۔

ہم جو مبیح کو اصل اور محرم کو ناخ بناتے ہیں تو اس کا مدار حضرت عیسیٰ علیہ السلام اور حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا درمیانی زمانہ نفرت کہتے ہیں۔ اس دور میں ہر شے میں اصل اباحت تھی۔ پھر ہمارے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم مبعوث ہوئے اور انہوں نے ان اشیاء کی وضاحت کر دی جو حرام ہیں۔ باقی تمام اشیاء اپنی اصل کے مطابق مباح رہیں۔

(۴) واضح رہے کہ ہمارا یہ قانون کہ اصل ہر شے میں اباحت ہے اس کے منافی نہیں کہ کوئی چیز حرام بعینہ ہے۔ جیسے زنا، شراب وغیرہ یا کوئی چیز حرام لغیرہ ہے جیسے دوسرے کا مال کھانا۔ یا مکروہ تنزیہی یا مکروہ تحریمی ہے۔ جیسے گھوڑے کا گوشت، بلی کا جوٹھا وغیرہ۔ اس لیے کہ یہ سب کچھ تو دلائل قطعیہ یا دلائل ظنیہ سے ثابت ہے۔ اختلاف صرف اس صورت میں ہے جب کوئی دلیل موجود نہ ہو۔

(۵) امام زاہد کی تصریح کے مطابق بعض مباح کنندگان کا یہ کہنا کہ تمام

مسلمانوں کا مال ہر ایک کے لیے مباح ہے اور اسے جو چاہے لے سکتا ہے۔ معاذ اللہ یہ غلط استدلال ہے۔ مفسر قرآن قاضی بیضادی رحمہ اللہ نے اس کے جواب میں کہا ہے کہ اس کا اقتضاء یہ ہے کہ تمام مفید اشیاء مباح ہیں۔ اور عارضی اسباب کی بنا پر بعض اشیاء کا بعض افراد کے ساتھ مختص ہونا کوئی مغل نہیں۔ کیوں کہ آیت کا مدلول یہ ہے کہ تمام اشیاء تمام افراد کے لیے نہیں نہ کہ ہر شے ہر فرد کے لیے ہے۔ بعض اشیاء کا بیان عنقریب آئے گا۔

فقہ کی تعریف حضرت امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ نے فرمایا حلال و حرام اور

جائز و ناجائز کو جاننے کا نام فقہ ہے۔ (نور الانوار از علامہ جیون رحمہ اللہ ج ۱، ص ۱۸)

فقہ احکام شرعیہ فرعیہ کے اس علم کو کہتے ہیں جو احکام کے ادلہ تفصیلیہ سے حاصل ہو۔ جن احکام کا تعلق عمل سے ہوتا ہے، ان کو احکام فرعی کہتے ہیں۔ اور جن کا تعلق اعتقاد سے ہوتا ہے، ان کو احکام اصلی کہتے ہیں۔ (نور الانوار ج ۱، ص ۱۸)

شریعت اُس پسندیدہ طریقہ کو کہا جاتا ہے، جس کو رب العزت نے وضع کیا ہو۔

احکام حکم کی جمع ہے۔ ”حکم“ باری تعالیٰ کا وہ خطاب ہے جو مکلف بندوں کے افعال کے ساتھ اقتضاء یا تخیراً متعلق ہو (یعنی مطالبہ کیا گیا، یا اختیار دیا گیا ہو)۔

اور کبھی باری تعالیٰ کے خطاب سے ثابت شدہ چیز پر بھی لفظ حکم بولا جاتا ہے جیسے وجوب، حرمت وغیرہ۔ یہاں احکام سے یہی معنی مراد ہیں۔ (نور الانوار ص ۱۹)

آیت ۳۰ حضرت آدم علیہ السلام کی خلافت کا اعلان

وَاِذْ قَالَ	رَبُّكَ	لِلْمَلٰٓئِكَةِ
اور جب کہا	رب تیرے نے	واسطے فرشتوں کے

اِنِّیْ	جَاعِلٌ	فِی الْاَرْضِ	خَلِیْفَةً ۙ
کہ بے شک میں	بنانے والا ہوں	زمین میں	نائب

قَالُوْا	اَتَجْعَلُ	فِیْهَا	مَنْ یُّفْسِدُ
کہا انہوں نے	کیا بناتا ہے	اس میں	جو فساد کرے گا

فِیْهَا	وَيَسْفِكُ	الدِّمَآءَ
اس میں	اور بہائے گا	خون

وَنَحْنُ	نُسَبِّحُ	بِحَمْدِكَ
حالاں کہ ہم	تسبیح کرتے ہیں	تیری تعریف کے ساتھ

وَ	نُقَدِّسُ لَكَ	قَالَ
اور	پاکی بیان کرتے ہیں تیری	کہا (اللہ نے)

مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝	إِنِّي أَعْلَمُ
اس کو جو تم نہیں جانتے	یقیناً میں زیادہ جانتا ہوں

آیت اسلم کی برتری

وَعَلَّمَ	آدَمَ	الْأَسْمَاءَ	كُلَّهَا
اور سکھائے	آدم علیہ السلام کو	نام	سب چیزوں کے

ثُمَّ	عَرَضَهُمْ	عَلَى	الْمَلَائِكَةِ
پھر	سامنے کیا ان کو	اوپر	فرشتوں کے

فَقَالَ	أَبُوعُنَى	بِأَسْمَاءٍ	هُؤُلَاءِ
پھر کہا (اللہ نے)	بتاؤ مجھ کو	نام	ان کے

إِنْ	كُنْتُمْ	صَادِقِينَ ۝۳۱
اگر	ہو تم	سچے

آیت ۳۲ فرشتوں کا عجز اور اقرار

قَالُوا	سُبْحٰنَكَ	لَا عِلْمَ	لَنَا
کہا (فرشتوں نے)	پاک ہے تو	نہیں ہے علم	ہم کو

إِلَّا	مَا	عَلَّمْتَنَا
مگر	جو	سکھایا تو نے ہم کو

اِنَّكَ	اَنْتَ	الْعَلِيْمُ	الْحَكِيْمُ ۝۳۲
بے شک تو ہی	تو ہے	جاننے والا	حکمت والا

آیت ۳۳۔ حضرت آدم علیہ السلام کا علم و فضل ظاہر ہونا

قَالَ	يَا آدَمُ	اَنْبِئْهُمْ	بِاسْمَائِهِمْ
کہا (اللہ نے)	اے آدم علیہ السلام	بتادے ان کو	نام ان کے

فَلَمَّا	اَنْبَاَهُمْ	بِاسْمَائِهِمْ	
تو جب (آدم علیہ السلام نے)	بتادیے ان کو	نام ان کے	

قَالَ	اَلَمْ اَقُلْ	لَكُمْ	
کہا (اللہ نے)	کیا نہیں میں نے کہا تھا	تم کو	

اِنِّیْ	اَعْلَمُ	غَيْبِ	السَّمَوٰتِ
بے شک میں	زیادہ جانتا ہوں	پوشیدہ چیزیں	آسمان کی

وَ	اَلْاَرْضِ	وَاَعْلَمُ مَا تُبْدُوْنَ	
اور	زمین کی	اور زیادہ جانتا ہوں جو تم ظاہر کرتے ہو	

وَمَا	كُنْتُمْ	تَكْتُمُوْنَ ۝۳۳	
اور جو	تم	چھپاتے ہو	

آیت ۳۴۔ فرشتوں کا سجدہ۔ ابلیس کا انکار

وَإِذْ	قُلْنَا	لِلْمَلٰٓئِكَةِ	اَسْجُدُوْا
اور جب	کہا ہم نے	فرشتوں کو کہ	سجدہ کرو

لِاٰدَمَ	فَسَجَدُوْا	اِلَّا	اِبْلِیْسَ
آدم ﷺ کو	تو سب نے سجدہ کیا	سوائے	شیطان کے

اٰبٰی	وَاسْتَكْبَرَ	وَكَانَ	مِّنَ الْكٰفِرِیْنَ ۝۳۴
نہ مانا	اور تکبر کیا	اور تھا	کافروں سے

آیت ۳۵۔ حضرت آدم جنت میں

وَقُلْنَا	یٰۤاٰدَمُ	اَسْكُنْ	اَنْتَ
اور کہا ہم نے	اے آدم ﷺ	رہ	تو

وَزَوْجُكَ	الْجَنَّةَ	وَكُلَّا مِنْهَا
اور بیوی تیری	جنت میں	اور کھاؤ تم اس میں سے

رَعْدًا	حَيْثُ شِئْتُمَا
اطمینان سے	جہاں سے چاہو

وَلَا	تَقْرَبَا	هٰذِهِ	الشَّجَرَةَ
اور نہ	قریب جانا تم دونوں	اس	درخت کے

فَتَكُونَا	مِنَ الظَّالِمِينَ ٣٥
پھر ہو جاؤ گے تم	ظالموں میں سے

آیت ۳۶ جنت سے نکلنا

فَأَزَلَّهُمَا	الشَّيْطَانُ	عَنْهَا
پھر ان دونوں کو ڈگرگایا	شیطان نے	اس سے

فَأَخْرَجَهُمَا	مِمَّا كَانَا فِيهِ
تو نکلوا دیا دونوں کو	اس جنت سے کہ جہاں وہ رہتے تھے

وَقُلْنَا	اهْبِطُوا	بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ
اور کہا ہم نے	تم نیچے اتر جاؤ	بعض تمہارے واسطے بعض کے

عَدُوٌّ	وَلَكُمْ	فِي الْأَرْضِ	مُسْتَقَرٌّ
دشمن ہوں گے	اور واسطے تمہارے	زمین میں	ٹھکانہ ہے

وَمَتَاعٌ	إِلَىٰ حِينٍ ٣٦
اور فائدہ ہے	ایک وقت تک

آیت ۳۷ حضرت آدم علیہ السلام کی توبہ

فَتَلَقَىٰ	آدَمُ	مِنْ رَبِّهِ	كَلِمَتٍ
پھر سیکھ لیں	آدم علیہ السلام نے	اپنے رب سے	کچھ باتیں

هُوَ	إِنَّهُ	فَتَابَ عَلَيْهِ
وہی ہے	بے شک وہ	پھر اس نے توبہ قبول کی

الرَّحِيمُ ٣٤	التَّوَابُ
مہربان	توبہ قبول کرنے والا

آیت ۳۸۔ وحی کی ضرورت

جَبِينًا	مِنْهَا	اهْبِطُوا	قُلْنَا
سب کے سب	اس سے	نیچے اترو	کہا ہم نے

هُدًى	مِّنِّي	يَا تَيْنَكُمُ	فَاِمَّا
ہدایت	میری طرف سے	آئے تمہارے پاس	پھر اگر

فَلَا	هُدًى	تَبِعَ	فَمَنْ
پھر نہیں	میری ہدایت کی	پیروی کرے گا	تو جو کوئی

يَحْزَنُونَ ٣٨	هُمْ	وَلَا	عَلَيْهِمْ	خَوْفٌ
غمگین ہوں گے	وہ	اور نہ	اوپر ان کے	کوئی ڈر ہوگا

آیت ۳۹۔ مسکین وحی کا انجام

بَايِتَنَا	وَكَذَّبُوا	كَفَرُوا	وَالَّذِينَ
ہماری نشانیوں کو	اور جھٹلایا	کافر ہوئے	اور جو لوگ

أُولَئِكَ	أَصْحَابُ النَّارِ	هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝۳۹
یہ لوگ	رہنے والے آگ کے ہیں	وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے

آیت ۴۰۔ بنی اسرائیل پر انعامات

يٰبَنِيَّ	اِسْرَآءِیْلَ	اِذْكُرُوْا	نِعْمَتِیْ
اے بیٹو!	یعقوب علیہ السلام کے	یاد کرو تم	احسان میرا

الَّتِیْ	اَنْعَمْتُ	عَلَيْكُمْ	وَ اَوْفُوا
جو	انعام کیا میں نے	تم پر	اور پورا کرو تم

بِعَهْدِیْ	اَوْفِ بِعَهْدِكُمْ
میرا اقرار	پورا کروں گا میں اقرار تمہارا

وَ اٰیٰتِیْ فَاَرْهَبُوْنَ ۝۴۰
اور مجھ ہی سے پھر ڈرو

آیت ۴۱۔ دعوتِ قرآن

وَ اٰمِنُوْا	بِمَا اَنْزَلْتُ	مُصَدِّقًا
اور ایمان لاؤ	ساتھ اس (کتاب) کے جو اتاری ہے میں نے	تصدیق کرتی ہے

لِّمَا مَعَكُمْ	وَلَا تَكُوْنُوْا	اَوَّلَ
اس (کتاب) کی جو تمہارے پاس ہے	اور نہ ہو جاؤ تم	پہلے

بِأَلْقٍ	وَلَا تَشْتَرُوا	كَافِرٍ بِهِ
میرنی آیتوں کے	اور نہ لو تم عوض	کافر اس (کتاب) کے

وَأَيَّايَ فَاتَّقُونِ ۝۴۱	ثُمَّ أَقْلِيلًا
اور صرف مجھ ہی سے ڈرتے رہو	قیمت تھوڑی

آیت ۴۲۔ حق چھپانے کی ممانعت

بِالْبَاطِلِ	الْحَقِّ	وَلَا تَلْبِسُوا
جھوٹ کے ساتھ	سچ کو	اور نہ ملاؤ

تَعْلَمُونَ ۝۴۲	وَأَنْتُمْ	الْحَقِّ	وَتَكْتُمُوا
جانتے ہو	حالاں کہ تم	سچی بات کو	اور نہ چھپاؤ

آیت ۴۳۔ نماز، زکوٰۃ اور اتحاد کا حکم

الزَّكَاةَ	وَأَتُوا	الصَّلَاةَ	وَأَقِيمُوا
زکوٰۃ	اور دیا کرو	نماز	اور قائم رکھو

مَعَ الرُّكْعَيْنِ ۝۴۳	وَارْكَعُوا
رکوع کرنے والوں کے ساتھ	اور رکوع کرو

احکام القرآن

(۲) مسئلہ نماز اور زکوٰۃ اور نماز میں رکوع کا فرض ہونا

وجوب جماعت

آیت ۴۳۔ سورۃ البقرہ۔

وَ اَقِیْمُوا الصَّلٰوۃَ وَ اَتُوا الزَّكٰوۃَ وَ اَرْکَعُوْا مَعَ
الرَّکِیْعِیْنَ ۝۴۳

نماز قائم کرو، زکوٰۃ ادا کرو اور نماز میں رکوع کرنے والوں کے ساتھ

رکوع کرو۔ خادم السنن

معلوم ہونا چاہیے کہ اس آیت میں اہل کتاب کو نماز قائم کرنے،
زکوٰۃ دینے اور نماز میں رکوع کرنے کا حکم ہے۔

چوں کہ امر وجوب کے لیے ہوتا ہے، اس لیے یہ آیت وجوب
جماعت کی دلیل ہے۔

خطاب کا حاصل یہ ہے کہ اہل کتاب کو حکم ہے کہ وہ مسلمانوں کی
پیروی کریں۔

ان کی طرح خانہ کعبہ کی طرف منہ کر کے نماز پڑھیں، ان کی طرح
زکوٰۃ ادا کریں اور نماز میں مسلمانوں کی طرح رکوع کریں۔

کیوں کہ یہود کی نماز میں رکوع نہیں تھا۔ صرف قیام ہی تھا۔ نبی

کریم ﷺ بھی کئی سال تک اسی طرح کرتے رہے۔ پھر سورہ حج میں رکوع، سجود کا حکم نازل ہوا۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ارْكَعُوا وَاسْجُدُوا - (سورہ حج آیت ۷۷)

اے ایمان والو! تم رکوع کیا کرو اور سجدہ کیا کرو۔

باقی رہا ہمارے دین میں نماز کا فرض ہونا، زکوٰۃ کا فرض ہونا تو یہ ایک بدیہی بات ہے، کسی دلیل کی محتاج نہیں۔

اللہ تعالیٰ نے بار بار قرآن پاک میں اس کا تذکرہ کیا ہے۔ اسی طرح نمازوں کے پانچ ہونے کا بیان بھی متعدد جگہ آیا ہے۔

ان کی شرائط و ارکان کا بیان ان شاء اللہ آئندہ صفحات میں آئے گا۔ اسی طرح سونے، چاندی کی زکوٰۃ، اس کی مقدار و مصارف کا ذکر بھی ان شاء اللہ آئندہ آئے گا۔

صلوٰۃ کے لغوی معنی دعاء کے ہیں۔ اور شرع میں ارکان معلومہ کو صلوٰۃ کہتے ہیں۔ یعنی دعا میں صلوٰۃ حقیقۃ لغویہ۔ اور ارکان معلومہ میں مجاز لغوی ہے۔ اور ارکان معلومہ میں حقیقت شرعیہ ہے۔ اور دعا میں مجاز شرعی ہے۔ جیسا کہ کتب اصول میں مفصل مذکور ہے۔

زکوٰۃ کے لغوی معنی طہارت اور نشوونما کے ہیں اور شریعت میں صاحب مال و دولت پر سال گزرنے کے بعد نصاب میں سے ایک مخصوص مقدار ادا کرنے کو زکوٰۃ کہتے ہیں۔

رکوع کے لغوی معنی جھکنے کے ہیں۔

سجدہ کے لغوی معنی پیشانی زمین پر رکھنے کو لغت میں سجدہ کہتے ہیں۔

ہمارے مسلک (احناف) میں اس سے فرض ادا ہو جاتا ہے، رہی تعدیل رکوع و سجود تو وہ واجب ہے۔ کیوں کہ اس کا ثبوت خبر واحد سے ہے۔ تو اس میں اسی کا لحاظ ہو گا۔ اسے فرض قرار نہیں دیا جائے گا۔ جیسا کہ امام شافعی رحمہ اللہ اور دیگر حضرات نے اُسے فرض کہا ہے۔

وجوب جماعت بعض مفسرین کے نزدیک یہاں جماعت کا حکم دیا گیا ہے۔ وہ اس طرح کہ نماز کی تعبیر رکوع سے کی گئی ہے۔ یعنی نماز پڑھنے والوں کے ساتھ مل کر باجماعت نماز پڑھو۔ بیضادی رحمہ اللہ نے اسی کو اختیار کیا۔

لیکن ہمارے مسلک (احناف) میں جماعت سنت مؤکدہ ہے۔ (یعنی نہ واجب ہے، نہ مستحب، نہ مباح)

لہذا اعتراض وارد ہوتا ہے کہ امر یا تو وجوب کے لیے ہوتا ہے یا استحباب کے لیے یا اباحت کے لیے۔ تو جماعت سنت مؤکدہ کیسے ہوئی۔ اس کا جواب یہ ہے کہ جماعت سنت مؤکدہ ہے، لیکن واجب کے قریب ہے۔ جیسا کہ کتب فقہ (فتاویٰ شامی) میں صراحتہ مذکور ہے۔

اس کا دوسرا جواب یہ ہے کہ استحباب سے مافوق الاستحباب سنت، واجب وغیرہ کی نفی نہیں ہوتی۔ پس جماعت سنت مؤکدہ ہوتے ہوئے

بھی استحباب کے افراد کا ایک فرد رہے گی۔

تیسرا جواب یہ ہے کہ آیت کا مدلول اگرچہ فرضیت جماعت ہے، لیکن جماعت دوسروں کے تعاون پر موقوف ہے۔ کیوں کہ جماعت میں کم از کم دو افراد ایک امام اور ایک مقتدی کا ہونا لازمی ہے۔ اور دوسروں کے تعاون یا بالفاظ دیگر قدرت بالغیر کا اعتبار نہیں۔ لہذا ظاہر کتاب کو اضطراب اچھوڑنا پڑے گا۔

لیکن تیسرے جواب پر پھر اشکال وارد ہوتا ہے کہ نماز جمعہ میں جماعت فرض ہے۔ وہاں بھی دوسروں کا تعاون یا قدرت بالغیر ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ انعقاد جمعہ تب ہو گا، جب جماعت کے لیے آدمی موجود ہوں گے۔ اور قدرت بالغیر کا سوال اٹھ جائے گا۔

امام زاہد رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ منقول ہے کہ اہل کتاب اکیلے اکیلے نماز پڑھا کرتے تھے۔ انہیں حکم ہوا کہ مومنین کے ساتھ مل کر نماز ادا کریں۔ لہذا آیت سے ثابت ہوتا ہے کہ نماز باجماعت واجب ہے۔ کیوں کہ اللہ تعالیٰ نے ”مَعَ الرَّاٰكِعِيْنَ“ رکوع کرنے والوں کے ساتھ، فرمایا ہے۔ ”كَالَّذِاٰكِعِيْنَ“ رکوع کرنے والوں کی طرح نہیں فرمایا۔

نیز ارشاد باری تعالیٰ ”تَقْلُبُكَ فِی السَّاجِدِيْنَ“ بھی اسی کی مانند

لہذا اس آیت سے ثابت ہوا کہ پانچوں وقت کی نماز میں جماعت واجب ہے اور جمعہ میں جماعت فرض ہے۔ کیوں کہ ارشاد باری تعالیٰ ہے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ○ (سورہ جمعہ، آیت ۹)

(اے ایمان والو! جب پکارا جائے نماز کے لیے، دن جمعہ کے پس دوڑو اللہ کی یاد کی طرف اور خرید و فروخت چھوڑ دیا کرو، یہ تمہارے لیے زیادہ بہتر ہے، اگر تم کو کچھ سمجھ ہو۔

ہم احناف یہ کہتے ہیں کہ کفار کو ایمان لانے، معاملات اور عقوبات میں تو خطاب کیا جاسکتا ہے۔ لیکن ادائے عبادات میں خطاب نہیں کیا جاسکتا۔ عبادات میں کفار کو خطاب کرنے کا مطلب یہ ہے کہ اگر وہ تارک عبادت ہوئے تو روز قیامت ان سے مواخذہ ہوگا۔ صاحب تفسیر مدارک نے لکھا ہے کہ آیت کا مطلب یہ ہے کہ اسلام لے آؤ اور اہل اسلام کے سے اعمال اختیار کرو۔

یہاں سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ ایمان تو عبادت کا اصل ہے۔ اسے وَارِکَعُو میں اقتضاء تابع کیسے بنا دیا۔

جواب یہ ہے کہ ایمان یہاں تابع نہیں بلکہ اس سے پہلے صراحۃً مذکور ہے۔

وَ اٰمِنُوْا بِمَا اَنْزَلْتُ مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَكُمْ وَ لَا تَكُوْنُوْا اَوَّلَ

کافر بہ الخ^۱ (تفسیر احکام القرآن ج ۱، ص ۳۳)

مسئلہ جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا تنہا نماز پڑھنے سے ستائیس درجے

زیادہ ثواب رکھتا ہے۔

حدیث حضور ﷺ فرماتے ہیں

مَا اجْتَمَعَ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ فِيْ جَمَاعَةٍ اَرْبَعُوْنَ رَجُلًا اِلَّا وَ فِيْهِمْ رَجُلٌ مَّغْفُوْرٌ لِّهٖ فَاللّٰهُ تَعَالٰى اَكْرَمُ اَنْ يَّغْفِرَ لَهٗ۔

ترجمہ: جہاں بھی مسلمانوں کی جماعت کے چالیس آدمی جمع ہوں گے،

وہاں ان میں سے ایک ضرور بخشا ہوا ہوتا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ کے شان

میں نہیں ہے کہ اُسے تو بخش دے اور باقیوں کو محروم و خاسر لوٹا دے۔

نکتہ نماز باجماعت کو تنہا پڑھنے سے ستائیس درجے اس لیے فضیلت

دی گئی ہے کہ جماعت جمع سے مانخوڑ ہے اور جمع کو کم از کم تین پر اطلاق

ضرور ہوتا ہے۔ تنہا نماز پڑھنے سے دس نیکیاں ضرور ملتی ہیں ایک اصل

نیکی ان دس میں اور باقی نو فضل کریم سے عطا ہوئیں۔ جب یہ تضعیفات

آپس میں جمع ہوں گے تو ستائیس ہو جائیں گے۔

آیت ۴۴۔ نصیحت پر خود عمل کیوں نہیں کرتے

و	بِالْبُرِّ	النَّاسِ	اَتَاْمُرُوْنَ
---	------------	----------	----------------

اور	نیکی کا	لوگوں کو	کیا تم حکم دیتے ہو
-----	---------	----------	--------------------

وَأَنْتُمْ	أَنْفُسَكُمْ	تَنْسَوْنَ
حال یہ کہ تم	اپنے آپ کو	تم بھول جاتے ہو

أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝۴۴	الْكِتَابُ	تَتْلُونَ
کیا پھر تم نہیں سمجھتے؟	کتاب کو	پڑھتے ہو

آیت ۴۵۔ صبر اور نماز سے مدد

وَالصَّلَاةِ	بِالصَّبْرِ	اسْتَعِينُوا	وَ
اور نماز سے	صبر سے	تم مدد حاصل کرو	اور

لَكَبِيرَةٌ	وَأَنَّهَا
بڑی (دشوار ہے)	اور بے شک وہ (نماز)

إِلَّا عَلَى الْخُشْعِينَ ۝۴۵
مگر جن کے قلوب میں عاجزی ہے، ان پر دشوار نہیں

آیت ۴۶۔ آخرت کا تصور

مُلَقَّوْا	أَنَّهُمْ	يَظُنُّونَ	الَّذِينَ
ملاقات کریں گے	کہ بے شک وہ	یقین رکھتے ہیں	وہ جو

رُجِعُونَ ۝۴۶	إِلَيْهِ	وَأَنَّهُمْ	رَبَّهُمْ
لوٹنے والے ہیں	اس کی طرف	اور بے شک وہ	اپنے رب سے

آیت ۴۷۔ بنی اسرائیل کی فضیلت

يٰۤاَيُّهَا بَنِي إِسْرَءِيلَ	اذْكُرُوا	نِعْمَتِي
اے اولادِ یعقوب ﷺ	تم یاد کرو	میری نعمت

الَّتِي	أَنْعَمْتُ	عَلَيْكُمْ	وَأَنِّي
جو	انعام کی میں نے	تم پر	اور یہ کہ

فَضَّلْتُكُمْ	عَلَى الْعَالَمِينَ ۝۴۷
(بزرگی) فضیلت دی میں نے تم کو	تمام جہان والوں پر

آیت ۴۸۔ قیامت کے دن کیا کام آئے گا

وَاتَّقُوا	يَوْمًا	لَّا	تَجْزِي
اور ڈرو تم	اس دن سے	کہ نہ	کام آسکے گا

نَفْسٌ	عَنْ نَفْسٍ	شَيْئًا
کوئی شخص	کسی شخص کے	کچھ بھی

وَّ	لَا يُقْبَلُ	مِنْهَا	شَفَاعَةٌ
اور	نہ قبول کی جائے گی	اُس کی طرف سے	کوئی سفارش

وَّ	لَا يُؤْخَذُ	مِنْهَا	عَدْلٌ
اور	نہ لیا جائے گا	اُس کی جانب سے	کوئی بدلہ

وَّ	لَا	هُمْ	يُنْصَرُونَ ٥٣٨
اور	نہ	اُن کی	مدد کی جائے گی

آیت ۴۹۔ بنی اسرائیل پر مصائب

وَ	إِذْ	نَجَّيْنَاكُمْ	مِّنْ آلِ فِرْعَوْنَ
اور	جب	نجات دی ہم نے تم کو	قوم فرعون سے

يَسُومُونَكُمْ	سُوءَ	الْعَذَابِ
وہ دیتے تھے تم کو	بری	تکلیفیں

يَذَبْحُونَ	أَبْنَاءَكُمْ
ذبح کرتے تھے	تمہارے بیٹے

وَ	يَسْتَحْيُونَ	نِسَاءَكُمْ ٥
اور	زندہ چھوڑ دیتے تھے	تمہاری عورتیں

وَ	فِي ذَلِكُمْ	بَلَاءٌ
اور	اس میں	آزمائش تھی

مِّن رَّبِّكُمْ	عَظِيمٌ ٥٣٩
تمہارے رب کی	بہت بڑی

آیت ۵۰۔ فرعون کی غرقابی

وَإِذْ	فَرَقْنَا	بَيْنَكُمُ الْبَحْرَ
--------	-----------	----------------------

اور جب	پھاڑ دیا ہم نے	تمہارے لیے دریا
--------	----------------	-----------------

فَأَنْجَيْنَاكُمْ	وَاعْرَقْنَا آلَ فِرْعَوْنَ
پس بچا لیا ہم نے تم کو	اور ڈبو دیا ہم نے فرعون والوں کو

وَأَنْتُمْ	تَنْظُرُونَ ۝۵۰
اور	تم دیکھ رہے تھے

آیت ۵۱۔ پھڑے کی پوجا

وَاِذْ	وَعَدْنَا	مُوسَىٰ
اور	وعدہ کیا ہم نے	موسیٰ علیہ السلام سے

أَرْبَعِينَ	لَيْلَةً	ثُمَّ	اتَّخَذْتُمْ
چالیس	رات کا	پھر	بنالیا تم نے

الْعَجَلِ	مِنْ بَعْدِهِ
پھڑے کو	اس (موسیٰ علیہ السلام) کے جانے کے بعد

وَأَنْتُمْ	ظَلِمُونَ ۝۵۱
اور	ظلم کرنے والے تھے

آیت ۵۲۔ معافی کا اعلان

ثُمَّ	عَفَوْنَا	عَنْكُمْ	مِّنْ	بَعْدِ	ذَلِكَ
-------	-----------	----------	-------	--------	--------

پھر	معاف کیا ہم نے	تم کو	اس کے	بعد	یہ (بھی)
-----	----------------	-------	-------	-----	----------

لَعَلَّكُمْ	تَشْكُرُونَ ٥٢
تاکہ تم	شکر کرو

آیت ۵۳۔ کتاب اور فرقان

وَإِذْ	آتَيْنَا	مُوسَى	الْكِتَابَ
اور جب	عطا کی ہم نے	موسیٰ علیہ السلام کو	کتاب (توراة)

وَالْفُرْقَانَ	لَعَلَّكُمْ	تَهْتَدُونَ ٥٣
اور معجزہ	تاکہ تم	ہدایت پاؤ

آیت ۵۴۔ شرک کی سزا

وَإِذْ	قَالَ	مُوسَى	لِقَوْمِهِ
اور جب	کہا	موسیٰ علیہ السلام نے	اپنی قوم سے

يَقَوْمِ	إِنَّكُمْ	ظَلَمْتُمْ
اے قوم	بے شک تم نے	ظلم کیا

أَنفُسَكُمْ	بِاتِّخَاذِكُمُ الْعِجْلَ
اپنی جانوں پر	پھڑے کو (معبود) بنا کر

فَتَوْبُوا	إِلَىٰ بَارِئِكُمْ	فَاقْتُلُوا
سو توبہ کرو تم	اپنے پیدا کرنے والے سے	پس ہلاک کرو تم

لَكُمْ	خَيْرٌ	ذَلِكَ	أَنْفُسَكُمْ
تمہارے لیے	بہتر ہے	یہ (عمل)	اپنی جانوں کو

فَتَابَ عَلَيْكُمْ	عِنْدَ بَارِئِكُمْ
پھر توبہ قبول کی تمہاری	تمہارے پیدا کرنے والے کے نزدیک

الرَّحِيمُ ٥٥٢	التَّوَابُ	هُوَ	إِنَّهُ
رحم کرنے والا ہے	توبہ قبول کرنے والا	وہی	بے شک

آیت ۵۵۔ بنی اسرائیل کی ایک اور گستاخی

وَإِذْ	قُلْتُمْ	يُوسَىٰ	لَنْ
اور جب	کہا تم نے	اے موسیٰ علیہ السلام	ہم ہرگز نہ

تُؤْمِنَ	لَكَ	حَتَّىٰ	نَرَى اللَّهَ
ایمان لائیں گے	تجھ پر	جب تک کہ	دیکھ نہ لیں گے اللہ کو

جَهْرَةً	فَاخَذَتْكُمْ	الصُّعْقَةُ
کھلم کھلا	پھر پکڑا تم کو	بجلی کی کڑک نے

وَأَنْتُمْ	تَنْظُرُونَ ٥٥٥
تم خود	دیکھ رہے تھے

آیت ۵۶۔ موت کے بعد زندگی

ثُمَّ	بَعَثْنَاكُمْ	مِّنْ بَعْدِ مَوْتِكُمْ
پھر	ہم نے زندہ کر دیا تم کو	تمہارے مر جانے کے بعد

لَعَلَّكُمْ	تَشْكُرُونَ ۝۵۶
تاکہ تم	شکر کرو

آیت ۵۷۔ من اور سلویٰ

وَقَالُوا	عَلَيْكُمْ	الْغَمَامَ	وَأَنْزَلْنَا
اور سایہ کیا ہم نے	تم پر	بادل کا	اور اتارا ہم نے

عَلَيْكُمْ	النَّ	وَالسَّلٰوٰی
تم پر	مَنْ	اور سلویٰ

كُلُوا	مِنْ طَيِّبَاتِ	مَا
کھاؤ تم	ان پاکیزہ چیزوں سے	جو

رَزَقْنَاكُمْ	وَمَا ظَلَمُونَا
دی ہیں ہم نے تم کو	اور انہوں نے ہمارا نقصان نہیں کیا

وَلَكِنْ	كَانُوا	أَنفُسَهُمْ	يَظْلِمُونَ ۝۵۷
اور لیکن	وہ لوگ (اس سے)	خود اپنا	نقصان کرتے تھے

آیت ۵۸۔ بنی اسرائیل کی شہری زندگی

وَاِذْ	قُلْنَا	ادْخُلُوا	هٰذِهِ	الْقَرْيَةَ
اور جب	کہا ہم نے	داخل ہو جاؤ	اس	بستی میں

فَكُلُوا	مِنْهَا	حَيْثُ	سِتُّمُ
پھر کھاؤ	اُس میں سے	جہاں	چاہو تم

رَعَدًا	وَادْخُلُوا	الْبَابَ	سُجَّدًا
بے فکری کے ساتھ	اور داخل ہو	دروازے میں	سجدہ کرتے ہوئے

وَقُولُوا	حِطَّةً	تَغْفِرْ لَكُمْ
اور	حِطَّةً (توبہ توبہ)	ہم معاف کر دیں گے

حَطِيئُكُمْ	وَسَنَزِيدُ	الْمُحْسِنِينَ ۝۵۸
تمہاری خطائیں	اور عنقریب زیادہ دیں گے ہم	نیکی کرنے والوں کو

آیت ۵۹۔ کلام الہی کی تحریف پر سزاء

فَبَدَّلَ	الَّذِينَ	ظَلَمُوا	قَوْلًا
پھر بدل دیا	جن لوگوں نے	ظلم کیا	قول

عَيِدَ	الَّذِي	قِيلَ لَهُمْ
جو برخلاف تھا	اس قول کے	جس کا حکم دیا گیا تھا اُن کو

فَأَنْزَلْنَاهَا	عَلَى الَّذِينَ	ظَلَمُوا
پھر نازل کیا ہم نے	ان لوگوں پر	جنہوں نے ظلم کیا تھا

رَجْزًا	مِّنَ السَّمَاءِ	بِمَا
ایک عذاب	آسمان سے	اس سبب سے کہ وہ

كَانُوا يَفْسُقُونَ ۝۵۹
نافرمانی کرتے تھے

آیت ۶۰۔ بارہ چشمے

وَإِذْ	اسْتَسْقَىٰ	مُوسَىٰ	لِقَوْمِهِ
اور جب	پانی مانگا	موسیٰ علیہ السلام نے	اپنی قوم کے لیے

فَقُلْنَا	اضْرِبْ	بِعَصَاكَ	الْحَجَرُ
تو کہا ہم نے	مارو	اپنی لاٹھی کو	پتھر پر

فَأَنْفَجَرْتُ	مِنْهُ	اثْنَتَا عَشْرَةَ	عَيْنًا
تو پھوٹ پڑے	اُس پتھر سے	بارہ	چشمے

قَدْ عَلِمَ	كُلُّ انَّاسٍ	مَشْرَبَهُمْ	كُلُّوا
تحقیق جان لیا	ہر انسان نے	اپنے پانی پینے کا مقام	کھاؤ

وَأَشْرَبُوا	مِنْ رِّزْقِ اللَّهِ	وَلَا تَعْتَوُوا
اور پیو	اللہ تعالیٰ کے رزق سے	اور مت پھرو

مُفْسِدِينَ ۝۶۰	فِي الْأَرْضِ
فساد کرتے ہوئے	زمین میں

آیت ۶۱۔ بنی اسرائیل کی بے صبری

وَإِذْ	قُلْتُمْ	يُوسُفٰى	لَنْ نَّصْبِرَ
اور جب	کہا تم لوگوں نے	اے موسیٰ ﷺ	ہرگز نہیں صبر کریں گے

عَلٰى طَعَامٍ وَّاحِدٍ	فَادُعُ	لَنَا
ایک کھانے پر	پس دعا کر	ہمارے لیے

رَبِّكَ	يُخْرِجْ لَنَا	مِمَّا	تُثْبِتُ
اپنے رب سے	کہ نکالے ہمارے لیے	اس میں سے	جو اگاتی ہے

الْأَرْضُ	مِنْ بَقْلِهَا	وَقِتْنَائِهَا
زمین	ساگ اس کا	اور کٹری اس کی

وَفُومِهَا	وَعَدَسِهَا	وَبَصْلِهَا
اور گیہوں اس کا	اور مسور اس کی	اور پیاز اس کی

قَالَ	اَتَسْتَبْدِلُونَ	الَّذِي	هُوَ اَدْنٰى
فرمایا موسیٰ نے	کیا بدلتے ہو تم	اس چیز کو	جو ادنیٰ ہے

بَالَدِي	هُوَ	خَدِيْطٌ
اُس چیز سے	جو	بہتر ہے

اِهْبِطُوْا	مِصْرًا	فَاِنَّ لَكُمْ	مَا سَأَلْتُمْ
اترو	کسی شہر میں	پھر یقیناً ملیں گی تم کو	جو تم مانگتے ہو

وَضُرِبَتْ	عَلَيْهِمْ	الذِّلَّةُ	وَالْمُسْكَنَةُ
اور مُسَلَّط کر دی گئی	اُن پر	ذِلّت	اور تنگ دستی

وَبَاْعُوْ	بِغَضَبٍ	مِّنَ اللّٰهِ
اور آگئے وہ	غصے میں	اللہ کے

ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ	كَانُوْا يَكْفُرُوْنَ
یہ (سزا) اُن کو اس سبب سے ملی	کہ وہ انکار کرتے تھے

بَاٰتٍ اللّٰهُ	وَيَقْتُلُوْنَ	النَّبِيْنَ	بِغَيْرِ الْحَقِّ
اللہ کی آیات کا	اور قتل کرتے تھے	پیغمبروں کو	ناحق

ذٰلِكَ بِمَا عَصَوْا وَّ	كَانُوْا يَعْتَدُوْنَ ۝۶۱
اس وجہ سے بھی کہ انہوں نے نافرمانی کی	اور حد سے بڑھ گئے تھے

آیت ۶۲۔ ایمان اور عمل صالح کا اجر

اِنَّ	الَّذِيْنَ	اٰمَنُوْا	وَالَّذِيْنَ	هٰدُوْا
یقیناً	جو لوگ	مسلمان ہیں	اور جو لوگ	یہودی ہیں

وَالنَّصْرَى	وَالصَّبِئَيْنِ	مَنْ
اور جو نصرانی ہیں	اور جو بے دین ہیں	جو شخص

أَمِنْ بِاللّٰهِ	وَالْيَوْمِ الْآخِرِ
یقین رکھتا ہو اللہ پر	اور روز قیامت پر

وَعَمِلَ	صَالِحًا	فَلَهُمْ	أَجْرُهُمْ
اور عمل کرے	اچھے	تو ایسے لوگوں کے لیے	اُن کا بدلہ ہے

عِنْدَ رَبِّهِمْ	وَلَا	خَوْفٌ	عَلَيْهِمْ
اُن کے رب کے پاس	اور نہ	خوف ہوگا	اُن کو

وَلَا	هُمْ	يَحْزَنُونَ ۝۶۳
اور نہ	وہ	غمگین ہوں گے

آیت ۶۳ - کوہ طور کا بلند ہونا

وَ	إِذْ	أَخَذْنَا	مِيثَاقَكُمْ	وَرَفَعْنَا
اور	جب	لیا ہم نے	وعدہ تمہارا	اور اٹھایا ہم نے

فَوْقَكُمْ	الطُّورُ	خُذُوا	مَا آتَيْنَاكُمْ
تمہارے اوپر	طور پہاڑ کو	لے لو	جو دیا ہم نے تم کو

بَقْوَةٍ	وَ اذْكُرُوا	مَا فِيهِ
مضبوطی کے ساتھ	اور یاد کرو تم	جو کچھ اُس میں ہے

لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝۶۳

تاکہ تم پرہیزگار بن جاؤ

آیت ۶۳۔ قانون سے منہ موڑنے کی سزا

ثُمَّ	تَوَلَّيْتُمْ	مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ
پھر	پھر گئے تم	اس کے بعد

فَلَوْ	لَا	فَضْلُ	اللّٰهُ	عَلَيْكُمْ
پس اگر	نہ ہوتا	فضل	اللہ کا	تم پر

وَ	رَحْمَتُهُ	لَكُنْتُمْ	مِّنَ الْخٰسِرِيْنَ ۝۶۴
اور	رحمت اُس کی	تو یقیناً ہو جاتے تم	گھانا پانے والے

آیت ۶۵۔ صورتیں مسخ ہو جانا

وَ	لَقَدْ	عَلِمْتُمْ	الَّذِيْنَ	اعْتَدُوا
اور	یقیناً	تم جانتے ہو	اُن لوگوں کو	جنہوں نے زیادتی کی

مِنْكُمْ	فِي السَّبْتِ	فَقُلْنَا	لَهُمْ
تم میں سے	ہفتہ کے دن میں	پس کہا ہم نے	اُن سے

کُونُوا	قِرْدَةً	حُسَيْنٌ ٥١٥
کہ ہو جاؤ	بندر	ذلیل

آیت ۶۶۔ سرمایہ سحیرت

فَجَعَلْنَهَا نِكَالًا	لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهَا	وَ
پھر بنادیا ہم نے اس واقعہ کو عبرت	اُن لوگوں کے لیے جو موجود تھے	اور

مَا	خَلْفَهَا	وَمَوْعِظَةً	لِّلْمُتَّقِينَ ٥١٦
جو	اُن کے بعد آنے والے تھے	اور نصیحت	پرہیز گاروں کے لیے

آیت ۶۷۔ ذبح گاؤ کا حکم

وَإِذْ قَالَ	مُوسَىٰ	لِقَوْمِهِ	إِنَّ اللَّهَ
اور جس وقت کہا	موسیٰ علیہ السلام نے	اپنی قوم سے	تحقیق اللہ

يَأْمُرُكُمْ	أَنْ تَذَبَحُوا	بَقَرَةً
حکم دیتا ہے تم کو	کہ ذبح کرو	ایک گائے

قَالُوا	اتَّخِذْنَا هُزُؤًا	قَالَ
انہوں نے کہا	کیا تم ہم سے مذاق کرتے ہو۔	کہا موسیٰ علیہ السلام نے

أَعُوذُ بِاللَّهِ	أَنْ أَكُونَ	مِنْ
		الْجَاهِلِينَ ٥١٧

پناہ لیتا ہوں اللہ کی	اس بات سے کہ ہو جاؤں میں	جاہلوں سے
-----------------------	--------------------------	-----------

اللہ کے حکم میں حجت بازی

آیت ۶۸۔ (الف) گائے کیسی ہو؟

قَالُوا	ادْعُ لَنَا	رَبَّكَ	يُبَيِّنُ
کہا انہوں نے	دعا کرو ہمارے لیے	اپنے رب سے	کہ بیان کر دے

لَنَا	مَا هِيَ	قَالَ	إِنَّهُ يَقُولُ
ہم سے	کہ وہ کیسی ہو؟	کہا موسیٰ علیہ السلام نے	کہ اللہ فرماتا ہے

إِنَّهَا بَقَرَةٌ	لَا	فَارِضٌ	وَّ	لَا يَكُرُّ	عَوَانُ
کہ وہ ایسی گائے ہو	جو نہ	بوڑھی ہو	اور	نہ بچہ	جوان ہو

بَيْنَ ذَٰلِكَ	فَافْعَلُوا	مَا	تُؤْمَرُونَ ۝۶۸
اس کے درمیانی (عمر کی)	پس کرو	جو	حکم دیا جاتا ہے تم کو

آیت ۶۹۔ (ب) گائے کا رنگ کیسا ہو؟

قَالُوا	ادْعُ	لَنَا	رَبَّكَ	يُبَيِّنُ
وہ کہنے لگے	دعا کرو	ہمارے لیے	اپنے رب سے	کہ بیان کر دے

لَنَا	مَا لَوْنُهَا	قَالَ	إِنَّهُ يَقُولُ
ہم سے	کہ کیسا ہو رنگ اس کا؟	کہا موسیٰ علیہ السلام نے	کہ اللہ فرماتا ہے

فَاقِعٌ لَّوْنُهَا	صَفْرًا	إِنَّهَا بَقَرَةٌ
کہ تیز رنگ ہو اسکا	زرد رنگ کی	کہ وہ گائے ہے

تَسْرُ النَّظِيرِينَ ٥٦٩

اچھی معلوم ہو، دیکھنے والوں کو

آیت ۷۰۔ (ج) گائے کیسی ہو؟

قَالُوا	ادْعُ	لَنَا	رَبَّكَ	يُبَيِّنُ
وہ کہنے لگے	دعا کرو	ہمارے لیے	اپنے رب سے	کہ بیان کر دے

لَنَا	مَا	هِيَ	إِنَّ	الْبَقَرِ
ہم سے	کہ وہ	کیسی ہو	کیوں کہ وہ	گائے

تَشْبَهَ	عَلَيْنَا	وَ	إِنَّا	إِنْ شَاءَ اللَّهُ
مشتبہ ہو گئی ہے	ہم پر	اور	یقیناً	اگر چاہا اللہ نے

لَهُتَدُونَ ٥٧٠

تو راہ پالیں گے

آیت ۷۱۔ گائے کا ذبح کرنا

قَالَ	إِنَّهُ يَقُولُ	إِنَّهَا بَقَرَةٌ
موسیٰ علیہ السلام نے کہا	کہ اللہ فرماتا ہے	وہ گائے

لَا ذُلُولٌ	تَثْبِيذُ الْأَرْضِ
نہ جوتی ہوئی ہو	کہ ہل چلائے زمین میں

وَلَا	تَسْقِي الْحَرْثَ	مُسْلِمَةً
اور نہ	پانی دیتی ہو کھیتی کو	تندرست ہو

لَا شَيْبَةً فِيهَا	قَالُوا الشَّنْ
جس میں کوئی عیب نہ ہو	کہا انہوں نے کہ اس مرتبہ

جُمْتُ	بِالْحَقِّ	فَذَبَحُوهَا
تم نے بیان کیا ہے	اچھی طرح	پھر ذبح کیا انہوں نے گائے کو

وَ	مَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ٥٤
اور	وہ ایسا کرنے والے نہ تھے

آیت ۷۲۔ مردے کا زندہ ہونا

وَ	إِذْ	قَتَلْتُمْ	نَفْسًا	فَادْرَأْتُمْ
اور	جب	مار ڈالا تم نے	ایک جان کو	پھر اختلاف کرنے لگے تم

فِيهَا	وَاللَّهُ	مُخْرَجٌ	مَا كُنْتُمْ
اس میں	اور اللہ	فاش کرنے والا تھا	اس کو جو تم

تَكْتُمُونَ ٥٤
چھپاتے تھے۔

آیت ۷۳۔ اسی طرح اللہ مردوں کو زندہ کرے گا

فَقُلْنَا	اضْرِبُوهُ	بِبَعْضِهَا	كَذَلِكَ
تو کہا ہم نے	کہ مارو اس کو	کھڑا گائے کا	اسی طرح

يُحْيِي	اللَّهُ	الْمَوْتَىٰ	وَ	يُرِيكُمْ
زندہ کرتا ہے	اللہ	مردوں کو	اور	دکھاتا ہے تم کو

آيَتِهِ	لَعَلَّكُمْ	تَعْقِلُونَ ۝۷۳
اپنی نشانیاں	تاکہ تم	سمجھو

آیت ۷۴۔ یہود کی سنگ دلی

ثُمَّ	قَسَتْ	قُلُوبُكُمْ	مِّنْ بَعْدِ
پھر	سخت ہو گئے	تمہارے دل	اس کے بعد

ذٰلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ	اَوْ اَشَدُّ
تو وہ دل پتھروں کی مثل ہیں	بلکہ پتھر سے بھی زیادہ

قَسُوهُ	وَ	اِنَّ	مِّن	الْحِجَارَةِ
سخت	اور	بے شک	بعضے	پتھر ایسے ہیں

لَمَّا	يَتَفَجَّرُ	مِنْهُ	الْأَنْهَارُ
کہ	پھوٹ نکلتی ہیں	اُن سے	نہریں

و	إِنَّ	مِنْهَا لَمَّا	يَشَقُّقُ
اور	یقیناً	بعضے پتھر	پھٹ جاتے ہیں

فَيَخْرُجُ	مِنْهُ	الْمَاءُ	و
پھر نکلنے لگتا ہے	اُن سے	پانی	اور

إِنَّ	مِنْهَا	لَمَّا يَهْبِطُ
بے شک	بعضے	ان پتھروں میں سے گر پڑتے ہیں

مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ	وَمَا اللَّهُ
اللہ کے ڈر سے	اور نہیں اللہ

بِغَافِلٍ	عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿٤٢﴾
بے خبر	تمہارے اعمال سے

آیت ۷۵۔ کلام اللہ میں تحریف

أَفَتَطْمَعُونَ	أَنْ	يُؤْمِنُوا لَكُمْ
کیا توقع رکھتے ہو تم	کہ وہ	ایمان لے آئیں گے تمہارے کہنے سے

وَقَدْ	كَانَ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ
حالاں کہ	ایک جماعت اُن میں سے ہو چکی ہے

يَسْمَعُونَ	كَلَّمَ اللَّهُ	ثُمَّ
جو سنتے تھے	کلام الہی کو	پھر

يُحَرِّفُونَهُ	مِنْ بَعْدِ	مَا عَقَلُوهُ
بدل ڈالتے تھے اس کو	بعد اس کے	کہ سمجھ لیا تھا اُس کو

وَهُمْ	يَعْلَمُونَ ٥٤
حالاں کہ وہ لوگ	علم والے تھے

آیت ۷۶۔ یہود کی منافقت

وَ	إِذَا	لَقُوا	الَّذِينَ	أَمَنُوا
اور	جب	ملتے ہیں	وہ	مسلمانوں سے

قَالُوا	أَمَنَّا	وَإِذَا خَلَا بِعَضُفُهُمْ
کہتے ہیں	ہم مسلمان ہو گئے	اور جب تنہائی میں ملتے ہیں بعض اُن کے

إِلَى بَعْضٍ	قَالُوا	أَتَّحَدُّونَهُمْ
بعض سے	کہتے ہیں	کیا بیان کرتے ہو تم اُن سے

بِمَا فَتَحَ اللَّهُ	عَلَيْكُمْ	لِيُحَاجُّوكُمْ
ایسی باتیں کہ کھول دیا ان کو اللہ نے	تم پر	تاکہ غالب آجائیں

بِهِ	عِنْدَ رَبِّكُمْ	أَفَلَا تَعْقِلُونَ ٥٥
وہ تم پر اُن کی وجہ سے	تمارے رب کے نزدیک	کیا تم بے سمجھ ہو گئے ہو

آیت ۷۷۔ اللہ ظاہر اور پوشیدہ کو جانتا ہے

أَوَلَا يَعْلَمُونَ	أَنَّ اللَّهَ	يَعْلَمُ
کیا نہیں جانتے یہ لوگ اس کو	کہ اللہ	جانتا ہے

مَا	يُسِرُّونَ	وَ	مَا	يُعْلِنُونَ ٧٧
جو	چھپاتے ہیں وہ	اور	جو	ظاہر کرتے ہیں

آیت ۷۸۔ جھوٹی آرزوئیں

وَ	مِنْهُمْ	أُمِّيُونَ	لَا يَعْلَمُونَ
اور	ان میں بعض	بے پڑھے لوگ ہیں کہ	جو علم نہیں رکھتے

الْكِتَابِ	إِلَّا	أَمَانِيَّ	وَإِنْ	هُمْ
کتاب کا	سوائے	چند مطلب کی باتوں کے	اور	وہ

إِلَّا	يَظُنُّونَ ٧٨
صرف	خیالی باتیں بناتے ہیں۔

آیت ۷۹۔ خرابی ہے اُن لوگوں کے لیے

فَوَيْلٌ	لِّلَّذِينَ	يَكْتُبُونَ	الْكِتَابِ
پس خرابی ہے	ایسے لوگوں کی	جو لکھتے ہیں	کتاب کو

بِأَيْدِيهِمْ ۝	ثُمَّ	يَقُولُونَ	هَذَا
اپنے ہاتھوں سے	پھر	دعویٰ کرتے ہیں کہ	یہ

لِيَشْتَرُوا بِهِ	مِنْ عِنْدِ اللَّهِ
اس غرض سے کہ معاوضہ میں لے لیں اس کے	اللہ کی طرف سے ہے

مِمَّا كَتَبْتُ	فَوَيْلٌ لَهُمْ	ثَمَنًا قَلِيلًا
اس وجہ سے کہ لکھا	تو خرابی ہے اُن کی	تھوڑی سی قیمت

مِمَّا يَكْسِبُونَ ٥٩	لَهُمْ	وَيْلٌ	وَ	أَيَّدِيَهُمْ
اس کمائی کی وجہ سے	اُن کی	خرابی	اور	اُن کے ہاتھوں نے

آیت ۸۰۔ جنت کے ٹھیکیدار

النَّارِ	لَنْ تَمَسَّنَا	وَقَالُوا
آگ	ہر گز نہیں چھوئے گی ہم کو	اور کہتے ہیں وہ لوگ کہ

إِلَّا	أَيَّامًا مَّعْدُودَةً ط
سوائے	گنتی کے چند دن

عَهْدًا	عِنْدَ اللَّهِ	قُلْ اتَّخَذْتُمْ
کوئی وعدہ	اللہ سے	کہ دے کیا لے لیا ہے تم نے

أَمْ	عَهْدَهُ	اللَّهُ	فَلَنْ يُخْلِفَ
یا	اپنے اُس وعدہ کی	اللہ	کہ نہیں خلاف ورزی کرے گا

مَا لَا تَعْلَمُونَ ٨٠	عَلَى اللَّهِ	تَقُولُونَ
جس کا تم کو علم نہیں ہے۔	اللہ پر ایسی بات	کہتے ہو تم

آیت ۸۱۔ جنت اور دوزخ

بَلٰی	مَنْ	كَسَبَ	سَيِّئَةً	وَ اَحَاطَتْ
ہاں	جو شخص	کرتا رہے	گناہ	اور گھیر لے

یہ	خَطِیئَتُهُ	فَاُولٰٓئِكَ	اَصْحَابُ النَّارِ
اُس کو	اُس کی خطا	تو یہی لوگ ہیں	آگ والے

هُمْ فِيْهَا	خُلِدُوْنَ ۝۸۱
وہ اس میں	ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے

آیت ۸۲۔ ایمان اور عمل صالح

وَالَّذِيْنَ	اٰمَنُوْا	وَعَمِلُوْا
اور جو لوگ	ایمان لائے	اور عمل

الصّٰلِحٰتِ	اُولٰٓئِكَ	اَصْحَابُ الْجَنَّةِ
اچھے کیے	یہی لوگ ہیں	رہنے والے جنت کے

هُمْ	فِيْهَا	خُلِدُوْنَ ۝۸۲
وہ	اُس میں	ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے

آیت ۸۳۔ میثاق بنی اسرائیل

وَ اِذْ	اَخَذْنَا	مِیْثَاقَ	بَنِیْۤ اِسْرَآءِیْلَ
اور جب	لیا ہم نے	وعدہ	بنی اسرائیل سے

لَا تَعْبُدُونَ	إِلَّا اللَّهَ
کہ نہ عبادت کرنا تم	مگر اللہ کی

وَبِالْوَالِدَيْنِ	إِحْسَانًا	وَذِي الْقُرْبَىٰ
اور ماں باپ سے	اچھا سلوک کرنا	اور رشتہ داروں سے

وَالْيَتَامَىٰ	وَالْمَسْكِينِ	وَقُولُوا
اور یتیموں سے	اور محتاجوں سے	اور کہو

لِلنَّاسِ حُسْنًا	وَأَقِيمُوا	الصَّلَاةَ
لوگوں سے اچھی بات	اور پابندی کرو	نماز کی

وَاتُوا الزَّكَاةَ	ثُمَّ	تَوَلَّيْتُمْ	إِلَّا
اور دیتے رہو زکوٰۃ	پھر	پھر گئے تم	سوائے

قَلِيلًا	مِّنْكُمْ	وَأَنْتُمْ	مُعْرِضُونَ ۝۸۳
چند کے	تم میں سے	اور تم لوگ	پھر جانے والے ہی ہو

آیت ۸۳۔ خون ریزی اور جلا وطنی

وَإِذْ	أَخَذْنَا	مِيثَاقَكُمْ	لَا
اور جب	لیا ہم نے	تم سے وعدہ	کہ نہ

تَسْفِكُونَ	دِمَاءَكُمْ	وَلَا	تُخْرِجُونَ
بہانا تم	اپنے خون	اور نہ	نکالنا کسی کو

اَنْفُسَكُمْ	مِنْ دِيَارِكُمْ	ثُمَّ	اَقْرَرْتُمْ
آپس کے لوگوں سے	اپنے وطن سے	پھر	تم نے اقرار کر لیا

وَاَنْتُمْ	تَشْهَدُونَ
اور تم	اس کے شاہد ہو

آیت ۸۵۔ عہد شکنی اور نافرمانی

ثُمَّ	اَنْتُمْ هٰؤُلَاءِ	تَقْتُلُوْنَ	اَنْفُسَكُمْ
پھر	تم وہ لوگ ہو	کہ قتل کرتے ہو تم	آپس کے لوگوں کو

وَتُخْرِجُوْنَ	فَرِيقًا	مِّنْكُمْ	مِّن دِيَارِهِمْ
اور نکال دیتے ہو	ایک جماعت کو	اپنے میں سے	ان کے گھروں سے

تَظْهَرُونَ	عَلَيْهِمْ	بِالْاِثْمِ	وَالْعُدْوَانِ
مدد دیتے ہو تم	اُن کے خلاف	ساتھ گناہ	اور زیادتی کے

وَإِنْ	يَأْتُواكُم	اَسْرٰى
اور اگر	وہ آتے ہیں تمہارے پاس	قید ہو کر

تُقَدُّوْهُمْ	وَهُوَ	مُحَرَّمٌ	عَلَيْكُمْ
تو بدلہ دیتے ہو اُن کی جان کا	اور وہ	حرام کیا گیا ہے	تم پر

إِخْرَاجُهُمْ	اَفْتُوْا مِنْوْنَ	بِبَعْضِ الْكِتٰبِ
اُن کا جلا وطن کر دینا	کیا ایمان لاتے ہو تم	کتاب کے کچھ حصہ پر

وَتَكْفُرُوْنَ	بِبَعْضٍ	فَمَا جَزَاءُ
اور انکار کرتے ہو	کچھ حصے کا	تو کیا سزا ہو گی؟

مَنْ	يَفْعَلْ ذٰلِكَ	مِنْكُمْ	اِلَّا خِزْيٌ
اُس شخص کی	جو کرے یہ کام	تم میں سے	سوائے رسوائی کے

فِي الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا	وَيَوْمَ الْقِيٰمَةِ
دنیا کی زندگی میں	اور روزِ قیامت

يُرَدُّوْنَ	اِلٰى	اَشَدِّ	الْعَذَابِ
لوٹائے جائیں گے	طرف	سخت	عذاب کے

وَمَا	اللّٰهُ	بِغَافِلٍ	عَمَّا تَعْمَلُوْنَ ۝۸۵
اور نہیں ہے	اللہ	بے خبر	اُن سے جو تم کرتے ہو

آیت ۸۶۔ آخرت کے بدلے دُنیا

اُولٰٓئِكَ	الَّذِيْنَ	اشْتَرَوْا	الْحَيٰوةَ	الدُّنْيَا
یہی لوگ ہیں	جنہوں نے	خرید لیا ہے	حیات	دنیا کو

بِالْآخِرَةِ	فَلَا	يُخَفَّفُ	عَنْهُمْ
آخرت کے بدلہ میں	تو نہ	کم کیا جائے گا	اُن سے

الْعَذَابُ	وَلَا هُمْ	يُنْصَرُونَ ۝۸۶
عذاب	اور نہ اُن کی	مدد کی جائے گی

آیت ۸۷۔ عیسیٰ علیہ السلام ابن مریم علیہ السلام کی آمد

وَلَقَدْ	اتَيْنَا	مُوسَى الْكِتَابَ
اور تحقیق	دی ہم نے	موسیٰ علیہ السلام کو کتاب

وَقَفَيْنَا	مِنْ بَعْدِهِ	بِالرُّسُلِ
اور پے در پے بھیجا ہم نے	اُس کے بعد	پیغمبروں کو

وَآتَيْنَا	عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ	الْبَيِّنَاتِ
اور دیے ہم نے	عیسیٰ علیہ السلام ابن مریم کو	کھلے معجزے

وَآيِدُنْهُ	بِرُوحِ الْقُدُسِ
اور تائید کی ہم نے اُس کی	روح القدس سے

أَفْكَلْنَا جَاءَكُمْ	رَسُولٌ	بِمَا
کیا جب بھی لایا تمہارے پاس	کوئی پیغمبر	ایسے احکام

لَا تَهْوَى	أَنْفُسَكُمْ	اسْتَكَبَرْتُمْ ؕ
جن کو نہ چاہتا تھا	دل تمہارا	تکبر کیا تم نے

فَفَرِيقًا	كَذَّبْتُمْ	وَفَرِيقًا	تَقْتُلُونَ ۝۸۷
پھر بعضے رسولوں کو	جھٹلایا تم نے	اور بعضوں کو	تم مار ڈالتے تھے

آیت ۸۸۔ بنی اسرائیل کا تعصب

وَقَالُوا	قُلُوبُنَا	غُلْفٌ
اور وہ لوگ کہتے ہیں کہ	ہمارے دل	غلاف میں ہیں

بَلْ	لَعَنَهُمُ	اللَّهُ	بِكُفْرِهِمْ
بلکہ	پھٹکار ہے اُن کو	اللہ کی	اُن کے کفر کی وجہ سے

فَقَلِيلًا	مَا يُؤْمِنُونَ ۝۸۸
تو تھوڑے ہیں	جو ایمان لاتے ہیں

آیت ۸۹۔ جان بوجھ کر کفر

وَلَمَّا	جَاءَهُمْ	كِتَابٌ	مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ
اور جب آئی	اُن کے پاس	کتاب (قرآن)	اللہ کی طرف سے

مُصَدِّقٌ	لِّمَا مَعَهُمْ	وَكَانُوا
جو تصدیق کرتی ہے	اُس کتاب کی جو اُن کے پاس ہے	اور یہ لوگ

مِنْ قَبْلُ	يَسْتَفْتِحُونَ	عَلَى الَّذِينَ
اس سے پہلے	فتح مانگتے تھے	اُن لوگوں پر جو

کَفَرُوا ^ط	فَلَمَّا	جَاءَهُمْ	مَا عَرَفُوا
کافر تھے	پھر جب	آئی اُن کے پاس	جس کو پہچان رکھا تھا

کَفَرُوا	بِهِ ^ز	فَلَعَنَهُ اللّٰهُ
تو انکار کر دیا	اُس کا	پس اللہ کی پھٹکار

عَلَى الْكَافِرِينَ ۝۸۹			
کافروں پر			

آیت ۹۰۔ ضد اور تعصب کا نتیجہ

بُئْسَ مَا اشْتَرَوْا	بِهِ ^ب	أَنفُسَهُمْ
بُرے مول خریدا	انہوں نے	اپنی جانوں کو

أَن يَكْفُرُوا	بِمَا أُنْزِلَ اللّٰهُ
کہ انکار کرتے ہیں	اُس کا جو نازل کیا اللہ نے

بَغِيًّا	أَن يُنْزِلَ اللّٰهُ	مِنْ فَضْلِهِ
سرکشی کر کے	اس بات کی کہ نازل کرتا ہے اللہ	اپنے فضل سے

عَلَى	مَنْ يَشَاءُ	مِنْ عِبَادِهِ
جس پر	چاہے	اپنے بندوں سے

فَبَاءُوا	بِغَضَبٍ	عَلَى غَضَبٍ ^ط
پھر آگئے وہ	(اللہ کے) غضب	در غضب میں

وَلِلْكَافِرِينَ	عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝۹۰
اور کافروں کے لیے	عذاب ہے ذلیل کرنے والا

آیت ۹۱۔ دعوتِ ایمان کا انکار

وَإِذَا	قِيلَ	لَهُمْ	آمِنُوا
اور جب	کہا جاتا ہے	اُن سے کہ	ایمان لاؤ

بِمَا	أَنْزَلَ اللَّهُ	قَالُوا	نُؤْمِنُ
اُس پر	جو اتارا ہے اللہ نے	تو کہتے ہیں	ہم ایمان لاتے ہیں

بِمَا أُنْزِلَ	عَلَيْنَا	وَيَكْفُرُونَ
اُس پر جو اتارا گیا ہے	ہم پر	اور کفر کرتے ہیں

بِمَا وَرَّآهُ	وَهُوَ	الْحَقُّ
اُس کا جو ہوا اس کے ہے	حالاں کے وہ (قرآن)	سچا ہے

مُصَدِّقًا لِّمَا	مَعَهُمْ
تصدیق کرنے والا ہے اس کی	جو اُن کے ساتھ ہے

قُلْ	فَلِمَ تَقْتُلُونَ	الرِّبِّيَّاءَ اللَّهُ
کہہ دو	پھر کیوں قتل کرتے رہے	اللہ کے پیغمبروں کو

مِنْ قَبْلُ	إِنْ كُنْتُمْ	مُؤْمِنِينَ ۝۹۱
اس سے پہلے	اگر تھے تم	(تورات پر) ایمان لانے والے

آیت ۹۲۔ گو سالہ پرستی

وَلَقَدْ	جَاءَكُمْ	مُوسَىٰ	بِالْبَيِّنَاتِ
اور تحقیق	لائے تمہارے پاس	موسیٰ علیہ السلام	کھلے کھلے معجزات

ثُمَّ اتَّخَذْتُمْ	الْعِجْلَ	مِنْ بَعْدِهِ
پھر (معبود) بنالیا تم نے	بچھڑے کو	اس کے بعد

وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ ۝۹۲	ظلم کرنے والے تھے
اور تم	

آیت ۹۳۔ پکڑو جو ہم نے تمہیں دیا ہے

وَإِذْ	أَخَذْنَا	مِيثَاقَكُمْ	وَرَفَعْنَا
اور جب	لیا ہم نے	عہد تمہارا	اور اٹھایا ہم نے

فَوْقَكُمْ	الطُّورُ	خُذُوا مَا	آتَيْنَاكُمْ
تم پر	طور پہاڑ کو	لے لو جو کچھ ہم نے	تم کو دیا ہے

بِقُوَّةٍ	وَأَسْبَعُوا	قَالُوا	سَبْعَنَا
مضبوطی کے ساتھ	اور سنو	کہا انہوں نے	ہم نے سُن لیا

وَعَصَيْنَا	وَأَشْرَبُوا	فِي قُلُوبِهِمْ
اور نافرمانی کی ہم نے	اور جم گئی تھی	اُن کے دلوں میں

الْعَجَلِ	بِكُفْرِهِمْ	قُلْ يٰٓأَنسَا
محبت پھڑے کی	اُن کے کفر کی وجہ سے	تم کہہ دو براہے

يَاْمُرُكُمْ بِهِ	إِيمَانُكُمْ
جس کا تم کو حکم دیتا ہے	تمہارا ایمان

إِنْ كُنْتُمْ	مُؤْمِنِينَ ۝۹۳
اگر تم	ایمان والے ہو۔

آیت ۹۳۔ موت کی تمنا

قُلْ	إِنْ	كَانَتْ	لَكُمْ	الدَّارُ الْآخِرَةُ
کہہ	اگر	ہو چکا ہے	تمہارے لیے	عالم آخرت

عِنْدَ اللَّهِ	خَالِصَةً	مِّنْ دُونِ النَّاسِ
اللہ کے نزدیک	خالص	بلا شرکت اور لوگوں کے

فَتَمَنُّوا	الْمَوْتَ	إِنْ كُنْتُمْ	صٰدِقِينَ ۝۹۴
تو تمنا کرو	موت کی	اگر تم	سچے ہو

آیت ۹۵۔ موت کی تمنا نہیں کریں گے

وَلَنْ	يَتَمَنَّوْهُ	أَبَدًا	بِمَا
اور ہرگز	نہ تمنا کریں گے اس کی	کبھی	سبب اس کے

قَدَّامَتْ	أَيِّدِيهِمْ	وَاللَّهُ عَلِيمٌ	بِالظَّالِمِينَ ۝۹۵
جو آگے بھیج چکے	اُن کے ہاتھ	اور اللہ خوب جانتا ہے	ظالموں کو

آیت ۹۶۔ لمبی عمر کی حرص

وَلتَجِدَنَّهُمْ أَحْرَصَ	النَّاسِ
اور البتہ پائے گا تو اُن کو بہت حرص والا	لوگوں سے

عَلَى حَيَوٰةٍ	وَمِنَ الَّذِينَ	أَشْرَكُوا ۝۹۶
جینے پر	اور اُن لوگوں سے	جنہوں نے شرک کیا

يَوَدُّ أَحَدُهُمْ	لَوْ يُعَمَّرُ أَلْفَ سَنَةٍ
آرزو مند ہے اُن میں سے ہر ایک	کہ ہو جائے اس کی عمر ہزار سال

وَمَا هُوَ	بِمَزْحُجٍّ	مِنَ الْعَذَابِ
اور نہیں وہ	بچا سکتا اُس کو	اللہ کے عذاب سے

أَنْ يُعَمَّرَ	وَاللَّهُ	بَصِيرٌ
یہ کہ بڑھادی جائے اُس کی عمر	اور اللہ	دیکھتا ہے

بِمَا يَعْمَلُونَ ۝۹۶

ان کے اعمال کو

آیت ۹۷۔ حضرت جبرائیل علیہ السلام کی دشمنی

قُلْ	مَنْ كَانَ	عَدُوًّا لِلْجَبْرِيلِ
کہہ دے	جو کوئی ہو	دشمن جبریل علیہ السلام کا

فَاِنَّهُ	نَزَّلَهُ	عَلَىٰ قَلْبِكَ	بِاِذْنِ اللّٰهِ
تو بے شک	اُسی نے اتارا ہے اس کو	تیرے دل پر	اللہ کے حکم سے

مُصَدِّقًا لِّمَا	بَيْنَ يَدَيْهِ	وَهُدًى
تصدیق کرتا ہے اس کی	جو اس سے پہلے ہے	اور ہدایت

وَبُشْرَىٰ	لِلْمُؤْمِنِينَ ۝۹۷
اور خوشخبری ہے	ایمان والوں کے لیے

آیت ۹۸۔ جو اللہ کا دشمن ہو

مَنْ كَانَ	عَدُوًّا لِلّٰهِ	وَمَلَائِكَتِهِ
جو شخص ہے	دشمن اللہ کا	اور اُس کے فرشتوں کا

وَرُسُلِهِ	وَجَبْرِيلِ	وَمِيكَائِلِ
اور اُس کے رسولوں کا	اور جبریل علیہ السلام کا	اور میکائیل علیہ السلام کا

فَإِنَّ اللَّهَ	عَدُوٌّ	لِّلْكَافِرِينَ ٥٩٨
تو بے شک اللہ بھی	دشمن ہے	ایسے کافروں کا

آیت ۹۹۔ کلام اللہ کا انکار فسق ہے

وَلَقَدْ	أَنزَلْنَا	إِلَيْكَ	آيَاتٍ	بَيِّنَاتٍ
اور تحقیق	نازل کی ہم نے	تجھ پر	نشانیاں	واضح

وَمَا يَكْفُرُ	بَهَا	إِلَّا الْفٰسِقُونَ ٥٩٩
اور نہیں انکار کرتے	اس کا	مگر وہی جو بدکار ہیں

آیت ۱۰۰۔ یہودیوں کی عہد شکنی

أَوْكَلْنَا	عَهْدُوا	عَهْدًا	تَبَدَّلَهُ
کیا جب کبھی	عہد کیا انہوں نے	کوئی عہد	پھینک دیا اُس کو

فَرِيقٌ	مِّنْهُمْ	بَلْ أَكْثَرُهُمْ
ایک فرقہ نے	اُن میں سے	بلکہ ان میں سے اکثر لوگ

لَا يُؤْمِنُونَ ١٠٠

ایمان نہیں لاتے

آیت ۱۰۱۔ جادو کے عمل

وَلَكِنَّا	جَاءَهُمْ	رَسُولٌ	مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ
اور جب	آیا اُن کے پاس	پیغمبر	اللہ کی طرف سے

مُصَدِّقٌ	لِيَا مَعَهُمْ	نَبَذَ
جو تصدیق کرتا ہے	اس کی جو ان کے پاس ہے	پھینک دیا

فَرِيقٌ	مِّنَ الَّذِينَ	أُوتُوا الْكِتَابَ
ایک جماعت نے	ان لوگوں میں سے	جن کو کتاب دی گئی ہے

كِتَابِ اللَّهِ	وَرَأَى ظُهُورَهُمْ
اللہ کی کتاب کو	اپنی پشت کے پیچھے

كَانَهُمْ	لَا يَعْلَمُونَ ۝۱۰۱
گویا کہ وہ	جانتے ہی نہیں

آیت ۱۰۲- ہاروت ماروت

وَاتَّبَعُوا	مَا تَتْلُوا	الشَّيَاطِينُ
اور پیروی کرتے ہیں	اس کی کہ پڑھتے تھے	شیطان

عَلَىٰ مُلْكِ سُلَيْمَٰنَ	وَمَا كَفَرَ	سُلَيْمَٰنُ
زمانہ میں حکومت سلیمان کے	اور نہیں کفر کیا	سلیمان نے

وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ	كَفَرُوا	يُعَلِّمُونَ	النَّاسَ
لیکن شیطانوں نے	کفر کیا تھا	کہ سکھاتے تھے	لوگوں کو

السِّحْرُ	وَمَا أُنْزِلَ	عَلَى الْمَلَائِكِينَ
جادو	اور نہیں پیروی کی اُس کی جو نازل کی گئی	دونوں فرشتوں پر

بَبَابِلَ	هَارُوتَ	وَ	مَارُوتَ
شہر بابل میں	(جن کا نام) ہاروت	اور	ماروت تھا

وَمَا يُعَلِّينَ	مِنْ أَحَدٍ	حَتَّى
اور وہ دونوں نہ سکھاتے تھے	کسی ایک کو	جب تک

يَقُولَا	إِنَّمَا نَحْنُ	فِتْنَةٌ	فَلَا تَكْفُرُ
(یہ نہ) کہہ دیتے تھے	کہ ہم تو	ایک فتنہ ہیں	پس نہ کافر بنو

فَيَتَعَلَّمُونَ	مِنْهُمَا	مَا يُفَرِّقُونَ
پھر سیکھتے تھے لوگ	ان دونوں سے	وہ کہ جدائی کر ادیں

بِهِ	بَيْنَ	الْمَرْءِ	وَ	زَوْجِهِ
اس کے ذریعہ	درمیان	مرد	اور	اس کی بیوی کے

وَمَا هُمْ	بِضَّارٍ	بِهِ	مِنْ أَحَدٍ
اور وہ نہیں	نقصان پہنچا سکتے تھے	ساتھ اس کے	کسی کو

إِلَّا	بِإِذْنِ اللَّهِ	وَ	يَتَعَلَّمُونَ
مگر	اللہ ہی کے حکم سے	اور	سیکھتے تھے وہ لوگ

مَا يَضُرُّ	هُمْ	وَ	لَا	يَنْفَعُهُمْ
ایسی چیز کہ جو نقصان دے	اُن کو	اور	نہ	نفع دے اُن کو

وَلَقَدْ	عَلِمُوا	لَمَنِ اشْتَرَاهُ
اور	وہ جانتے تھے کہ	جو شخص خریدے اس کو

مَالَهُ	فِي الْآخِرَةِ	مِنْ خَلْقٍ
نہیں ہے اُس کا	آخرت میں	کوئی حصہ

وَلَبِئْسَ مَا	شَرَّوَابَهُ	أَنْفُسَهُمْ
اور	البتہ برے مول	اپنی جانوں کو

لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝۱۰۲

کاش وہ جانتے ہوتے

آیت ۱۰۳۔ ایمان اور تقویٰ

وَلَوْ أَنَّهُمْ	أَمَنُوا وَاتَّقَوْا	لَمَثُوبَةٌ
اور اگر وہ لوگ	ایمان لاتے اور پرہیزگار بن جاتے	تو (اس کا) بدلہ

مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ	خَيْرٌ	لَّوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝۱۰۳
اللہ کے ہاں	اچھا تھا	اگر وہ جانتے ہوتے

آیت ۱۰۴۔ الفاظ غلط کا استعمال

يَا	يُهَا	الَّذِينَ	اٰمَنُوْا
اے	لوگو	جو	ایمان لائے ہو

لَا	تَقُولُوْا	رَاعِنَا	وَقُولُوْا	اَنْظُرْنَا
نہ	کہو	راعنا	اور کہو	انظرنا

وَ	اسْمَعُوْا	وَ	لِلْكَافِرِيْنَ
اور	سنو	اور	کافروں کے لیے

عَذَابٌ	اَلَيْمٌ ۝۱۰۴
عذاب ہے	دردناک

عَذَابٌ اَلَيْمٌ ۝۱۰۴

احکام القرآن

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

حکم (۱) اے وہ لوگو جو ایمان لائے ہو

امت محمدیہ ﷺ کا ایک منفرد اعزاز

قرآن مجید میں اٹھاسی (۸۸) مقامات پر اللہ تعالیٰ نے يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اے ایمان والو! سے خطاب کیا ہے۔ کتب سابقہ میں صرف انبیاء کرام کو خطاب ہوتا تھا۔ اللہ نے امت محمدیہ ﷺ کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو یہ شرف عطا فرمایا ہے۔ اوّلین طور پر صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو اور پھر قیامت تک آنے والے مومنوں کو ۸۸ بار قرآن مجید میں براہ راست خطاب کیا ہے۔

(۱) تفسیر حضرت امام حسن بصری رحمہ اللہ فرماتے ہیں:

جب حق تعالیٰ تم سے يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا کے لفظ سے خطاب فرمائے تو ہمہ تن متوجہ ہو کر، کان لگا کر سنو۔ کیوں کہ اس خطاب کے بعد یا تو کسی چیز کے کرنے کا حکم صادر ہو گا یا کسی چیز کے کرنے سے روکا جائے گا۔ (غنیۃ الطالبین ج ۱)

(۲) حضرت امام جعفر صادق رحمہ اللہ فرماتے ہیں:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

اس پیارے خطاب کی لذت سے عبادت کی تکلیف و مشقت جاتی رہتی ہے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا میں یا حرفِ ندا ہے۔ یا سے خطاب اہل دانش کو کیا جاتا ہے۔ اور لفظ آئی سے معین منادی مراد ہے۔ اور لفظ ہا منادی کی تنبیہ کے لیے لایا گیا ہے۔

اور لفظ آمَنُوا میں اُس معین راز کی طرف اشارہ ہے جو پکارنے والے اور پکارے جانے والے کے درمیان ہے۔ گویا اللہ تعالیٰ فرما رہے ہیں کہ اے وہ جو اپنے پُر خلوص راز کے ساتھ، اپنے دل و دماغ کے ساتھ میرے ہیں۔ (غنیۃ الطالبین از شیخ عبدالقادر جیلانی رحمہ اللہ)

حکم لَا تَقُولُوا رَاعِنَا وَقُولُوا انْظُرْنَا وَاسْمَعُوا

تم (لفظ) راعنا مت کہا کرو۔ اور اُنظرنا کہہ دیا کرو۔ اور اس (حکم) کو اچھی طرح سن لیجیو۔

وَاللَّكْفَرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ

اور کافروں کو (تو) سزائے دردناک (ہی) ہوگی۔

تفسیر اے ایمان والو تم لفظ راعنا مت کہا کرو اور اُنظرنا کہہ دیا

کرو۔ کہ اس کے بھی یہی معنی ہیں کہ ہمارے حال پر توجہ فرمائیے اور اس (حکم) کو اچھی طرح سن لیجیو اور اُن کافروں کو (تو) سزائے دردناک ہی ہوگی۔ جو حضور ﷺ کی شان میں چالاکی سے گستاخی کرتے ہیں کہ لفظ

رَاعِنًا سے آپ کو خطاب کرتے ہیں۔ جس کے معنی ان کی عبرانی زبان میں بُرے ہیں اور عربی زبان میں اچھے ہیں کہ ہماری مصلحت کی رعایت فرمائیے۔ (بیان القرآن)

(۲) یہودی آکر آپ ﷺ کی مجلس میں بیٹھے اور حضرت کی باتیں سُنتے۔ بعض بات جو اچھی طرح نہ سُنتے اس کو مکرر تحقیق کرنا چاہتے تو کہتے رَاعِنًا (یعنی ہماری طرف متوجہ ہو اور ہماری رعایت کرو) یہ کلمہ اُن سے سُن کر کبھی مسلمان بھی کہہ دیتے۔ اللہ تعالیٰ نے منع فرمایا کہ یہ لفظ نہ کہو۔

اگر کہنا ہو تو اُنْظُرْنَا کہو (اس کے معنی بھی یہی ہیں) اور ابتدا ہی سے متوجہ ہو کر سُنتے رہو تو مکرر پوچھنا ہی نہ پڑے۔ یہود اس لفظ کو بد نیتی اور فریب سے کہتے تھے۔ اس لفظ کو زبان دبا کر کہتے تو رَاعِنًا ہو جاتا (یعنی ہمارا چرواہا) اور یہود کی زبان میں رَاعِنًا حَقِّ کو بھی کہتے ہیں۔¹

(۳) صحابہ اس شرارت (یہود) کو نہ سمجھ کر چوں کہ حضور ﷺ کو اسی لفظ سے یاد کرنے لگے تھے، اس لیے ان کو اس سے روکا گیا۔

آیت ۱۰۵۔ کفار کا تعصب

مَا	يُودُ	الَّذِينَ	كَفَرُوا
نہیں	چاہتے	وہ لوگ جو	کافر ہیں

¹ تفسیر عثمانی از علامہ شبیر احمد عثمانی رحمہ اللہ۔ ترجمہ مولانا محمود حسن صاحب رحمہ اللہ شیخ الہند

مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ	وَلَا	الْمُشْرِكِينَ
اہل کتاب سے	اور نہ	مشرکین

أَنْ	يُنْزَلَ	عَلَيْكُمْ	مِنْ	خَيْرٍ
یہ کہ	نازل کی جائے	تم پر	کوئی	بھلائی

مِنْ رَبِّكُمْ	وَاللَّهُ	يَخْتَصُّ
تمہارے رب کی طرف سے	اور اللہ	خاص کر لیتا ہے

بِرَحْمَتِهِ	مَنْ	يَشَاءُ
اپنی رحمت سے	جس کو	چاہتا ہے

وَاللَّهُ	ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۝۱۰۵
اور	بڑا فضل (کرنے والا ہے۔

آیت ۱۰۵

ترجمہ و تفسیر

ذرا بھی پسند نہیں کرتے کافر لوگ (خواہ) اہل کتاب میں سے (ہوں)
 اور (خواہ) مشرکین میں سے۔ اس امر کو کہ تم کو کسی طرح کی بہتری
 (بھی) نصیب ہو، تمہارے پروردگار کی طرف سے۔ حالاں کہ (ان
 کے حسد سے کچھ بھی نہیں ہوتا) اللہ تعالیٰ اپنی رحمت (و عنایت) کے
 ساتھ جس کو منظور ہوتا ہے، مخصوص فرما لیتے ہیں۔ اور اللہ بڑے فضل

(کرنے) والے ہیں۔ (بیان القرآن از مولانا اشرف علی تھانوی رحمہ اللہ)

تفسیر (۲)

یعنی کفار (یہود ہوں یا مشرکین مکہ) قرآن کے نزول کو تم پر ہرگز پسند نہیں کرتے۔ بلکہ یہود یہ تمنا کرتے ہیں کہ نبی آخر الزمان بنی اسرائیل میں پیدا ہو۔ اور مشرکین مکہ چاہتے ہیں کہ ہماری قوم میں سے ہو۔ مگر یہ تو اللہ کے فضل کی بات ہے کہ اُنہی لوگوں میں نبی آخر الزمان کو پیدا فرمایا۔ (تفسیر عثمانی ص ۲۰)

آیت ۱۰۶۔ آیات کی تنسیخ کی حکمت

مَا نُنْسخُ مِنْ آيَةٍ	أَوْ نُنْسىهَا
جو آیات کہ ہم منسوخ کرتے ہیں	یا اُن کو بھلا دیتے ہیں
نَأْتِ بِخَيْرٍ مِنْهَا	أَوْ
لاتے ہیں ہم اُن سے بہتر	یا
اُن کی مثل	مِثْلَهَا
الْمُ تَعْلَمُ	إِنَّ اللَّهَ
کیا تم نہیں جانتے	کہ اللہ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ	قَدِيرٌ ۝۱۰۶
ہر چیز پر	قدرت رکھتا ہے

آیت ۱۰۶۔ قرآن میں نزول وحی میں نوح کی حکمت

ترجمہ و تفسیر

ہم کسی آیت کا حکم موقوف کر دیتے ہیں۔ یا اس آیت (ہی) کو (ذہنوں سے) فراموش کر دیتے ہیں۔ تو (یہ کوئی اعتراض کی بات نہیں کیوں کہ اس میں بھی مصلحت ہوتی ہے چناں چہ) ہم اس آیت سے بہتر یا اس آیت ہی کی مثل لے آتے ہیں۔

(اے معترض) کیا تجھ کو یہ معلوم نہیں کہ حق تعالیٰ ہر شے پر قدرت رکھتے ہیں۔ (پس ایسے قادر کو رعایت مصالح کیا مشکل ہے۔)

(۲) یہ بھی یہود کا طعن تھا کہ ”تمہاری کتاب میں بعض آیات منسوخ ہوتی ہیں۔ اگر یہ کتاب اللہ کی طرف سے ہوتی تو جس عیب کی وجہ سے اب منسوخ ہوئی، اس عیب کی خبر کیا خدا کو پہلے سے نہ تھی۔“

اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ ”عیب نہ پہلی بات میں تھا، نہ پچھلی میں، حاکم مناسب وقت دیکھ کر جو چاہے حکم کرے۔ اس وقت وہی مناسب تھا اور اب دوسرا حکم مناسب ہے۔“ (تفسیر علامہ شبیر عثمانی)

شان نزول

روایت ہے کہ بعض صحابہ کرام رضی اللہ عنہم رات گزارنے کے بعد صبح کو جب اٹھے تو سورۃ پڑھیں، لیکن انہیں وہ سورت سوائے بسم اللہ کے اور کچھ یاد نہ تھا۔

حضور ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور صورت حال بتائی۔ آپ ﷺ نے فرمایا کہ وہ سورۃ اب منسوخ ہو گئی ہے۔ اب نہ اس کی تلاوت ہوگی، نہ ہی اُس کا حکم باقی رہا۔ (تفسیر روح البیان ج ۱، ص ۴۴۸)

(۳) روایت ہے کہ کفار نسخ میں طعن کیا کرتے تھے۔ اور کہا کرتے تھے کہ محمد ﷺ کی طرف نہیں دیکھتے کہ اپنے ساتھیوں کو پہلے ایک کام کا حکم دیتا ہے۔ پھر انہیں اس کام سے منع کر کے اس کے برعکس دوسرے کام کا حکم دیتا ہے۔ کفار کا گمان یہ تھا کہ ایسا کرنا ندامت کی دلیل ہے۔

وہ اس کے اسرار و مصالح سے ناواقف تھے۔ ان کے جواب میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا:

مَا نَنْسَخْ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنسِهَا..... الْخ

یعنی اگر ہم مصالح مخلوق اور مقتضائے وقت کو مد نظر رکھتے ہوئے کسی آیت کو منسوخ کرتے ہیں، یا اُسے تیرے دل سے بالکل بھلا دیتے ہیں تو دوسری ایسی آیت لے آتے ہیں جو لوگوں کے لیے نفع و ثواب میں بہتر ہوتی ہے یا ویسی ہی ہوتی ہے۔

اے منکر کیا تجھے معلوم نہیں کہ اللہ تعالیٰ ہر چیز پر قادر ہے۔ وہ اس پر قادر ہے کہ کسی آیت کو منسوخ کر دے یا بھلا دے اور پھر منسوخ سے بہتر یا ویسی ہی اور آیت لے آئے۔ (احکام القرآن از علامہ جیون ج ۱، ص ۳۵)

مسئلہ (۳) نزول وحی کے دوران تبدیلی آیات کی حکمت

(۴) یہی مضمون اللہ تعالیٰ نے سورہ نحل میں ان الفاظ میں بیان فرمایا ہے

وَإِذَا بَدَّلْنَا آيَةً مَّكَانَ آيَةٍ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُنْزِلُ قَالُوا
إِنَّمَا أَنْتَ مُفْتَرٍ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝۱۰۱

اور جب ہم ایک آیت کی جگہ دوسری آیت بدل دیتے ہیں۔ اور اللہ

خوب جانتا ہے جو اتارتا ہے تو وہ کہتے ہیں، تو تو بنالاتا ہے۔ یہ بات نہیں

پر اکثر لوگ ان میں سے خبر نہیں۔

دونوں آیات میں فرق صرف یہ ہے کہ دوسری آیت میں لفظ

تبدیل آیا ہے اور پہلی آیت میں نسخ و انشاء دوسری آیت میں ”وَاللَّهُ

أَعْلَمُ بِمَا يُنْزِلُ“ اور بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ کہہ کہ اس طرف

اشارہ فرمایا ہے کہ کفار اسرار نسخ سے بے بہرہ ہیں۔ اور پہلی آیت میں

یہی بات

أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

(کیا تجھ کو معلوم نہیں کہ اللہ تعالیٰ ہر شے پر قدرت رکھتے ہیں۔)

کہہ کر بیان فرمائے تھے۔ (احکام القرآن علامہ جیون ج ۱، ص ۳۵)

آیات میں نزول وحی کے دوران نسخ و تبدیلی احکام

(۵) القصہ ضروری ہے کہ یہاں نسخ و تبدیلی کی وضاحت کر دی جائے تو

سنیے نسخ لغت میں بدلنے کو کہتے ہیں۔ اور شرع میں نسخ ایک حکم مطلق

کی انتہا ہے جو ہمارے ذہنوں میں ہمیشہ رہنے والا تھا۔ یا ہمارے ادہام میں تھا کہ یہ حکم ہمیشہ رہے گا۔

نسخ ہمارے لیے تو تبدیلی ہے لیکن صاحب شرع کے لیے محض ایک چیز کا بیان کر دینا ہے۔ جیسا کہ مقتول کے بارے میں ہوتا ہے۔

محل نسخ وہ حکم ہوتا ہے جو فی نفسہ وجود و عدم کا متحمل ہو۔

یعنی وہ حکم واجب لذاتہ نہ ہو جیسے وجوب ایمان اور ممتنع لذاتہ بھی نہ ہو جیسے حرمت کفر۔ نیز اس حکم کے ساتھ کوئی ایسی توقیت یا تائید (ہیشگی) بھی ملحق نہ ہو۔ جو نسخ کے منافی ہو۔ اور نص سے یاد دلالت سے ثابت ہو۔ توقیت کی نظیر تو شرع میں نہیں ہے۔

اور تائید جو نص سے ثابت ہے وہ اللہ تعالیٰ کا یہ قول ہے خَالِدِينَ

فِيهَا أَبَدًا

اور وہ تائید جو دلالت ثابت ہے وہ جملہ احکام و شرائع ہیں جن پر رسول اللہ ﷺ کا انتقال ہو گیا۔ نیز نسخ کے لیے شرط یہ ہے کہ نسخ و منسوخ میں اتنا وقفہ ہو جس میں منسوخ کا اعتقاد دل میں پختہ ہو جائے، پھر نسخ آئے۔

وَلَا يَشْتَرِطُ زَمَانُ التَّمَكُّنِ مِنْ فَعْلِ الْمَنْسُوحِ خِلَافًا
لِلْمُعْتَزَلِ

یہ شرط نہیں کہ اتنا وقت ہو جس میں منسوخ کا فعل ہو بھی سکے بخلاف معتزلہ

یہ بات طے شدہ ہے کہ قیاس کسی حکم کا نسخ نہیں ہو سکتا۔ اسی طرح اکثر فقہاء کے نزدیک اجماع بھی کسی حکم کا نسخ نہیں ہو سکتا۔
 قرآن کی نسخ قرآن ہی کی کوئی آیت ہو سکتی ہے۔ اسی طرح حدیث کی نسخ حدیث یا قرآن کی کوئی آیت ہو سکتی ہے۔ امام شافعی رحمہ اللہ کے نزدیک قرآن کی آیت کی نسخ قرآن کی آیت ہی ہو سکتی ہے، حدیث نہیں۔ اسی طرح حدیث کی نسخ دوسری حدیث ہو سکتی ہے۔

نسخ فی الواقع کوئی تبدیلی نہیں بلکہ بیان محض ہے

نسخ فی الواقع کوئی تبدیلی نہیں بلکہ بیان محض ہے۔ لہذا جائز ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے کسی حکم کی انتہاء کو بیان کر دے۔ یا رسول صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے کسی حکم کی انتہاء کو بیان کر دے۔

حدیث حدیث کے لانے والے بھی تو اللہ تعالیٰ ہی ہیں۔ کیوں کہ

سورہ النجم پ ۷۲ میں اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں

مَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ ۖ اِنْ هُوَ اِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ

اور نہ آپ اپنی خواہش نفسانی سے باتیں بناتے ہیں۔ اُن کا ارشاد نری

وحی ہے جو ان پر بھیجی جاتی ہے۔ (سورہ النجم آیت ۲-۳)

یعنی

گفتہ	او	گفتہ	اللہ	بود
گرچہ	از	حلقوم	عبداللہ	بود

ناسخ و منسوخ احکام کی مثالیں

ناسخ خیر کی مثال

- (۱) جیسے پچاس نمازوں کا پانچ نمازوں سے منسوخ ہونا۔
- (۲) میراث بالجہرت کا میراث بالقرابت سے منسوخ ہونا۔
- (۳) رات کے روزے کا دن کے روزے سے منسوخ ہونا۔
- (۴) جہاد میں ”ایک کا مقابلہ دس سے“ اس حکم کا ناسخ ”ایک کا مقابلہ دو سے“ ہے۔

ناسخ شل کی مثال

امام زاہد کی تصریح کے مطابق قبلہ کا بیت المقدس سے بدل کر کعبہ کا قبلہ ہونا۔

نسخ بلامدل کی مثال

سورۃ مجادلہ میں اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں

فَقَدِّمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجْوَاكُمْ صَدَقَةٌ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ وَ
أَظْهَرَ (المجادلہ آیت ۱۲)

رسول ﷺ سے سرگوشی کرنے سے پہلے صدقہ دو۔

(۲) سورۃ بقرہ میں اللہ پاک کا قول ہے

أُحِلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَى نِسَائِكُمْ

الخ (البقرہ آیت ۱۸۷)

ترجمہ: تم لوگوں کے واسطے روزہ کی شب میں اپنی بیبیوں سے مشغول ہونا حلال کر دیا گیا ہے۔

ناسخ انقضائ کی مثال

فخر الاسلام لکھتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے پہلے روزے اور فدیہ میں اختیار دیا تھا۔ پھر روزہ رمضان کو لازم کر دیا۔
(۲) اسی طرح پہلے مقاتلین سے صلح و درگزر کا حکم تھا۔ اب اُن سے لڑنے کا حکم ہے۔

مَنْسُخُ الْوَصْفِ الَّذِي فِي الْحُكْمِ

حکم کے کسی وصف کا منسوخ ہونا۔
مثلاً کسی حکم مطلق میں کوئی قید لگا دی جائے۔ جیسا کہ نص میں مطلقاً پاؤں دھونے کا حکم ہے۔ لیکن مسح خفین والی حدیث مشہور کا اقتضاء یہ ہے کہ جب موزے پہنے ہوں تو پاؤں پر مسح کیا جائے گا۔ یہ گویا مطلق کو مقید کر دیا ہے۔

لیکن امام شافعی رحمہ اللہ کے نزدیک یہ نسخ نہیں بلکہ بیان (وضاحت)

ہے۔

(۱) مسئلہ پاؤں کا مسح

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا
وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ
وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ..... الخ (پ۶ المائدہ آیت ۶)

اے ایمان والو جب تم نماز کو اٹھنے لگو تو اپنے چہروں کو دھوؤ اور اپنے
ہاتھوں کو بھی کہنیوں سمیت دھوؤ۔ اور اپنے سروں پر ہاتھ پھیرو اور
دھوؤ اپنے پیروں کو بھی ٹخنوں سمیت۔

نائدہ یہ چار چیزیں فرض ہیں وضو میں، باقی امور مسنون و مستحب
ہیں جن کی تفصیل کتب فقہ میں ہے۔ یہاں اَرْجُلُكُمْ منصوب واقع ہوا
ہے۔ جو فَاغْسِلُوا کا معمول ہے اور یہی قرأت مشہور و متواتر ہے۔ اور
ایک قرأت میں اَرْجُلُكُمْ مجرور^۱ ہے۔ جس سے بعضوں کو شبہ ہو گیا
ہے کہ پاؤں کا بھی مثل سر کے مسح ہے۔

لیکن چوں کہ دو قرأتوں کا مثل دو آیتوں کے متوافق ہونا بلکہ اس
سے زیادہ متحد المعنی ہونا ضروری ہے اور ان میں تعارض محال ہے۔
اس لیے لامحالہ ”غسل الرجل“ اور ”مسح الرجل“ سے ایک ہی معنی

^۱ حدیث رسول ﷺ میں اس حکم کی وضاحت ہے۔ حضور ﷺ کے عمل اور سنت سے یہ آیت دو الگ
الگ حکموں پر محمول ہوں گی۔ پس نصب والی صورت محمول ہوگی، جب موزے نہ پہنے ہوں۔ اور جر
والی صورت اس پر محمول ہوگی جب موزے پہنے ہوئے ہوں۔ (ماخذ احادیث و کتب اصول فقہ)

مراد ہوں گے چنانچہ ابو زید انصاری رحمہ اللہ سے اہل لغت نے تصریح کی ہے کہ مسح بمعنی غسل آتا ہے۔ چنانچہ متوضیٰ کو مسح کہتے ہیں اور مسح الارض المطربو لیتے ہیں۔ پھر حدیث صحیحہ غسل الرجل پر متفق ہیں۔

اور احادیث شیخین میں ایڑیاں خشک رہ جانے پر ویل الاعقاب سے نار کی وعید فرمانا مصرح ہے۔ جس سے جواز مسح کالشس فی النہار واضح ہے۔ پھر اہل حق کا اس پر اجماع بھی ہے۔ اس لیے مسح الرجل کو غسل پر محمول کیا جاوے گا۔ ایک کو اصح المقدر کر لیا جاوے گا۔ تاکہ اصح المحفوظ میں جمع بین الحقیقۃ والمجاز لازم نہ آئے۔ اس صورت میں نکتہ لفظ مسح لانے میں یہ اشارہ ہو گا کہ پاؤں دھونے میں جیسا عادت ہے اسراف پانی کا نہ کریں۔

یا جبرّ جوار کہا جاوے اور یہ کہنا کہ عطف میں جبرّ جوار نہیں ہوتا غیر مُسَلَّم ہے۔ خوب سمجھ لو اور پوری بحث اس کی تفسیر روح المعانی میں ہے لیکن منصف کو اس قدر بھی بس (کافی) ہے۔¹

ہر مذہب کے مسلمان وضو میں پاؤں دھونا فرض سمجھتے ہیں۔ لیکن شیعہ عقل کے خلاف پاؤں دھونے کی بجائے مسح کی فرضیت کے قائل ہیں۔ جبکہ شیعہ مذہب کی اصح الکتاب میں سے کافی کلینی ج ۱ ص ۱۹ پر امام جعفر صادق رحمہ اللہ سے منقول ایک حدیث میں ہے جس سے ثابت

¹ تفسیر بیان القرآن ج ۱ پ ۶۔ المائدہ آیت ۵

ہوتا ہے کہ پاؤں کا دھونا فرض ہے۔

وَإِنْ نَسِيتَ مَسْحَ رَأْسِكَ حَتَّى تَغْسِلَ رِجْلَيْكَ فَاَمْسَحْ
رَأْسَكَ ثُمَّ اغْسِلْ رِجْلَيْكَ (فروغ کافی ج ۱ ص ۱۹)

(امام جعفر صادق رحمہ اللہ نے فرمایا اگر سر کا مسح کرنا بھول جائے اور پہلے

پاؤں کو دھو ڈالے تو سر کا پھر مسح کرے اور بعد ازاں پاؤں دھو

ڈالے۔)

اس حدیث سے بالصراحت ثابت ہے کہ پاؤں کا دھونا فرض ہے اس

لیے جناب امام جعفر صادق رحمہ اللہ نے فرمایا کہ اگر مسح سر کو بھول جائے اور

غلطی سے پہلے پاؤں دھوئے جائیں تو پھر ایسا کرنا چاہیے کہ سر کا مسح کر لیا

جائے اور ترتیب وضو کی درستی کے لیے پھر دوبارہ پاؤں دھوئے جائیں۔

اگر پاؤں کا دھونا فرض نہیں بلکہ ازالہ نجاست منظور تھا جیسا کہ شیعہ

کہا کرتے ہیں تو پہلے دھونے سے ازالہ نجاست تو ہو چکا تھا مسح کرنے کے

بعد دوبارہ پاؤں دھونے کا حکم کیوں دیا جاتا؟ اس حدیث کا کوئی جواب

شیعہ نہیں دے سکتے۔ یہ حدیث، خلاف شیعہ ہمارے ہاں ایک زبردست

دلیل ہے جس سے ان کے تمام استدلال پر پانی پھر جاتا ہے۔¹

قرآن مجید میں سورہ المائدہ کی مذکورہ آیت ۵ میں أَرْجُلُكُمْ إِلَى

الْكَعْبَيْنِ منصوب واقع ہوا ہے۔ جو فَاغْسِلُوا کا معمول ہے اور یہی

¹ آفتاب ہدایت ص ۷۲-۷۳۔ مؤلف مولانا کرم الدین صاحب دہلی

قرأت مشہور و متواتر ہے۔ اور اِلٰی الْكَعْبَيْنِ میں اِلٰی تحدید کے لیے ہے۔ اور یہ بھی پاؤں دھونے کے حکم پر دلالت کرتا ہے۔

کیوں کہ حد بیان کرنا مغسولات کے لیے ہی فائدہ دیتا ہے نہ کہ ممسوحات کے لیے۔ کیوں کہ مسح میں خفف مقصود ہوتی ہے نہ کہ استیعاب اور غسل میں چوں کہ استیعاب مقصود ہوتا ہے اس لیے اِلٰی الْكَعْبَيْنِ سے اس کی حد بیان فرمائی ہے۔¹

انشاء کے معنی

صاحب تفسیر مدارک نے نسخ کی یہ چار اقسام بیان کرنے کے بعد انشاء کے معنی بیان کیے ہیں۔

انشاء کے معنی یہ ہیں کہ بات دلوں سے محو ہو جائے۔ لیکن نسخ میں یہ بات نہیں۔

بعض مفسرین کے نزدیک نسخ یہ ہے کہ حکم زائل ہو جائے، لفظ زائل ہوں یا نہ ہوں۔ یا حکم اور لفظ دونوں زائل ہو جائیں۔ اور انشاء یہ ہے کہ لفظ زائل ہو جائیں حکم رہے یا نہ رہے۔

¹ مولانا قاضی مظہر حسین حاشیہ آفتاب ہدایت ص ۷۷۰۔

اہل اصول کی تحقیق

(۱) منسوخ (مُنْسَى) بھلائی ہوئی

اہل اصول نے منسی (بھلائی ہوئی) کو تو بالکل ذکر ہی نہیں کیا۔

(۲) منسوخ التلاوت

اور منسوخ التلاوت و الحکمہ کی ہمیں کوئی مثال نہیں ملی کہ ذکر کرتے۔ ممکن ہے یہ قسم بھی دلوں سے محو کر دی جاتی ہے۔ اور منسی بھلائی ہوئی میں داخل ہے۔

لہذا ممکن ہے کہ لفظ نسخ کا معنی یہ ہو کہ ہم صرف لفظ کو منسوخ کرتے ہیں۔ اور حکم باقی رہتا ہے۔ یا صرف حکم کو منسوخ کرتے ہیں اور لفظ باقی رہتے ہیں۔ اور نُنْسِیْہَا سے مراد منسوخ التلاوت و الحکمہ ہو۔

نُنْسِیْہَا (بھلائی ہوئی) اور نُنْسَخْ (منسوخ) کا فرق

(۱) کچھ مفسرین کے نزدیک نسخ صرف امر و نہی میں ہوتا ہے، خبر میں نہیں۔ اور انشاء امر و نہی و خبر تینوں میں ہوتا ہے۔ لیکن خبر میں انشاء کا مطلب یہ ہے کہ لفظ تو زائل ہو جاتے ہیں لیکن معنی باقی رہتے ہیں۔

(هَذَا أَفَادَهُ بَعْضُ مُحَسِّنِ الْبَيِّنَاتِ)

(۲) صاحب تفسیر کشاف نے اجمالاً بیان کیا ہے کہ کسی آیت کا نسخ یہ ہے کہ اسے مٹا کر، اس کی جگہ دوسری لائی جائے۔ پھر لکھا ہے:

إنشاء یہ ہے کہ آیت دلوں سے محو کر دی جائے۔ آیت کا مطلب یہ ہے کہ ہر آیت جس کے الفاظ و احکام کو ہم کسی مصلحت کی وجہ سے لے جاتے ہیں۔ یا الفاظ و احکام میں سے کسی ایک کو ختم کر دیتے ہیں۔ خواہ ان کا بدل ہو یا نہ ہو تو ایسی آیت لے آتے ہیں جو بندوں کے لیے پہلی آیت سے بہتر ہوتی ہے۔ یعنی نئی آیت پر عمل کرنا زیادہ ثواب کا موجب ہوتا ہے یا پہلی جیسا ہی ہوتا ہے۔ انتہی کلامہ۔ (احکام القرآن از علامہ جیون رحمۃ اللہ علیہ ص ۳۸)

ایک سوال اور اس کا جواب

سوال پیدا ہوتا ہے کہ جب نُنسِہَا سے مراد منسوخ التلاوت و الحکم ہے تو یہ نسخ میں داخل ہے۔ اسے لفظ نُنسِہَا سے ذکر کرنے کی کیا ضرورت ہے؟

جواب یہ ہے کہ نسخ میں اظہار کمال بتلانے کے لیے کہ نہ لفظ باقی رہتے ہیں نہ حکم اور مکمل نسخ ہو جاتا ہے۔ امام زاہد رحمۃ اللہ علیہ نے آیت کا جو ترجمہ کیا ہے، اس کے موافق ہے۔ والحمد للہ ثانیاً^۱

پھر منسوخ کی دو اقسام:

^۱ احکام القرآن ص ۳۹ از علامہ جیون رحمۃ اللہ علیہ

① منسوخ التلاوت والحکم

(۲) منسوخ التلاوت دون الحکم

سے ہماری کوئی غرض وابستہ نہیں۔ کیوں کہ قرآن پاک میں ان دو میں سے کوئی بھی نہیں ہے۔

ہماری غرض اس قسم سے متعلق ہے جو منسوخ الحکم دون التلاوت ہے۔ کیوں کہ ہر عامل بالقرآن اور مجتہد و مستنبط احکام القرآن کے لیے ضروری ہے کہ منسوخ کی اس قسم سے آگاہ ہو۔

تاکہ بوقت تعارض ”ناسخ“ پر عمل کرے اور ”منسوخ“ کو ترک کر دے۔ یہ بات اس پر موقوف ہے کہ اس قسم سے آگاہ ہو۔ تاکہ بوقت تعارض ناسخ پر عمل کرے اور منسوخ کو ترک کر دے۔ یہ بات اس پر موقوف ہے کہ اُسے پتہ ہو کہ کون سی سورۃ اور کون سی آیت نزولاً مقدم ہے اور کونسی مؤخر، کون سی مدنی ہے اور کون سی مکی۔ تاکہ وہ مقدم کو ”منسوخ“ اور مؤخر کو ”ناسخ“ قرار دے سکے۔

اسے یہ بھی علم ہونا چاہیے کہ کون سی سورۃ میں ناسخ و منسوخ ہر دو آیات موجود ہیں۔ اور کون سی آیت منسوخ یا صرف آیت ناسخ پائی جاتی ہے۔ اور کون سی سورت ہر دو سے خالی ہے۔ نیز وہ یہ بھی جانتا ہو کہ نسخ اور تخصیص میں کیا فرق ہے؟ کون سی آیت نسخ کا احتمال رکھتی ہے اور

کون سی آیت نسخ کی متحمل نہیں؟ صاحب اتقان (علامہ جلال الدین سیوطی رحمہ اللہ) نے اس موضوع پر اس قدر بسط سے لکھا ہے کہ زیادتی کی گنجائش نہیں۔ (احکام القرآن ج ۱، ص ۳۹)

(۳) منسوخ الحکم دون التلاوت آیات (حکم منسوخ، تلاوت باقی)

اب میں آپ کو وہ آیات بتلاتا ہوں جو مَنسُوخُ الحُکْم دُونَ التِّلَاوَتِ ہیں اور مجھے کتب کی چھان بین سے دریافت ہوئی ہیں۔

پہلا حکم

(۱) وہ تمام آیات جن میں مقابلین سے عفو و درگزر کا تذکرہ ہے۔

جیسے وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلَاغُ (سورہ یس آیت ۱۷)

ترجمہ: اور ہمارے ذمہ تو صرف پہنچا دینا ہے۔

اور لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ (سورہ کافرون آیت ۶)

تم کو تمہارا بدلہ ملے گا اور مجھ کو میرا بدلہ ملے گا۔

(۲) یا جن میں جنگ میں پہل کرنے سے روکا گیا ہے۔

مَثَلًا وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ (سورہ بقرہ آیت ۱۹۰)

اور حد سے مت نکلو، واقعی اللہ تعالیٰ حد سے نکلنے والوں کو پسند نہیں

کرتے۔

یعنی جنگ میں پہل نہ کرو۔

(۳) ایسے تمام احکام، اُن آیات کے احکام سے منسوخ ہیں جن میں ہمیں جنگ کا حکم دیا گیا ہے۔

جیسے وَقَاتِلُوا الْمُشْرِكِينَ كَافَّةً كَمَا يُقَاتِلُونَكُمْ كَافَّةً¹
اور فَإِذَا انْسَلَخَ الْأَشْهُرُ الْحُرُمُ فَاقْتُلُوا الْمُشْرِكِينَ
حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ (سورہ توبہ آیت ۵)

پھر یہی آیت اشہر حرم میں حرمت قتل پر دلالت کرتی ہے۔

(۴) اور اسی طرح يَسْأَلُونَكَ عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ تا
..... قُلْ قِتَالٌ فِيهِ كَبِيرٌ (سورہ بقرہ آیت ۲۱۷)

(۵) اور وَلَا الشَّهْرُ الْحَرَامَ وَلَا الْهَدْيَ وَلَا الْقَلَائِدَ² سے بھی
اشہر حرم میں جنگ کی حرمت ثابت ہوتی ہے۔ ایسے تمام احکامات،
آیاتِ مطلقہ سے منسوخ ہیں۔

(۶) نِزَاقُتُلُوا الْمُشْرِكِينَ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ³ مشرکین کو
جہاں پاؤ مارو۔ سے پتہ چلتا ہے کہ

مسجد حرام میں ابتداء اور انتہاء ہر حال میں جنگ جائز ہے۔ اس تعمیم

¹ سورہ توبہ آیت ۳۶

² سورہ مائدہ آیت ۲

³ سورہ توبہ آیت ۵

کی آگے وضاحت تیسرے حکم میں ہے۔

تیسرا حکم

(۷) وَلَا تَقْتُلُوهُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ حَتَّىٰ يُقْتَلُوا فِيهِ (سورۃ البقرہ آیت ۱۹۱)

اور ان کے ساتھ مسجد حرام کے قرب و (نواح) میں (کہ حرم کہلاتا ہے) قتال مت کرو جب تک وہ لوگ وہاں تم سے خود نہ لڑیں۔

پہلا حکم

(۸) وَقَاتِلُوا الْمُشْرِكِينَ كَافَّةً كَمَا يُقَاتِلُوكُمْ كَافَّةً¹

(اور سب مشرکین سے لڑنا جیسا کہ وہ تم سب سے لڑتے ہیں)

کا مدلول یہ ہے کہ ذمی اور حربی ہر دو سے جنگ واجب ہے۔ ذمی سے جنگ کے حکم کو درج ذیل آیت حکم منسوخ کر رہی ہے۔

دوسرا حکم

قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حَتَّىٰ يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدٍ وَهُمْ صَاغِرُونَ ○ (سورہ توبہ آیت ۲۹)

ترجمہ: لڑوان لوگوں سے جو نہیں ایمان لاتے اللہ پر اور نہ روز آخرت پر اور نہیں حرام سمجھتے اُن چیزوں کو جن کو حرام کر دیا ہے اللہ نے اور اُس کے رسول ﷺ نے اور نہیں قبول کرتے سچا دین۔ یہ ان لوگوں میں سے ہیں جن کو دی گئی ہے کتاب، یہاں تک (لڑو) کہ وہ ماتحت ہو کر اور رعیت بن کر جزیہ دینا منظور کریں۔

اور یہ قرآن میں صرف ایک آیت ہے، ذمی سے جنگ کے حکم کو منسوخ کر رہی ہے۔

پہلا حکم

(۹) نیز یہ آیت معذورین پر جنگ لازم قرار دیتی ہے۔

خصوصاً **انْفِرُوا خِفَافًا وَثِقَالًا** (سورہ توبہ آیت ۴۱)

کیوں کہ اس کا معنی یہ ہے ”خواہ تندرست ہو یا بیمار جنگ کے لیے نکلو“۔ توبہ درج ذیل آیت سے حکم منسوخ ہے

دوسرا حکم

وَمَا كَانَ الْمُؤْمِنُونَ لِيَنْفِرُوا كَافَّةً (سورہ توبہ آیت ۱۲۲)

اور لَيْسَ عَلَى الضُّعَفَاءِ وَلَا عَلَى الْمَرْضِ الخ¹

اور لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَى وَلَا عَلَى الْأَعْرَجِ حَرَجٌ وَلَا عَلَى

الْمَرِيضِ حَرَجٌ (سورہ النور آیت ۶۱)

القصہ جنگ ابتداء مسجد حرام کے باہر مومنین غیر معذورین پر واجب ہے۔ اور انتہاء مسجد حرام میں بھی خواہ اشہر حرم میں ہو یا کسی وقت۔ صرف حربی سے جنگ کی جائے گی اور ذمی سے جنگ سے مستثنیٰ ہے۔

جب آپ قتال کے بارے میں ناسخ و منسوخ سے مطلع ہو چکے تو ان کے علاوہ، وہ منسوخ احکامات یا جن احکامات میں رعایت بعد میں نزولِ وحی کے دوران کر دی گئی وہ ان شاء اللہ جہاں جہاں وہ آیات ہیں اُن کی تفصیل بیان کی جائے گی۔

عبدالوہید
حافظ
خادم السنن

احکام القرآن

(۱) پارہ اول (۱) آیت ۱۱۵۔ سورہ بقرہ

حکم اول

فَإَيْنَمَا تَوَلَّوْا فَثَمَّ وَجْهُ اللَّهِ

ترجمہ: پس جس طرف تم منہ کرو، اسی طرف ہے ذات اللہ کی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ اس آیت کا مدلول یہ ہے کہ نماز میں کعبہ کی طرف متوجہ ہونا شرط نہیں۔ یہ آیت درج ذیل آیت سے منسوخ ہے۔

حکم ثانی۔ آیت ۱۵۰۔ سورہ بقرہ۔ پارہ دوم۔

فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوْا وُجُوْهُكُمْ شَطْرَهُ لِئَلَّا يَكُوْنَ لِلنَّاسِ عَلَيْكُمْ حُجَّةٌ

ترجمہ: پس پھیر لے اپنا چہرہ مسجد الحرام کی طرف اور جہاں بھی تم ہو، تو پھیر لو تم اپنے چہرے اُس کی طرف تاکہ نہ باقی رہے لوگوں کے لیے تم پر کوئی دلیل۔

حکم اول اور حکم ثانی میں مفسرین کی تحقیق و تتبع

بعض مفسرین کا کہنا ہے کہ پہلا حکم فَإَيْنَمَا تَوَلَّوْا فَثَمَّ وَجْهُ اللَّهِ کا حکم اس صورت میں ہے جب قبلہ معلوم نہ ہو۔ خواہ اندھیرے کی وجہ

سے یا کسی اور وجہ سے۔ اسے مسئلہ تحرری کہتے ہیں یا یہ آیت سواری پر نوافل کے بارے میں ہے۔ سواری پر نوافل نماز جائز ہے۔ سواری کا رخ جدھر بھی ہو تا رہے۔ اس آیت میں چند اور توجیہات بھی ہیں جو آگے آئیں گی۔ (احکام القرآن علامہ جیون۔ ج ۱، ص ۴۰)

(۲) پارہ دوم (۲) سورہ بقرہ آیت ۱۸۳۔

حکم اول

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ
مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝۱۸۳

ترجمہ: اے وہ لوگو جو ایمان لائے ہو فرض کیے گئے ہیں تم پر روزے جیسا کہ فرض کیے گئے تھے ان لوگوں پر جو تم سے پہلے تھے تاکہ تم پر ہیز گار بن جاؤ۔

علامہ جلال الدین سیوطی صاحب رحمہ اللہ اتقان لکھتے ہیں کہ آیت ہذا سے پتہ چلتا ہے کہ ہمارا روزہ اہل کتاب کے روزہ کے مشابہ ہے اُن کا روزہ عشاء سے مغرب تک ہے۔ اور ہمارا روزہ صبح سے مغرب تک ہے۔ سو اس آیت سے حکم میں رعایت ہے۔

حکم ثانی۔ سورہ بقرہ آیت ۱۸۷۔ پارہ دوم

أَحِلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَى نِسَائِكُمْ هُنَّ لِبَاسٌ
لَّكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ الخ

حلال کر دیا گیا ہے تمہارے لیے رات میں پاس جانا اپنی بیویوں کے وہ لباس ہیں تمہارے لیے اور تم لباس ہو اُن کے لیے۔

وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ثُمَّ أَتُمُوا الصِّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ
..... الخ

اور کھاؤ اور پیو یہاں تک کہ ظاہر ہو جائے تمہارے لیے سفید دھاری، کالی دھاری سے فجر کی، پھر پورا کرو روزے کو رات تک..... الخ

(۳) سورہ بقرہ آیت ۱۸۴۔ پارہ دوم

حکم اول

وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ

ترجمہ: اور واجب ہے اُن لوگوں پر جو اس کی طاقت رکھتے ہیں بدلہ دینا کھانا ایک مسکین کا۔

وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ○۱۸۴

ترجمہ: اور یہ کہ روزہ رکھو تم بہتر ہے تمہارے لیے اگر تم جانتے ہو۔

کچھ مفسرین کے نزدیک اس آیت کا مدلول یہ ہے کہ جو شخص روزہ کی طاقت رکھتا ہے اسے اختیار ہے چاہے روزہ رکھے چاہے ایک مسکین کو کھانا کھلا دے۔ لہذا یہ حکم اگلی آیت سے منسوخ ہے۔ کیوں کہ اس آیت کا مدلول یہ ہے کہ جو بھی رمضان کا مہینہ پائے، اس پر روزہ واجب ہے۔

حکم ثانی۔ سورت بقرہ آیت ۱۸۵۔ پارہ دوم

شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنْزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَ
بَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَى وَالْفُرْقَانِ فَمَن شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ
فَلْيَصُمْهُ الخ

مہینہ رمضان کا ایسا ہے جس میں نازل کیا گیا قرآن جس میں ہدایت ہے
لوگوں کے لیے اور واضح دلیلیں ہدایت کی۔ اور حق و باطل کے امتیاز
کی۔ پس جو کوئی موجود ہو تم میں سے اس مہینے میں تو ضروری ہے کہ
روزہ رکھے۔

(۴) سورت بقرہ آیت ۲۱۹ پارہ دوم

حکم اول

وَيَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ قُلِ الْعَفْوَ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ
الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ ۝۲۱۹

ترجمہ: اور پوچھتے ہیں تجھ سے کہ کیا خرچ کریں؟ کہہ دے جو بچے۔ اسی
طرح بیان کرتا ہے اللہ تعالیٰ تمہارے لیے اپنی آیات کو تاکہ تم غور
کرو۔

صاحب تفسیر حسینی، صاحب تفسیر مدارک اور امام زاہد رحمہم اللہ کہتے ہیں
کہ عفو وہ ہے جو ضرورت سے زائد ہو۔ لہذا یہ آیت دلالت کرتی ہے کہ
ضرورت سے زائد جتنا مال بھی ہو سب کا سب اللہ کی راہ میں دے دیا

جائے۔ لہذا یہ حکم آیت الزکوٰۃ سے منسوخ ہے۔

حکم ثانی

وَأَتُوا الزَّكَاةَ۔ (سورہ النور آیت ۵۶)

اور زکوٰۃ دیا کرو۔

كُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَآتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ¹

کھاؤ اس پھل سے جب وہ پھل لائے اور اس میں جو حق واجب ہے وہ اس کے کاٹنے کے دن دیا کرو۔

إِنَّمَا الصَّدَقَتُ لِلْفُقَرَاءِ الخ (التوبہ آیت ۶۰)

ترجمہ: صدقات تو صرف حق ہے غریبوں کا اور محتاجوں کا..... الخ

(۵) سورۃ بقرہ آیت ۲۳۰

حکم اول

وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا وَصِيَّةً
لَّأَزْوَاجِهِمْ مَّتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرِ إِخْرَاجٍ فَإِنْ خَرَجْنَ
فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ مَّعْرُوفٍ
وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝۲۳۰

ترجمہ: تم میں سے جو فوت ہو جائیں اور بیویاں چھوڑ جائیں ان پر لازم ہے کہ بیویوں کے لیے وصیت کر جائیں کہ انہیں ایک سال تک مکان میں

¹ سورہ انعام آیت ۱۴۱

رہنے دیا جائے، نکالانہ جائے۔ پس اگر وہ خود نکل جائیں تو تم پر اس بارے میں کوئی حرج نہیں۔ وہ اپنے اختیار سے جو چاہیں کریں بھلے طریقے سے۔ اور اللہ تعالیٰ غالب ہے، حکمت والا۔

مفسرین کہتے ہیں کہ آیت ہذا کا مصداق یہ ہے کہ خاوند پر واجب ہے کہ مرتے وقت منکوحہ کے لیے وصیت کر جائے کہ عورت ایک سال تک رہائشی سہولتیں حاصل کرے گی۔ نیز عورت ایک سال تک عدت گزارے گی۔ سو وصیت کا واجب ہونا تو آیت میراث سے منسوخ ہے۔ جس میں میت کی اولاد کی صورت میں عورت کو $1/8$ اور میت کے لاولد ہونے کی صورت میں عورت کو $1/4$ ملے گا۔

حکم ثانی۔ سورت النساء آیت ۱۲ پارہ ۲

وَلَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُنَّ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَهُنَّ وَلَدٌ فَلَكُمْ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَنَّ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةِ يُوْصِيْنَ بِهَا أَوْ دَيْنٍ وَلَهُنَّ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَتُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ وَلَدٌ فَلَهُنَّ الثُّنُنُ مِمَّا تَرَكَتُمْ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةِ تُوْصَوْنَ بِهَا أَوْ دَيْنٍ الخ

ترجمہ: اور تمہارے لیے آدھا ہے اس کا جو چھوڑ میں تمہاری بیبیاں اگر نہ ہو ان کی کوئی اولاد۔ پس اگر ہو ان کی اولاد تو تمہارے لیے چوتھائی ہے اُس میں سے جو چھوڑ میں۔ بعد (ادائیگی) وصیت کے جو وصیت کر

جائیں اس کی یا بعد قرض کے (ادا کرنے کے) اور اُن بیبیوں کے لیے چوتھائی ہے اُس میں سے جو تم چھوڑ مرو۔ اگر تمہاری نہ ہو اولاد۔ پس اگر ہو تمہاری اولاد تو اُن کا آٹھواں ہے اس میں سے جو تم چھوڑ مرو بعد ادائیگی وصیت کے جو وصیت کر جاؤ یا بعد ادائیگی قرض کے۔

حکم اوّل میں وصیت کے ساتھ ساتھ یہ بھی حکم تھا کہ جس عورت کا خاوند مر جائے اس کی عورت ایک سال تک عدت گزارے گی اس سے پہلی آیت میں یہ مدت بیان کی گئی تھی۔

حکم ثالث۔ سورہ بقرہ آتی ۲۳۲۔ پارہ دوم

وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا يَتَرَبَّصْنَ
بِأَنْفُسِهِنَّ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا..... الخ

ترجمہ: اور جو لوگ کہ مر جائیں تم میں سے اور چھوڑ جائیں بیویاں، روکے رکھیں وہ اپنے آپ کو چار مہینے اور دس دن۔ پھر جب وہ پہنچ چکیں اپنی عدت کو تو کچھ گناہ نہیں تم پر، جو وہ کریں اپنے حق میں جائز طور پر اور اللہ اُس سے جو تم کرتے ہو، خبردار ہے۔

اس حکم میں جس عورت کا خاوند مر جائے اس کی عدت چار ماہ دس دن ہے، خواہ وہ حاملہ ہو یا نہ ہو۔

پھر اسی حکم کی وضاحت کرتے ہوئے یوں حکم ہوا کہ حاملہ کی عدت تو وضع حمل ہے۔

لہذا اس صورت میں جب کوئی عورت حاملہ ہو اور اس کا خاوند
مر جائے تو اس کے لیے یہ حکم منسوخ اور اس حکم کی ناسخ سورۃ طلاق کی
یہ آیت ہوگی

حکم رابع

وَالْحَيُّ يَتَسَنَّنَ مِنَ الْحَيْضِ مَنْ نَسَأَكُمْ إِنْ ارْتَبْتُمْ
فَعِدَّتُهُنَّ ثَلَاثَةُ أَشْهُرٍ وَالْحَيُّ لَمْ يَحْضُنَّ وَأُولَاتُ
الْأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ
يَجْعَلْ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ يُسْرًا ۝ (سورہ طلاق مدنی آیت ۴- پارہ ۲۸)

ترجمہ: اور جو عورتیں ناامید ہو گئی ہیں حیض سے تمہاری بیویوں میں سے
اگر شبہ میں ہو تم پس عدت ان کی تین مہینے ہے۔ اور ان کی بھی جن کو
ابھی تک حیض نہیں آیا۔ اور حمل والی عورتیں عدت اُن کی یہ ہے کہ
جَن لیں حمل اپنا۔ اور جو کوئی ڈرے اللہ سے کر دے گا اس کے لیے کام
میں آسانی۔

بعض فقہاء اور مفسرین کے نزدیک وہ حاملہ جس کا خاوند مر جائے دو
عدتوں میں سے زیادہ لمبی عدت گزارے گی۔ یعنی اگر وضع حمل چار ماہ
دس روز سے قبل ہو تو چار ماہ دس دن عدت گزارے گی اور اگر وضع حمل
کے لیے چار ماہ دس روز سے زیادہ عرصہ درکار ہے تو وضع حمل تک عدت
گزارے گی۔ (تفسیر احکام القرآن علامہ جیون بھٹجی، ص ۴۳)

(۶) سورت بقرہ آیت ۲۸۲ پارہ سوم

حکم اول

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَدَايَنْتُمْ بِدِينٍ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى
فَاكْتُبُوهُ وَلْيَكْتُبَ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ وَلَا يَأْبَ كَاتِبٌ
أَنْ يَكْتُبَ كَمَا عَلَّمَهُ اللَّهُ فَلْيَكْتُبْ الخ

ترجمہ: اے ایمان والو! جب معاملہ کرو تم ادھار کا ایک مدت مقررہ تک
تو لکھ لو اس کو اور ضروری ہے کہ لکھے تمہارے درمیان کوئی لکھنے والا
انصاف کے ساتھ اور نہ انکار کرے کاتب یہ کہ لکھ دے وہ جیسا کہ
سکھایا ہے اس کو اللہ نے..... الخ

(۷) اسی حکم کے درمیان میں فرمایا

وَلَا يَأْبَ الشَّهَدَاءُ إِذَا مَا دُعُوا الخ

ترجمہ: اور گواہوں کو جب بلایا جائے تو وہ انکار نہ کریں۔

اس آیت میں حکم تھا کہ بیع سلم میں کاتب پر واجب ہے کہ وہ وثیقہ
قرض لکھ دے۔ اور دوسرا یہ اس حکم میں گواہ کے لیے گواہ بننا واجب
ہے۔

بعض مفسرین کے نزدیک یہ دونوں جملے حکم ثانی سے واجب نہ

رہے۔

حکم ثانی۔ اسی حکم کے آخر میں فرمایا

وَلَا يُضَارَّ كَاتِبٌ وَلَا شَهِيدٌ وَإِنْ تَفْعَلُوا فَإِنَّهُ فُسُوقٌ بِكُمْ
وَاتَّقُوا اللَّهَ وَيُعَلِّمُكُمُ اللَّهُ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝

اور نہ ستایا جائے کاتب اور نہ گواہی دینے والا اور اگر تم ایسا کرو گے تو یقیناً یہ گناہ کی بات ہے تمہاری اور ڈرو اللہ سے اور سکھاتا ہے اللہ تم کو اور اللہ ہر چیز کا جاننے والا ہے۔

بعض مفسرین کے نزدیک اس آخری حکم ثانی سے آیت مذکورہ میں حکم اول کے دونوں جملوں میں صیغہ امر استحباب کے لیے ہو گیا جو پہلے وجوب کے لیے تھا۔ حکم اول کے جملہ سے یہ معلوم ہوا کہ گواہ بننا تو واجب یا مستحب ہے لیکن گواہ بننے کے بعد گواہی دینا واجب ہے اور پہلے کا مطلب یہ ہے کہ بوقت تنگی کاتب کو کتابت سے انکار نہ کرنا چاہیے۔ بلکہ وثیقہ دین لکھنا واجب ہے۔

(۸) سورت بقرہ آیت ۲۸۲۔ پارہ سوم

لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ وَإِنْ تُبْدُوا مَا فِي
اَنْفُسِكُمْ اَوْ تَخْفَوْهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهٖ اللّٰهُ

اللہ ہی کی ملک ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے۔ اور اگر ظاہر کرو تم جو کچھ کہ تمہارے دلوں میں ہے یا چھپاؤ اس کو حساب لے گا تم سے اس کا اللہ۔

اس قول میں یہ ہے کہ انسان کے دل میں کسی گناہ کا تصور بھی آئے تو اس کا مواخذہ ہو گا۔ کیوں کہ یہ تکلیف مالا یطاق ہے۔ لہذا اگلی آیت سے رعایت کر دی گئی۔

حکم ثانی۔ سورت بقرہ آیت ۲۸۶۔ پارہ سوم

لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَ عَلَيْهَا
مَا اكْتَسَبَتْ

نہیں تکلیف دیتا اللہ کسی کو مگر اس کی طاقت کے موافق۔ اسی کا ہے جو

اس نے کمایا اور اسی پر پڑے گا جو اس نے کیا۔

پس اس کا نفس کے عمل و کسب پر محاسبہ ہو گا، محض تصور پر نہیں۔ یا کفر کے تصور پر عمل کیا جائے گا اور کفر کے علاوہ باقی گناہ اس سے مستثنیٰ ہیں۔

(۹) سورۃ آل عمران مدنی پارہ ۳ رکوع ۱

حکم اول

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ (سورۃ آل عمران)

ترجمہ: اے ایمان والو! ڈرو اللہ سے جیسا کہ اُس سے ڈرنے کا حق ہے۔

اس آیت میں حکم تھا کہ اللہ سے اس قدر ڈرنا واجب ہے جس قدر اس

سے ڈرنے کا حق ہے۔ ایسا ہونا انسانی طاقت سے باہر ہے اور انسان کو اس کا

مکلف بنانا محال ہے لہذا سورۃ تغابن کی آیت میں رعایت کر دی گئی۔

حکم ثانی

فَاتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ وَاسْجَعُوا وَاطِيعُوا وَانْفِقُوا خَيْرًا لِّأَنفُسِكُمْ وَ مَنْ يُوقْ شَحْخَ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ١٦ (سورہ تغابن آیت ۱۶)

ترجمہ: پس ڈرو اللہ سے جتنا تم سے ہو سکے۔ اور سنو اور فرماں برداری کرو اور خرچ کرو بہتر ہو گا تمہارے لیے۔ اور جو بچا لیا گیا بخل سے اپنے نفس کے پس یہی لوگ ہیں جو فلاح پانے والے ہیں۔

اکثر مفسرین کے خیال میں یہ آیت سورۃ آل عمران والی آیت کے اجمال کو بیان کرتی ہے۔ (احکام القرآن ج ۱، ص ۴۴ از علامہ جیون)

(۱۰) سورت نساء مدنی

حکم اول۔ سورت نساء آیت ۸

وَإِذَا حَضَرَ الْقِسْمَةَ أُولُو الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينُ فَأَرْزُقُوهُمْ مِنْهُ

ترجمہ: جب تقسیم میراث کے وقت رشتہ دار یتیم اور مسکین حاضر ہوں تو اس میں سے انہیں بھی کچھ دے دیا کرو۔

کہا جاتا ہے کہ اس حکم کی رو سے تقسیم ترکہ کے وقت مذکورہ بالا لوگوں کو بھی کچھ نہ کچھ دینا واجب ہے۔ پھر آیت میراث سے یہ حکم واجب نہ رہا۔ اور اب یہ امر استحباب کے لیے ہے۔ لیکن لوگ اس پر

عمل کرنے میں سستی کر رہے ہیں۔ جیسا کہ استیذان اور تقویٰ میں سستی کرتے ہیں۔

حکم ثانی۔ سورت النساء آیت ۱۱ تا ۱۴ میراث پارہ ۲

يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ لِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثِيَيْنِ
..... الخ

ترجمہ: حکم دیتا ہے تم کو اللہ تمہاری اولاد کے بارہ میں کہ لڑکے کا حصہ دو لڑکیوں کے برابر ہے۔..... الخ

(۱۱) سورت نساء آیت ۱۵۔ پارہ ۴ رکوع ۱۴

حکم اول

وَالَّتِي يَأْتِيَنَّ الْفَاحِشَةَ مِنْ نِسَائِكُمْ فَاسْتَشْهِدُوا عَلَيْهِنَّ
أَرْبَعَةً مِّنْكُمْ فَإِنْ شَهِدُوا فَأَمْسِكُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ حَتَّى
يَتَوَفَّهِنَّ الْمَوْتُ أَوْ يَجْعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا ۝۱۵

ترجمہ: جو کوئی تمہاری عورتوں میں سے بدکاری کریں تو ان پر چار گواہ اپنے مردوں میں سے لاؤ۔ اگر وہ گواہی دے دیں تو ان عورتوں کو گھروں میں قید کر دو۔ یہاں تک کہ وہ اسی حالت میں مرجائیں یا اللہ ان کے لیے کوئی اور راہ پیدا کر دے۔

وَالَّذِي يَأْتِيَنَّهَا مِنْكُمْ فَادْزُوهَا فَإِنْ تَابَا وَاصْلَحَا
فَاعْرِضْوَا عَنْهُمَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ تَوَّابًا رَّحِيمًا ۝۱۶

یہ دونوں آیتیں حد زنا کے بارے میں ہیں۔ بعض مفسرین کے نزدیک پہلی آیت صرف عورتوں کے حق میں ہے کہ فاعلہ و مفعولہ دونوں عورتیں ہوں تو ان کی سزا تاحیات گھر میں قید رکھنا ہے۔ اور دوسری آیت ان دو مردوں کے حق میں ہے جو عمل لوط کے مرتکب ہوں۔

حکم ثانی۔ سورت نساء کی آیت ۱۵ اور ۱۶ کے بارے میں مزید حکم

سورت نور کی آیت میں نازل کیا گیا۔

الزَّانِيَةُ وَالزَّانِيَ فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةً جَلْدَةً وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَيَشْهَدُ عَذَابُهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ ٥٢

ترجمہ: زنا کرنے والی اور زنا کرنے والا پس مارو ہر ایک کو ان دونوں میں سو (۱۰۰) کوڑے۔ اور نہ آنا چاہیے دونوں کے بارے میں تم کو ترس، اللہ کے دین میں، اگر تم ایمان لاتے ہو اللہ پر اور روزِ آخرت پر۔ اور چاہیے حاضر ہوں اُن دونوں کی سزا کے موقع پر ایک جماعت مسلمانوں میں سے۔..... الخ

اس آیت نے پہلے حکم کا کچھ حصہ منسوخ کر دیا اور گواہوں کے بارے میں چار والا حکم باقی رہا۔

سورت انعام کی آیت

وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسُبُّوا اللَّهَ
عَدُوًّا بِغَيْرِ عِلْمٍ

اور جن کی یہ پرستش کرتے ہیں تم لوگ انہیں بُرا مت کہو ورنہ وہ بھی
بے سمجھے بے ادبی سے اللہ کو برا کہیں گے۔

امام زاہدی نے کہا ہے کہ یہ آیت درج ذیل آیات سے منسوخ ہے۔
الف۔ اِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ حَصَبُ جَهَنَّمَ

اَنْتُمْ لَهَا وَاِرْدُونَ

تم بھی اور اللہ کے سوا جن کی تم پوجا کرتے ہو وہ بھی جہنم کا ایندھن ہیں
تم سب اس میں جانے والے ہو۔

ب۔ اَمْوَاتٌ غَيْرُ اَحْيَاءُ

وہ مردے ہیں زندہ نہیں ہیں۔

ج۔ ضَعْفَ الطَّالِبِ وَالْمَطْلُوبِ

طالب و مطلوب ہر دو کمزور ہیں۔

لیکن تفسیر حسینی میں اور کشاف میں اس کے برعکس لکھا ہے کہ جب

یہ آیت نازل ہوئی

اِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ حَصَبُ جَهَنَّمَ

تو کفار کہنے لگے ہم بھی تمہارے معبود کی ہجو کریں گے۔ جیسا تم

ہمارے معبودوں کو بُرا بھلا کہتے ہو۔ اس پر یہ آیت نازل ہوئی۔

وَلَا تَسْبُوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسْبُوا اللَّهَ
عَدُوًّا بَغِيذٍ عِلْمٌ

(۳) کھاؤ اس پھل سے جب وہ پھل لائے اور کٹائی کے دن اس کا حق ادا

کرو۔

کہا جاتا ہے کہ اس آیت میں حق سے مراد وہ صدقہ ہے جو ابتدائے اسلام میں واجب تھا۔ پھر یہ آیت زکوٰۃ سے منسوخ ہو گیا۔ لیکن زیادہ صحیح یہ ہے کہ اس سے مراد پھلوں اور کھیتی کی زکوٰۃ ہے جو کبھی دسواں اور کبھی بیسواں حصہ ہوتی ہے۔

(۴) قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ
إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ دَمًا مَسْفُورًا أَوْ لَحْمَ خِنْزِيرٍ فَإِنَّهُ
رَجْسٌ أَوْ فَسْقًا اهْلًا لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ الْخ (الانعام آیت ۱۴۵)

تو کہہ دو کہ جو وحی مجھ تک پہنچی ہے اس میں، تو میں کوئی حرام غذا پاتا نہیں کسی کھانے والے کے لیے کہ اس کو کھائے مگر یہ کہ وہ چیز مردار ہو یا بہتا ہوا خون یا سور کا گوشت ہو۔ کیوں کہ وہ ناپاک ہے یا وہ کسی ناجائز صدقہ وغیرہ ہو۔ جس پر غیر اللہ کا نام پکارا گیا ہو۔

اس آیت سے معلوم ہوتا ہے کہ آیت میں مذکور اشیاء کے علاوہ باقی کوئی چیز حرام نہیں۔ حالاں کہ اور بھی کئی اشیاء حرام ہیں۔ (جن کی

وضاحت احادیث میں ہے)

حدیث

إِنَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ نَهَى عَنْ أَكْلِ كُلِّ ذِي تَابٍ مِنْ سَبَاعٍ
کہ نبی علیہ السلام نے درندوں میں سے ہر اس جانور کے کھانے سے
منع کیا ہے جس کی کچلیاں ہوتی ہیں۔

لیکن یہ خبر واحد ہے۔ پھر اس کے جواب میں طویل بحث اپنے مقام
پر آئے گی۔

(۷) سورۃ اعراف

اس باب میں سورۃ اعراف کی صرف ایک آیت ہے۔

خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ ۝۱۹۹

ضرورت سے زائد مال لے لیا کرو بھلے کام کا حکم دے اور جاہلوں سے
منہ پھیر لے۔

صاحب اتقان (علامہ جلال الدین سیوطی رحمۃ اللہ علیہ) لکھتے ہیں کہ یہ بڑی
عجیب آیت ہے۔ اس کا پہلا حصہ (خُذِ الْعَفْوَ) بھی منسوخ ہے اور
آخری حصہ (وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ) بھی منسوخ ہے اور درمیانی
حصہ (وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ) محکم ہے، منسوخ نہیں۔

آیت میں تین چیزیں ہیں:

(۱) فاضل مال لینے کا حکم

(۲) امر بالمعروف

(۳) اعراض عن الجاہلین

پہلا اور آخری حکم منسوخ اور درمیان والا اپنے حال پر ہے۔

(۸) سورت الانفال مدنی

حکم اول

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْأَنْفَالِ قُلِ الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَالرَّسُولِ

تجھ سے مال غنیمت کے بارے میں پوچھتے ہیں تو کہہ دے مال غنیمت

اللہ کا ہے اور اس کے رسول کا (آیت نمبر ۱)

اگر انفال سے مراد غنائم ہیں اور اللہ و الرسول کا لام تملیک کے لیے

ہے تو یہ آیت اسی سورت کی آیت ۴۱ سے منسوخ ہے۔

حکم ثانی

وَاعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِّنْ شَيْءٍ فَإِنَّ لِلَّهِ خُمُسَهُ وَلِلرَّسُولِ

وَلِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ

اور جان لو کہ جو کچھ کسی چیز سے مال غنیمت تمہارے ہاتھ لگے تو اس کا

پانچواں حصہ اللہ تعالیٰ، اس کے رسول اور رسول کے رشتہ داروں،

یتیموں، مساکین اور مسافروں کے لیے ہے۔

اور اگر انفال سے مراد وہ زیادتی ہے جو امیر کسی مجاہد کو اس کے حصے

سے زیادہ دے اور للہ و الرسول کا معنی یہ ہے کہ مال غنیمت کی تقسیم

کا حق اللہ اور اس کے رسول کو ہے تو پھر یہ آیت منسوخ نہ ہوگی۔

حکم اول

(۲) اِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ عِشْرُونَ صَابِرُونَ يَغْلِبُوا مِائَتَيْنِ وَ
اِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ يَغْلِبُوا اَلْفًا مِّنَ الَّذِيْنَ كَفَرُوا
بَاَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُوْنَ ۝۶۵

اگر تم میں سے بیس (۲۰) شخص ثابت قدم رہنے والے ہوں تو دو سو

(۲۰۰) پر غالب آجائیں گے۔ اور اگر تم میں سے ایک سو ہوں تو کفار

کے ایک ہزار پر غالب آجائیں گے کیوں کہ وہ ایک نا سمجھ قوم ہیں۔

اس آیت سے ثابت ہوتا ہے کہ اگر میدان جنگ میں مسلمانوں

کے مقابلہ میں دس گنا کافر بھی ہوں تو بھانگنا حرام ہے اور ان سے قتال

واجب ہے۔

اس کے بعد رعایت کر دی گئی اور یہ حکم اگلی آیت سے بدل دیا گیا۔

حکم ثانی

اَلَّذِيْنَ خَفَّفَ اللّٰهُ عَنْكُمْ وَ عَلِمَ اَنَّ فِيْكُمْ ضَعْفًا فَاِنْ
يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ صَابِرَةٌ يَغْلِبُوْا مِائَتَيْنِ وَ اِنْ يَكُنْ
مِنْكُمْ اَلْفٌ يَغْلِبُوْا اَلْفَيْنِ بِاِذْنِ اللّٰهِ وَ اللّٰهُ مَعَ
الصّٰبِرِيْنَ ۝۶۶

اور اب اللہ تعالیٰ نے تم پر تخفیف کر دی ہے اور جان لیا ہے کہ تم میں

سستی آگئی ہے۔ پس اگر تم میں سے سو شخص ثابت قدم ہوں تو دو سو پر غالب آئیں گے۔ اور اگر تم میں سے ایک ہزار ہوں تو دو ہزار پر اللہ کے حکم سے غالب آئیں گے اور اللہ کی تائید ثابت قدم رہنے والوں کے ساتھ ہوتی ہے۔

سورت انفال کے احکام میں رعایت

(۳) سورت انفال آیت ۷۲-۷۳۔ پارہ ۱۰

حکم اول

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَ هَاجَرُوا وَ جَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَ الَّذِينَ آوَوْا وَ نَصَرُوا أُولَئِكَ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ وَ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يُهَاجِرُوا مَا لَكُمْ مِنْ وَلَايَتِهِمْ مِنْ شَيْءٍ حَتَّى يُهَاجِرُوا الخ
 بے شک وہ لوگ جو ایمان لائے اور ہجرت کی اور اللہ کی راہ میں اپنی جان، مال سے لڑے اور جن لوگوں نے مدد کی اور جگہ دی۔ یہ لوگ ایک دوسرے کے رفیق ہیں۔ اور جو لوگ ایمان تو لائے اور گھر نہیں چھوڑا، تمہیں ان کی رفاقت سے کچھ کام نہیں یہاں تک کہ وہ ہجرت کر آئیں۔

اس آیت سے ثابت ہوا کہ میراث ہجرت سے ہے قرابت سے نہیں۔ یہ حکم اللہ کے قول وَ أُولُوا الْأَرْحَامِ الخ اسی سورت

کی آخری آیت ۷۵ سے منسوخ ہے۔

حکم ثانی

وَأُولُوا الْأَرْحَامِ بَعْضُهُمْ أَوْلَىٰ بِبَعْضٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝۷۵

اور جو قرابت والے ہیں بعض ان کے زیادہ حق دار ہیں (میراث میں)

بعض کے۔ اللہ کی کتاب میں۔ بے شک اللہ ہر چیز کا جاننے والا ہے۔

یعنی قرابت والے ایک دوسرے کے زیادہ حق دار ہیں۔

سورت نور آیت ۳۔ پارہ ۱۸

حکم اول

الَّذَانِي لَا يَنْكِحُ إِلَّا زَانِيَةً أَوْ مُشْرِكَةً وَالزَّانِيَةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا زَانٍ أَوْ مُشْرِكٌ وَحُرِّمَ ذَلِكَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ۝۳

بدکار مرد ہی بدکار عورت یا مشرک سے نکاح کرتا ہے اور بدکار عورت

سے بدکار مرد یا مشرک ہی نکاح کرتا ہے اور مومنوں پر یہ حرام ہے۔

اکثر مفسرین کے نزدیک اس آیت کی رو سے زانی کسی صالحہ سے نکاح

نہیں کر سکتا۔ اور نہ ہی کسی صالح کے نکاح میں کوئی زانیہ آسکتی ہے۔

اسی سورت میں یہ حکم درج ذیل آیت سے منسوخ ہے۔

حکم ثانی۔ سورت نور آیت ۳۲

وَ اَنْكِحُوا الْاَيَامٰى مِنْكُمْ وَ الصّٰلِحِيْنَ مِنْ عِبَادِكُمْ وَ
اِمَائِكُمْ الخ

اور نکاح کرو رانڈوں کا اپنے میں سے اور ان کا جو نیک ہیں تمہارے

غلاموں اور تمہاری لونڈیوں میں سے..... الخ

اس حکم میں اولیاء کو حکم ہے کہ وہ رانڈوں اور نیک غلاموں اور

لونڈیوں کا نکاح کریں۔ خواہ وہ نیک ہوں یا بد، اس کی کوئی قید نہیں۔

سورت مجادلہ آیت ۱۲۔ پارہ ۲۸

حکم اول

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نَاجَيْتُمُ الرَّسُولَ فَقَدِّمُوا بَيْنَ
يَدَيْ نَجْوَاكُمْ صَدَقَةٌ

ترجمہ: اے ایمان والو جب رسول اللہ ﷺ سے سرگوشی کرنا چاہو تو

اپنی سرگوشی سے پہلے صدقہ دو

اس سے ثابت ہوتا ہے کہ رسول اللہ ﷺ سے سرگوشی کرنے سے

پہلے صدقہ واجب ہے۔

یہ حکم اسی آیت کے اگلے حصہ سے منسوخ ہے۔

حکم ثانی

ذٰلِكَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَ اَطْهَرُ فَاِنْ لَّمْ تَجِدُوْا فَاِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ

رَحِيمٌ ۱۲

ترجمہ: یہ بات تمہارے لیے بہتر اور زیادہ پاکیزہ ہے پھر اگر تم صدقہ کے لیے کچھ نہ پاؤ تو بے شک اللہ بخشنے والا مہربان ہے۔

حکم اول۔ سورہ ممتحنہ آیت ۱۰ اور ۱۱ پارہ ۲۸

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا جَاءَكُمُ الْمُؤْمِنَاتُ مُهَاجِرَاتٍ
فَاْمْتَحِنُوهُنَّ الخ

ترجمہ: اے ایمان والو! جب تمہارے پاس مسلمان عورتیں ہجرت کر کے آئیں تو تم ان کا امتحان کر لیا کرو، اُن کے ایمان کو اللہ ہی خوب جانتا ہے۔

قطع تعلق مناکحت میں المؤمنین والمشرکین

یہ آیتیں بھی ایک خاص موقع کے متعلق ہیں اور وہ موقع صلح حدیبیہ کا ہے جس کا بیان آغاز سورہ فتح میں ہوا ہے۔

مجملہ ان شرطوں کے جو صلح نامہ حدیبیہ میں لکھی گئیں تھیں، ایک شرط یہ بھی تھی کہ جو شخص مسلمانوں میں سے کافروں کی طرف چلا جاوے وہ واپس نہ دیا جائے گا اور جو شخص کافروں سے مسلمانوں کی طرف چلا جائے، وہ واپس دے دیا جائے گا۔

چنانچہ بعض مسلمان مرد آئے اور وہ واپس کر دیے گئے۔ پھر بعض عورتیں مسلمان ہو کر آئیں اُن کے اقارب نے اُن کی واپسی کی

درخواست کی اس پر یہ آیتیں حدیبیہ میں نازل ہوئیں۔ جس میں عورتوں کے واپس کرنے کی ممانعت کی گئی۔ پس عموم مضمون صلح نامہ کا اس سے مخصوص اور منسوخ ہو گیا۔ اور ایسی عورتوں کے باب میں کچھ خاص احکام مقرر کیے گئے اور ان کے ساتھ کچھ احکام ایسی عورتوں کے باب میں مقرر ہوئے جو پہلے مسلمانوں کے نکاح میں تھیں، مگر اسلام نہ لائیں اور مکہ میں ہی رہ گئیں اور چوں کہ مدار ان احکام کا ان عورتوں کا مسلمان ہونا ہے، اس لیے طریق امتحان بھی بتلایا گیا ہے۔

حکم اول

جو عورت دار الحرب سے مسلمان ہو کر آجائے اُس کا نکاح شوہر کافر سے فوراً ٹوٹ گیا۔ اسی طرح جس حربیہ کا شوہر مسلمان ہو جائے، اُس کا نکاح بھی معاؤٹ جائے گا۔

حکم دوم

پہلی عورت کا نکاح مسلمان مرد سے جائز ہے، اگر وہ حاملہ ہے تو بعد وضع حمل بالاجماع اور اگر غیر حاملہ ہے تو امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ کے نزدیک بلاعدت اور صاحبین کے نزدیک بعد عدت اور دوسری عورت پر کسی کے نزدیک عدت نہیں۔ اور یہ دونوں حکم اب بھی باقی ہیں۔

حکم سوم

پہلی عورت کو پہلے شوہر نے جس قدر مہر دیا ہو، مسلمان وہ مہر اس

شوہر کافر کو واپس کر دیں۔ یہ خاص تھا اسی واقعہ کے ساتھ بلحاظ صلح کے کہ اہل صلح کا ضرر نہ ہو۔ اور نیز ان کو اشتعال نہ ہو جس سے صلح ٹوٹ جائے اب یہ حکم باقی نہیں ہے۔

حکم چہارم

اسی طرح کفار دوسری عورت کا مہر مسلمان شوہر کو ادا کریں۔ یہ حکم بھی مخصوص تھا، اسی واقعہ کے ساتھ۔ (بیان القرآن للتھانوی رحمہ اللہ)
دلیل ان بعض احکام کے مخصوص ہونے کی آیت سیف اور آیت غنیمت ہے اور حدیث نے بعض احکام کو منسوخ کر دیا ہے۔¹

آیت ۱۰۷۔ اللہ ہی کی حکومت ہے

لَهُ	أَنَّ اللَّهَ	أَلَمْ تَعْلَمُ
ہی کی	کہ اللہ	کیا تم کو معلوم نہیں

لَكُمْ	وَمَا	وَالْأَرْضِ	السَّمَوَاتِ	مُلْكُ
تمہارا	اور نہیں	اور زمین میں	آسمانوں	حکومت ہے

اللَّهُ مِنْ وَلِيِّ وَلَا نَصِيرٌ ۝۱۰۷	مِّنْ دُونِ
اللہ کے کوئی دوست اور نہ مددگار	سوائے

¹ تلخیص احکام القرآن علامہ جیون

آیت ۱۰۸۔ نبی ﷺ سے سوالات

رَسُولُكُمْ	أَنْ تَسْأَلُوا	أَمْ تُرِيدُونَ
اپنے پیغمبر سے	کہ سوال کرو	کیا تم ارادہ کرتے ہو

كَيْفَا	سُئِلَ	مُوسَى	مِنْ قَبْلُ
جیسا کہ	سوال کیا گیا	موسیٰ علیہ السلام سے	اس سے پہلے

وَمَنْ	يَتَبَدَّلِ	الْكُفْرَ	بِالْإِيمَانِ
اور	کہ بدل دے	کفر کو	ساتھ ایمان کے

فَقَدْ	ضَلَّ	سَوَاءَ	السَّبِيلِ ۱۰۸
تو وہ	گمراہ ہو گیا	سیدھے	راستہ سے

آیت ۱۰۹۔ کفار کا حسد

وَدَّ	كَثِيرٌ	مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ
پسند کرتے ہیں	بہت سے	اہل کتاب میں سے

لَوْ	يَرُدُّونَكُمْ مِّنْ بَعْدِ إِيمَانِكُمْ
کہ تم کو	تمہارے ایمان لانے کے بعد پھر تم کو

كُفَّارًا	حَسَدًا	مِّنْ	عِنْدِ	أَنْفُسِهِمْ
کافر بنادیں	حسد سے	جو	ان کے	دلوں میں ہے

مِنْ بَعْدِ	مَا تَبَيَّنَ	لَهُمْ	الْحَقُّ
بعد	اس کے کہ ظاہر ہو چکی ہے	اُن پر	حق بات

فَاعْفُوا	وَاصْفَحُوا	حَتَّى يَأْتِيَ	اللَّهُ	بِأَمْرِهِ
پس معاف کرو	اور درگزر کرو	جب تک کہ بھیجے	اللہ	اپنا حکم

إِنَّ اللَّهَ	عَلَى كُلِّ شَيْءٍ	قَدِيرٌ ۝۹۹
یقیناً اللہ	ہر ایک شے پر	قدرت رکھتا ہے

آیت ۱۱۰۔ تمہارے اعمال آخرت کا گوشہ

وَ	أَقِيمُوا	الصَّلَاةَ	وَأْتُوا	الزَّكَاةَ
اور	پابندی کرو	نماز کی	اور دیتے رہو	زکوٰۃ

وَ	مَا	تُقَدَّرُ	لِأَنْفُسِكُمْ	مِنْ خَيْرٍ
اور	جو	پہلے بھیج دو گے	اپنے لیے	کوئی بھلائی کی چیز

تَجِدُوهُ	عِنْدَ اللَّهِ ۖ	إِنَّ	اللَّهُ
پاؤ گے اس کو	اللہ کے پاس	بے شک	اللہ

بِمَا تَعْمَلُونَ	بَصِيرٌ ۝۱۰۰
تمہارے اعمال کو	دیکھ رہا ہے

آیت ۱۱۱۔ جنت کا مستحق کون ہے

و	قَالُوا	لَنْ	يَدْخُلَ	الْجَنَّةَ
اور	وہ لوگ کہتے ہیں کہ	ہر گز نہ	داخل ہوگا	جنت میں کوئی

إِلَّا	مَنْ	كَانَ	هُودًا	أَوْ نَصْرًا
سوائے ان کے	جو	ہوں	یہودی	یا نصرانی

تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ	قُلْ	هَاتُوا
یہ ان کے دل بہلانے کی باتیں ہیں	تم کہہ دو	کہ لاؤ

بُرْهَانُكُمْ	إِنْ كُنْتُمْ	صَادِقِينَ ۝۱۱۱
اپنی دلیل	اگر تم	سچے ہو

آیت ۱۱۲۔ (ب) جنت کے مستحق کی نشانی

بَلَىٰ	مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ	لِلَّهِ	وَهُوَ
ہاں	جو شخص کہ جھکا دے اپنا رخ	اللہ کی طرف	اور وہ

مُحْسِنٌ	فَلَهُ	أَجْرُهُ	عِنْدَ رَبِّهِ
مخلص بھی ہو	تو اس کے لیے	اُس کا صلہ ہے	اس کے رب کے پاس

وَلَا	خَوْفٌ	عَلَيْهِمْ	وَلَا هُمْ	يَحْزَنُونَ ۝۱۱۲
اور نہ	کچھ ڈر ہے	اُن پر	اور نہ وہ	رنجیدہ ہوں گے

آیت ۱۱۳۔ مذہبی گروہ بندیاں

وَاَلَيْسَ النَّصْرُ	قَالَتْ	الْيَهُودُ	لَيْسَ النَّصْرُ
اور	کہا	یہود نے	نہیں ہیں نصاریٰ

عَلَى شَيْءٍ	وَاَلَيْسَ	قَالَتْ النَّصْرُ
کسی چیز پر	اور	کہا نصاریٰ نے

لَيْسَ الْيَهُودُ	عَلَى شَيْءٍ	وَاَلَيْسَ	هُمْ
نہیں ہیں یہودی	کسی چیز پر	اور	وہ سب

يَتْلُونَ	الْكِتَابُ	كَذَلِكَ	قَالَ	الَّذِينَ
پڑھتے ہیں	کتاب کو	ایسے ہی	کہا	اُن لوگوں نے جو

لَا يَعْلَمُونَ	مِثْلَ قَوْلِهِمْ
بے علم ہیں	مانند اُن کے قول کے

فَاللَّهُ	يَحْكُمُ	بَيْنَهُمْ	يَوْمَ	الْقِيَمَةِ
پھر اللہ	فیصلہ کرے گا	درمیان ان کے	دن	قیامت کے

فِي مَا كَانُوا فِيهِ	يَخْتَلِفُونَ ۝۱۱۳
جن چیزوں میں وہ	اختلاف کرتے تھے

آیت ۱۱۲۔ مساجد کو ویران کرنے والے

وَمَنْ	أَظْلَمُ	مِمَّنْ	مَّنَعٌ	مَسْجِدَ اللَّهِ
اور کون ہے	زیادہ ظالم	اُس سے جو	روکے	اللہ کی مسجد میں

أَنْ	يُذْكَرَ	فِيهَا	اسْمُهُ	وَسَعَى
اس سے کہ	لیا جائے	اُن میں	نام اللہ کا	اور کوشش کرے

فِي خَرَابَةٍ	أُولَئِكَ	مَا كَانَ لَهُمْ	أَنْ
ویران کرنے میں ان کے	یہ لوگ	نہیں ہیں اس لائق	کہ

يَدْخُلُوهَا	إِلَّا	خَائِفِينَ	لَهُمْ
داخل ہوں وہ اُس میں	مگر	ڈرتے ہوئے	اُن کے لیے

فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ	وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ	عَذَابٌ عَظِيمٌ
دنیا میں رسوائی ہے	اور ان کے لیے آخرت میں	عذاب ہے بڑا

آیت ۱۱۳

اور اس شخص سے زیادہ اور کون ظالم ہو گا جو اللہ تعالیٰ کی مسجدوں میں اُن کا ذکر (اور عبادت) کیے جانے سے بندش کرے۔ اور اُن کے ویران ہونے (کے بارہ) میں کوشش کرے۔ ان لوگوں کو تو کبھی بے ہیبت (اور بے باک) ہو کر ان میں قدم بھی نہ رکھنا چاہیے تھا۔ (بلکہ جب جاتے) ہیبت اور ادب سے جاتے۔ ان لوگوں کو دنیا میں بھی رسوائی

(نصیب) ہوگی اور (ان کو) آخرت میں بھی سزائے عظیم ہوگی۔

مسئلہ (۵) مساجد کو گرانا اور ان میں نماز پڑھنے سے روکنا

حرام ہے

آیت ہذا کے ذکر کرنے کا مقصد یہ ہے کہ مساجد کو گرانا حرام ہے اور ان کا برباد کرنا ممنوع ہے اور اسی طرح ان کا عبادت و نماز سے روکنا منع ہے۔ خواہ مسجد روکنے والے کی ملکیت ہی کیوں نہ ہو۔ اللہ نے اس سے ڈرایا ہے اور فقہاء نے اسے برا فعل قرار دیا ہے۔ اور اس آیت کو بطور استدلال پیش کیا ہے۔

(۲) اور فتاویٰ قنیہ میں ہے کہ اگر کسی مسجد کی مسلمانوں کو ضرورت نہ رہے اور وہ اس میں نماز پڑھنا چھوڑ دیں اور مسجد کا ماحول اجاڑ ہو جائے تو وہ مسجد اپنے مالک کی ملکیت میں واپس چلی جائے گی، اگر وہ زندہ ہو۔ اور اگر وہ مر گیا ہے تو وارثوں کے ملک میں چلی جائے گی۔ یہ امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ اور امام محمد رحمہ اللہ کا قول ہے۔ لیکن ابو یوسف رحمہ اللہ فرماتے ہیں وہ ہمیشہ مسجد ہی رہے گی۔

(۳) حاوی سے منقول ہے کہ ابو القاسم سے اس شخص کے بارے میں پوچھا گیا جو کسی مسجد کو گر کر زیادہ مضبوطی سے تعمیر کرنا چاہتا ہو تو ابو القاسم نے جواب دیا کہ اسے ایسا کرنے کا اختیار نہیں۔ مگر صرف اس صورت میں ایسا کر سکتا ہے کہ مسجد اتنی بوسیدہ ہو چکی ہو کہ اسے

اس کے گر جانے کا خوف ہو۔ اور میدانی میں اس مسئلہ کی تاویل یہ کی ہے کہ یہ اس صورت میں ہے جب شخص مذکور اُس محلہ کا رہنے والا نہ ہو۔

(۴) امام زاہد نے اس آیت کے لفظ ”أَنْ يَذْكُرَ فِيهَا اسْمُهُ“ سے یہ استدلال بھی کیا ہے کہ اسم اور مسمی ایک ہیں۔ اس لیے کہ اگر اسم اور مسمی مغایر ہوں تو اسم کے ذکر سے غیر اللہ کا ذکر لازم آئے گا اور غیر اللہ کی عبادت ہوگی۔ پس معتزلہ کا یہ قول باطل ہے کہ اسم اور مسمی میں اتحاد نہیں ہے۔

(۵) پھر شیخ ابو منصور ماتریدی رحمہ اللہ سے یہ بھی منقول ہے کہ یہ آیت تمام کفار کے بارے میں ہے۔ کیوں کہ وہ مسلمانوں کو لڑائی میں مشغول رکھ کر انہیں نماز اور عبادت سے روکنے والے ہیں۔ اور مساجد سے مراد ساری زمین ہے۔ اور مَا كَانَ لَهُمْ أَنْ يَدْخُلُوهَا سے دار الاسلام میں داخل ہونا مراد ہے۔ اور خِزْمٌ سے مراد مسلمانوں سے امان لینا ہے۔

(۶) طیطوس نامی ایک عیسائی بادشاہ نے یہود کی عداوت میں بیت المقدس کو تباہ و برباد کر ڈالا تھا۔ توراۃ کو جلا ڈالا تھا اور اسے کوڑے کرکٹ کے ڈھیروں پر پھینک دیا تھا۔ یہود کو قتل کر کے ان کے بیوی بچوں کو قید کر لیا تھا۔ اس پر آیت نازل ہوئی۔

(۷) بخت نصر ایک مجوسی بادشاہ تھا اور اس نے یہود کے خلاف نصاریٰ کی مدد کرتے ہوئے مسجد اقصیٰ کو برباد کر دیا تھا۔ یہود و نصاریٰ کے درمیان عداوت تھی۔ آیت کا شانِ نزول ایک یہ بھی ہے۔

(۸) صلح حدیبیہ والے سال نبی کریم ﷺ اور صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو مسجد حرام میں داخل ہونے سے (مشرکین مکہ نے) روکا تھا۔ اور مسجد مکہ میں عبادت سے روک کر وہ اس کی بربادی کے مرتکب قرار پائے تھے۔ اس صورت میں مساجد سے مراد مسجد حرام ہو گئی۔ اور صیغہ جمع یا تو تعظیم کے لیے ہے یا اس لیے کہ اس کا ہر حصہ موضعِ سجود ہے۔ یا یہ کہ حکم عام (ہر مسجد کے لیے ہے) گو سبب خاص ہے۔¹

آیت ۱۱۵۔ ہر طرف اللہ ہی کا جلوہ ہے

وَالْمَغْرِبُ	الْمَشْرِقُ	وَاللَّهُ
اور مغرب (سب جہتیں)	مشرق	اور اللہ ہی کا ہے

وَجْهَ اللَّهِ	فَتَمَّ	فَإَيْنَمَا تُولُوا
ذات اللہ کی	اُسی طرف ہے	تو جس طرف تم منہ کرو۔

عَلَيْمٌ ۝۱۱۵	وَاسِعٌ	إِنَّ اللَّهَ
جاننے والا ہے	وسعت والا	بے شک اللہ

¹ احکام القرآن از علامہ جیون مصلح ج ۱، ص ۵۵

آیت ۱۱۵

اور اللہ ہی کی مملوک ہیں (سب جہتیں) مشرق بھی اور مغرب بھی کیوں
کہ تم لوگ جس طرف منہ کرو اُدھر (ہی) اللہ تعالیٰ (کی ذات پاک) کا
رُخ ہے۔ کیوں کہ اللہ تعالیٰ (تمام جہات کو) محیط ہیں کامل العلم ہیں۔

مسئلہ۔ نسخ قبلہ اور اس کی تحویل

یہود نے تبدیل قبلہ پر اعتراض کیا تھا کہ مسلمان اس جہت سے دوسری
جہت کی طرف کیوں بدل گئے اس کا جواب دیتے ہیں۔ اور اللہ ہی کی مملوک
ہیں (سب جہتیں) مشرق بھی اور مغرب بھی (جب وہ مالک ہیں تو جس جہت
کو چاہیں قبلہ مقرر کر دیں کیوں کہ تعیین قبلہ میں جو حکمت ہے۔ مثلاً اتفاق
ہیئت و اجتماع خاطر وہ ہر جہت سے حاصل ہو سکتی ہے۔ البتہ اگر نعوذ باللہ
معبود کی ذات کے لیے کوئی خاص جہت ہوتی تو بالضرور قبلہ عبادت اسی میں
منحصر ہونا زیبا تھا۔ مگر وہ ذات پاک کسی جہت کے ساتھ مقید و محدود نہیں
کیوں کہ تم لوگ جس طرف منہ کرو اُدھر (ہی) اللہ تعالیٰ (کی ذات پاک) کا
رُخ ہے۔ کیوں کہ اللہ تعالیٰ (تمام جہات کو) محیط ہیں، کامل العلم ہیں۔ (ہر
شے کی بالخصوص تعیین قبلہ کی مصالح کو خوب جانتے ہیں)۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ یہ آیت تحویل قبلہ کے
بارے میں ہے۔ کیوں کہ نبی کریم ﷺ مکہ مکرمہ میں کعبۃ اللہ کی طرف
منہ کر کے نماز پڑھا کرتے تھے۔ پھر بیت المقدس کی طرف منہ کر کے
نماز پڑھنے کا حکم ہوا تو کفار طعن و تشنیع کرنے لگے۔ تو یہ آیت نازل ہوئی

کہ قبلہ، کعبۃ اللہ کے ساتھ مختص نہیں۔ بلکہ جس طرف منہ کرو، وہ اللہ ہی کی طرف ہے۔ پھر یہ آیت قبلہ کے بیت المقدس سے کعبۃ اللہ کی طرف ہو جانے سے منسوخ ہو گئی۔ کیوں کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا:

فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ - وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَةَ

اپنا رخ مسجد حرام کی طرف پھیر لے۔

قاضی بیضاوی لکھتے ہیں کہ یہ تحویل قبلہ کی تمہید ہے۔ نیز اس سے ثابت ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کسی مکان یا جہت میں ہونے سے پاک ہے۔ جمہور کے نزدیک آیت کے معنی یہ ہیں کہ بلاد مشرق و مغرب کا مالک اللہ تعالیٰ ہی ہے۔ سو اگر تمہیں مسجد اقصیٰ یا مسجد حرام میں عبادت سے روک دیا جائے تو تم کہیں سے بھی کعبۃ اللہ کی طرف منہ کر کے نماز پڑھ سکتے ہو اس لیے کہ وہی وہ جگہ ہے، جس کی طرف منہ کر کے تمہیں نماز پڑھنے کا حکم دیا گیا ہے۔

(۲) حضرت عبد اللہ ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ یہ آیت مسافر کے سواری پر نماز نفل کے بارے میں نازل ہوئی۔

(۳) یہ بھی کہا جاتا ہے کہ ایک جماعت پر رات کو قبلہ مشتبہ ہو گیا۔ انہوں نے مختلف اطراف کی طرف منہ کر کے نماز پڑھی۔ صبح کے وقت انہیں اپنی غلطی کا احساس ہوا تو انہیں معذور قرار دیا گیا۔

(۴) صاحب تفسیر مدارک نے کشاف سے نقل کیا ہے کہ دعا و ذکر میں

جس طرف چاہو منہ کرو، نماز مراد نہیں۔

(۵) بعض مفسرین کا کہنا ہے کہ فَلَيَنبَأُ تَوَلُّوْا فَنُصَلِّ وَجْهَ اللّٰهِ کا حکم اس صورت میں ہے جب قبلہ معلوم نہ ہو۔

خواہ اندھیرے کی وجہ سے یا کسی اور وجہ سے۔ اسے مسئلہ تحرری کہتے ہیں۔ یا یہ سواری پر نوافل کے بارے میں ہے۔ سواری پر نفل نماز جائز ہے۔ سواری کا رخ جدھر بھی ہو، ہوتا رہے۔

(۶) جمہور کا مسلک یہ ہے کہ یہ (آیت حکماً) منسوخ نہیں۔ لفظ اَيْنَمَا کو اگر تَوَلُّوْا کا مفعول یہ قرار دیں اور معنی یہ کریں کہ

بلاد مشرق و مغرب کا مالک اللہ ہی ہے۔ تم جس مکان یا جگہ کی طرف اپنا رخ کرو، وہاں ہی اللہ متوجہ ہے۔ اس لیے تم پر اس سلسلہ میں کوئی حرج نہیں۔ اس صورت میں کوئی شک نہیں کہ یہ (آیت فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ کے حکم سے) منسوخ ہے۔

(اب یہ آیت) صلوٰۃ نفل علی الراحلہ کے بارے میں ہے۔ یا اشتباہ قبلہ کے متعلق ہے وغیرہ

اور اگر ”اَيْنَمَا“ اپنی اصل پر رہے یعنی تَوَلُّوْا کا مفعول فیہ قرار دیا جائے اور معنی یوں ہوں۔ تم کسی جگہ میں بھی قبلہ کی طرف رخ کرو تو اس طرف اللہ کی جہت ہے۔ اس صورت میں اس کے غیر منسوخ اور غیر مؤول ہونے میں کوئی شبہ نہیں۔ بلکہ باب قبلہ میں تائید ہے۔

آیت ۱۱۶۔ اللہ اولاد سے پاک ہے

وَقَالُوا	اتَّخَذَ	اللَّهُ	وَلَدًا	سُبْحَنَهُ
اور کہا انہوں نے	بنارکھی ہے	اللہ نے	اولاد	پاک ہے وہ

بَلْ	لَّهُ	مَا	فِي السَّمَوَاتِ	وَالْأَرْضِ
بلکہ	اُسی کا ہے	جو کچھ	آسمانوں	اور زمین میں ہے

كُلُّ	لَّهُ	قُنُوتُونَ ۝۱۱۶
سب	اُسی کے	فرماں بردار ہیں

آیت ۱۱۶

اور یہ لوگ کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ اولاد رکھتا ہے۔ سبحان اللہ (کیا مہمل بات ہے) بلکہ خاص اللہ تعالیٰ کے مملوک ہیں جو کچھ بھی آسمانوں اور زمین میں (موجودات) ہیں (اور) سب ان کے محکوم بھی ہیں۔

آیت ۱۱۷

(حق تعالیٰ) موجد (بھی) ہیں آسمانوں اور زمین کے اور جب کسی کام کو پورا کرنا چاہتے ہیں تو بس اُس کی نسبت اتنا فرما دیتے ہیں کہ ہو جا۔ پس وہ اسی طرح ہو جاتا ہے۔

آیت ۱۱۷۔ کُنْ فَيَكُونُ اللہ کی قدرت ہے

بَدِيعُ	السَّمَوَاتِ	وَالْأَرْضِ	وَإِذَا
موجد ہے	آسمانوں کا	اور زمین کا	اور جب

قَضَى	اَمْرًا	فَاِنَّمَا يَقُولُ لَهُ
کرتا ہے وہ	کوئی کام	تو بس اتنا کہتا ہے اس سے کہ
كُنْ	فَيَكُونُ ۝۱۱۷	
ہو جا	بس وہ ہو جاتا ہے	

آیت ۱۱۸۔ قدرت کے واضح دلائل

وَقَالَ	الَّذِينَ	لَا يَعْلَمُونَ	لَوْ	لَا
اور کہا	اُن لوگوں نے	جو نہیں جانتے	کیوں	نہیں

يُكَلِّمُنَا	اللّٰهُ	اَوْ تَأْتِينَا	اَيُّهٖ
بات کرتا ہم سے	اللہ	یا کیوں نہیں آتی ہمارے پاس	نشانی

كَذٰلِكَ	قَالَ	الَّذِينَ	مِنْ قَبْلِهِمْ
ایسے ہی	کہا تھا	اُن لوگوں نے	جو پہلے ان سے تھے

مِثْلَ	قَوْلِهِمْ	تَشَابَهَتْ	قُلُوبُهُمْ
مانند	اُن کے قول کے	ایک جیسے ہیں	دل ان کے

قَدْ	بَيَّنَّا	الْاٰیٰتِ
یقیناً	بیان کی ہیں ہم نے	نشانیاں

لِقَوْمٍ	يُوقِنُونَ ۝۱۱۸
اُس قوم کے لیے	جو یقین لاتے ہیں

آیت ۱۱۹۔ نبی کریم ﷺ کی ذمہ داری

إِنَّا	أَرْسَلْنَاكَ	بِالْحَقِّ	بَشِيرًا
یقیناً ہم نے	بھیجا تم کو	حق دے کر	خوش خبری سنانے والا

وَنَذِيرًا	وَلَا	تُسْئَلُ
اور ڈرانے والا	اور نہیں	پوچھا جائے گا تم سے

عَنْ أَصْحَابِ الْجَحِيمِ ۝۱۱۹

دوزخ والوں کے بارے میں

آیت ۱۲۰۔ یہود و نصاریٰ کی خواہش

وَلَنْ	تَرْضَىٰ	عَنْكَ	الْيَهُودُ	وَلَا النَّصْرَىٰ
اور ہر گز نہیں	راضی ہوں گے	تم سے	یہودی	اور نہ عیسائی

حَتَّىٰ	تَتَّبِعَ	مِلَّتَهُمْ	قُلْ
جب تک کہ	نہ پیروی کرو تم	اُن کے دین کی	تم کہہ دو کہ

إِنَّ	هُدًى	اللَّهُ	هُوَ الْهُدَىٰ	وَلَئِنْ
بے شک	ہدایت	اللہ کی	وہی ہدایت ہے	اور اگر

اتَّبَعْتَ	أَهْوَاءَهُمْ	بَعْدَ	الَّذِي
پیروی کرو گے	اُن کی خواہشوں کی	بعد	اس کے کہ

جَاءَكَ	مِنَ الْعِلْمِ	مَا لَكَ
آچکا ہے	تمہارے پاس علم	نہیں ہو گا تمہارا

مِنَ اللَّهِ	مِنَ وَلِيِّ	وَلَا تَصِيرُ ۝۱۲۰
(مقابلہ میں) اللہ کے	کوئی دوست	اور نہ کوئی مددگار

آیت ۱۲۱۔ کتب سابقہ میں تائید

الَّذِينَ	اتَيْنَهُمُ	الْكِتَابَ	يَتْلُونَهُ
جن لوگوں کو کہ	دی ہے ہم نے	کتاب	پڑھتے ہیں وہ اس کو

حَقِّ تِلَاوَتِهِ	أُولَئِكَ	يُؤْمِنُونَ بِهِ
جس طرح کہ اس کے پڑھنے کا حق ہے	یہی لوگ	ایمان لاتے ہیں اس پر

وَمَنْ	يَكْفُرْ	بِهِ	فَأُولَئِكَ
اور جو کوئی	کفر کرے گا	اُس کا	تو ایسے ہی

هُمْ	الْخَسِرُونَ ۝۱۲۱
لوگ ہیں	گھانا پانے والے

آیت ۱۲۲۔ اللہ کے انعام کو یاد کرو

يُبْنِيْ اِسْرَآءِيْلَ	اِذْ كُرُوْا	نِعْمَتِيْ
اے بنی اسرائیل	یاد کرو تم	میری نعمت

وَأَنَّى	عَلَيْكُمْ	أَنَعْتُ	الَّتِي
اور بے شک میں نے	تم پر	انعام کیا میں نے	جس کا

عَلَى الْعَالَمِينَ ۝۱۲۲	فَضَّلْتُكُمْ
تمام جہان والوں پر	فضیلت دی تم کو

آیت ۱۲۳۔ یوم آخرت میں گرفت

وَاتَّقُوا	يَوْمًا	لَّا تَجْزِي	نَفْسُ
اور ڈرو	اس دن سے کہ	نہ کام آئے گا	کوئی شخص

عَنْ نَفْسٍ	شَيْئًا	وَلَا	يُقْبَلُ
کسی شخص کے	کچھ بھی	اور نہ	قبول کیا جائے گا

مِنْهَا	عَدْلٌ	وَلَا	تَنْفَعُهَا	شَفَاعَةُ
اُس سے	کوئی بدلہ	اور نہ	فائدہ دے گی اُس کو	سفارش

وَلَا	هُمْ	يُنْصَرُونَ ۝۱۲۳
اور نہ	اُن کی	مدد کی جائے گی

آیت ۱۲۴۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی قیادت و امامت

وَإِذِ	ابْتَلَىٰ	إِبْرَاهِيمَ	رَبُّهُ
اور جب	آزمایا	ابراہیم علیہ السلام کو	اس کے رب نے

بِکَلَّتْ	فَاكْتَنَهُنَّ	قَالَ
چند باتوں میں	تو پورا کر دکھایا ابراہیم علیہ السلام نے اُن کو	کہا اللہ نے

اِنِّیْ جَاعِلُکَ	لِلنَّاسِ	اِمَامًا	قَالَ
یقیناً بناؤں گا تجھ کو	لوگوں کا	پیشوا	ابراہیم علیہ السلام نے کہا

وَمِنْ ذُرِّيَّتِيْ	قَالَ	لَا يَنْعَالُ
اور میری اولاد سے	اللہ نے کہا	نہیں پہنچے گا

عَهْدِيْ	الظَّالِمِيْنَ ۝۱۲۲
میرا وعدہ	ظالموں کو

مسئلہ ۷۔ (۱) عقیدہ عصمت انبیاء
(۲) کافر امامت کا اہل نہیں

(۱) اہل السنۃ والجماعت کہتے ہیں کہ اگر امام سے امام متعارف مراد ہے تو پھر ظالم سے مراد کافر ہو گا۔ کیوں کہ کافر مطلقاً ظالم ہے۔

(۲) اور اگر امام سے مراد صاحب نبوت ہو تو ظالم اپنے معنی پر رہے گا جیسا کہ منقول ہے کہ ابراہیم علیہ السلام نے دعا کی تھی کہ ان کی اولاد میں سے بھی ان کی طرح کچھ لوگوں کو نبوت سے نوازا جائے۔ تو انہیں جواب دیا گیا کہ ظالم شخص نبی نہ ہو گا۔

علامہ جیون ایٹھوی لکھتے ہیں کہ پہلی تقدیر پر ظالم سے مراد کافر ہو گا اور کافر مسلم کی امامت کا اہل نہیں۔

اور دوسری تقدیر پر آیت سے یہ استدلال کیا جاسکے گا کہ انبیائے کرام جھوٹ اور دیگر گناہوں سے معصوم ہیں۔ اُن کی عصمت لفظ ظلم اس لیے کہ ہر گناہ تجاوز عن الحق ہوتا ہے۔ اور حق پر زیادتی ہوتا ہے۔ بہت سے گناہوں کو قرآن میں ظلم سے تعبیر کیا گیا ہے۔ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں: لَا يَنَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ۔

”نہیں پہنچے گا میرا وعدہ ظالموں کو۔“

آیت میں اس بات کی دلیل ہے کہ انبیائے کرام علیہم السلام بعثت سے قبل عدا اکبار کے ارتکاب سے معصوم ہوتے ہیں۔ نیز یہ کہ فاسق امامت کی صلاحیت نہیں رکھتا۔ (تفسیر بیضاوی۔ احکام القرآن علامہ جیون)

شیعہ کا مسلک یہ ہے کہ یہاں نبوت کے بعد امامت کے منصب پر حضرت ابراہیم علیہ السلام کو فائز کیا گیا لہذا نبوت سے امامت کا درجہ بڑا ہے۔ اس لیے امام کا معصوم ہونا واجب ہے۔ کیوں کہ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں لَا يَنَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ۔ میرا وعدہ ظالموں کو نہیں پہنچے گا۔

اہل سنت اس کے جواب میں کہتے ہیں کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو نبوت پہلے عطا کی گئی، اور پھر جو فرمایا گیا اِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ اِمَامًا ”میں تجھے تمام لوگوں کا امام بنانے والا ہوں۔“

ابراہیم علیہ السلام نے فرمایا: قَالَ وَ مِنْ ذُرِّيَّتِي
کیا میری اولاد میں سے بھی نبوت پر لوگ فائز ہوں گے۔

جواب میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا: لَا يَنْتَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ ”نہیں پہنچے گا میرا وعدہ ظالموں کو“

یعنی تیری اولاد سے جو ظالم ہو گا، اُسے ہم نبوت کا منصب نہیں عطا کریں گے۔ ان کے علاوہ دوسروں کو نبی بنائیں گے۔ یہاں اُس امامت کا ذکر ہے جو نبوت کے ساتھ امامت پیشوائی ہو۔ امام اُسے کہتے ہیں جس کی اقتداء اور پیروی کی جائے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی امامت سب کے لیے ہے اور ہمیشہ کے لیے ہے۔ کیوں کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے بعد جو نبی بھی مبعوث ہوا، وہ اُن کی اولاد سے تھا اور اُن کی اتباع پر مامور تھا۔ اس طرح ہزاروں انبیائے کرام آپ کی اولاد سے مبعوث ہوئے جو کار نبوت کے ساتھ ساتھ امامت کے فرائض بھی انجام دیتے رہے۔ لیکن جب آپ کی اولاد سے نبی آخر الزمان حضرت محمد ﷺ خاتم النبیین بن کر دنیا میں تشریف لے آئے۔ اور قرآن میں اللہ تعالیٰ نے فرمایا:

مَا كَانَ مُحَمَّدًا أَبَا أَحَدٍ مِّن رِّجَالِكُمْ وَلَكِن رَّسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا¹

اور محمد ﷺ تم میں سے کسی مرد کے باپ نہیں، لیکن آپ اللہ کے رسول ہیں اور نبیوں کے ختم پر ہیں اور اللہ تعالیٰ ہر چیز جانتے ہیں۔

¹ سورہ الاحزاب آیت ۴۰

معنی ختم نبوت پر آل حضرت ﷺ کی شہادت

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
 إِنَّهُ لَيَكُونُ فِي أُمَّتِي ثَلَاثُونَ كَذَّابُونَ كُلُّهُمْ يَزْعُمُ إِنَّهُ
 نَبِيٌّ وَأَنَا خَاتَمُ النَّبِيِّينَ لَا نَبِيَّ بَعْدِي¹

تحقیق میری امت میں تیس بڑے کذاب ظاہر ہوں گے۔ ہر ایک گمان
 کرے گا کہ وہ اللہ کا نبی ہے۔ حالاں کہ میں خاتم النبیین ہوں۔ میرے
 بعد کوئی نبی نہیں۔

آیت و حدیث سے صاف ظاہر ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی اولاد
 میں آخری نبوت اور ایسی امامت جو کسی نبی کو نبوت کے ساتھ عطا کی
 جاتی رہی، اب قیامت تک ایسی امامت کسی کو بھی نہیں ملے گی۔ جس کا
 درجہ نبوت کے درجہ سے افضل ہو۔

کیوں کہ اب کوئی نیا نبی پیدا ہی نہیں ہو گا تو اس طرح کوئی ایسا امام بھی
 پیدا نہیں ہو گا جو نبی تو نہ ہو لیکن نبیوں سے افضل ہو۔ اب قیامت تک ایسی
 امامت بھی ختم ہے جو کسی نبی کو ملا کرتی تھی۔ وہ امامت بھی حضور ﷺ کی
 ہی نبوت و امامت ہے جو یہ ایمان رکھے گا وہی مومن اور مسلم ہو گا۔

اہل السنۃ والجماعت کا مسلک یہ ہے کہ حضور ﷺ کی امت میں
 خلفاء ہوں گے جو محمد رسول اللہ ﷺ کے امتی ہوں گے۔ وہ امت

¹ حدیث صحیح ترمذی ج ۲، ص ۱۴۲۔

محمدیہ ﷺ کے پیشوا اور امام تو ہوں گے لیکن غیر نبی امام کے لیے معصوم ہونا شرط نہیں۔ کیوں کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی خلافت و امامت کے حق ہونے پر جو اجماع امت ہے، لیکن ان کی عصمت پر اجماع نہیں یعنی ان کی عصمت قطعی نہیں۔ اسی طرح چاروں خلفاء راشدین خلافت و امامت پر فائز تھے لیکن اہل سنت کے عقیدہ عصمتِ انبیاء کے تحت غیر انبیاء کے بارے میں یہی عقیدہ ہے کہ ان کے لیے معصوم ہونا شرط نہیں صرف کمالِ مرتبت اور جلالِ شان کے سبب انبیائے کرام کا گناہوں سے اور جھوٹ سے معصوم ہونا واجب ہے۔ وہ صرف اس لیے کہ قرآن سے عصمتِ انبیاء کا یہ عقیدہ ثابت ہے۔ حضور ﷺ کے بعد کسی غیر نبی کے لیے نبی سے افضل ہونے یا معصوم ہونے کا عقیدہ اور نظریہ غلط ہے۔

خانہ کعبہ کی اہمیت۔ احکام حج

آیت ۱۲۵۔ خانہ کعبہ کی اہمیت، احکام حج

وَاِذْ	جَعَلْنَا	الْبَيْتَ	مَثَابَةً	لِّلنَّاسِ
اور جب	کیا ہم نے	خانہ کعبہ	عبادت کی جگہ	لوگوں کے لیے
وَاٰمِنًا	وَاتَّخِذُوا	مِنْ مَّقَامِ اِبْرٰہِیْمَ		
اور امن والا	اور بناؤ تم	مقام ابراہیم علیہ السلام کو		

مُصَلِّ	وَعَهْدَنَا	إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ
نماز پڑھنے کی جگہ	اور وعدہ لیا ہم نے	ابراہیم علیہ السلام سے

وَأَسْمِعِيلَ	أَنْ طَهَّرَا	بَيْتِي
اور اسمعیل علیہ السلام سے	یہ کہ پاک رکھو تم دونوں	میرا گھر

لِلطَّائِفِينَ	وَالْعَكِفِينَ
طواف کرنے والوں کے لیے	اور اعتکاف کرنے والوں کے لیے

وَالرُّكَّع	السُّجُودِ ۱۲۵
اور رکوع	اور سجدہ کرنے والوں کے لیے

مسئلہ ۸۔ آیت ۱۲۵۔ مکہ قابل تعظیم اور امن والی جگہ ہے

یہ بھی کہا گیا ہے کہ مکہ جبارین کے ہاتھوں سے محفوظ ہے۔ واقعات بتلاتے ہیں کہ جس نے اسے تباہ کرنے کا ارادہ کیا، ہلاک کر دیا گیا۔ جیسے اصحاب فیل ہلاک کر دیے گئے۔

(۲) کتب فقہ کی تصریح کے مطابق اسے حرم اس لیے کہتے ہیں کہ وہاں قتل، ظلم، شکار، کسی کانٹے یا درخت کا کاٹنا حرام ہے۔

حرمین کی حدود حرم مدینہ کے بارے میں نبی ﷺ نے فرمایا ہے کہ غیر اور ثور کے درمیان حرم مدینہ ہے۔ سید شریف کی شرح میں ہے کہ غیر اور ثور مدینہ میں دو پہاڑ ہیں جن میں سے ہر ایک اس کی ایک ایک طرف واقع ہے۔

حرم مکہ کی حدود بعض کتب فقہ کے حواشی پر لکھا ہے کہ حرم مکہ، مکہ کے مشرق میں چھ میل تک، مغرب میں چوبیس میل، اور بعض کے نزدیک صرف تین میل اور یہی زیادہ صحیح ہے۔ شمال میں اٹھارہ میل اور جنوب میں چوبیس میل ہے۔ (تفسیر احکام القرآن مؤلفہ علامہ جیون انبھوی)

آیت ۱۲۶۔ مکہ امن والا شہر

وَإِذْ	قَالَ	إِبْرَاهِيمُ	رَبِّ	اجْعَلْ
اور جب	کہا	ابراہیم علیہ السلام نے	اے رب میرے	بنادے

هَذَا بَلَدًا	أَمِنًا	وَأَرْزُقْ أَهْلَهُ
اس شہر کو	امن والا	اور روزی دے اس کے رہنے والوں کو

مِنَ الثَّمَرَاتِ	مَنْ أَمِنَ	مِنْهُمْ بِاللَّهِ
پھلوں سے	جو کوئی ایمان لائے	اُن میں سے اللہ پر

وَالْيَوْمِ الْآخِرِ	قَالَ	وَمَنْ كَفَرَ
اور روز قیامت پر	اللہ نے کہا	اور جو نافرمانی کرے گا

فَأَمَّتْهُ قَلِيلًا	ثُمَّ اضْطَرَّتْهُ
سو اس شخص کو بھی فائدہ دوں گا تھوڑا سا	پھر کھینچوں گا اس کو

إِلَىٰ عَذَابِ النَّارِ	وَيُنْسِ الْمَصِيدُ ۝۱۲۶
عذاب دوزخ کی طرف	اور بری ہے وہ جگہ پھر جانے کی

آیت ۱۲۷۔ تعمیر کعبہ۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی دعا

وَاِذْ	يَرْفَعُ	اِبْرٰهٖمُ	الْقَوَاعِدَ
اور جب	اٹھاتے تھے	ابراہیم علیہ السلام	بنیادیں

مِنَ الْبَيْتِ	وَاسْمِعِلْ	رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا ۖ
خانہ کعبہ کی	اور اسمعیل علیہ السلام	اے رب ہمارے قبول کر ہم سے

اِنَّكَ	اَنْتَ	السَّمِيعُ	الْعَلِيْمُ ۝۱۲۷
بے شک	تو ہی	خوب سننے والا	جاننے والا ہے

آیت ۱۲۸۔ امت مسلمہ کے لیے دعا

رَبَّنَا	وَاجْعَلْنَا	مُسْلِمِيْنَ	لَكَ
اے ہمارے رب	اور بنا لے ہم کو	فرماں بردار بندے	اپنے

وَ	مِنْ ذُرِّيَّتِنَا	اُمَّةً مُّسْلِمَةً لَّكَ
اور	ہماری اولاد سے	ایک جماعت فرماں بردار اپنی

وَاٰرَآنَا	مَنَاسِكِنَا	وَتُبَّ	عَلَيْنَا
اور بتا ہم کو	ہمارے حج کے طریقے	اور توجہ فرما	ہم پر

اِنَّكَ اَنْتَ	التَّوَّابُ	الرَّحِيْمُ ۝۱۲۸
بے شک تو ہی	توجہ فرمانے والا	رحم کرنے والا ہے

آیت ۱۲۹۔ آل حضرت ﷺ کی چار خصوصیات

رَبَّنَا	وَابْعَثْ	فِيهِمْ	رَسُولًا
اے رب ہمارے	اور بھیج تو	اُن کے اندر	ایک پیغمبر

مِنْهُمْ	يَتْلُوا	عَلَيْهِمْ	اٰتِكَ
انہیں میں سے	جو پڑھے	اُن پر	تیری آیتیں

و	يُعَلِّمُهُمُ	الْكِتٰبَ	وَالْحِكْمَةَ
اور	سکھائے اُن کو	کتاب	اور حکمت

وَيُزَكِّيهِمْ	اِنَّكَ	اَنْتَ	الْعَزِيزُ
اور پاک باطن کر دے ان کو	یقیناً	تو ہی	زبردست حکمت والا ہے
الْحَكِيمُ ۱۲۹			

آیت ۱۳۰۔ دین ابراہیمی ﷺ

وَمَنْ	يَرْغَبْ	عَنْ مِلَّةِ اِبْرٰهٖمَ
اور کون	پھر سکتا ہے	ابراہیم ﷺ کے دین سے

اِلَّا	مَنْ سَفِهَ	نَفْسَهُ
سوائے	اس کے جو کم عقل ہو	اپنی ذات سے

وَلَقَدْ	اصْطَفَيْنٰهُ	فِي الدُّنْيَا
اور یقیناً	پسند کر لیا ہم نے اس کو	دنیا میں

وَإِنَّهُ	فِي الْآخِرَةِ	لَيَنَ الصَّالِحِينَ ۝۱۳۰
اور یقیناً وہ	آخرت میں	نیک بندوں میں ہو گا

آیت ۱۳۱۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی فرماں برداری

إِذْ قَالَ	لَهُ رَبُّهُ	أَسْلِمْ
جب کہا	ابراہیم علیہ السلام سے اس کے رب نے	کہ فرماں بردار ہو جا
قَالَ	أَسَلْتُ	لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۝۱۳۱
کہا	فرماں بردار ہو گیا میں	رب العالمین کا

آیت ۱۳۲۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی وصیت

وَوَصَّى	بِهَآ	إِبْرَاهِيمَ	بَنِيهِ
اور وصیت کی	اس کی	ابراہیم علیہ السلام نے	اپنی اولاد کو
وَيَعْقُوبُ	يُبْنِي	إِنَّ اللَّهَ	أَصْطَفَى
اور یعقوب علیہ السلام نے	اے بیٹو!	بے شک اللہ نے	پسند کر لیا ہے

لَكُمْ	الدِّينَ	فَلَا تَمُوتُنَّ	إِلَّا وَ أَنْتُمْ
تمہارے لیے	دین کو	پس نہ مرنا تم	مگر اس حال میں کہ تم

مُسْلِمُونَ ۝۱۳۲

مسلمان ہو

آیت ۱۳۳۔ حضرت یعقوب علیہ السلام کی وصیت

أَمْ كُنْتُمْ	شُهِدَاءَ	إِذْ حَضَرَ	يَعْقُوبَ
کیا تم تھے	موجود	جب آئی	یعقوب علیہ السلام کو

الْمَوْتُ	إِذْ قَالَ	لِبَنِيهِ	
موت	جب کہ کہا اُس نے	اپنے بیٹوں سے	

مَا تَعْبُدُونَ	مِنْ بَعْدِي	قَالُوا	
کس چیز کی عبادت کرو گے تم	میرے بعد	سب نے کہا	

تَعْبُدُ	إِلَهَكَ	وَالِإِلَهِ أَبَائِكَ	إِبْرَاهِمَ
ہم عبادت کریں گے	تیرے معبود کی	اور تیرے باپ دادا	ابراہیم علیہ السلام

وَإِسْمَاعِيلَ	وَإِسْحَاقَ	إِلَهًا وَاحِدًا	
اور اسماعیل علیہ السلام	اور اسحاق علیہ السلام کے معبود کی	وہی اللہ جو ایک ہے	

وَنَحْنُ	لَهُ مُسْلِمُونَ ۝۱۳۳		
اور ہم	اُسی کے فرماں بردار ہیں		

آیت ۱۳۴۔ اپنے ہی عمل کام آئیں گے

تِلْكَ أُمَّةٌ	قَدْ خَلَتْ	لَهَا	مَا كَسَبَتْ
یہ ایک جماعت تھی	جو گزر چکی	اُن کے لیے ہے	جو انہوں نے کمایا

وَلَكُمْ	مَا كَسَبْتُمْ	وَلَا	تَسْأَلُونَ
اور تمہارے لیے	جو تم نے کمایا	اور نہ	پوچھے جاؤ گے تم

عَمَّا	كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۳۴
اس سے	جو وہ کرتے تھے

آیت ۱۳۵۔ ملتِ ابراہیمی علیہ السلام

وَقَالُوا	كُونُوا	هُودًا	أَوْ نَصْرَى
اور کہا انہوں نے	کہ ہو جاؤ تم	یہودی	یا نصرانی

تَهْتَدُوا	قُلْ	بَلْ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ	حَنِيفًا
تو ہدایت پاؤ گے	تم کہہ دو	بلکہ ہم دینِ ابراہیم پر رہیں گے	جو یکسو تھا

وَمَا كَانَ	مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۝۱۳۵
اور نہ تھا وہ	شرک کرنے والوں میں سے

آیت ۱۳۶۔ تمام نبیوں پر ایمان لانا

قُولُوا	أَمَّنَّا	بِاللّٰهِ	وَمَا	أُنْزِلَ
کہو تم سب	ایمان لائے ہم	اللہ پر	اور اس پر	جو نازل کیا گیا

إِلَيْنَا	وَمَا	أُنْزِلَ	إِلَىٰ	إِبْرَاهِيمَ	وَ
ہم پر	اور جو	نازل کیا گیا	طرف	ابراہیم علیہ السلام	اور

وَإِسْمَاعِيلَ	وَإِسْحَاقَ	وَيَعْقُوبَ	وَالْأَسْبَاطَ
اسمعیل علیہ السلام	اور اسحاق علیہ السلام	اور یعقوب علیہ السلام	اور اس کی اولاد کے

وَمَا	أَوْتَىٰ	مُوسَىٰ	وَعِيسَىٰ	وَمَا أَوْتَىٰ
اور جو	دیا گیا	موسیٰ علیہ السلام کو	اور عیسیٰ علیہ السلام کو	اور جو دیا گیا

التَّيِّبُونَ	مِنْ رَبِّهِمْ	لَا نَفَرَقُ
نبیوں کو	اُن کے رب کی جانب سے	نہیں تفریق کرتے ہیں ہم

بَيْنَ	أَحَدٍ	مِنْهُمْ	وَنَحْنُ لَهُ
درمیان	کسی ایک کے	اُن میں سے	اور ہم اُسی کے

مُسْلِمُونَ ۝۱۳۶
فرماں بردار ہیں

آیت ۱۳۷۔ صحابہ رضی اللہ عنہم کی طرح ایمان لائے

فَإِنْ آمَنُوا	بِمِثْلِ مَا آمَنْتُمْ بِهِ
پھر اگر وہ ایمان لائیں	جیسا کہ تم ایمان لائے ہو

فَقَدْ اهْتَدَوْا	وَإِنْ تَوَلَّوْا	فَإِنَّمَا هُمْ
تو یقیناً ہدایت پالی انہوں نے	اور اگر وہ روگردانی کریں	تو بس وہ

فِي شِقَاقٍ	فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ
مخالفت میں ہیں	پس عنقریب کافی ہو جائے گا تجھ کو ان سے اللہ

وَهُوَ	السَّبِيعُ	الْعَلِيمُ ۝۱۳۷
اور وہی	خوب سننے والا	اور جاننے والا ہے

آیت ۱۳۷

- امام ابن ابی داؤد رحمہ اللہ نے، المصاحف میں ابو القاسم بن بشران نے، امالی میں امام ابو نعیم نے المعروفہ میں اور ابن عساکر نے ابو سعید مولیٰ بنی اسد رحمہ اللہ سے روایت کیا ہے کہ جب مصری بلوائی لوگ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ پر حملہ آور ہوئے تو قرآن کریم آپ کے سامنے رکھا ہوا تھا۔

انہوں نے آپ کے ہاتھوں پر تلوار ماری تو آپ کا خون آیت
 فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّبِيعُ الْعَلِيمُ پر گرا۔ آپ نے
 اپنا ہاتھ پھیلا یا اور کہا اللہ کی قسم یہ پہلا ہاتھ ہے جس نے مفصل
 (سورتیں) لکھی تھیں۔ (تفسیر در منثور سورہ بقرہ آیت ۱۳۷)

- امام حاکم نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت کیا ہے کہ میں بیٹھا ہوا تھا کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ تشریف لائے۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے عثمان رضی اللہ عنہ تجھے شہید کیا جائے گا جب کہ تو سورہ بقرہ پڑھ رہا ہو گا اور تیرے خون کا قطرہ فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ پر گرے گا۔ (متدرک حاکم ج ۳۔ ص ۱۱۰۔ مطبوعہ دار الکتب العلمیہ بیروت)

صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے معیار حق ہونے پر استدلال

اس آیت ۱۳۷ نے واضح کر دیا کہ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے مطابق اگر دوسروں کا ایمان ہو گا تو قابل قبول ہو گا ورنہ نہیں۔

حق و باطل اور ایمان و کفر کے لیے کسوٹی ہونے کا مطلب اس سے زیادہ اور کیا ہو سکتا ہے جو اس آیت میں فرمایا گیا ہے۔ جو فرقہ صحابہ رضی اللہ عنہم کی طرح ایمان لا کر ان کے ساتھ ہو گا وہ حق پر ہو گا۔ جو ان سے جدا ہو کر چلے گا وہی باطل پر ہو گا۔

شِقَاقُ کا معنی دشمنی، ضد، لڑائی، مخالفت۔ (اسم مصدر)

صحابہ رضی اللہ عنہم کے دشمن تو مخالفت پر تلے ہوئے ہیں

اس آیت میں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سے خطاب ہے اور حضور ﷺ کو تسلی بھی ہے کہ اپنے اپنے دین کو ہدایت پر بتانے والے اگر اسی طرح کے مومن ہو جائیں جس طرح کہ تم صحابہ رضی اللہ عنہم مومن ہو، اور ان سب چیزوں پر ایمان لائیں جن پر تم صحابہ رضی اللہ عنہم ایمان لائے ہو تو وہ بھی ہدایت یافتہ ہو جائیں گے۔ اور اگر وہ اس طرح ایمان لانے سے اعراض اور روگردانی کریں تو سمجھ لو کہ وہ لوگ حضور ﷺ اور آپ پر ایمان لانے والے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سے خواہ مخواہ ضد، دشمنی، مخالفت اور لڑائی پر کمر بستہ ہیں۔ اس لیے حق قبول کرنے سے گریز کرتے ہیں اور حق کی مخالفت پر انہوں نے

کمر باندھی ہوئی ہے۔ اُن کی دشمنی، ضد اور مخالفت سے خوف مت کرو۔ اللہ تعالیٰ اُن کے شر اور مُضرت سے تمہاری حفاظت کرے گا، وہ تمہارا کچھ نہ بگاڑ سکیں گے۔ اللہ سب کی باتوں کو سنتا اور سب کے حال اور نیت کو جانتا ہے۔

آیت ۱۳۸۔ اللہ کا رنگ

صِبْغَةَ اللَّهِ	وَمَنْ أَحْسَنُ	مِنَ اللَّهِ
ہم کو رنگ دیا ہے اللہ نے	اور کون اچھا ہے	اللہ سے

صِبْغَةً	وَنَحْنُ	لَهُ عِبْدٌ وَنَ ۝۱۳۸
رنگ کے اندر	اور ہم	اسی کی عبادت کرتے ہیں

آیت ۱۳۹۔ اللہ کے خاص بندے

قُلْ أَتَحَاجُّونَنَا	فِي اللَّهِ	وَهُوَ	رَبُّنَا
تم کہہ دو کیا جھگڑتے ہو تم ہم سے	اللہ کی بابت	حالاں کہ وہ	رب ہے ہمارا
وَرَبُّكُمْ	وَلَنَا	أَعْمَلُنَا	وَلَكُمْ
اور رب ہے تمہارا	اور ہمارے لیے	ہمارے اعمال ہیں	اور تمہارے لیے

أَعْمَلُكُمْ	وَنَحْنُ	لَهُ مُخْلِصُونَ ۝۱۳۹
تمہارے اعمال ہیں	اور ہم تو	اسی کے خالص بندے ہیں

آیت ۱۲۰۔ کتمان حق

وَاْمُرْتَقُولُوْنَ	اِنَّ	اِبْرٰهٖمَ	وَ	اِسْمٰعِيْلَ	وَ
کیا تم کہتے ہو	کہ	ابراہیم علیہ السلام	اور	اسمعیل علیہ السلام	اور

اِسْحٰقَ	وَيَعْقُوْبَ	وَ الْاَسْبٰطَ	كَانُوْا
اسحاق علیہ السلام	اور یعقوب علیہ السلام	اور اولاد یعقوب علیہ السلام	یہ سب تھے

هُودًا	اَوْ نَصْرٰى	قُلْ	ءَاَنْتُمْ اَعْلَمُوْا	اَمِ اللّٰهُ
یہودی	یا نصرانی	تم کہہ دو	کہ کیا تم زیادہ واقف ہو	یا اللہ

وَمَنْ اَظْلَمُ	مِمَّنْ كَتَمَ	شَهَادَةً
اور کون زیادہ ظالم ہو گا	اس سے جو چھپائے	گواہی کو

عِنْدَهُ مِنَ اللّٰهِ	وَمَا اللّٰهُ
جو اس کے پاس (پہنچی) اللہ سے	اور نہیں ہے اللہ

بِغَافِلٍ	عَمَّا تَعْمَلُوْنَ ۝۱۲۰
بے خبر	تمہارے اعمال سے

آیت ۱۲۱۔ اپنے اعمال ہی کام آئیں گے

تِلْكَ اُمَّةٌ	قَدْ خَلَتْ	لَهَا مَا كَسَبَتْ
یہ جماعت تھی	جو گزر چکی	اُن کے لیے تھا جو کمایا انہوں نے

وَلَكُمْ مَّا كَسَبْتُمْ	وَلَا	تُسْعَلُونَ
اور تمہارے لیے ہے جو تم کماؤ گے	اور نہیں	پوچھے جاؤ گے تم
عَمَّا	كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۴۱	
اُس سے	جو وہ کرتے تھے	

فائدہ

(۱) امام ابن جریر رحمہ اللہ، ابن ابی حاتم رحمہ اللہ نے حضرت عبد اللہ بن عباس رحمہ اللہ سے روایت کیا ہے کہ صبغة اللہ سے مراد اللہ کا دین ہے۔¹

(۲) رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے، اللہ کے نزدیک پسندیدہ دین، آسان دین حنیف ہے۔ (تفسیر در منثور)

(۳) ابن ابی حاتم رحمہ اللہ نے ابو قلابہ سے روایت کیا ہے کہ حنیف وہ ہوتا ہے جو ابتداء سے لے کر آخر تک تمام نبیوں پر ایمان لائے۔²

(۴) امام احمد رحمہ اللہ نے ابو امامہ رحمہ اللہ سے روایت کیا ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ مجھے آسان دین حنیف کے ساتھ مبعوث کیا گیا ہے۔

(۵) آخر میں فرمایا: تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ الخ وہ ایک جماعت تھی، جو گزر گئی..... الخ

¹ تفسیر طبری۔ در منثور

² تفسیر در منثور

یہاں اُمتِ محمدیہ ﷺ علیٰ صاحبہا الصلوٰۃ والتحیہ کو تنبیہ ہے کہ تم لوگ یہود کی اقتداء نہ کرنا اور ان کی طرح آباء و اجداد پر فخر نہ کرنا اور اپنے ذاتی اعمال کو نہ چھوڑنا۔ اللہ تعالیٰ ہم سب کو قرآنی تعلیمات پر چلنے کی توفیق عطا فرمائیں۔

الحمد للہ پارہ اول کا ترجمہ مکمل ہوا۔ اللہ تعالیٰ اپنی رضا نصیب کریں۔

منصب عبد..... مرتبہ مقام عبدیت

انسانی پیدائش سے مقصود وظائفِ بندگی کا ادا کرنا ہے۔ اور اگر ابتداء و وسط میں کسی کو عشق و محبت دیا جائے تو اس سے مقصود ماسویٰ اللہ سے اس کا قطع تعلق کرنا ہے۔ کیوں کہ عشق و محبت بھی ذاتی مقصود نہیں ہیں۔ بلکہ مقامِ عبودیت کے حاصل ہونے کا ذریعہ ہیں۔

انسان اللہ تعالیٰ کا بندہ اس وقت ہوتا ہے جب کہ ماسویٰ اللہ کی گرفتاری اور بندگی سے پورے طور پر خلاصی پا جائے اور عشق و محبت صرف انتفاع کا وسیلہ ہیں۔ اسی واسطے مراتبِ ولایت میں سے نہایت کا مرتبہ مقامِ عبودیت ہے اور ولایت کے درجوں میں مقامِ عبودیت سے اوپر کوئی مقام نہیں۔ (مکتوبات امام ربانی مجدد الف ثانی رحمہ اللہ ج ۱ مکتوب ۳۰)

عالم کبیر اور عالم صغیر سے مراد

حضرت مجدد الف ثانی رحمہ اللہ فرماتے ہیں: اس موقع پر بعض معارف

عالیہ کا معلوم کرنا ضروری ہے۔ تاکہ ان کے ذریعے واضح ہو جائے کہ نہایت النہایۃ اور غایت الغایۃ سے کیا مراد ہے۔ میں ان معارف کو بتوفیق الہی بیان کرتا ہوں۔ وہ یہ ہے کہ جو کچھ عالم کبیر میں مفصل طور پر ظاہر کیا گیا ہے۔ وہ عالم صغیر میں مجمل طور پر ظاہر ہوتا ہے۔

عالم صغیر سے میری مراد انسان ہے۔ پس جب عالم صغیر کو صیقل کر کے منور کر لیا جاتا ہے تو اس میں آئینہ کی طرح عالم کبیر کی تمام چیزیں مفصل دکھائی دینے لگتی ہیں۔ کیوں کہ صیقل اور منور کرنے سے اس کا احاطہ وسیع ہو جاتا ہے۔ اس وقت صغیر کا لفظ اس پر عائد نہیں ہوتا اور یہی حالت اس دل کی ہے، جس کو عالم صغیر سے وہی نسبت ہے جو عالم صغیر کو عالم کبیر سے ہے۔

جب دل کو صیقل کیا جاتا ہے اور اس سے تاریکی دور ہو جاتی ہے تو اس میں بطریق آئینہ عالم صغیر کی تمام چیزیں مفصل دکھائی دینے لگتی ہیں اور یہی نسبت قلب القلب اور قلب میں ہوتی ہے جو قلب اور عالم صغیر میں ہوتی ہے۔

جب قلب کا تصفیہ کر لیا جاتا ہے تو اس میں تمام چیزیں مفصل طور پر دکھائی دینے لگتی ہیں۔ علیٰ ہذا القیاس دل تیسرے اور چوتھے اور پانچویں مرتبے میں بہ سبب صقالت و نورانیت سابقہ مراتب کی تمام چیزوں کو مفصلاً دکھلانے لگتا ہے۔

اسی طرح جو دل پانچویں مرتبہ میں بسیط محض اور ناقابل اعتبار ہوتا ہے جب اسے پورے طور پر صیقل کیا جاتا ہے تو اس میں عالم کبیر، صغیر اور بعد کے باقی تمام عوالم کی چیزیں مفصلاً دکھائی دینے لگتی ہیں۔

سو وہ تنگ لیکن سب سے فراغ اور بسیط سے بسیط نہایت چھوٹا لیکن سب سے بڑا ہے۔ اس وصف کی کوئی اور چیز اللہ تعالیٰ نے پیدا نہیں کی۔ اس لطیفہ بدیعہ سے بڑھ کر کوئی چیز اللہ تعالیٰ سے مناسبت نہیں رکھتی۔ اسی واسطے اللہ تعالیٰ نے حدیث قدسی میں فرمایا ہے:

لَا يَسْغُنِي أَرْضِي وَلَا سَمَاءِي وَلَكِنْ يَسْغُنِي قَلْبُ عَبْدٍ

الْمُؤْمِنِ (مکتوبات امام ربانی مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ ج ۳ مکتوب ۱۲۲ ص ۶۷۷)

ترجمہ: میرے آسمان اور میری زمین میں میری گنجائش نہیں۔ میں صرف اپنے مومن بندے کے دل میں سما سکتا ہوں۔¹

عالم کبیر اگرچہ بلحاظ ظہور نہایت وسیع ہے اور اس کی کثرت و

¹ اس حدیث قدسی سے مراد: (۱) مراد اس گنجائش سے مرتبہ و وجوب کی صورت ہے نہ کہ حقیقت۔

کیوں کہ حلول وہاں محال ہے۔ (مکتوبات امام ربانی مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ ج ۱ مکتوب ۹۵ ص ۲۹۵)
(۲) اس حدیث سے معلوم ہوا کہ کامل ظہور مومن کے قلب کے ساتھ مخصوص ہے۔ اس کے سوا کسی اور کو یہ دولت حاصل نہیں۔ ہاں زمین و آسمان اس وسعت کی قابلیت نہیں رکھتے۔ یہ وسعت مومن آدمی کے دل کو حاصل ہے جو اس دولت کے لئے مستعد ہے۔ پس وسعت قلبی کا حصہ زمین و آسمان کے اعتبار سے ہے نہ کہ ان تمام مصنوعات کے اعتبار سے جو عرش کو بھی شامل ہیں کہ حدیث قدسی کے مفہوم کے برخلاف متصور ہو۔ (مکتوبات امام ربانی مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ ج ۲ مکتوب ۷۶ ص ۲۵۹)

تفصیل کی وجہ سے اسے اس چیز کے ساتھ جس میں کثرت و تفصیل بالکل نہ ہو، کوئی مناسبت نہیں۔ وہ تنگ لیکن بہت وسیع ہے۔ اور بسیط الالبسط ہے۔ بہت ہی تھوڑا ہے لیکن ساتھ ہی بہت ہی کثیر بھی ہے۔

جب وہ عارف جو بلحاظ معرفت مکمل اور از روئے شہود اکمل ہو اس مقام پر پہنچتا ہے جو عزیز الوجود اور شریف رتبہ ہے تو وہ عارف تمام جہان اور اس کے ظہورات کے لئے بمنزلہ قلب (دل) ہو جاتا ہے۔ تب اسے ولایت محمدیہ حاصل ہوتی ہے۔ اور دعوتِ مصطفویہ سے مشرف ہوتا ہے۔ قطب، اوتاد اور ابدال سبھی اُس کی ولایت کے دائرہ کی تحت میں داخل ہوتے ہیں اور ہر قسم کے اولیاء اللہ مثلاً افراد و آحاد سبھی اس کے انوارِ ہدایت کے تحت مندرج ہیں۔ کیوں کہ وہ جناب رسول اللہ ﷺ کا نائب منائب اور حبیب الہی کی ہدایت سے ہدایت یافتہ ہوتا ہے۔

یہ عزیز الوجود اور شریف نسب مرادوی میں سے کسی ایک سے مخصوص ہوتی ہے۔ مریدین کو یہ کمال نصیب نہیں ہوتا۔ یہ بڑی نہایت اور آخری غایت ہے۔ اس کے اوپر کوئی کمال نہیں۔ اور اس سے عمدہ کوئی بخشش نہیں۔ خواہ اس قسم کا عارف ہزار سال بعد پایا جائے تو بھی غنیمت ہے۔ اس کی برکت مدید اور عرصہ بعید تک جاری رہتی ہے۔ ایسے عارف کا کلام بمنزلہ دوا اور اس کی نظر بمنزلہ شفا ہوتی ہے۔ اس آخری امت میں سے ان شاء اللہ حضرت مہدی موعود اس نسبت شریفہ

پر پائے جائیں گے۔

یہ اللہ تعالیٰ کا فضل ہے جسے چاہے عطا فرمائے۔ اور اللہ تعالیٰ صاحب فضل عظیم ہے۔ یہ دولت عظمیٰ سلوک و جذبہ کے دونوں رستے بالترتیب و بالتفصیل طے کرنے سے وابستہ ہے۔ نیز فنائے اتم اور بقائے اکمل کو ایک ایک درجہ کر کے حاصل کرنے پر منحصر ہے۔ سو یہ باتیں جناب رسول سرور کائنات ﷺ کی فرمانبرداری کے بغیر نصیب نہیں ہو سکتیں۔..... الخ¹

ہزار شیطان

حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہندی رحمہ اللہ فرماتے ہیں: حدیث میں آیا ہے کہ کوئی بنی آدم نہیں جس کا ساتھی ایک جن نہ ہو۔ صحابہ رضی اللہ عنہم نے عرض کیا: یا رسول اللہ ﷺ! آپ ﷺ کا ساتھی بھی جن ہے؟ فرمایا: ہاں! لیکن اللہ تعالیٰ نے مجھے اس پر طاقت دی ہے کہ میں اس کی شر سے سالم بچا ہوا ہوں۔ یہ معنی اس صورت میں ہے کہ لفظ ”فَاسْلِمَ“ جو حدیث میں واقع ہے، اس کو صیغہ متکلم سے روایت کیا جائے۔ اور اگر صیغہ ماضی سے روایت کیا جائے تو اس کے معنی اس طرح ہوں گے:

”میرا ساتھی مسلمان ہو گیا ہے۔“

¹ مکتوبات امام ربانی مجدد الف ثانی رحمہ اللہ ج ۳ مکتوب ۱۲۳ ص ۶۷۶

یہ اخیر کے معنی مشہور ہیں اور اس کے مسلمان ہونے یا مرنے سے مراد اس کی تابعداری نہ کرنا اور اس کو ذلیل و خوار رکھنا ہے۔¹

شیطان سراسر فتنہ ہے

حضرت مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ سے سوال کیا گیا:

سوال: آدمی باوجود عقل و فراست کے اس شیطان کا مغلوب کیوں

ہو جاتا ہے؟ اور اس کی بُری رہنمائی کی طرف کیوں جلدی کرتا ہے؟

حضرت مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ اس کے جواب میں فرماتے ہیں:

جواب: شیطان سراسر فتنہ و بلا ہے۔ حق تعالیٰ نے بندوں کے امتحان

اور آزمائش کے لئے مسلط کیا ہے۔ اور اس کو ان کی نظر سے چھپا دیا ہے۔

اور اُس کے احوال پر ان کو اطلاع نہیں دی۔ اور اُس کو ان کے احوال

سے واقف کر دیا اور ان کے رگ و ریشہ میں خون کی طرح جاری کیا

ہے۔ وہ بڑا ہی سعادت مند ہے جو اللہ تعالیٰ کی حفاظت سے ایسی بلا کے مکر

و فریب سے محفوظ رہے۔ باوجود اس تسلط کے اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید

میں اس کے مکر اور کید کو ضعیف فرمایا ہے۔

إِنَّ كَيْدَ الشَّيْطَانِ كَانَ ضَعِيفًا (سورۃ النساء آیت ۷۶)

ترجمہ: واقع میں شیطانی تدبیر لچر ہوتی ہے۔

¹ مکتوبات امام ربانی مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ ج ۳ مکتوب ۳۳

اور سعادت مندوں کو دلیر کر دیا ہے۔ ہاں! اللہ تعالیٰ کی مدد سے شیطان باوجود اس تسلط کے لومڑی کا حکم رکھتا ہے۔ اور اُس کے فضل کی امداد کے بغیر پھاڑنے والا شیر ہے۔

جواب ۲: دوسرا جواب یہ ہے کہ شیطان انسان کی خواہشات کی راہ سے آتا ہے اور اس کو مشتبہات کی طرف رہنمائی کرتا ہے۔ اور نفس امارہ کی مدد سے جو گھر کا دشمن ہے، آدمی پر غلبہ پاتا ہے۔ اور اس کو اپنا فرماں بردار بنالیتا ہے۔ شیطان کا مکر فی حد ذاتہ ضعیف ہے۔ لیکن خانگی دشمن کی مدد سے اپنا کام کر جاتا ہے۔ درحقیقت ہماری بلا ہمارا نفس امارہ ہی ہے جو ہمارا جانی دشمن ہے۔ اس کمینہ کے سوا کوئی بھی اپنے آپ کا دشمن نہیں۔ باہر کا دشمن اسی کی مدد سے اپنا کام کرتا ہے۔

پس اول اپنے نفس کا سر کاٹنا چاہیے۔ اور اس کی تابعداری کو چھوڑنا چاہیے۔ اور اس کو ذلیل و خوار کرنا چاہیے۔ اسی جہاد کے ضمن میں (شیطان) بھائی کا سر بھی کٹ جائے گا۔ اور وہ بھی ذلیل و خوار ہو جائے گا۔ راستہ پر چلنے والے انسان کا حجاب اس کا اپنا ہی نفس ہے۔ اور بھائی (شیطان) مبحث سے خارج ہے، جو دور سے شرارتوں کی طرف دعوت کرتا ہے۔ اور سیدھے راستے سے ٹیڑھے راستہ کی طرف بلاتا ہے۔ جب نفس تابع ہو جائے تو پھر بیرونی دشمن اللہ تعالیٰ کی مدد سے آسانی دفع ہو جاتا ہے۔

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ¹

ترجمہ: میرے بندوں پر تیرا غلبہ نہیں۔

ان بندوں کے لئے بشارت ہے جو نفس کی غلامی سے آزاد ہو کر

معبود حقیقی کی عبادت میں مشغول ہیں۔²

اللہ تعالیٰ اپنی رضا نصیب کریں۔ آمین بِجَاهِ النَّبِيِّ الْكَرِيمِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَسَلَّمَ۔

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ أَوْلَاؤُا حِزْاَوَالصَّلَاةِ وَالسَّلَامُ عَلٰی نَبِيِّہٖ اٰیْمَاوَسَرْمَدًا

خادمِ اہلسنت

حافظ عبد الوحید الحنفی

ساکن اوڈھروال (تحصیل و ضلع چکوال)

۲۲ ذی الحجہ ۱۴۱۹ھ مطابق ۱۹ اپریل ۱۹۹۹ء بروز جمعۃ المبارک

دورانِ اسارت سنٹرل جیل اڈیالہ راولپنڈی

☆☆☆☆☆

النور منجمنٹ

0334-8706701

www.zedemm.com

zedemm@yahoo.com

اسلامی لٹریچر اور کتب کی بہترین کیپوزنگ
اور پرنٹنگ کے لئے، نیز ہر قسم کے اشتہارات
اور ایڈورٹائزنگ کے لئے رجوع کریں

¹ سورہ بنی اسرائیل آیت ۶۵

² مکتوبات مجدد الف ثانی ص ۳۳ مکتوب ۳۳

عبد الوحيد
حفظ
خادم الہند

